PRIMER AÑO — Núm. 274

[illegible] PORTE PAGADO

Dirección, Redacción y Administración: AVENIDA DE MAYO 769

Buenos Aires, Sábado 4 de Noviembre de 1916

Todas las cartas destinadas a la Redacción deben ser dirigidas al Director.

Como el diario no puede responsabilizarse por los manuscritos que se le envíen, ruega a los autores guarden copia de ellos.

Dirección Telegráfica: EPOCA; Buenos Aires

Teléfonos: Unión Telefónica 5194-95-96-97-98, Avenida

Biblioteca del Congreso

La Epoca

PRECIOS DE SUSCRIPCION

CAPITAL

$ m/n. Un mes 1.70 — $ m/n. Tres meses 5 — $ m/n. Seis meses 10 — $ m/n. Un año 20

PROVINCIAS

Un mes 2 — Tres meses 6 — Seis meses 12 — Un año 24

EXTERIOR

$ oro Un mes 2 — $ oro Tres meses 6 — $ oro Seis meses 12 — $ oro Un año 24.

Número del día 0.05. — Número atrasado (dentro de los 30 días) 0.20—De fechas anteriores 0.50.

LA EPOCA se envía directamente por correo a toda persona que lo pida acompañando el importe correspondiente. Los pedidos de suscripciones para el interior de la República se atenderán por cualquier número de días a razón de 0.05 por ejemplar.

EL PRESIDENTE

Se ha convenido en denominar régimen presidencial a la forma asumida en la práctica por la organización política argentina. No es el caso de controvertir la exactitud de la clasificación ni la oportunidad de revisar sus fundamentos jurídicos. Basta admitirla como la comprobación de un hecho, como el signo externo de un fenómeno evidente. Parece difícil negar, en efecto, que la entidad creada por el artículo 74 de la constitución se ha engrandecido a expensas de los poderes copartícipes del gobierno. No se trata de un despojo material de atribuciones que importaría un abusivo despojo encaminado a trastornar profundamente la actividad funcional del mecanismo gubernativo. Es posible que ello haya ocurrido con frecuencia; pero su examen queda, por el momento, fuera de nuestro plan. Queremos, solamente, señalar esa curiosa absorción de prestigios operada por los poderes ejecutivos en detrimento de las otras entidades del gobierno que han sido gradualmente allegados a un plano bastante secundario en la consideración popular. Revestido de los atributos externos del gobierno y provisto de las funciones ejecutivas, el presidente de la república ha desplazado gradualmente,—automáticamente, diremos—la importancia de los otros poderes en el concepto del pueblo. No sería difícil, tal vez, señalar en ese fenómeno el cumplimiento de ciertos designios constitucionales tácitamente enunciados en su letra y latentes en su espíritu. De todos modos, el criterio público identifica prácticamente en el Ejecutivo la entidad total del gobierno. Y en el Ejecutivo, ve sólo al presidente.

La experiencia de nuestra historia nos enseña que el instinto popular no se ha descarriado del todo al orientarse sobre tal rumbo. La influencia de la función ejecutiva del gobierno ha sido preponderante en el desenvolvimiento nacional. El presidente,—según expresión generalizada—marca rumbos. No diremos que siempre señaló rumbos lícitos. Pero, aun fuera del terreno vedado, se puede añadir que no todas las veces señaló deliberadamente ciertas orientaciones de la conciencia pública. Puede ser que muchas actitudes presidenciales argentinas, históricamente estudiadas, fueran una transacción con las circunstancias; acaso, más de una vez, la nación asumió posiciones correlativas a otras que el presidente adoptara con desgano o con repugnancia; admitimos que muchos actos presidenciales, decisivos para el país, fueron realizados bajo el imperio del cargo y con prescindencia de la voluntad del ciudadadano que lo investía. Pero la investidura presidencial aparece siempre gravitando con energía casi excluyente, sobre las operaciones concluyentes de la vida nacional. De ahí que la opinión pública, disciplinada por la tradición, experimenta profundas inquietudes cuando se trata de la elección del ciudadano que desempeñara el Poder Ejecutivo. Aún en las épocas pretéritas, cuando la exaltación a la primera magistratura era el producto de una feliz combinación de probabilidades, la voluntad popular trataba de influir en la designación, señalando imperiosamente las condiciones esenciales al jefe de estado. Porque la penetración pública no ha perdido jamás la fórmula cívica que su experiencia le ha sugerido como adecuada a la función. Al demandar un presidente de verdad, entendía confiar la custodia de los intéreses nacionales a un ciudadano dotado de tales condiciones que no se corriera jamás el riesgo de verle superado por el cargo. Destinado a dar vértebra y dirección a las aspiraciones nacionales, el presidente debía poseer, ante todo, tal firmeza y coraje moral de tan rico temple, que su carácter fuera inagotable reserva de energías para la nación. Y sobre ese elemento básico, el acervo común a los hombres dignos de ser llamados a dirigir la suerte de los pueblos. Además de sólida versación en las ciencias del gobierno, una probidad moral inatacable y ese clarovidente patriotismo que sugiere soluciones adecuadas a las cuestiones constantemente propuestas por las circunstancias.

Cuando una fabulosa mayoría electoral eligió presidente de la república al doctor Hipólito Irigoyen creyó encontrar en él la fórmula buscada. A nuestro juicio, tampoco esta vez incurrió en yerro la penetración popular. Nos parece superfluo fundar esta convicción que ha sido propagada incesantemente desde estas columnas con la energía y eficacia que fluyen de la sinceridad. El doctor Hipólito Irigoyen será ese jefe de democracia reclamado largamente por la nación. Será el presidente.

No viene a destiempo la afirmación. Responde a especiosas versiones cuyo "venticello" comienza a soplar en el ambiente. Y hasta no creemos aventurado afirmar que al hacer determinadas afirmaciones interpretaremos con certeza y fidelidad el pensamiento del primer magistrado.

Hemos dicho que el doctor Hipólito Irigoyen será el presidente. Con ello queremos decir que no está en la Casa Rosada un ciudadano atenido a cumplir con mayor o menor actividad las funciones externas del cargo. Lejos de ello, al aceptar la investidura, el doctor Irigoyen asumió reflexivamente todas las atribuciones y responsabilidades del cargo. Será el Poder Ejecutivo, en toda la latitud que a la función atribuye nuestra carta orgánica. Su pensamiento y su acción están y permanecerán presentes en todos y cada uno de los actos de gobierno que lleven su firma presidencial. No esquiva ninguna responsabilidad ni eludirá ninguna consecuencia de su gestión. Y sobre esto, sólo tienen influjo sus propias ideas. En la política exterior como en la interna, el doctor Irigoyen señala a sus colaboradores la orientación a seguir con la autoridad que le dan su experiencia y conocimientos, que son, a su vez, el resultado provechoso de largas meditaciones.

Parece inoficioso decir que sobre un ciudadano de la complexión espiritual del doctor Irigoyen tiene pocas esperanzas de éxito cierto género de alusiones. Nunca como ahora estarán alejadas del despacho presidencial esas influencias misteriosas, esa colaboración de fuerzas escondidas privativa y de característica de los gobiernos anteriores. Criterio amplio, abierto a todas las sugestiones que lleven propósitos beneficiosos para el país el presidente escucha a sus colaboradores y escuchará a todos los ciudadanos que por su posición, su patriotismo y su capacidad puedan aportar iniciativas fecundas a la república. Más los actos presidenciales serán dictados al presidente por su ciencia y su experiencia. Sano de cuerpo y espíritu está en condiciones de realizar ese abrumador programa de trabajo que la constitución impone al primer magistrado. No será sobrepujado, ciertamente, por una tarea que no tiene el propósito de reducir por delegación de facultades. Absolutamente. Ninguna cuestión se le escapará por nimia ni será abandonada por excesiva. No ha llegado para eso á la presidencia de la república. Por lo demás, tampoco arriba el doctor Irigoyen al despacho presidencial para improvisar conceptos ni para familiarizarse con asuntos que le eran desconocidos. Ojalá que todos los presidentes argentinos hubieran asumido las funciones ejecutivas con el vasto caudal de conocimientos, con la amplia provisión de maduras ideas, con un plan de gobierno tan complejo y orgánico como el que se propone realizar el doctor Hipólito Irigoyen. Y, sobre todo, con un concepto tan claro de las responsabilidades históricas que se prepara y una decisión tan viril de hacerse digno de ellas.

Es del caso dejar bien sentados estos juicios, por más que culminan por sí mismos en la más completa evidencia, dado el profundo conocimiento que el país tiene del presidente que ha elegido y cuyo convencimiento comprueban, por otra parte, los acontecimientos más grandiosos que haya realizado la nación.

Conviene, decimos, dejarlos bien sentados, no para el criterio de la nación misma, la cual lo tiene perfectamente formado, sino para el juicio exterior.

Decimos esto, a propósito de las versiones que llegan hasta nosotros, emitidas por parte de la prensa de las naciones vecinas, atribuyendo opiniones a los colaboradores del gobierno en las cuestiones internacionales.

Esta afirmación fué definitivamente confirmada en el acontecimiento de la recepción del gobierno, en el cual el país entero pudo exhibir la plena serenidad con que el presidente electo asumió el mando, de acuerdo con todas las exigencias de la hora, en forma que funcionario alguno haya revelado jamás en la nación a través de los tiempos.

Todo ello fué presenciado por el pueblo argentino, y por los representantes de las naciones amigas que asistieron al acto, y éstos dieron, generosamente, franco testimonio público de justo y elocuente reconocimiento.

Es, pues, el presidente de la nación, en armonía con sagrados credos e históricas tradiciones, quien dirige dentro y fuera del país, sus altos destinos.

Pueden la República y nuestros amigos del exterior confiar plenamente en la orientación de nuestra marcha.

No caben ni apreciaciones antojadizas, ni versiones erróneas.

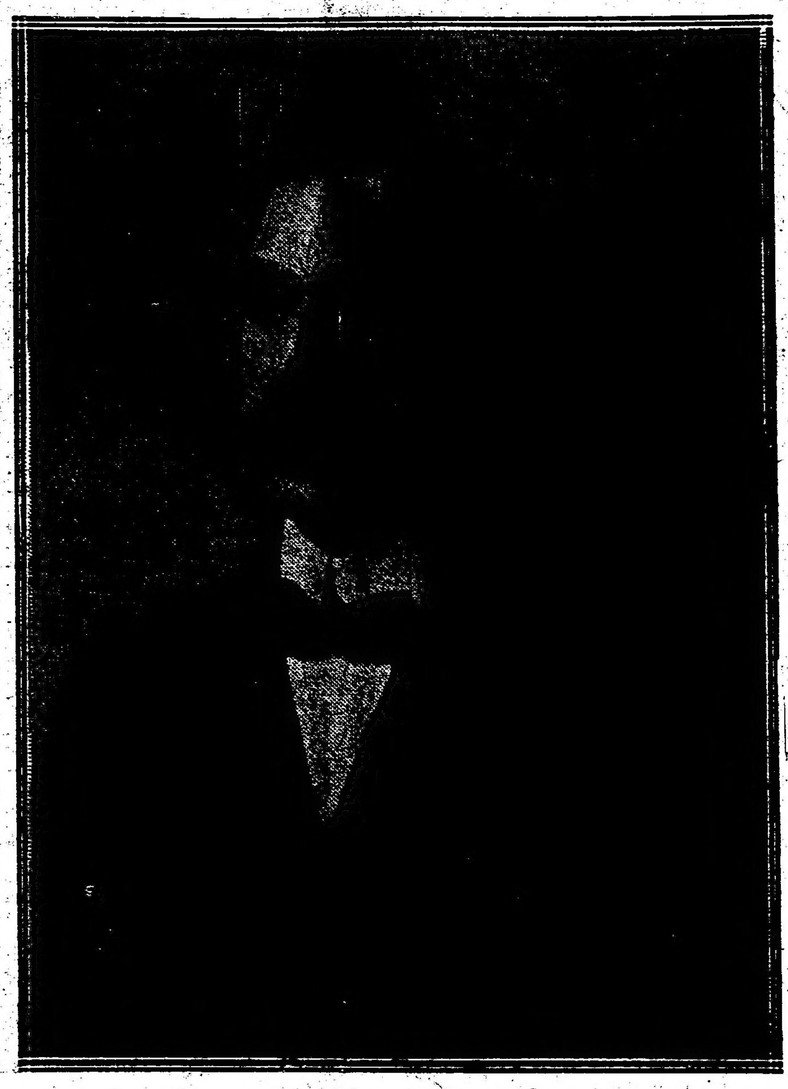
La República Argentina tiene un presidente.

Dirección de Correos y Telégrafos

Designación del doctor José M. Giuffra

Director de Correos y Telégrafos

La designación del doctor José M. Giuffra para la dirección de correos y telégrafos de la nación, que el Presidente acaba de hacer por decreto de esta mañana, es otro de los nombramientos del P. E. que ha sido recibido con general aplauso por la opinión pública.



Antes de la asunción del mando del nuevo gobierno, su nombre casi indiscutible figuró como el candidato más indicado para el alto cargo, como una consagración a la rectitud de sus procederes, a su criterio levantado y sereno y a sus prestigios intelectuales.

Su actuación dentro del radicalismo fué siempre descollante, y desde la presidencia de los comités parroquiales o en la del comité de la capital, supo siempre conquistarse los mayores afectos y el respeto y la consideración de los correligionarios.

En las elecciones de 1914, la convención del partido levantó su candidatura para diputado nacional, como un justiciero homenaje a sus reconocidos méritos personales y a su brillante intelectualidad.

Orador elocuente y de concepto, las arengas del doctor Giuffra hicieron vibrar más de una vez el alma popular, en esa campaña larga y áspera por la conquista del sufragio y la resurrección institucional.

Dedicado por entero a sus tareas profesionales, goza en el foro de una reputación envidiable alcanzada por su especial versación como jurisconsulto.

Hombre honesto y laborioso, prudente y ecuánime, sabrá responder, como se espera, al puesto de honor y de confianza que acaba de discernirle el presidente de la república.

Esta tarde, a las 3, el nuevo director de correos y telégrafos, señor Giuffra concurrió al ministerio del interior, donde prestó el juramento de práctica.

Desde el ministerio acompañado por el doctor Gómez, el subsecretario interino del ministerio señor Espeche y otras personas, el señor Giuffra se trasladó a la casa central de correos y telégrafos, donde fué puesto en posesión del cargo.

CASA DE GOBIERNO

En la Presidencia

El presidente doctor Hipólito Irigoyen llegó a las 9.15 de la mañana a su despacho de la casa de gobierno.

Momentos después, hizo llamar al ministro del interior doctor Gómez, con quien conferenció largamente.

Se entrevistó luego con el gobernador de Formosa, señor Juan José Silva.

Recibió más tarde al diputado nacional doctor Santiago E. Corvalán y mayor Reynolds.

El acuerdo

Esta tarde, después de las 4, se reunieron en acuerdo el presidente y los ministros del Ejecutivo.

Ministerio del Interior

Poco después de las 10 de la mañana concurrió el doctor Gómez a su despacho ministerial.

Pasó seguidamente a la presidencia para entrevistarse con el doctor Irigoyen con quien estuvo casi toda la mañana.

Ministerio de Hacienda

El señor Salaberry concurrió a su despacho a las 10 de la mañana, recibiendo a numerosas personas que fueron a entrevistarse con él. Entre otros visitantes estuvieron los señores Del Valle y Rogelio Araya que departieron largo rato con el ministro.

Ayer por la tarde el doctor Salaberry se retiró muy tarde de la presidencia por cuya causa no firmó el despacho, lo que hará hoy.

Estuvieron también a visitar al doctor Salaberry el ministro del Paraguay doctor Saguier acompañado del embajador que representó a aquel gobierno en ocasión de la transmisión del mando, señor Zubizarreta.

La Sociedad de Madres Argentinas dirigió una nota al ministro de hacienda adjuntándole un diploma de miembro honorario de la institución.

Ministerio de R. Exteriores

El doctor Becú concurrió esta mañana a las nueve menos diez a su despacho oficial, donde se ocupó de estudiar los asuntos pendientes y de más importancia de ese departamento.

El ministro ha citado a su despacho a sus colegas de marina y obras públicas.

Ministerio de Agricultura

El ministro de agricultura, doctor Honorio Pueyrredón, se ocupó en la mañana de hoy del despacho administrativo. Por la tarde concurrió a la casa de gobierno a tomar parte en el acuerdo.

Ministerio de Obras Públicas

El doctor Torello concurrió a las 9 de la mañana a su despacho oficial donde recibió la visita del ministro de obras públicas de Santiago del Estero doctor Manuel Alonso, visita en la que se unió al saludo de cortesía una insinuación al doctor Torello en interesarlo en algunas obras a realizarse en aquella provincia; después recibió una comisión de armadores y comerciantes en madera presidida por los señores Pedro Mihanovich y don Carlos Attvell que solicitaban el dragado en el canal de acceso a puerto de Barraqueras.

Reconociéndose la utilidad de este trabajo el director general de obras hidráulicas ha sido encargado de estudiar preferentemente este asunto, esperándose su informe para tratar de subsanar en la forma más conveniente las dificultades del caso previo arreglo de las tramitaciones referentes a la obtención de fondos y carbón de que ahora se carece.

Poco después de las 11 el doctor Torello se dirigió al despacho del ministro de relaciones exteriores con quien conferenció largo rato.

Ministerio de Justicia e I. Pública

El ministro de justicia e instrucción pública doctor José S. Salinas, concurrió esta mañana a las 9.15 a su despacho.

Recibió al inspector de justicia don Juan A. Soldani, que pasó a comunicarle sus impresiones sobre el estado de las cárceles del sur. El ministro solicitó varios datos relacionados con el estado actual de esos establecimientos, pues ha resuelto ocuparse de este asunto tan importante y que merece una rápida solución.

Por la tarde a las 2, volvió nuevamente el ministro a la casa de gobierno; se ocupó en despachar numerosos expedientes de trámite administrativo que se encontraban a su estudio.

Ministerio de Guerra

A causa de la ausencia del titular de la cartera, que, como ayer anunciamos, se ha dirigido a Córdoba, el movimiento administrativo en el departamento de guerra ha sido hoy muy escaso.

Por la mañana, el jefe de estado mayor general Ramón Ruiz, se hizo cargo de la dirección de la inspección del ejército, puesto que se le ha encomendado con carácter provisorio.

Ministerio de Marina

Bajo la presidencia del titular de la cartera de marina se reunieron esta mañana en el ministerio los diretcores generales de grandes reparticiones y el secretario general del departamento, tratando y resolviendo diversos asuntos de importancia.

El titular acordó impartir las órdenes del caso a fin de simplificar los trámites actuales que se observan en las listas de revista y demás documentos referentes al pago del personal de la armada, volviéndose de este modo a las anteriores disposiciones que garantizaban la satisfacción de los haberes en los días del 1 al 5 de cada mes.

El contraalmirante Rojas Torres informó acerca de la forma en que, conjuntamente con el contraalmirante Martín, habían estudiado y aconsejaban resolver el asunto de la jurisdicción de los prácticos. La salución ha sido satisfactoria para todos, pues se ha autorizado a los escasos prácticos del Río de la Plata que todavía no se habían patentado, para ejercer sus servicios en los ríos Paraná y Uruguay.

El ingeniero Alvarez de Toledo fué informado de los estudios que actualmente se realizan para ver la posibilidad y conveniencia de que los respectivos alumnos de la escuela naval realicen su próximo viaje de instrucción en el crucero "San Martín", que es entre los tres de su clase el que se encuentra en mejores condiciones para realizar la travesía.

Terminada la reunión, el ministro conversó con el contraalmirante O'Connor, trasladándose luego al departamento de relaciones exteriores, donde conferenció con los doctores Becú y Torello.

Dichas unidades pertenecientes actualmente a un pabellón beligerante, y que se hallan internadas en puertos extranjeros, deberían ser traspasadas a bandera argentina, previa obtención del consentimiento de la Gran Bretaña, casa que, no obstante sus dificultades, se espera poder conseguir satisfactoriamente.

La realización de esta operación tendría inmediatas y enormes consecuencias en todas las esferas de nuestra actividad económica y cambiaría substancialmente las condiciones en que se desenvuelve actualmente nuestro intercambio internacional.

RENUNCIAS

Ha presentado su renuncia el director de territorios nacionales señor Ruiz Moreno.

También presentó su renuncia el jefe de la mesa de entradas del ministerio del interior señor Alfredo Drochi, de acuerdo con lo dispuesto en el decreto de acumulación de empleos dictado por el ejecutivo.

NAVEGACIÓN FLUVIAL

Una comisión de representantes de compañías de navegación fluvial han entrevistado hoy al ministro Torello para solicitarle se ocupe de solucionar la cuestión de las tarifas diferenciales que existen entre los fletes que cobran los ferrocarriles del estado y los buques que hacen el transporte a las regiones del norte de la república.

Adujeron los representantes al ministro que esa diferencia de los fletes, que es muy notable, perjudica los intereses de las empresas e impide, por lo tanto, el desarrollo de la navegación fluvial.

El ministro prometió estudiar el asunto.

PAGO DE SUELDOS

Por la tesorería de la nación se ha pagado hoy a los empleados de las siguientes reparticiones: policía, intendencia de guerra, prisión nacional, consejo de educación, departamento nacional de higiene, juzgados federal de La Plata, del juez doctor Jantus, del juez doctor Arias, de Córdoba y Belville; escuela normal de lenguas vivas; suprema corte; registro de la propiedad; instituto del profesorado; tierras y colonias; escuela Dolores Lavalle de Lavalle; escuela profesional números 1 y 2; prefectura general de puertos; colegios nacionales Mariano Moreno y Nicolás Avellaneda; escuela comercial de mujeres; instituto de educación física; tribunales civiles; comisión nacional de Bellas Artes; ministerios de Justicia e instrucción pública y obras públicas, archivo de la nación e instituto de sordomudos.

El total de lo pagado hoy alcanzó a 1.400.000 pesos moneda nacional.

DRAGADO DEL PUERTO BERMEJO

Petición al ministro de Obras Públicas

Varios representantes de las compañías Mihanovich, Barthe y Marina Mercante Nacional visitaron al ministro de obras públicas para solicitarle el dragado del Puerto Bermejo que se encuentra obstruído a causa de la bajante del río del mismo nombre.

Fletes de haciendas

Rebaja de las tarifas

Los efectos de la sequía, como se sabe, no sólo han causado graves perjuicios al gremio de agricultores sino también al de ganaderos que para mantener sus rebaños se ven precisados a trasladar de un punto a otro en busca de mejores pastos. En las tarifas ordinarias de transporte esa operación resultaba, sin embargo, en exceso dispendiosa.

Para solucionarla, atendiendo las solicitudes de los ganaderos, reuniéronse ayer en el despacho del director general de ferrocarriles los representantes de las distintas empresas y acordaron, después de un cambio de ideas, rebajar en un 25 por ciento las tarifas, de ida y vuelta, en el transporte de haciendas.

Esta medida, sobre cuya utilidad es innecesario hacer comentarios, regirá hasta fines de febrero próximo.

El embajador del Paraguay

Parte mañana para el Paraguay el embajador de aquel gobierno, señor Zubizarreta, que vino a nuestro país en ocasión de la transmisión del mando presidencial.

El señor Zubizarreta estuvo hoy en el ministerio de hacienda para despedirse del ministro Salaberry.

Del gobernador de Santiago del Estero

Un saludo al ministro del interior

El ministro de obras públicas de Santiago del Estero que llegó ayer a nuestra capital ha estado esta mañana con el ministro del interior doctor Gómez, para hacerle entrega de un mensaje de saludo del nuevo gobernador de aquella provincia señor Cabanillas.

Exclusivamente...

Colgarse de un vocablo, así sea un adversario, para hacer acrobacia dialéctica, puede ser un pasatiempo entretenido. Es asunto de afición como esas experiencias de física recreativa que difunden algunas publicaciones. Pero sería peligroso admitir esas cosas como un trabajo serio y bien intencionado. De modo que aceptamos cierto comentario periodístico acerca de un reportaje al ministro de Instrucción Pública como el ensayo de una diligente manera de matar el tiempo ocioso, sin otro propósito ulterior que el de matarlo.

Parece que el ministro de Instrucción Pública ha manifestado su intención de consagrarse exclusivamente a la difusión de la enseñanza primaria en el país. Es obvio que con ello se ha querido significar la importancia que concede el mencionado secretario de estado a la lucha contra el analfabetismo y su firme resolución de emprender un vasto plan de enseñanza que reduzca los pavorosos saldos de ignorancia que arrojan las estadísticas. No es menester muy sutil hermenéutica para dar a ciertas cosas el sentido que realmente tienen. Pero el ministro dijo "exclusivamente" y la oportunidad resulta inmejorable para ejercicios de inofensiva retórica. Sobre todo, cuando puede dársele como derivado una fácil exhibición de sabiduría didáctica un tanto crepuscular.

El ministro de Instrucción Pública fundará escuelas primarias para combatir el analfabetismo que fuera parte de los legados del régimen, cuya insospechada eficiencia gubernativa comienza a sernos revelada por admiradores póstumos. Si los gobiernos anteriores se hubieran preocupado de esas cosas elementales, el Ejecutivo actual no se vería en el caso de concederles preferente atención. Si se quiere, atención exclusiva o excluyente...

MARINA MERCANTE ARGENTINA

Importante oferta de buques al gobierno

Podemos informar de buena fuente que ha sido presentada al gobierno una propuesta de venta de 17 buques mercantes, de un porte que varía de 3000 a 12.000 toneladas cada uno, con los que podría encararse, desde ya, prácticamente, la constitución de nuestra marina mercante nacional.

Los socialistas en Córdoba

Procederes criticables

Mañana va a tener lugar en Córdoba, a pleno aire según costumbre característica del partido, la aplazada conferencia socialista en que dos diputados nacionales dirigirán la palabra al pueblo.

Ni la conferencia, ni el objeto de la misma, considerados en sí mismos, pueden merecer la más leve observación de censura. Ambos son completamente naturales y explicables. Ambos están perfectamente dentro de nuestros cánones democráticos. Que un partido opositor critique la acción del partido contrario, que combata sus propósitos, que impugne sus programas, con razón o sin ella, con pruebas exactas o ilusorias, todo eso, repetimos, no sólo está encuadrado de modo legítimo en nuestras normas políticas sino que constituye la raigambre misma de nuestro régimen republicano, asentado sobre pilares de libre examen y respeto mutuo

Por desgracia los socialistas de Córdoba o los de aquí, en los preparativos del acto de mañana, han conculcado por omitir la segunda de dichas condiciones que es complemento de la primera. Se han atenido exclusivamente al libre examen omitiendo el respeto mutuo.

Y al efecto han cubierto los muros de la ciudad de Córdoba, repartiéndolos profusamente, unos manifiestos donde además de desmedidas críticas al gobierno provincial, se contienen groseros insultos para aquella sociedad y aún para las damas que la forman, por tantos conceptos respetables.

En cualquiera otra ciudad, en el más ínfimo villorrio de la campaña, un hecho así ya se haría acreedor a la más justa y acerba de las censuras. En Córdoba el límite sobrepasa en grado lamentable. Tiene fama la sociedad de Córdoba — y fama bien ganada — de ser una de las más cultas, antiguas y representativas de la buena tradición argentina. Esa fama es ya más que un título, un verdadero patrimonio. El socialismo tenía en su mano medios más adecuados y, sobre todo, más lícitos, para tratar de imprimir nuevos rumbos en aquella sociedad con su campaña partidista, si así lo cree necesario. Medios más lícitos que la grosería plebeya y la cínica injuria que campean en los manifiestos referidos.

Después de todo no juzgamos que el sistema puesto en práctica en Córdoba sea de los más apropiados para ganar prosélitos a la causa. Y en caso de que lograran tales prosélitos, por ese medio conquistados, serían la levadura que no podría figurar decorosamente en las filas de cualquier partido bien inspirado.

Incendio en los talleres del F. C. O. en Caballito

En los talleres que posee el F. C. O. en Caballito que están bajo las órdenes del ingeniero Roussillon, se produjo esta tarde un gran incendio que destruyó el taller mecánico y el aserradero.

Dió comienzo el incendio de 12 y 40 a 1 p. m., en la sección remachadoras del taller mecánico, ubicado al lado de las vías del ferrocarril entre las calles Parral e Hidalgo. De allí se propagó al aserradero destruyéndose ambos totalmente.

A causa del siniestro se cayó sobre las vías la chimenea de los talleres, paralizándose el tráfico de trenes durante dos horas.

Concurrieron un destacamento de 200 hombres con 2 autobombas del cuartel central de bomberos al mando del comandante Aníbal Alurralde y el destacamento de Flores al mando del teniente Iglesias.

La acción de los bomberos fué obstaculizar que se propagara el incendio a las casas vecinas.

Las pérdidas sufridas en los galpones del F. C. O. son de mucha importancia, aún cuando no se han establecido todavía.

En momentos de cerrar esta edición, los bomberos trabajan activamente por extinguir el fuego.

Sufrió pérdidas de escasa importancia la fábrica de cales de los señores De Felipe Hnos., situada al lado de los talleres.

LA GUERRA EUROPEA

SITUACION POLITICA

LA CONTRAEVOLUCION DEL GOBIERNO RUSO — TENDENCIA REGRESIVA AL AUTOCRATISMO. — CONFORMIDAD DEL PUEBLO RUSO CON ESTE CAMBIO DE ORIENTACION — STURNER APOYADO POR LOS REVOLUCIONARIOS — CARACTER NACIONAL DE SU POLITICA.

Absorbida la atención por las contingencias de la suerte bélica, apenas se ocupa en seguir las derivaciones políticas de aquellos países en que la lucha de partidos, o de principios, o de elementos de gobierno parece lo afectar el curso de los acontecimientos que tienden a modificar el régimen internacional europeo.

Tal sucede con Rusia. Desde la dimisión de Sukhomlinoff hasta la de Sasonoff, — dos polos opuestos de la estimabilidad política, en concepto de los comentaristas europeos — han pasado quince meses, durante los cuales ocurrieron una serie de cambios, que podrían llamarse experimentos, sucediéndose Polivanof, Scerbatof, Samarin Naumof y el último renunciante ya mencionado.

Hoy han vuelto al poder los elementos de la derecha. Hoy se tiene en el gobierno de Rusia un ministerio del todo burocrático, compuesto de hombres fieles a la antigua clasificación entre individuos que deben comandar, e individuos obligados a obedecer; y que, respetando dentro de los límites de la ley las instituciones representativas creadas por el zar, se oponen a cualquier concesión capaz de importar el más leve paso hacia los senderos del régimen parlamentario.

¿Cuál es el alcance de esta reacción que se opera tan lejos de los atisbos de la curiosidad mundial? Es más sero de lo que pudiera suponerse. Significa la substitución — hipotética aún — del militarismo alemán, por el militarismo moscovita. No lo decimos nosotros; calcamos, por vía informativa, las opiniones predominantes en la prensa italiana, que refleja el discernimiento previsor del aliado que más simpáticamente, quizás, acompaña hoy al imperio ruso, en la pendiente que llevará a unos y otros al desenlace de la cruentísima tragedia europea.

¿Por qué? Porque esa restricción latente al parlamentarismo, obra en marcha del actual ministerio del zar, es la destrucción de las libertades que nacieron al estampido libertador del canón japonés en la Manchuria. Es la vuelta al autocratismo; es la retroevolución reaccionaria condensada en la famosa frase del hoy ministro de justicia de Nicolás II:

—Así fué, así será.

Es decir, que para el progreso cívico del pueblo moscovita más importaría el fracaso que a victoria.

Pues hay que tener en cuenta una comprobada constatación. Ese retroceso al autocratismo no alarma hoy a nadie en Rusia. Ni individualmente, ni como agrupaciones partidistas, piensan los súbditos del zar en detener el vuelo del gobierno reaccionario. Hoy prima un solo interés magno, exclusivo y excluyente, en la nación rusa: reconstituir su fuerza militar.

Y casi es de calificarse loable esa apatía de gentes tan extremadas en sus predilecciones políticas de otrora, ante la reconsolidación del poder central, indeliberante, de sus monarcas.

Hoy Sturmer tiene a su vera a los mismos revolucionarios. Deja subsistir la Duma, porque ésta es una sombra y no un cuerpo parlamentario; y procede con discreción y a la vez discrecionalmente, porque se siente emanado de la fuerza de la opinión pública, ansiosa de un gobierno fuerte, que sea símbolo y caución de la fortaleza del país contra el invasor.

Así, pues, ese gobierno reaccionario tiene el privilegio de ser eminentemente nacional; y sus opositores natos, en vez de combatirlo, lo secundan.

Frente oriental

Combates ventajosos a los rusos en Witoniez, Lipnica, Dolna y otros puntos — Resistencia austroalemana en el Naarajowka — Fuertes pérdidas moscovitas en Krasnolesie — Asalto de Alipsa por los británicos —El ministro de guerra francés en Salónica — Avance tudesco por Rothenturn —. Los rumanos obligan al enemigo a repasar la frontera en Macheabutzi — Los austriacos perseguidos en Alt dejan cañones y botín — Los nuevos comandos ruso-rumanos — La guerra civil en Grecia.

PETROGRADO, noviembre 4 — El gobierno ruso publicó esta tarde el siguiente comunicado:

En el Stochod, en la región de Witoniez y Alexandroyka, se continúa combatiendo. Un batallón de uno de nuestros regimientos obligó a retroceder al enemigo que había ocupado parte de nuestras trincheras en la orilla oeste del río.

En la región de las alturas al este de Lipnica-Dolna nuestros destacamentos, después de destruir las alambradas que se oponían a nuestra marcha, obligaron a retirarse al enemigo en algunos puntos.

En el río Bystrica la densa niebla impidió las acciones de artillería.

En la región de Kririch nuestras patrullas exploradoras junto con un piquete atacaron por sorpresa, de frente y de flanco, a una compañía enemiga que fué dispersada. Hicimos 13 prisioneros.

El miércoles, dos de nuestros aviadores arrojaron bombas en los grandes campamentos turcos de Ishakmajdany, al noroeste de Nurik (Cáucaso), cerca de Tycolan, al sudeste de Cholik y en dos puentes sobre el Eufrates, cerca de Sagan.

En la región de Sakkiz nuestras patrullas exploradoras se apoderaron de 15 animales cargados de trigo.

LONDRES, noviembre 4 — Ha aparecido el siguiente comunicado oficial británico sobre las operaciones en la Mesopotamia:

La situación en este frente no ha cambiado.

El miércoles, uno de nuestros aviadores arrojó bombas en los hangares enemigos, y destruyó un aeroplano.

NUEVA YORK, noviembre 4 — De Viena hacen saber que el estado mayor austrohúngaro publicó el siguiente boletín:

Frente del archiduque Carlos:

En la región boscosa de los Cárpatos la actividad de la lucha fué muy poco intensa.

En el Bystrica-Solotwinska se libraron encuentros.

En el Narajowka los rusos realizaron siete ataques con grandes masas con el propósito de reconquistar las posiciones que les tomaron los alemanes. Los ataques fueron quebrantados con graves pérdidas para el enemigo.

Al sur de Hukewicze un destacamento de cazadores de la "landwehr" austriaca obligó a retroceder a las avanzadas enemigas.

NUEVA YORK, noviembre 4 — De Berlín informan que el estado mayor alemán publicó el siguiente boletín:

En Flow Krasnolesie los rusos tuvieron pérdidas extraordinariamente elevadas durante los últimos ataques que realizaron en siete ocasiones consecutivas para quitarnos las posiciones que les tomamos el lunes por asalto.

EN LOS BALCANES Y TRANSILVANIA

LONDRES, noviembre 4 — Se publicó anoche en esta capital el siguiente comunicado oficial británico:

En Macedonia: En el frente de Doirán continuó la actividad de la artillería.

En el frente del Struma atacamos a las patrullas enemigas y tomamos varios prisioneros.

Nuestros voladores bombardearon a Bunsuk.

PARIS, noviembre 4 — Se ha publicado el siguiente comunicado francés:

En el Oriente, los británicos, prosiguiendo sus éxitos en la margen oriental del Struma, se apoderaron por asalto, de Alipsa.

En el resto del frente hubo cañoneos intermitentes, sin acciones de infantería.

NUEVA YORK, noviembre 4—Trasmiten de Berlín que el gobierno alemán publicó el siguiente comunicado:

En los Balcanes no se produjeron acontecimientos de importancia.

NUEVA YORK, noviembre 4 — Se ha recibido el siguiente comunicado oficial del gobierno búlgaro:

En Macedonia, destacamentos enemigos que penetraron en nuestras posiciones, al norte del lago Valik, fueron rechazados hacia el norte.

En la curva del Cerna rechazamos pequeños ataques enemigos.

Al pie de las montañas de Belaschitza, y en el Struma, hubo alguna actividad por parte de la artillería.

Durante los combates del 21 de octubre, en el valle del Struma, el enemigo sufrió grandes bajas en el sector de Christos y de Farakli-Djuma. Encontramos quinientos cadáveres no enterrados y muchas tumbas recientemente cavadas, así como gran cantidad de equipo disperso.

En el mar Egeo un monitor enemigo bombardeó sin éxito nuestras posiciones de Orfano.

ATENAS, noviembre 4 — Ha llegado de Salónica el ministro de guerra francés general Roques. Sobre su viaje se hacen numerosos comentarios, diciéndose que será el preludio de nuevas e importantes operaciones en la península.

El ministro partió, a poco de llegar, para las líneas del frente.

NUEVA YORK, noviembre 4 — De Sofía comunican el siguiente comunicado oficial búlgaro:

En el frente rumano, cuatro buques de guerra enemigos bombardearon a Constanza. No causaron bajas. Las baterías de la costa los forzaron a retirarse.

En el Danubio, cerca de Ruaschuk y de Revichtoff, hubo recíproco cañoneo.

En la Dobrudja, la situación no cambió.

NUEVA YORK, noviembre 4 — De Berlín transmiten el siguiente comunicado oficial del gobierno alemán:

En el frente del archiduque Karl Franz, al sur de Transilvania, mediante nuestro fuego y nuestras bayonetas, rechazamos los ataques del enemigo, al sudoeste de Pedreal.

Al sudeste de Rothenturn avanzamos y perseguimos al enemigo al que tomamos más de 350 prisioneros.

NUEVA YORK, noviembre 4 — Comunican de Viena que el estado mayor austrohúngaro publicó el siguiente comunicado oficial sobre las operaciones en el frente rumano:

Hicimos nuevos progresos en la región del paso de Rotherthurn.

Los austro-alemanes que operan al sur y al sudeste de Brasso rechazaron varios ataques rumanos.

En la Bukovina meridional y en la región de Capul, realizamos varias felices operaciones.

PETROGRADO, noviembre 4 — Un comunicado oficial del gobierno ruso anuncia lo siguiente:

De la Transilvania no se han recibido informes.

En la Dobrudja no se han producido acontecimientos.

LONDRES, noviembre 4 — Un comunicado oficial rumano de Bucarest anuncia lo siguiente:

En la lucha en la frontera húngara, los rumanos rechazaron al enemigo hasta el otro lado de la frontera en Mabcabutzi.

Atacamos en el valle de Buzeu, ocupando a Monte Siriul y Taurumio.

En la Moldavia la situación no cambió

En Predelus, no hubo cambios.

En el valle de Brahova, el enemigo atacó nuestra izquierda y mantuvimos nuestras posiciones.

En Dragolavle, hubo escaramuzas entre patrullas y cañoneo reducido.

Al este del valle del Alt la lucha continúa encarnizadamente en todo el frente. Al oeste continuamos la persecución del enemigo y tomamos cuatro cañones y mucho material de guerra.

En la región de Orsova no hubo novedad.

En el frente sur, no se ha modificado la situación.

LONDRES, noviembre 4 — El general Berthelot se encuentra en el frente rumano de Transilvania.

Sakharoff se dirige a tomar el mando de los ruso-rumanos en la Dobrudja.

Beyaleff va a comandar las tropas que defienden los Cárpatos.

Illesco dirige las operaciones en la Valaquia.

LA GUERRA CIVIL EN GRECIA

LONDRES, noviembre 4 — Anuncian de Salónica que después de derrotar a los realistas, treinta mil revolucionarios se apoderaron de Katerina, al noroeste de Salónica, y continúan su avance en dirección a Larissa.

De Atenas comunican que el rey Constantino dió la orden de resistir por todos los medios.

El estado mayor griego confirma la ocupación de Katerina, población que fué ocupada por seiscientos veteranos de avanzada, apoyados por dos compañías armadas con ametralladoras.

Se esperan nuevas luchas en esa región.

El comandante militar de Larissa envió refuerzos al distrito de Katerina, pero es indudable que los venizelistas tratarán de avanzar con la mayor rapidez para impedir que con esos refuerzos se decida la lucha en la región mencionada.

En todos los círculos se opina que el estallido de la guerra civil obligará a la "Entente" a tomar una determinación definitiva con respecto del rey Constantino.

ATENAS, noviembre 4 — Es posible que la indignación causada por el hundimiento del "Anghelika" y del "Kiklissalas" coloque al gobierno griego en una situación difícil.

La federación de marineros proclamó la huelga del gremio para obligar al gobierno a proceder con energía, y anoche resolvieron suspender el trabajo durante veinticuatro horas treinta y tres gremios, que comprenden un total de vente mil obreros, entre ellos los de los tranvías y ferrocarriles.

Por otra parte, la suspensión del tráfico marítimo provocará una gran escasez de víveres en Atenas y en el Pireo, porque las dos ciudades tienen que abastecerse de las islas.

En el Pireo se preparan grandes funerales en honor de los tripulantes y voluntarios muertos, cuyo entierro se efectuará en Atenas.

El hundimiento del "Anghelika", lejos de disminuir el número de voluntarios que se dirigen a Salónica, dió un nuevo impulso al enrolamiento, y en Atenas se realizan grandes manifestaciones antialemanas. El ministro de Alemania, conde von Mirbach, que suele comer en el principal hotel de Atenas, se abstuvo anoche de presentarse en el mismo, por temor a una manifestación hostil.

LONDRES, noviembre 4 — Comunican de Atenas lo siguiente:

El gobierno ha ordenado que tres baterías de artillería de montaña y dos compañías de infantería partan de Larissa a Katerini, con objeto de expulsar de allí a los nacionalistas.

En los círculos políticos reina inquietud hasta cierto punto, creyéndose probable que la situación actual pueda traer complicaciones.

ATENAS, noviembre 4 — De fuente autorizada se sabe que las negociaciones seguidas entre los ministros de las naciones aliadas en esta capital y el gobierno griego, respecto al transporte de voluntarios a Salónica por vía del ferrocarril de Larissa, están a punto de terminarse satisfactoriamente. El gobierno ha consentido en autorizar el transporte con la condición de que los voluntarios viajen por pequeños grupos desarmados.

ATENAS, noviembre 4 — Las declaraciones hechas últimamente por el ministro británico del bloqueo, lord Robert Cecil, relativas a la personalidad del señor Venizelos y la actitud de las potencias de la "Entente" para con el gobierno provisional establecido en Salónica, han adelantado a los círculos liberales, afirmando sus esperanzas en la consecución de la política por que luchan.

Frente occidental

Los franceses atacan trincheras en Laucourt. — Le Transloy objetivo inmediato de la ofensiva. — Se desmiente la penetración de los alemanes en Sailly. — Rechazo de un ataque teutón por los ingleses en Gueudecourt. — Rescate y naufragio del Oldambt. — Buques hundidos.

PARIS, noviembre 4. — Los comunicados oficiales traen los siguientes pormenores sobre las operaciones en el frente territorial:

Al sur del Somme, la artillería estuvo poco activa.

Entre Linons y Chilly atacamos, por sorpresa las trincheras enemigas al Oeste de Laucourt.

En la margen derecha del Mosa, la noche fué relativamente tranquila. Debido a la violencia de varios días de bombardeo, el enemigo evacuó ayer por la tarde, el fuerte de Vaux, sin esperar el ataque de nuestra infantería, cuya presión se volvía cada vez más próxima. Se produjeron muy violentas explosiones en el fuerte.

Por la noche nuestra infantería llegó hasta muy cerca del fuerte y luego lo ocupó sin sufrir bajas.

La corona interior de fuertes de Verdum ha quedado completamente restablecida y es mantenida con firmeza.

No hay nada que informar del resto del frente.

En el Somme, seis aeroplanos enemigos atacaron a una de nuestras máquinas de tres asientos cerca de Amiens. Esta obligó a bajar a un aeroplano enemigo.

Luego se lanzó en persecución de la escuadrilla que no se detuvo a ayudar al aeroplano caído y derribó a otro, obligando a los demás a huir.

Una máquina alemana, alcanzada por un cañón antiaéreo cayó en el bosque de Nonnenbrck.

PARIS, noviembre 4. — Se dió a la publicidad la siguiente nota semioficial:

Al norte del Somme los franceses continuaron sus progresos entre Sailly y Les Boeufs.

Las últimas acciones locales les permitieron despejar el terreno de los numerosos puestos de ametralladoras que por las escabrosidades del terreno y la niebla, era difícil situar, lo que había permitido a los enemigos que los conservaran intactos.

La noche anterior fué empleada en cercar un pequeño rincón en que se mantenían todavía los alemanes, y rechazarlos con granadas de mano.

Los franceses están ahora sólidamente establecidos en una línea casi recta, que parte de la orilla de Sailly y se une con la línea inglesa en el camino de Les Boeufs a le Transloy, en el borde de la meseta que domina a la altura.

La toma de este importante punto de apoyo fuertemente organizado, es el objetivo de los francos-británicos, y les permitirá avanzar hacia el Este, más allá del camino nacional de Bapaume.

La operación de despejar los refugios tomados fué muy productiva, puesto que en tres días, en los cuales no hubo operaciones importantes se tomaron 736 prisioneros, es decir, el efectivo de un batallón, cifra que hace resaltar elocuentemente el ascendiente moral creciente asumido diariamente por las tropas francesas de choque sobre sus adversarios.

Es falso que los alemanes hayan penetrado al Norte de Sailly, que se encuentra enteramente en manos de los franceses. Solamente la cruzaron los prisioneros alemanes.

Las bajas de los alemanes en un contraataque fracasado contra Sailly-Saillisel fueron extremadamente crecidas. Más de mil cadáveres fueron contados delante de nuestras líneas intactas.

Delante de Verdun, el enemigo no intentó ningún esfuerzo para desquitarse del revés sufrido el 24 de octubre.

Los franceses continuaron su preparación con artillería pesada contra la parte del frente alemán internado entre las posiciones, hasta donde los llevó el último avance.

LONDRES, noviembre 4. — El gobierno británico publico el siguiente boletín relativo a las operaciones en Francia:

Anoche tomamos una trinchera enemiga al este de Gueudecourt y consolidamos esa posición.

Realizamos con éxito una incursión en las trincheras alemanas cerca de Arras.

El enemigo efectuó esta tarde un contraataque en la trinchera que conquistamos al este de Gueudecourt, pero fué completamente rechazado.

Durante el día, nuestra artillería y nuestros morteros de trincheras bombardearon las líneas alemanas al este de Fauquissart y en las inmediaciones de Blairville.

Ayer destruimos en combates aéreos dos aeroplanos enemigos.

NUEVA YORK, noviembre 4. —Se ha recibido de Berlín el siguiente comunicado oficial alemán:

La lucha fué generalmente moderada en el Somme. Algunos sectores aislados estuvieron sometidos a intenso fuego de artillería.

Las casas de Sailly que habíamos reconquistado, volvieron a ser perdidas ayer por la mañana, en lucha cuerpo a cuerpo.

Fracasaron los avances intentados por el enemigo al este de Gueudecourt y al Norte del bosque de Saint Pierre Waast.

Por la tarde disminuyó la intensidad del fuego de los franceses contra el fuerte Vaux.

NUEVA YORK, noviembre 4. —De Berlín anuncian que el almirantazgo alemán dió a la publicidad el siguiente comunicado oficial:

En la noche del 2 del corriente mes varios torpederos alemanes zarparon de su base en la costa de Flandes, contra las rutas que siguen los vapores de carga en sus viajes del Támesis a Holanda.

Detuvieron y examinaron a varios buques y condujeron al puerto a dos. Un tercero recibió orden de seguirlos pero no llegó a su destino.

Cuando regresaban, los bombardearon cuatro cruceros ingleses, pero todos llegaron sin averías al puerto.

LONDRES, noviembre 4. — El almirantazgo británico publicó el siguiente comunicado:

Un buque enemigo apresó en la noche del último miércoles al vapor holandés Oldambt, y puso a bordo a tripulantes alemanes, que debían conducirlo a Zeebrugge.

Esto sucedió cerca del faro de Noorhinder.

En la madrugada unos de nuestros buques de patrulla alcanzó al vapor y los alemanes que se encontraban a su bordo intentaron hacerlo volar con todos los que iban en el buque.

Fueron hechos prisioneros un oficial y nueve marineros, y nuestros buques tomaron al Oldambt en remolque.

Poco después llegaron cinco destroyers alemanes, probablemente, con la misión de escoltar al buque apresado, pero los obligamos a huir.

El Oldambt fué remolcado durante seis horas y cuando estaba a seis millas de Hook van Holland lo tomó a remolque un remolcador holandés.

AMSTERDAM, noviembre 4. — El Oldabt ha naufragado en Hook, perdiéndose todo su cargamento.

Fué torpedeado el vapor británico Brierly Hill, hundiéndose. También lo fueron el Glenlogan, y el Nellie Bruce de la misma nacionalidad.

Frente austro-italiano

25.000 austriacos fuera de combate en cuatro días. — Sigue la embestida de las tropas de Cadorna. — Alcanzan hasta el camino de Sastagnavizza. — Toman 3.499 prisioneros, cañones, ametralladoras, etc. — Fracaso de un contraataque tudesco en Brestovizzca. — Ataque aéreo italiano a Nabresina.

ROMA, noviembre 4. — El comunicado oficial relativo a las operaciones en la frontera, dice:

En el frente juliano, desde Gorizia hasta el mar, la lucha continuó ayer con encarnizamiento, con nuevos y victoriosos éxitos para nuestras armas, en la larga y áspera cresta del norte de la meseta del Carso.

Allí, después de rechazar durante la noche, violentos ataques del adversario, las tropas incansables del XI cuerpo de ejército asaltaron las múltiples y robustas defensas preparadas por el enemigo en la zona intrincada al este de Valiki Hribrach y del monte Pecika.

De trinchera en trinchera, y rechazando al adversario, oculto en los bosques y cavernas, y sosteniendo intensos bombardeos y rechazando violentos contrataques, las valientes tropas de la cuarta y 45 divisiones alcanzaron la importante línea que desde el monte Faiti (Fraiti Hrib), por la altura acotada 812, va hasta la altura 229, en el camino de Sastaguavizza, a setecientos metros al oeste de esa localidad.

SITUACION MILITAR

LA OFENSIVA ITALIANA — PERTINAZ RESISTENCIA DE LOS AUSTRO-HUNGAROS — CARACTER DE LOS PREPARATIVOS DE CADORNA — LA APROXIMACION A TRIESTE — LOS OBSTACULOS POR VENCER — CAMPAÑA TRANSILVANICA—MERITOS DE LA DEFENSIVA RUMANA — LOS NUEVOS COMANDOS.

Indudablemente, por sus ulteridades estratégicas, es el actual movimiento de avance de los soldados de Cadorna el que alcanza la primacía entre la serie de las ofensivas amadas en desarrollo.

El avance aludido es notabilísimo, tanto por las dificultades topográficas con que tiene que luchar el ejército italiano, cuanto por la denodada resistencia de los austriacos que, presintiendo la embestida contra Trieste, procuran oponer un obstáculo de fuego a la rapidez de los progresos ausonios.

El golpe dirigido por el generalísimo Cadorna es de mano maestra.

Las tropas italianas están atacando actualmente la tercera línea de los austriacos que se extiende desde Canziano a Vinisca, por la altura 434, Castagnevizza y Brestovitza hasta el monte Hermada.

Si esta línea cae pronto en poder de los italianos, los austriacos no podrán resistirse en su cuarta línea, cuyas obras de defensa no están terminadas aún.

Cadorna, siguiendo su táctica peculiarísima ha disimulado esmeradamente los preparativos. Semanas de enervante calma se han sucedido. El mal tiempo servía de excusa; pero el comando italiano convertía el factor meteorológico en elemento coadyuvante. Concentró cautelosamente sus contingentes de refresco, aglomerando un poderoso ejército de embestida, con apoyo de copiosas baterías, en cuyo escalonamiento son maestros los técnicos italianos.

Ese abundante material de ataque sólo tardó ocho días en trasladarse del Trentino a la zona del Isonzo; y hoy constituye una garantía indiscutible de éxito para las tropas agresoras.

La influencia de los nuevos éxitos italianos sobre la moral de los austriacos será considerable.

Por cuarta vez desde el mes de agosto, Cadorna ha asestado fuertes golpes y tomado numerosos prisioneros.

Evidentemente se va acercando a Trieste así como a las comunicaciones de la Istria; pero el enemigo combatirá encarnizadamente para evitar la derrota.

Es mucho lo ganado, sobre todo si se tiene en cuenta, la rapidez con que el ejército de Víctor Manuel II logra los más difíciles objetivos inmediatos, procediendo al par con una metodización inalterable de las operaciones. Y las victorias parciales, jornada tras jornada, son garantía de la capacidad de las tropas de Italia para quebrantar la bizarra defensiva tudesca, y romper, una tras otra, las líneas de atrincheramientos que ésta les opone.

Pero, aun falta mucho camino por hacer. Las selvas montañosas de Vippach aun no han sido alcanzadas. Las operaciones van intrincándose en las selvas de Ternovo, que preceden a la región antes mencionada. Además, para dejar resguardada a Gorizia, Cadorna se verá precisado a sostener su ofensiva meridional con otra hacia el noreste en dirección a los márgenes del Idria y a Grahovo, delante del sector de Tolmino.

Todo ello es cuestión de mucho discernimiento, mucha energía, y exceso de hombres y de bocas de fuego.

Como campaña en país montuoso, la del Carso no tiene, por el momento, otro paragón que la que se desarrolla en los Alpes Transilvánicos.

Es preciso no perder de vista que los rumanos, al contener el avance germánico a través de los pasos del norte de su territorio, no tienen como factor favorable que la topografía, mejor dicho, su conocimiento del terreno. Sin la pericia que en esos pasos tienen, a estas horas se hallarían perdidos. Por una razón muy sencilla: la le su carencia de abundante artillería. El hecho, pues, de que se sostengan, poniendo en jaque a fuerzas superiores, triunfantes, provistas hasta el exceso de baterías de todo calibre, y, más aún, obligándolas a retroceder y repasar la frontera — como ocurre en Alt y Jiul — es una prueba que autoriza a esperar del esfuerzo rumano toda la eficiencia que la situación de sus armas exige.

La ubicación que acaba de darse a los comando ruso-rumanos hace prever que el estado mayor del reino se prepara a una acción simultánea en todos los sectores de sus dos frentes. Ofensiva o defensiva, la operación combinadas en Bucarest por los generales Berthelot, Belaieff, Sakharuff e Illescu ha de ser indudablemente mucho más equilibrada y de resultados estratégicos más conducentes, que la hasta ahora empredidas o sostenidas por las tropas de Fernando.

Mientras tanto, nada autoriza a para llamar derrota a los reveses que se han sucedido; antes bien, la celeridad de los repliegues y la intensidad de las reacciones prueban que el soldado rumano se mantiene sereno, apto y dueño de la situación a las vicisitudes ineludibles le tienen abocado.

En el resto del frente al este de Gorizia, y desde Bosconalo (Haddlog) hasta el mar, mantuvimos las posiciones alcanzadas el 1.º de noviembre, a pesar de los insistentes ataques enemigos apoyados por la concentración del fuego de una poderosa artillería.

Tomamos 3.499 prisioneros, entre los cuales 116 oficiales, incluso un comandante, de brigada, un comandante de regimiento y tres oficiales de brigada.

Nos apoderamos de dos cañones de montaña, de muchas ametralladoras y de un rico botín de armas, municiones y material de guerra de toda especie.

En una incursión aérea efectuada por el enemigo, en la noche del 1.º de noviembre, nuestra artillería abatió al hidroavión (tipo "L. 75".

El oficial volador fué muerto.

Ayer por la noche, el enemigo renovó la incursión en la misma zona y derribamos otro aeroplano.

ROMA, noviembre 4. — Desde el 5 de agosto hasta hoy, el número de los prisioneros austriacos tomados en el frente alcanza a 35.000.

Las líneas austriacas están a nuestro alcance. Las baterías italianas y los bombardeos se encargan de abrir el paso a la infantería, que carga y barre todo lo que encuentra por delante.

Toda tentativa enemiga para oponerse al avance del ejército italiano, no dará resultado alguno: lo único que podrán alcanzar los austriacos es retardar en algunos días, algunas semanas si se quiere, el éxito final de las armas italianas.

LONDRES, noviembre 4. — Se han recibido de Udine los siguientes datos sobre la ofensiva italiana en desarrollo:

Los mayores esfuerzos austriacos están presentemente encaminados a retirar su artillería por temor de que se la tomen los italianos.

Las tropas del general Cadorna ejercen una vigorosa presión sobre el enemigo. El último avance italiano fué una operación soberbia.

Si el buen tiempo continúa, el avance italiano puede resultar espléndido y tener consecuencias inesperadas.

La batalla continúa furiosamente. Los cañones italianos barren la zona comprendida entre Hermada y el mar. El Carso asemeja una inmensa hoguera.

El bombardeo asemeja a la distancia un incesante redoble de tambores gigantescos.

En algunos puntos el paisaje ha cambiado totalmente.

ROMA, noviembre 4. — Los austriacos renovaron sus tentativas para desalojar los italianos del fuerte triángulo ocupado en la altiplanicie del Carso, siendo rechazados por los tiros de enfilada de la artillería.

Un ataque nocturno en el sector de Brestovizza costó al enemigo la pérdida de 950 hombres, más 370 prisioneros.

En el mismo combate, la artillería de Monfalcone pudo destruir tres reductos enemigos situados en las cuestas de Medeazza.

NUEVA YORK, noviembre 4. — Comunican de Viena que el estado mayor austro-húngaro publicó el siguiente informe oficial sobre las operaciones en el frente italiano:

Los italianos tomaron la ofensiva en la región de Gorizia.

Abrieron el ataque el segundo y el tercer ejércitos, los que fueron reforzados después de las pérdidas que sufrieron en las recientes batallas.

El primer ataque general fué rechazado, gracias a la bravura de nuestras tropas.

Por la mañana, el fuego de la artillería enemiga aumentó hasta que se volvió extraordinariamente violento, y a mediodía la infantería enemiga emprendió un ataque en el valle Vippacco y contra las alturas al este de Vertobizza, con la decisión de tomarlas a toda costa.

Siete brigadas enemigas avanzaron en esa región angosta y fueron rechazadas.

Después de las once de la mañana, la infantería italiana, en masa cerradas, inició un ataque en la parte septentrional de la altiplanicie del Carso y ganó terreno más allá de nuestras líneas avanzadas destruídas.

Hicimos retroceder al enemigo a los contraataques envolventes que lanzamos, pero Bossvica quedó en su poder.

En ese ataque participaron ocho divisiones italianas.

Conservamos todas nuestras posiciones en la parte meridional de la altiplanicie, a pesar de los violentos ataques llevados por el enemigo.

En la batalla de ayer se distinguieron especialmente, la "landwher" de Carnia, el regimiento de infantería y el 32 de la Galitzia occidental, que rechazaron todos los ataques.

Hicimos mil prisioneros y tomamos siete ametralladoras.

NUEVA YORK, noviembre 4. — Se ha recibido el siguiente comunicado oficial del almirantazgo austriaco:

En la noche del 1.º de noviembre varias escuadrillas aéreas, atacaron con éxito a Cervignaso, San Giorgio, Dinigaro, Bieria, Grado, los establecimientos de Adria, cerca de Monfalcone.

Se hicieron numerosos blancos en objetivos militares y en edificios ferroviarios así como en el puerto de Grado.

NUEVA YORK, noviembre 4. — Logran los siguientes datos sobre las pérdidas de los tudescos durante las últimas jornadas.

El primer día de la nueva ofensiva del ejército italiano en el Carso costó a los austriacos 15.000 hombres. La tercera parte de ese número está formado por los prisioneros.

El regimiento 21 austriaco y varios batallones fueron aniquilados.

La batalla continúa con furia, siendo el tiempo favorable.

Los contrataques del enemigo son débiles y se hacen con desorden, revelando que sus tropas están desmoralizadas.

Sin carácter oficial se anuncia que los austriacos han perdido 25.000 hombres pertenecientes al quinto cuerpo en los últimos cuatro días. La ofensiva austriaca en los puntos embestidos por los italianos era sostenida por 100 batallones.

Circula el rumor de que Duino, población de la zona de Gorizia y Grodisca, ha caído en poder de las tropas italianas.

ROMA, noviembre 4. — Informaciones procedentes de Laibach dicen que el bombardeo de la estación ferroviaria de Nabresina realizado por los italianos el 31 de octubre último, ha producido resultados que nunca fueron alcanzados con los bombardeos anteriores.

El ataque de los aviadores al ferrocarril susodicho se efectuó en el momento en que el tráfico en la línea era sumamente intenso.

Algunos trenes resultaron completamente destruídos y la estación fué casi totalmente desmantelada.

El servicio de la estación ha sido establecido en una posición al costado de la vía.

La urbe nocturna

Cuadros deprimentes

La energía con que anteriores gobiernos edilicios habían perseguido y reprimido la vagancia de ciertos elementos inmorales, en las calles céntricas del municipio, hubiera podido hacer esperar, por parte de la pulcrísima administración reciente, una total depuración de la concurrencia callejera nocturna. Sin embargo, pareciera que esa flora deprimente hubiera sufrido un nuevo y malsano retoñar, al punto de hacer intransitable el centro de la ciudad. En efecto, a la hora de la salida de los teatros, en que las familias que regresan a sus hogares tienen forzosamente que llenar las arterias céntricas, centenares de "niñas" policromas aportan su poco deseable contingente a la muchedumbre circulante. Ya sabemos que no se puede exigir que las sugestivas concurrentes a los music-halls regresen a sus lares por la vía de los aires, pero sí podemos pedir que la autoridad les obligue a guardar compostura, evitando al público transeunte ser testigo de escenas que no tienen nada de edificante.

Pero donde el espectáculo es realmente repugnante y más aún peligroso, es en la calle Maipú entre Corrientes y Sarmiento, donde no solamente los tristes avechuchos circulan continuamente de una vereda a otra y de un "bar" a otro "cafetín", sino que la escoria masculina que los "protege" se estaciona en ambas aceras formando grupos repelentes y obligando a las familias a escuchar conversaciones que, si bien se exteriorizan la mayor parte del tiempo en idiomas más o menos exóticos, no dejan, por desgracia, duda alguna sobre su escabroso tema.

Consideramos oportuno, pues, que la policía intervenga con energía para terminar con este vergonzoso estado de cosas.

El agua en Santiago del Estero

El ministro de obras públicas de Santiago del Estero señor Alonso ha visitado al doctor Torello para solicitarle una perforadora a fin de resolver el problema del agua en la provincia para el consumo de la población.

Hasta ahora la provisión de agua se hacía extrayéndola del río Dulce y se repartía con trenes tanques por las distintas regiones de la provincia, pero ya no se puede hacer esa provisión, pues aquel río se ha secado por la falta de lluvias.

Descubrimiento sensacional en Mendoza

En uno de los diarios llegados de Mendoza por el último correo se consigna la información de un descubrimiento sensacional efectuado por las autoridades de aquella ciudad cuyana.

Es tal el carácter de gravedad que reviste el acontecimiento en cuestión, que induce a pensar en la posibilidad de un error; hay hechos en efecto que sólo pueden aceptarse como reales mediante su comprobación de visu. A esta categoría de fenómenos incomprensibles pertenece aquel a que se refiere el colega mendocino.

Se trata nada menos que de una sustitución de ácido tartárico por ácido sulfúrico en la elaboración de los vinos, que efectúa una de las bodegas situadas en el departamento de Luján, de aquella provincia.

A estar a la información que suministra sobre el asunto el diario mendocino, el 31 de octubre próximo pasado llegó a Luján de Cuyo, procedente del litoral, un vagón cargado con sesenta barricas especificadas en la guía ferroviaria como de yerba mate. La dirección de industrias de la provincia comprobó sin embargo, según la noticia susodicha, que cada una de esas barricas contenía una damajuana con cincuenta litros de ácido sulfúrico, lo que formaba en total una cantidad de tres mil litros de esa sustancia venenosa. Los consignatarios de esa carga, dueños de una bodega de Luján, fueron detenidos por la policía, que, de común acuerdo con la dirección de industrias, procedió a instruir un sumario para constatar si el ácido sulfúrico descubierto estaba destinado a la elaboración de vinos.

No es necesario abundar en mayores comentarios para demostrar la gravedad que comporta el descubrimiento: el ácido sulfúrico es uno de los venenos más activos y de aquí puede inferirse, fácilmente, el peligro que entrañaría para la salud pública su empleo en la elaboración de vinos.

Un atentado en Pehuajó

EL PRESIDENTE DEL CONCEJO DELIBERANTE HERIDO

Protestas ante el gobierno de la provincia

En la sección respectiva publicamos despachos de Pehuajó, que dan cuenta de un atentado criminal llevado a cabo ayer por uno de los tenientes del gobernador de Buenos Aires. La víctima es el presidente del concejo deliberante. Este funcionario, con el fin de no autorizar con su presencia, puesto que no podía evitarlos, ciertos manejos delictuosos preparados por el oficialismo para apoderarse de las mesas receptoras de votos que actuarán en las próximas elecciones municipales, negóse a presidir la sesión y se retiró a su domicilio.

Poco después, como el presidente no quisiera concurrir al concejo, la mayoría oficialista lo hizo conducir por la fuerza pública.

Una vez allí, el presidente observó que la mayoría se había excedido en sus atribuciones y protestó contra la medida que lo obligaba a permanecer por la fuerza en el recinto. Por toda respuesta, uno de los caudillejos rurales, que capitaneaba el grupo de gente de acción que constituía la barra, se arrojó sobre el presidente y lo golpeó hasta dejarlo en un estado lamentable. No contento con esta hazaña, el capitanejo y los concejales secuestraron al presidente, manteniéndolo por espacio de varias horas privado de su libertad.

La víctima protestó de este atentado ante el gobierno de la provincia y según se nos informa a última hora, la jefatura de policía ha dispuesto que se traslade a Pehuajó un inspector a instruir un sumario.

Esta es la vida que se vive en la provincia en los mismos momentos en que el gobernador simula arrepentimientos y formula promesas de enmienda.

PEHUAJO, noviembre 4. — Hoy llegaron el inspector de policía Ricardo M. Panthou, para la instrucción del sumario del escándalo producido ayer en el concejo deliberante, y el doctor Felipe Espil, a asumir la defensa del señor Victorica. Este puso en conocimiento del gobernador, ministro de gobierno, jefe de policía y juez del crimen, los hechos ocurridos ayer y cuyos detalles trasmití en despacho anterior.

MERCADO DE PATATAS

Fuerte declinación de precios

Cuando nadie lo suponía y menos aún lo podía esperar, se ha producido un cambio en el valor de este artículo, pues en un par de días tenemos una baja de más de 0.50 cts. los diez kilogramos, cotizándose hoy entre 0.80 y 1.10 en la estación Casa Amarilla, quedando el mercado con tendencia a mayor flojedad.

Este descenso es la consecuencia lógica surgida de la campaña que iniciáramos días pasados, aconsejando la prohibición de exportar el producto, del año actual y ante el temor de que nuestras autoridades nacionales tomaran cartas en el asunto, disponiendo fuese prohibida la exportación, los tenedores del artículo procuran colocar sus existencias, a cuyo efecto han declinado sus pretensiones procurando una realización inmediata.

Se dice que la baja sólo tiene por origen el mejor aspecto que presentan los sembrados con las últimas lluvias caídas, pero en honor a la verdad la causa primordial ha sido y es la más arriba referida.

Es una buena medida para el pueblo consumidor el descenso en el valor de ese producto alimenticio, cuya adquisición se hacía difícil a medida que la suba iba adquiriendo caracteres alarmantes y hasta resultaban irritantes los precios que se pretendían, en un año en que la cosecha había sido de vastas proporciones, como lo pudimos comprobar con la estadística que publicamos en números anteriores.

Sería de desear que los precios actuales no volvieran a inflarse a impulsos de la especulación, que es la que mueve el mercado, pues si el caso llegara, nos veríamos de nuevo sometidos a las extorsiones que hemos experimentado y que puso el grito en el cielo por parte de la población menos pudiente.

CAJA DE CONVERSION

No ha tenido importancia el movimiento habido en la semana, pues consiste en un ingreso — por ley monetaria 3871 — de 154.21 pesos oro.

Con esto el efectivo metálico de la caja asciende a 257.796.489.518 pesos oro.

No hubo alteración en el saldo de los depósitos existentes en las legaciones argentinas — ley 9480 — que como se sabe ascendían al finalizar la anterior semana a 59.034.373:62 pesos oro.

Esta cantidad acreditada en la caja de conversión por los bonos que le emite el ministerio de hacienda, sumada a la que se cita por antigua ley se eleva a 316.830.863:168 pesos oro, nuestro caudal.

El medio circulante en la fecha está representado por un gran total de 1.013.088.375:88 pesos moneda nacional de curso legal, en papel, níquel y cobre.

EN HONOR DEL Dr. SALABERRY

La fiesta de anoche

Una fiesta hermosa, llena de notas simpáticas, resultó el banquete con que fué obsequiado anoche en el Plaza Hotel el doctor Domingo Salaberry por un núcleo crecido y caracterizado de consignatarios.

Tenía por objeto la demostración expresar la adhesión del gremio a las numerosas manifestaciones de simpatías recibidas por el obsequiado con motivo de su designación para desempeñar el ministerio de hacienda, y ese propósito quedó exteriorizado en forma elocuente en la fiesta.

La comida transcurrió en medio de un ambiente de franca expansión, dentro de la más exquisita sociabilidad, que constituyó una de sus notas más interesantes.

Llegado el momento de los brindis, el señor Jorge M. Méndez ofreció el banquete en frases inspiradas. Puso de relieve el señor Méndez el acierto que importaba el nombramiento del doctor Salaberry cuya preparación, energías y laboriosidad probadas constituían el mejor augurio de éxito en las difíciles cuestiones administrativas que había emprendido.

Vivamente emocionado agradeció el doctor Salaberry la demostración de que se le hacía objeto, con las que expresó que se colmaban sus aspiraciones y se le estimulaba para proseguir las tareas que había iniciado con sinceridad y entusiasmo. Las frases del ministro de hacienda fueron acogidas con entusiastas aplausos por los comensales.

Participaron de la fiesta las siguientes personas:

Juan L. Anasagasti, R. Lenhardson, Nicolás Marinelli, Gregorio Gallegos Rodríguez, Alfredo Mihura, José M. Caride, Felipe Cucullu, R. O. Lanús, Antonio L. Lanús, F. Tay, José Urstasún, Alfredo E. Lanús, E. E. Luyohann, Fermín Ortiz, Mauricio Osacguí, Enrique Puccio, Enrique Santamarina, Cayetano Amoretti, Angel L. Soyo, Toribio Beliocq, Pedro Hita, Juan Chapar, Pedro Arancet, Francisco Ojam, Crespo Rodríguez, Alejandro Schóo, José C. Santos, Fernando Goñi, Agustín Pegassano, Francisco L. Patrón, Salvador Oria, S. Cuesta, José Etcheverry, Emilio Sortondegui, A. Podestá, Leopoldo Souza Méndez, Jorge R. Campbell, Luis Torres, Victoriano Cendoya (hijo), Alberto Torres, Mariano F. Agüero, Silvano Crotto, Guillermo Martínez de Hoz, José Bidart, Santiago Velaz, Leonardo Palacio, Ernesto Massé, Pedro Denegri, Juan Bayona, Juan Carlos Cánepa, C. López, Juan B. Terrarossa, Guillermo Valdez, Hope Gibson, Guillermo Furnbull, A. S. Crouzel, José L. Alvarez, José Balbiani (hijo), A. Arzeno, Fortunato B. Arzeno, Juan Curutchet, C. Carriquiry, Arturo Peró, Raúl M. Videla, Samuel Ayarragaray, Nicolás A. Costio, Luciano Lourtet, S. Abello, Ignacio Goñi (hijo), Pedro Etchart, Alberto Schmidler, Esteban Castañez, Rodolfo Guillot, Rafael Reyes, José J. Doriga, Agustín Lizarralde, Pedro Bercetche, G. Rodríguez, Bartolomé A. Gazzolo, Juan Echevarría, Luis E. Saralegui, S. Méndez Moss.

POLÍTICA BOLIVIANA

El voto unánime con el que acaba de elegir la convención de los partidos políticos independientes de Bolivia al doctor José María Escalier, candidato a la presidencia de la república para el próximo período de 1917 a 1921, es una justa compensación a los méritos y servicios que este distinguido hombre público ha prestado a su país con todo desinterés y patriotismo.

Sentados: de izquierda a derecha: Bautista Saavedra, candidato a la 2a. vicepresidencia de la república; Luis Paz, jefe del partido Conservador; doctor José M. Escalier, candidato a presidente de la convención republicana; Daniel Salamanca, jefe del partido republicano, candidato a la 1a. vicepresidencia; doctor Juan J. Velarde, importante hombre público. De pie: doctor Rafael de Ugarte, doctor Carlos Paz, secretarios de la convención.

El doctor Escalier es bien conocido entre nosotros y apreciado por sus bellísimas condiciones de caballero y hombre de ciencia, él se ha formado en nuestro ambiente y como estudiante ha sabido distinguirse por su contracción y talento, llegando, mediante su esfuerzo propio a crearse una reputación digna y envidiable.

Lo más representativo que el vecino país hermano tiene en la política, las letras y la sociedad, estaba representado en la convención que con tanto tino y acierto acaba de elegirlo, y seguramente su triunfo sería una realidad que interpretaría la verdadera voluntad popular, si las luchas electorales en Bolivia se desenvolvieran al amparo de la libertad, la justicia y la legalidad.

Pero desgraciadamente los progresos institucionales que hemos alcanzado en la Argentina en materia electoral, parece que aún distan mucho de ser efectivos en Bolivia. Decimos esto refiriéndonos a una carta escrita por el doctor José Carrasco, primer vicepresidente de aquella nación hermana, actual ministro de Bolivia en el Brasil, quien dirigiéndose al presidente Montes le insinúa que siga el noble ejemplo del presidente Sáenz Peña y que deje el poder al que elija la voluntad soberana del pueblo.

Ojalá que Montes siga tan noble consejo, y que su actitud en lo futuras luchas electorales sea la que debe observar el primer mandatario de un país democrático como el exponente más severo y fiel de la constitución y las leyes que él debe dar el ejemplo de cumplirlas y hacerlas que se cumplan, despejando con este procedimiento, que es el único que encuadra a un buen jefe de estado, el mal ambiente de una administración delictuosa que elige e impone un sucesor para encubrir sus pasados errores y abusos.

La cultura institucional a que han llegado estos países del sur del continente, se resiste ya a estos procedimientos censurables y es obra de buen americanismo impugnarlos en nombre de nuestros progresos institucionales que son los reguladores de nuestra cultura cívica, por la cual venimos luchando todos los pueblos civilizados.

Las manifestaciones de que ha sido objeto el doctor Escalier en los pueblos de tránsito en su viaje de La Paz a Tupiza, son un vivo testimonio de la popularidad que goza en el país, hermano este distinguido caballero, y corroboran la elección de los convencionales en favor suyo.

La consagración de la fórmula Escalier, Salamanca Saavedra a la presidencia y vicepresidencia de Bolivia en la próxima campaña electoral, será, sin duda alguna, muy bien recibida entre nosotros y constituirá un nuevo punto de unión entre estos dos países que la historia y sus intereses comerciales los vinculan con el doble lazo de la tradición y el interés de un estrecho intercambio beneficio para ambos, bajo el gobierno de hombres que son la encarnación de la voluntad de estos dos pueblos y cuyas afinidades íntimas constituyen de hecho la más sólida garantía de un acercamiento efectivo y amplio entre argentinos y bolivianos.

Exportación de carnes

La compañía Swift de La Plata ha embarcado en el vapor Moliére, 14.072 cuartos de vacunos congelados.

Tráfico metropolitano

Reanudando el tema que prometimos tocar nuevamente sobre los perjuicios que originan las barreras de los pasos a nivel en las avenidas Cabildo y Federico Lacroze, damos a la publicidad un nuevo y sugestivo caso concreto. Ahora toca a las autoridades y empresas comentarlo como se merece. Ayer tarde, siendo las 3.45 p. m., un largo convoy de carga constituído por una locomotora N.o 327 y 34 vagones (!), mantuvo cerradas las barreras de la estación "Colegiales" desde las 3.45 hasta las 4.02 p. m.

Demás está decir que, en esta hora de trabajo intensivo, eran numerosos los vehículos y tranvías que aguardaban el paso del convoy, para proseguir viaje a sus destinos.

Este incidente proporcionó a uno de los miembros de nuestra redacción la oportunidad de efectuar ciertas averiguaciones y al mismo tiempo observar detalles cuyo comentario pasamos a hacer. El tren que estos perjuicios cometía maniobraba sobre un terreno desfavorable, pues en ese sitio del patio de maniobras de "Colegiales" existen declives pronunciados, cuya existencia viene a denotar que dicho terreno no es práctico para el objeto a que se le destina: esto es, cuando se trata de maniobrar en dirección a Retiro.

No exageramos al asegurar que los esfuerzos del maquinista resultaron vanos, malgrado el violento movimiento de rotación que el vapor concentrado impartía a las ruedas motrices. Tal era la longitud del tren; y por esto, precisamente, que combatimos semejantes procedimientos en puntos tan centrales como lo es "Colegiales" ¿Por qué no se emplean los patios más amplios y favorables de "Pueyrredón", donde el tráfico de vehículos callejeros es casi nulo? No alcanzamos a comprender el motivo. Tal vez se le encuentre en la carestía del carbón de piedra u otra causa análoga, con las que el público perjudicado nada tiene que ver.

MERCADO CEREALISTA

Movimiento de la semana

La situación un tanto indefinida de los mercados extranjeros en días atrás que comentamos el sábado anterior atribuyéndole motivos como el de las lluvias caídas en nuestro país, etc., se despejó durante la semana que hoy termina.

A las noticias más concretas recibidas en aquellos mercados sobre el verdadero estado de nuestras sementeras por una parte, y por otra un mayor interés de las naciones aliadas por adquirir trigo, se debe que las cotizaciones mundiales de este cereal se hayan afirmado y aún mejorado.

Nuestra plaza anotó un alza de cincuenta centavos, demostrando especial interés por los negocios en trigo tipo Brasil.

Exportamos 41.036 toneladas contra 22.506 en la semana precedente.

También el mercado de consumos abrió con mucha firmeza y hasta más animado, obteniéndose hasta pesos 14.80 por trigos superiores. El martes se perfiló con mayor intensidad el repunte, pagándose $ 15 por barletta superior procedente del sud de la provincia de Buenos Aires.

Ante la lluvia caída el miércoles en casi toda la región agrícola de las provincias de Buenos Aires, Santa Fe, Córdoba y territorio de la Pampa, el jueves se notó menor agitación y alguna frialdad por parte de los compradores, lo que fué causa para que los precios declinaran de 20 a 25 centavos. Pero como las lluvias no pueden modificar en nada las pérdidas que ya tenemos en la cosecha, la plaza, ha vuelto a entonarse evidenciando mejor aspecto y más serenidad.

Maíz.— No obstante el mayor aumento habido en los embarques mundiales por las mayores exportaciones de nuestro país, los mercados extranjeros estuvieron muy firmes, especialmente en Norte América en donde se registran precios no vistos desde hace muchos años.

Así se considera que de las 124.118 toneladas que constituyeron los embarques mundiales, en la anterior semana 110.047 ha exportado nuestro país, y que a pesar de estas mayores salidas los precios en los mercados americanos se mantienen firmísimos, puede verse claramente la enorme influencia que ejercemos en el concierto maicero.

Nuestro mercado queda bien, pues, tampoco las lluvias han modificado su situación.

Esta semana exportamos 72.242 toneladas contra las 110.047 de la anterior y que ya hemos mencionado.

Se ha podido comprobar una buena reacción en el mercado de consumo a causa de la firmeza de la exportación.

La presencia de los exportadores dió lugar a activo movimiento llegando a pagarse — el martes — $ 7.75 por amarillo superior en el Once y $ 7.30 en Sola y estación Buenos Aires.

Los compradores que después de las lluvias caídas, quedaron retraídos a la espera de los beneficios que el agua pudiera aportarles han vuelto a plaza convencidos de que nada pueden hacer en la baja, ya que también los tenedores saben obrar con prudencia.

Los arribos de maíz amarillo fueron de 135.556 bolsas; semana anterior, 274.212.

Avena. — Los mercados extranjeros se presentaron con mejor tonalidad en vista de la firmeza de precios con que cotizaron en los Estados Unidos.

Aquí también los precios mantienen su firmeza, y aunque los negocios realizados no tuvieron mucha importancia, hay interés relativo.

En el consumo nulo días de verdadera firmeza, y días de completa tranquilidad. Sin embargo la plaza queda bien.

Lino. — Como una consecuencia lógica de la pésima cosecha que tendrá nuestro país, así como igualmente por la reducción de los embarques los mercados consumidores de Europa y América quedan muy firmes y solicitando el oleaginoso con interés.

La exportación mundial de la semana que cerró el 31 de octubre próximo pasado sólo registró 11.394 toneladas contra 22.129 de la anterior.

Nuestra plaza se movió regularmente bien, y a pesar de algunas fluctuaciones de precios, estos quedan muy firmes y con una diferencia de más de un peso a favor de la semana actual.

Salieron 1.328 toneladas, contra 8.951.

La reacción que para este oleaginoso venía perfilándose en el mercado de consumo, se acentuó en estos últimos días, sobre todo para los linos limpios cuya adquisición por parte de nuestros industriales fué bien disputada.

Hay verdadero interés en la compra de mercadería en buenas condiciones tanto por el consumo como para la exportación.

El arribo fué de 30.67111 bolsas, contra 28.581 de la semana anterior.

Los precios últimos de la semana para los cereales de exportación, que establece la comisión de cerealistas de la Cámara Gremial, como así también los registrados por el consumo en el Once esta mañana, van consignados en lugar aparte dentro de la sección correspondiente.

Caja de ahorro postal

Movimiento hasta el 31 de octubre

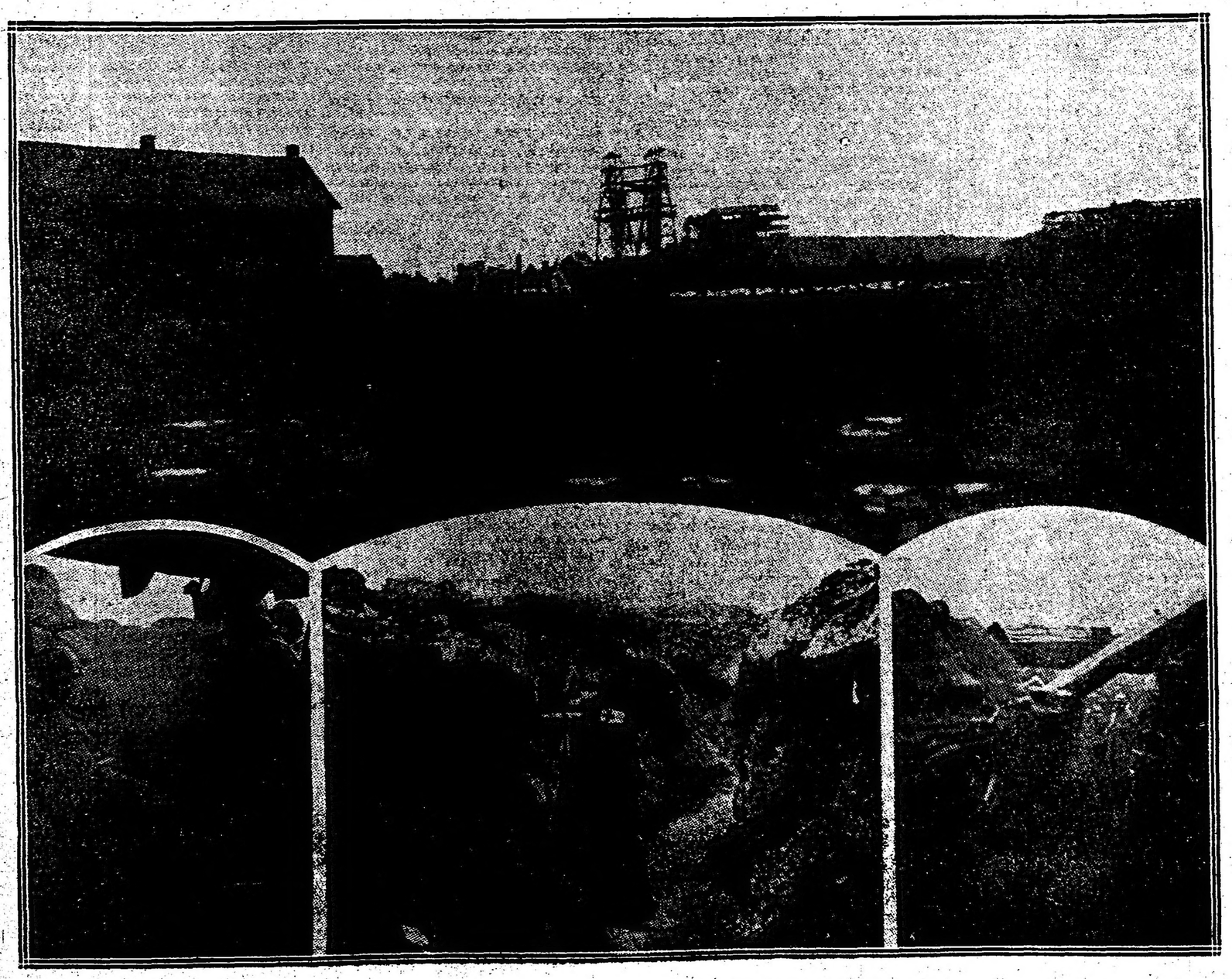
Publicamos a continuación el movimiento de la caja nacional de ahorro postal desde el 5 de abril de 1915 hasta el 31 de octubre próximo pasado, con los siguientes totales:

	$ m/n.
Libretas emitidas 146.767 con.	8.135.648.31
Reintegros.	2.802.175.06
Existencia de depósitos. .	5.333.473.25

Las libretas emitidas en octubre último alcanzan a 8.460 con un encaje de $ 679.301 moneda nacional, habiéndose invertido en el mismo mes la suma de $ 810.000 en títulos del crédito interno.

Desde tiempo atrás esta caja destina para regalo al público boletines de obsequio con 1/2, 3 1/2 y 5 centavos, los que son entregados a las personas que los solicitan en todas las agencias habilitadas de correo por la Caja nacional de ahorro postal; y habiendo llegado a conocimiento de la administración que personas extrañas a ella, ofrecen los mismos en venta al comercio, no obstante su carácter de gratuitos, el administrador de la caja nos pide que dejemos constancia de que se trata de un abuso.

NOTAS GRÁFICAS DE LA GUERRA



En el frente belga — La ciudad de Loos y las trincheras que la defienden

Uno de los grandes problemas del momento

LA FALTA DE FORRAJE

Hay que atenuar los efectos de la sequía

EL SILO ES UNA SOLUCIÓN

Nuestros hacendados deben ensilar

Pocas veces, como en los actuales momentos, se ha hecho más difícil a los agricultores, tamberos y ganaderos, la alimentación de sus ganados debido a la intensa sequía que ha impedido e impide aún el crecimiento de los alfalfares y praderas naturales y a las escasas reservas de pasto seco en parvas de que comúnmentt se dispone en los establecimientos rurales, sobre todo cuando un verano lluvioso como el pasado, dificulta el corte, desecación y almacenamiento del forraje en buenas condiciones. La lección ha sido dura, y en la inteligencia y conveniencia de los criadores está, pues, el saber aprovechar la enseñanza para conjurar o atenuar en lo sucesivo los lamentables efectos de las sequías.

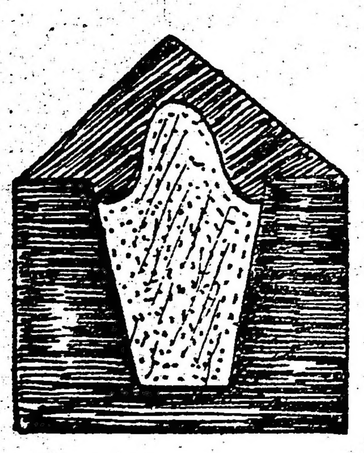
La técnica agrícola pone felizmente a nuestro alcance un procedimiento para la conservación de los forrajes verdes: "el ensilaje", muy difundido en los Estados Unidos de Norte América y en algunos países de Europa, donde la preparación del heno seco se hace casi imposible por la humedad del clima.

En nuestro país se han hecho diversos ensayos de ensilaje, ya sea con alfalfa o con maíz verde, todos con resultados felices, no explicándome las causas que han retardado la difusión de un método tan excelente para la conservación de los forrajes verdes.

Las objeciones que se hicieron en un principio al ensilaje, atribuyéndole algunos abortos ocurridos en vacas que estaban bajo ese régimen alimenticio, así como la de ocasionar mal gusto a la leche, no han sido constatadas en la práctica.

En el Congreso de ensilaje reunido en Nueva York, — dice el ingeniero Antonio Gil en su libro "Ensilaje o conservación de los forrajes verdes", 1903 — todos sus miembros votaron por unanimidad, después de dos días en que se estudiaron y discutieron todas las cuestiones relativas a esta práctica, la declaración siguiente: "Es un hecho demostrado por la práctica y el éxito de seis años consecutivos en las explotaciones agrícolas de Nueva York y por las declaraciones prestadas por ilustrados agricultores, que el sistema de conservación de los forrajes por medio del ensilaje ofrece gran ventaja y tiene el mayor interés para el ganadero y para la humanidad".

Silo terminado (1)



El mismo cubierto con tierra (2)

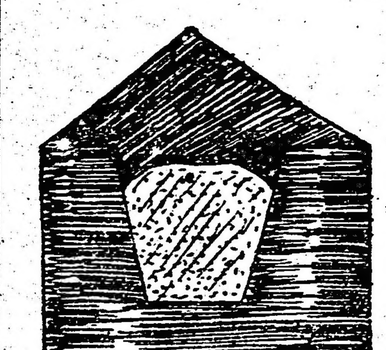
Y ya sabemos cómo los criadores y farmers norteamericanos han ratificado esta conclusión a través de 33 años, habiendo el ensilaje tomado una difusión enorme, sobre todo en las regiones donde más desarrollada se encuentra la industria lechera.

Teoría del ensilaje. — Cuando se amontona un forraje verde cualquiera, se opera en la masa una elevación de temperatura por efecto de una serie de fermentaciones que transforman su composición. La primera de estas fermentaciones es la "alcohólica" o "dulce", que transforma el azúcar, almidón, dextrina, etc., del vegetal, en alcohol y ácido carbónico; la segunda es la acética o "agria", que transforma el producto de la primera en vinagre, y la tercera la fermentación pútrida o butírica, en virtud de la cual sufre la masa una verdadera combustión con producción de gases sulfhídricos y amoniacales.

Ahora bien; si desde el momento que se produce la primera de las fermentaciones, la detenemos por medio de una fuerte compresión de la masa, impidiendo con esto la entrada del aire, tendremos el ensilaje "dulce", sin temor a que se pierda por ulteriores fermentaciones.

Pasaré por alto los cambios físicos y químicos que experimenta el forraje ensilado, a fin de no extenderme en consideraciones que no condicen con la índole práctica de estas instrucciones. Sólo diré que el ensilaje de maíz resulta de un color verde aceitunado claro, con un olor alcohólico agradable al extraerlo del silo, jugoso y nutritivo, y que los animales — bovinos y ovinos principalmente — lo comen con avidez.

Práctica del ensilaje. — Los silos pueden hacerse al aire libre, en excavaciones practicadas en el suelo o en cualquier forraje, siendo el más indicado el maíz verde, la alfalfa o los sorghos. Me ocuparé solamente de instalaciones especiales de mampostería. El ensilaje puede hacerse con los "silos en fosas" con maíz o alfalfa (1), por considerar que el momento y hasta tanto los criadores reconozcan la evidencia de las ventajas de este sistema de conservación de los forrajes, son los más prácticos, los menos costosos y no están expuestos a un fracaso.



El mismo a los 6 meses (No. 3)

Para la ubicación de un silo debe elegirse un terreno alto, próximo al lugar de racionamiento de los animales. Las dimensiones de la fosa varían con la cantidad de forraje que se desea ensilar; pero no es prudente hacerla demasiado grande. Lo mejor será hacer un silo para cada hectárea de maíz, cuando se trate de explotaciones pequeñas.

Una hectárea de maíz sembrada para forraje, de las variedades comunes —piamontés, amarillo canario, colorado polenta (2), etc.,—rinde, si la estación ha sido lluviosa, alrededor de 70.000 kilos, los que por la evaporación que sufre el forraje durante el acarreo y manipulación en el silo, se reducen a unos 50.000 kilogramos. Se necesitará, pues, una fosa de 8 metros de largo, 4 de ancho y 2 de profundidad.—64 metros cúbicos,—sin contar la camada de forraje (un metro más) que sobresale del silo al terminar su relleno. A las paredes de la excavación se les dará una pequeña inclinación en el sentido del largo, a cuyo efecto se aumentará en 0,50 centímetros el ancho en la boca. Los ángulos deben redondearse a fin de facilitar la compresión de la masa en esa parte y la mejor expulsión del aire; la tierra se colocará a ambos lados de la fosa, dejando libre los lados menores, para que atraquen los carros y la descarga del forraje pueda hacerse sin inconvenientes.

Cuando el maíz forraje ha llegado a su completa floración, es el momento más oportuno para efectuar el corte; esta operación puede hacerse con máquinas guadañadoras especiales, — la Hércules para yuyos, por ejemplo,— o a falta de éstas con machetes o guadañas fuertes de cortar yuyos. El acarreo y ensilaje se hacen simultáneamente, debiendo tener la precaución, siempre que sea posible, de acomodar las cañas de maíz en el silo en el sentido del largo; dos hombres deben pisar constantemente la masa, sobre todo contra las paredes de la fosa. Cuando la altura de la masa haya llegado a un metro, se la espolvorea con sal gruesa a razón de un kilogramo por metro cuadrado y se la deja hasta que la temperatura llegue a 45° o 50° centígrados. Para tomar esta temperatura se usa un termómetro común, el que se hace descender atado a un hilo hasta la mitad de la masa por el interior de un caño de una pulgada cubierta con una capa cuyo espesor no sea menor de 0,70 centímetros (el metro cúbico de tierra pesa 1.300 a 1.400 kilogramos).

La figura 2 indica, más o menos, la forma de un silo terminado, y la de 3 el mismo a los seis meses.

Los cuidados ulteriores del silo se reducen a evitar las grietas para impedir la penetración del aire y de las aguas de lluvias en el interior de la masa.

Cuando se desea obtener un ensilaje "ácido" en vez del "alcohólico" o "dulce", que hemos visto, bastará simplemente con hacer un relleno continuo de la fosa, sin preocuparse para nada de la temperatura, pues en tal caso nunca pasa los 30° centígrados. El ensilaje ácido lo comen igualmente las lecheras, bueyes, ovejas, etc. Luego, pues, la cuestión termométro, que será para muchos un obstáculo serio, queda así salvada, sólo que la calidad del forraje no será tan buena como la del primero.

Siempre que la extensión del maíz forraje sea mayor de una hectárea, convendrá el silo "dulce" pues permitirá el relleno de varias fosas a la vez.

Un silo de maíz hecho en el verano u otoño, puede consumirse en el invierno del mismo año; pero si la estación abunda en pasto, lo mejor será dejarlo sin abrir hasta cuando la necesidad se presente. La duración de un silo en buenas condiciones es de 3, 4 y más años.

El sistema de silo descripto es el más simple y fácil de hacer, pero tiene el inconveniente de que todos los años hay que renovar la excavación de la fosa, además de dificultar la limpieza en la extracción del forraje. En tal virtud considero de utilidad que en las explotaciones rurales de cierta importancia se hagan silos permanentes de mampostería, bajo las mismas bases. La figura 4, por ejemplo, sería una construcción adecuada, siendo sus dimensiones las siguientes: largo, 8 metros; ancho, 4 metros 50 centímetros; alto, hasta la superficie del suelo 2 metros, brocal, 1 metro. Las paredes van revestidas de medio ladrillo hasta la superficie del suelo y de un ladrillo el brocal, a lo que se agregaría un techo de zinc corredizo sobre un riel de adelante hacia atrás. El costo de esta instalación sería ínfimo en comparación con su duración y grandes beneficios.

Existen también los silos circulares construídos de cemento armado, madera, etc., a los que se acoplan máquinas picadoras y elevadores del forraje cuya instalación podrían hacerla con grandes ventajas los criadores pudientes y progresistas. Don José Villarino, en su granja de Zavalla, (Provincia de Santa Fe), ha instalado uno de estos silos siendo de desear que el ejemplo se difunda para el bien de nuestra industria ganadera (1).

En cuanto a la parte económica del silo, comparado con la alfalfa, he aquí la cuenta cultural del ensilaje de una hectárea de maíz hecho con esta escuela en enero de 1914:

Preparación del suelo (una reja y un rastreo)	$ 3,50
Semilla, 80 kilogramos, a pesos 0,05 el kilo	„ 4,—
Siembra con máquina "Ideal"	„ 0,80
Un rastreo después de la siembra	„ 0,60
Costo de producción . .	$ 8,90
Excavación de 64 m3 de tierra	$ 38,—
Corte, acarreo y ensilaje de 100 m3 de chala	„ 53,—
Tapado del silo con tierra	„ 14,—
Costo total . .	$ 103,90

500 kilogramos, como hemos visto, el costo del metro cúbico equivaldría a pesos 1,13 m|n., o sea $ 2,26 los 1.000 kilogramos. El valor del corte, desecación y emparve de 1.000 kilogramos de alfalfa, es de $ 7 m|n.; pero a este respecto hay que observar que la alfalfa tiene otro valor que el silo en la explotación: el de venta, que varía entre $ 18 y 40 la tonelada.

La masa de forraje ensilado desciende por la compresión de la cubierta un 40 o 50 o|o de su altura, pesando entonces el metro cúbico entre 900 y 1.000 kilogramos.

La apertura del silo se hace por el lado norte y en el sentido transversal. Al efecto se saca con una pala la tierra que lo cubre se emplea para cortarlo una cuchilla de las usuales para las parvas de alfalfa. Antes de distribuirlo a los animales será mejor picarlo, lo que se hará con las picadoras comunes de forraje, ya sea a mano o a malacate. Así se logrará mezclar mejor las diversas partes de la planta y se evitará el menor desperdicio, aparte de que se facilita su distribución en las comederas.

Cuando a los animales se le da de comer forraje ensilado por primera vez, se rehusan a probarlo; pero es cuestión de no desanimarse, obligándolos a que lo prueban mediante una dieta de rigor. Una vez que se consigue que coman un bocado, es seguro que lo preferirán a los demás forrajes. En los primeros días se puede componer las raciones de las vacas lecheras de silo y alfalfa en partes iguales 10 k. y 10 k.) y a falta de esta última un pastoreo.

Cuando no se tiene más recurso que el silo, pueden darse raciones de 20 a 25 kilogramos por cabeza a las vacas lecheras, y de 25 a 30 kilogramos a los novillos de engorde, de un peso medio de 500 kilogramos.

En cuanto se refiere a la influencia del silo en la producción de leche, hemos hecho en la escuela la siguiente exeriencia.

Se tomó una lechera de seis años de edad, cruza Durham holandesa, cuarta parición, a veinte días de haber tenido cría y se la alimentó durante cuatro días a potrero alfalfado y una ración suplementaria de 10 kilogramos de silo picado por la noche. La producción media diaria de leche fué de 11 litros 850 gramos. El ensayo se repitió reemplazando los 10 kilogramos de silo por 5 kilogramos de alfalfa seca de buena clase. La producción media de leche fué entonces de 12 litros 312 gramos.

Al día siguiente de terminar la experiencia anterior se la alimentó exclusivamente con silo picado, sin pastoreo, habiendo consumido la cantidad de 30 kilogramos. La producción de leche fué de 11 litros.

El día 21 la alimentación fué únicamente con alfalfa seca, consumiendo 22 kilogramos. La producción fué de 10 litros de leche.

El análisis de estas leches nos dió el siguiente resultado:

	Grasa o|o	Densidad
Alimentación con silo puro	3.77	1031
" con alfalfa sola .	4.—	1030

El costa de estas leches sería, teniendo en cuenta solamente la alimentación de 1|2 centavo el litro para la proveniente de la alimentación con silo, y de cuatro centavos para la de alfalfa seca, estimando el precio de venta de la alfalfa en pesos 18 la tonelada.

Según esta última experiencia, la alimentación exclusiva con silo hizo aumentar en un 10 o|o la producción de leche, con una merma insignificante en el porcentaje de gordura.

Es natural que estas experiencias no pueden tomarse como concluyentes, pudiendo variar sus resultados en pro o en contra; pero constituyen siquiera un dato para orientar a los tamberos y criadores.

Silvio Spangenberg.

---

(1) El ensilaje de la alfalfa será tratado en otro folleto.

(2) Una de las variedades de maíz más indicadas para forrajes es el Hickory King (diente de caballo).

(1) Para los silos de alfalfa bastan 500 a 600 kilogramos.

(1) El Ministerio Nacional de Agricultura acaba de adquirir un modelo de estos silos para la Escuela de Castilla exhibido en la reciente Exposición Rural de Palermo.

Silo con aredes de mampostería, con techo

El mismo cubierto con tierra (N.° 2) de espesor y un metro de largo, terminado en punta y con varias perforaciones (véase la figura). Si la temperatura pasa el límite indicado, es suficiente expulsar el aire mediante un pisoteo por 5 o 6 hombres; luego se continúa el relleno con otra camada de un metro, en la que se repite la operación de la primera y así sucesivamente. La tercera camada del forraje se hará, en nuestro caso, sobre la superficie del suelo a 1 metro y 50 de alto, en forma redonda (véase figura N.° 1), y una vez concluída se carga con la tierra extraída de la excavación, a razón de 800 a 1.000 kilogramos por metro cuadrado (1) de manera que toda la masa quede cubierta con una capa cuyo espesor no sea menor de 0,70 centímetros (el metro cúbico de tierra pesa 1.300 a 1.400 kilogramos).

La figura 2 indica, más o menos, la forma de un silo terminado, y la de 3 el mismo a los seis meses.

Los cuidados ulteriores del silo se reducen a evitar las grietas para impedir la penetración del aire y de las aguas de lluvias en el interior de la masa.

Cuando se desea obtener un ensilaje "ácido" en vez del "alcohólico" o "dulce", que hemos visto, bastará simplemente con hacer un relleno continuo de la fosa, sin preocuparse para nada de la temperatura, pues en tal caso nunca pasa los 30° centígrados. El ensilaje ácido lo comen igualmente las lecheras, bueyes, ovejas, etc. Luego, pues, la cuestión termométro, que será para muchos un obstáculo serio, queda así salvada, sólo que la calidad del forraje no será tan buena como la del primero.

Siempre que la extensión del maíz forraje sea mayor de una hectárea, convendrá el silo "dulce" pues permitirá el relleno de varias fosas a la vez.

Un silo de maíz hecho en el verano u otoño, puede consumirse en el invierno del mismo año; pero si la estación abunda en pasto, lo mejor será dejarlo sin abrir hasta cuando la necesidad se presente. La duración de un silo en buenas condiciones es de 3, 4 y más años.

El sistema de silo descripto es el más simple y fácil de hacer, pero tiene el inconveniente de que todos los años hay que renovar la excavación de la fosa, además de dificultar la limpieza en la extracción del forraje. En tal virtud considero de utilidad que en las explotaciones rurales de cierta importancia se hagan silos permanentes de mampostería, bajo las mismas bases. La figura 4, por ejemplo, sería una construcción adecuada, siendo sus dimensiones las siguientes: largo, 8 metros; ancho, 4 metros 50 centímetros; alto, hasta la superficie del suelo 2 metros, brocal, 1 metro. Las paredes van revestidas de medio ladrillo hasta la superficie del suelo y de un ladrillo el brocal, a lo que se agregaría un techo de zinc corredizo sobre un riel de adelante hacia atrás. El costo de esta instalación sería ínfimo en comparación con su duración y grandes beneficios.

Existen también los silos circulares construídos de cemento armado, madera, etc., a los que se acoplan máquinas picadoras y elevadores del forraje cuya instalación podrían hacerla con grandes ventajas los criadores pudientes y progresistas. Don José Villarino, en su granja de Zavalla, (Provincia de Santa Fe), ha instalado uno de estos silos siendo de desear que el ejemplo se difunda para el bien de nuestra industria ganadera (1).

En cuanto a la parte económica del silo, comparado con la alfalfa, he aquí la cuenta cultural del ensilaje de una hectárea de maíz hecho con esta escuela en enero de 1914:

Preparación del suelo (una reja y un rastreo)	$ 3,50
Semilla, 80 kilogramos, a pesos 0,05 el kilo	„ 4,—
Siembra con máquina "Ideal"	„ 0,80
Un rastreo después de la siembra	„ 0,60
Costo de producción . .	$ 8,90
Excavación de 64 m3 de tierra	$ 38,—
Corte, acarreo y ensilaje de 100 m3 de chala	„ 53,—
Tapado del silo con tierra	„ 14,—
Costo total . .	$ 103,90

500 kilogramos, como hemos visto, el costo del metro cúbico equivaldría a pesos 1,13 m|n., o sea $ 2,26 los 1.000 kilogramos. El valor del corte, desecación y emparve de 1.000 kilogramos de alfalfa, es de $ 7 m|n.; pero a este respecto hay que observar que la alfalfa tiene otro valor que el silo en la explotación: el de venta, que varía entre $ 18 y 40 la tonelada.

La masa de forraje ensilado desciende por la compresión de la cubierta un 40 o 50 o|o de su altura, pesando entonces el metro cúbico entre 900 y 1.000 kilogramos.

La apertura del silo se hace por el lado norte y en el sentido transversal. Al efecto se saca con una pala la tierra que lo cubre se emplea para cortarlo una cuchilla de las usuales para las parvas de alfalfa. Antes de distribuirlo a los animales será mejor picarlo, lo que se hará con las picadoras comunes de forraje, ya sea a mano o a malacate. Así se logrará mezclar mejor las diversas partes de la planta y se evitará el menor desperdicio, aparte de que se facilita su distribución en las comederas.

Cuando a los animales se le da de comer forraje ensilado por primera vez, se rehusan a probarlo; pero es cuestión de no desanimarse, obligándolos a que lo prueban mediante una dieta de rigor. Una vez que se consigue que coman un bocado, es seguro que lo preferirán a los demás forrajes. En los primeros días se puede componer las raciones de las vacas lecheras de silo y alfalfa en partes iguales 10 k. y 10 k.) y a falta de esta última un pastoreo.

Cuando no se tiene más recurso que el silo, pueden darse raciones de 20 a 25 kilogramos por cabeza a las vacas lecheras, y de 25 a 30 kilogramos a los novillos de engorde, de un peso medio de 500 kilogramos.

En cuanto se refiere a la influencia del silo en la producción de leche, he-

TE BIELA

$ 1.30 la libra

Se remite a cualquier punto de la República

A. CLARK y Cía.

518 — Ada. PRESIDENTE ROCA

U. T. 2375 Ada.

KALISAY: Aperitivo vino quinado. Pídase en todas partes

—Otto Gunther denunció en la comisaría 2.a de una habitación del Hotel Pacific, Moreno 745, donde hace dos meses dejó su baul, autores desconocidos le sustrajeron objetos que estima en 134 pesos moneda nacional. Se practican averiguaciones y se instruye sumario y se dió aviso al juez doctor Del Campillo.

—Don Lorenzo Pérez, portero de la casa Lavalle 1710 ha denunciado que hoy entre 7 y 8 a. m., autor o autores desconocidos le han sustraido un farol eléctrico que estaba colocado en el zaguán próximo a la puerta de calle.

ARROLLADA POR UN COCHE

La menor Teresa Suker, al cruzar la calzada frente a su domicilio Lavalle 2649, sin fijarse en la proximidad de un coche de alquiler, chocó en el guardabarro trasero, produciéndose al caer al pavimento una contusión leve en la cabeza y en la nariz.

La comisaría 7a. instruye el sumario de práctica.

ARROLLADO POR UN AUTOMOVIL

Se encuentra detenido en la comisaría 41a. Rafael Insausti, quién, con el automóvil que guiaba en la Avenida Alvear frente al número 4500 embistió al menor Francisco Lococo que viajaba montado en una bicicleta por esa misma calle en dirección al Oeste, produciéndose lesiones de importancia en el cuerpo.

La comisaría ya citada instruye sumario de práctica e hizo atender al lesionado en la Asistencia Pública.

LESIONES

Esta mañana en el interior de los mataderos públicos, por cuestiones del trabajo el sujeto Ernesto Hernández, que se encuentra detenido, lesionó en el rostro levemente con un cuchillo, al sujeto Domingo Prestia.

Instrúyese sumario.

—Después de una discusión que tuvieron José y Luis Gasi en el interior de la casa Piedras 1465 se lesionaron mutuamente el primero armado de un cuchillo y el segundo con una silla; ambos sujetos se hallan detenidos en el hospital Rawson.

Instrúyese sumario.

MUJER HERIDA

En una habitación de la casa Brandzen 2296 (inquilinato) ha sido hallada Mercedes Cejas con una herida leve en el labio superior y en indagación del hecho se halla detenido un sujeto.

INCENDIO

A las 11.40 p. m. en el corralón de maderas y aserradero que Arturo Angandzi y Hnos. tienen establecido en la calle B. Mitre 4050, se inició un incendio cuyo origen se desconoce y el que sofocado a tiempo ha ocasionado pérdidas que se estiman en 511 pesos moneda nacional.

ACCIDENTES

Vicente Caprara, domiciliado Fitz Roy 2379, aserrador del taller que Domingo Repetto tiene establecido en Río de Janeiro 1801 se ocupaba en cepillar madera y en un descuido la garlopa que empleaba se desvió y le produjo una lesión leve en la mano izquierda.

—Hoy a la 1 a. m. en la calle Saladillo frente al número 2774, en circunstancias que en estado de ebriedad pretendía subir una pared como de 2 metros de alto el sujeto Isidoro Arce, argentino, de 31 años de edad, en un descuido se resbaló y al caer al pavimento se ocasionó lesiones en la pierna derecha; fué curado en el hospital Salaberry y se comprobó el accidente.

—María Somoza Bravo, doméstica de la casa Juramento 2781, tendiendo ropas en la azotea en un descuido pisó sobre una claraboya de vidrio, la que, cediendo a su peso, cayó a la planta baja, de una altura de 4 metros produciéndose varias contusiones y lesiones en el brazo derecho, al parecer de importancia.

Para su curación fué enviada al Hospital Pirovano.

—Esta mañana, en la playa 86 del interior de los mataderos, en circunstancias que el sujeto José Serraro carneaba una ternera, con el cuchillo que utilizó, se produjo una pequeña lesión en el antebrazo izquierdo.

Fué curado en el hospital Salaberry y se comprobó el accidente.

—Don Samuel Chuquisi en su domicilio Tucumán 2840, a consecuencia de haber sufrido un síncope al caer al pavimento se originó una contusión de carácter leve en el pómulo derecho y otra en la frente.

—En momentos que el guardián de paseos públicos Nicolás Belarde descendía de un tranvía acoplado de la línea 25 en las calles Gazcón y Cabrera, no pudo sostenerse en equilibrio en razón a que es defectuoso de una pierna, cayendo al pavimento.

Se produjo una lesión en el arco superciliar derecho, otra en el brazo y mano derecha, por lo que fué enviado al Hospital Juan A. Fernández. La víctima declaró en el primer momento, tratarse de un accidente.

DETENIDO

Se encuentra detenido el sujeto Anacleto Díaz que en estado algo ebrio en las calles Jorge y San Antonio, agredió a golpes de puño al vigilante que lo detuvo, Manuel Fernández.

Instrúyese sumario.

NOTAS POLICIALES

EN EL DEPOSITO DE CONTRAVENTORES

Falta de higiene y hacinamiento de presos

Visitamos ayer a la tarde el establecimiento que la policía de la capital tiene en la calle Azcuénaga 1637, destinado a la reclusión de los infractores a sus disposiciones.

Se trata de un terreno de cuarenta metros por lado, edificado en todo su alrededor: en el frente, que da a la calle Azcuénaga, se encuentran las oficinas del personal directivo; a ambos lados y en el fondo se extienden los locales destinados a los presos, los que tienen aproximadamente cuatro metros de ancho y están divididos en cinco pabellones; en el centro un gran patio de tierra, donde se encuentran distribuídos una serie de árboles que constituyen todo el adorno del edificio.

Abordamos al señor Jorge Argüello, director del establecimiento y amablemente nos ofreció una recorrida por los pabellones y como no fuera otro nuestro deseo, aceptamos.

Los departamentos destinados a los detenidos son estrechos, antihigiénicos e inseguros y debido al número que en ellos se alojan, viven en un hacinamiento repugnante. Las comidas es necesario repartirlas en el patio, haciendo uso de mesas de madera, que por su extensión son colocadas en sentido paralelo a los frentes de los cuadros, lo que indudablemente origina grandes inconvenientes, pues los reclusos están expuestos al sol y a la lluvia. La entrada y salida de los mismos a los cuadros, ya sea para la comida o limpieza, debe hacerse cruzando extensiones sin pavimentación que carecen de reparo, causa por la que los pisos se mantienen en deplorable estado de aseo, encontrándose uno de ellos totalmente roto.

Actualmente se alojan en el depósito de 600 a 900 personas, las cuales se destinan a los diferentes cuadros, no ya separadas y clasificadas como los sistemas carcelarios modernos lo indican, sino, que debido a la falta de local, se mezclan incondicionalmente en edades, costumbres y tendencias, cosa que perjudica grandemente, pues individuos honestos que por cualquier circunstancia cometen una infracción a los edictos de policía se ven obligados al contacto con elementos corrompidos y depravados, que a pesar de no tener registrada ninguna entrada por delitos contra la propiedad, llevan en su haber varios cientos de distintas contravenciones.

Como puede observarse, el depósito de contraventores carece de los elementos indispensables que tienen las modernas instituciones de este género y en consecuencia, ese establecimiento no puede ser lugar de corrección en la verdadera expresión del concepto y sí, por el contrario, resulta que se transforma en el factor más eficiente de la delincuencia. No podrá escapar al criterio del señor jefe de policía ,que el actual depósito de contraventores, lejos de llenar los fines a que está destinado, importa, por el contrario un peligro para la salud pública tanto en el orden moral como en el profiláctico, siendo por lo tanto necesariamente imperioso introducir las reformas convenientes, hasta tanto se construya un establecimiento que armonice con las condiciones y adelantos de nuestro pueblo.

ROBOS Y HURTOS

José del Río, domiciliado Rivadavia 213 (Quilmes), denunció en la comisaría 8a. que de la calle Pichincha entre las de Moreno y Alsina, en circunstancias que dejó sola una jardinera de su propiedad le fué sustraída por autor o autores desconocidos, justipreciando la misma en la suma de 620 pesos. Se dió aviso al juez de instrucción, doctor Ricardo Ortiz de Rozas.

CAPTURA

Remitido por la División Investigaciones, se encuentra detenido Amadeo Fiarella, cuya captura se recomendaba en la orden del día 4 de agosto ppdo., acusado de lesiones a Samuel Berchosky, en jurisdicción de ésta.

Se iniciaron nuevas actuaciones.

PROVINCIAS

BUENOS AIRES

La campaña contra la langosta

ROJAS, noviembre 4. — En su visita a la localidad del jefe de la sección norte de la Defensa Agrícola, señor Martínez Rodríguez, quedaron designados como delegados en ésta Juan Betulah Horsourigbe y en Echeverría Simón Lozotti, con diez inspectores para la campaña actual contra la langosta. Los nombramientos fueron bien recibidos dado el concepto que se tiene de los designados. Han sido invitados hacendados y agricultores del partido para el 7 del corriente a una reunión que celebrarase en el Banco de la Nación a objeto de combinar el mejor modo y la cooperación conjunta en los trabajos de destrucción del acridio.

Gresca conservadora — El presidente del concejo deliberante herido — Una sesión escandalosa.

PERGAMINO, noviembre 4. — Para hoy a las 10 a. m. estaba citado el concejo deliberante para una sesión en la cual la convocatoria de los concejales radicales próximos constituía el orden del día.

No habiéndose presentado el presidente del concejo señor Pedro H. Tiscornia, los concejales [illegible] mayoría resolvieron [illegible] pública a asistir a la [illegible] cuenta a la policía.

El señor comisario [illegible] el local de la sesión [illegible] cia en los alrededores [illegible] para impedir que [illegible] de número dejase de [illegible] dente del Concejo, [illegible] deliberaciones, manifestó que [illegible] el lugar porque nadie [illegible] ninguna podía coartar su libertad individual.

Uno de los concejales, Pita S. Ibarra, viejo malón y ex comisario de policía, le impidió la salida, asiéndole un fuerte golpe de puño en la nariz, fracturándosela.

No obstante este [illegible] y la circunstancia del estado del presidente herido, han permanecido en [illegible] concejales desde las 12 m. hasta las 6 p. m.

Inmediatamente que terminó la sesión el presidente se retiró para tomar el tren.

Los incidentes de este curioso conflicto constituyeron los comentarios del día.

SAN LUIS

Procedimientos electorales del oficialismo

CONCORAN, noviembre 4. — Habiéndose decretado una depuración del padrón municipal para las próximas elecciones, las autoridades encargadas de ese trabajo, en connivencia con el oficialismo, han confeccionado uno nuevo a escondidas, pues el secretario del comité radical departamental lo ha sabido después de terminado. El caso es que el día 30 de octubre último, el referido secretario se apersonó a la policía a inquirir informes sobre el trabajo que se hacía y le comunicaron que el 31 se mandaría a San Luis el padrón depurado; esto era en la mañana; en la tarde con el presidente del comité fueron nuevamente a ver si era posible saber algo, siendo recibidos por el jefe, quien después de algunas vacilaciones, dijo que estaban terminadas las listas y despachadas.

El recurso que trae esta maniobra es dejar afuera cuanto enemigo sea posible y en cambio abultar el padrón con inscripciones falsas, colocando a la oposición en un verdadero grado de inferioridad.

Como se ve, esta gente no pierde sus viejas mañas, tratando como siempre de suplantar la voluntad popular por medio de procedimientos que podían suponerse desterrados para siempre.

MENDOZA

SAN RAFAEL, noviembre 4. — Organizado por la directora de la escuela "Alvarez Condarco", señora María Teresa Q. de Guevara y el personal docente a sus órdenes, realizóse en la plaza San Martín un festival destinado a rendir homenaje a los muertos por la patria. Este acto tuvo toda la brillantez que de antemano le habían asegurado la actividad y el entusiasmo de sus dignas organizadoras.

Por más de un concepto, útil y bueno ha sido la obra de la señora de Guevara que lleva su acción cultural más allá del recinto de su escuela para educar a sus alumnos en un ambiente de patriotismo bien sentido.

—Para el domingo 5 del corriente han sido invitados a una reunión los señores viticultores y vinicultores de este departamento, a fin de oponer sus protestas a la proyectada ley de vinos que gravando al producto con un nuevo impuesto, ahogará el esfuerzo del pequeño productor en solo beneficio de los grandes capitalistas de la industria vinícola.

ANTIBACTER

(HIPOCLORITO DE SODIO Y MAGNESIO)

El más poderoso de los DESINFECTANTES empleado en la guerra. Desprovisto absolutamente de TOXICIDAD

ANALISIS Y CONSULTAS

técnicas para la fabricación de productos industriales y la explotación industrial de tierras, metales, maderas, etc., etc.

INSTITUTO BIOLOGICO ARGENTINO

AVENIDA DE MAYO 1288 — BUENOS AIRES

LA VERDAD OCULTA

HOY — HOY

ARTE -- REALIDAD -- EMOCIÓN

Estreno primicia de este grandioso drama pasional

CINEMATOGRAFO CALLAO

27 CALLAO 27

Exclusiva del SELECT FILM — Galería Güemes, Escritorio 525

FRANCISCO BOLOGNESI

CENTENARIO DEL HÉROE DE ARICA

Celébrase hoy, en Lima, el centenario del nacimiento de Francisco Bolognesi, el hombre representativo del espíritu nacional, en el Perú tanto por la firme conciencia de sus deberes, cuanto por la abnegación en la defensa de los derechos de su bandera.

La fiesta conmemorativa toca en algún modo el sentimiento fraternal de los argentinos, ya que una de las más descollantes personalidades de la generación que declina, el ínclito Roque Sáenz Peña, combatió en el legendario Morro a las órdenes del pundonoroso militar cuyas efemérides rememora la capital peruana.

Nació Bolognesi en Lima, el 4 de noviembre de 1816, en las postrimerías del virreinato español, siendo su padre don Andrés Bolognesi, natural de Génova, y su madre doña Juana Cervantes, oriunda de Arequipa. Apadrinó su óleo, el 8 del mismo mes y año, el señor marqués de Montemira, mariscal de campo de los ejércitos reales. Educado en el seminario de Arequipa, sobresalió en el estudio de las matemáticas; dedicándose desde los 16 años a la carrera del comercio, para iniciarse en la cual ingresó en la importante casa Lebris y Violler. Hablaba correctamente el francés, y era un conspicuo tenedor de libros.

Coronel Francisco Bolognesi (héroe de la guerra del Pacífico), cuyo centenario se celebra en Lima.

Fué testigo apasionado de todas las vicisitudes de la guerra de la independencia; y en ese ejemplo se depuró su patriotismo, hondo, tranquilo, pero intensísimo, como lo demostró la historia de sus gloriosos años seniles.

Corría el año de 1840, cuando, sin haberlo nunca discurrido, Bolognesi tuvo la autorrevelación de su índolo militar. El mariscal Ramón Castilla atacaba la plaza de Arequipa, defendida por las tropas del dictador general Vivanco. Arrastrado por un juvenil e irresistible impulso, el joven comerciante montó a caballo, dirigiéndose al campo de batalla, donde, enceguecido por el entusiasmador espectáculo, intercalóse en la zona azotada por las balas de ambos contendientes. Una de ellas le perforó el sombrero; otra le mató el corcel. Bolognesi resultó ileso y penetró en la ciudad con las tropas vitoreadas del vencedor Castilla.

¡Su destino estaba resuelto! Admirando su sereno coraje, el mariscal le ofreció la clase de teniente coronel; y aunque, por razón de sus deberes comerciales, Bolognesi la rehusó de momento, ya sentía germinar en su alma la fecunda simiente del heroísmo.

Pasemos por alto su batida a los salvajes de la montaña del Cuzco, por motivos industriales. El caso es que, hacia 1853, ciertas hostilizaciones de Bolivia determinaron la organización de la guardia nacional arequipeña, siendo Bolognesi nombrado segundo jefe de un regimiento de caballería. Y en ese puesto lo encontró la revolución del 7 de enero de 1854, contra el general Echenique, por Castilla. Tomando la segunda comandancia de un batallón de infantería marchó al Cuzco, donde Castilla le nombró comisario general del ejército.

La revolución triunfó en la memorable batalla de La Palma, en los alrededores de Lima. Y desde entonces Bolognesi quedó definitivamente incorporado al ejército; haciendo luego, como jefe de artillería, la campaña contra Vivanco, en la cual recibió, ante Arequipa, una grave herida que lo dejó fuera de combate.

Más tarde, siendo presidente constitucional el mariscal Castilla, envió a Bolognesi a Europa a perfeccionarse en el arma de artillería, y adquirir armamentos que luego sirvieron para la guerra del Pacífico. Su figuración posterior fué siempre descollante. Habíase definido como militar de escuela, técnico artillero, de rigurosísima disciplina, silencioso, leal, respetuoso y respetado, altamente digno de las simpatías que le rodeaban y de la confianza que en sus dotes, su rectitud y sus consejos ponían gobernantes y gobernados.

—

Al estallar la guerra de 1879, el general peruano don Juan Buendía fué nombrado jefe del ejército de operaciones en Tarapacá, y confirió a Bolognesi el mando de la tercera división, una de las que pelearon denodadamente en en funesto cerro de San Francisco. Las tropas peruanas en retirada, cayeron luego en la hondonada de Tarapacá, donde fueron embestidas por las fuerzas chilenas que dominaban las alturas. Sin haber tenido tiempo de repararse de las fatigas del camino, los peruanos volcaron las pailas en que se cocinaba el rancho, y ascendieron a la bayoneta los cerros, atacando con tal brío a sus mismos atacantes, que les tomaron las baterías embicadas contra la plaza, las volvieron contra sus dueños, y pusieron en derrota al ya victorioso enemigo. **Bolognesi a caballo dirigía el empuje de su división. Una bala enemiga le llevó el taco de la bota.**

—¿Está usted herido, coronel? — le interrogó un ayudante.

Y con su tranquila sonrisa, el jefe respondió:

—Las balas chilenas sólo alcanzan a la altura de mis espuelas.

En el parte del general en jefe, relativo a esa batalla de Tarapacá, encuéntrase la siguiente citación:

"La tercera división al mando del señor coronel comandante general don Francisco Bolognesi, tiene también gran parte en la victoria; su jefe que hasta el momento del combate se encontraba enfermo y postrado en cama, olvidó sus padecimientos y marchó a la cabeza de su división acompañado del jefe de E. M., teniente coronel don Bruno Abrill; el comportamiento de esta división fué notable y el batallón Arequipa llegó hasta las filas de los enemigos para arrancar como trofeo el estandarte del batallón 2 de línea".

El ejército peruano se reconcentró en Arica; y el 3 de abril de 1880, el contraalmirante Montero, que a la sazón lo mandaba, encomendó a Francisco Bolognesi la defensa de esa plaza, con el cargo de gobernador militar de la misma.

"Resuelto — dice uno de sus biógrafos — a defender la posición que se le confió, a todo trance, atrajó a sí a todos aquellos que podían ayudarlo en su propósito. Activo, a pesar de que sus encanecidos cabellos indicaban su avanzada edad, todo lo emprendió, sin arredrarse por la escasez de tiempo y su absoluta falta de elementos. Así hemos visto a ese digno anciano organizar sus brigadas para que cada cuerpo, cada batería, se sirviera con independencia; formar dos partidas de caballería, para vigilar el norte y el sur... y, sobre todo, pensar de una manera seria en los medios de resistencia".

El señor general y notable escritor don Juan Norberto Eléspuru, uno de los que más celosamente han contribuído a enaltecer la memoria del mártir del Morro, agrega lo siguiente:

"Desprovista como se hallaba la plaza de Arica de serios elementos materiales para su defensa; custodiada por guarnición diminuta: era su destino conocido, toda vez que burlase la victoria, el valor y los esfuerzos del ejército de Tacna.

"Sabíalo Bolognesi, y no lo ignoraba ninguno de sus camaradas. Así, cuando el 26 de mayo, alcanzaba el ejército de Chile definitivo triunfo sobre el ejército aliado, Bolognesi y los suyos conocieron una vez más el sacrificio que les aguardaba; y distantes de la idea de abandonar la plaza, renovaron con el enérgico acento de firme resolución, los votos que ya habían formulado desde el 24 de mayo, en junta de guerra, de sostener la plaza a todo trance, aceptando las funestas consecuencias de una lucha desigual".

—

Arica fué el teatro de un drama entre el concepto más acendrado del deber y la implacabilidad de la fuerza arrolladora, ciega, encruelecida por la conciencia del propio incontrastable predominio.

El 5 de junio de 1880 aparecieron las numerosas bocas de fuego chilenas en los cerros que circundaban Arica. Las tropas defensoras se componían de 1.531 soldados, 223 oficiales y 25 jefes. Había tres baterías: una en el Morro, otra al norte, otra al este; y en la rada — bloqueada desde tiempo atrás por la escuadra chilena (bloqueo que rompiera temerariamente el 17 de marzo la corbeta peruana "Unión" para llevar pertrechos, entrando, descargando y saliendo entre los fuegos combinados de los buques enemigos) — fondeaba el monitor "Manco Cappac".

Los atacantes eran 6.000 hombres, destacados del grueso del ejército chileno, y llevaban 28 piezas de artillería.

A las 6 de la mañana el sargento mayor Cruz Saño, parlamentario del enemigo, exigió la rendición de la plaza.

Bolognesi la denegó en seguida; y reuniendo a sus jefes, les pidió su consejo; ellos ratificaron la negativa. Entonces Francisco Bolognesi dió su respuesta memorable al parlamentario chileno:

—Tengo deberes sagrados, y los cumpliré hasta quemar el último cartucho.

El historiador chileno Vicuña Mackenna, contemporáneo de esa epopeya, al referirse a esa respuesta, dice: "La escena y el diálogo de la intimación de Arica nos fué referida por el mayor Saño... y la hemos conservado con toda la fidelidad de un calco".

Ese mismo día ocurrió el primer combate, siendo rechazados los agresores. La batalla decisiva se empeñó a las 5.30 a. m. del 7 de junio. Conocidas son en todos los países de América las peripecias de esa epopeya, cantada con magníficos acentos por el bardo más exuberante y sonoro de nuestro continente: José Santos Chocano.

Un fragmento del parte oficial del jefe de detall de la plaza, teniente coronel Manuel C. de la Torre, relata así uno de los episodios:

"A gran esfuerzo, jadeantes, llegaban a la altura del Morro el teniente coronel don Ramón Zavala, a la cabeza de medio batallón del "Tarapacá", y el teniente coronel don Roque Sáenz Peña, a la cabeza de medio batallón del "Iquique", rompiendo con bravura sus fuegos sobre el enemigo, que ya coronaba la altura de Cerro Gordo, y lo flanqueaba al mismo tiempo por los lados del este y del oeste, con otras fuerzas. En esta situación, se replegaron sobre los parapetos del Morro los medios batallones del "Iquique" y "Tarapacá", con los restos de la séptima división, para hacer allí el postrer esfuerzo, mientras que los medios batallones que aún no habían tenido tiempo de llegar, fueron dispersados bajo el mortífero fuego de Cerro Gordo. Palmo a palmo, y con empeñoso afán fueron defendidas nuestras posiciones, hasta el Morro, donde nos encerró y redujo a unos pocos el dominante y nutrido fuego del enemigo, por una hora. Eran las 8.50 de la mañana, cuando todo estaba perdido; muertos casi todos los jefes, prisioneros los que quedaban, dos únicos" (La Torre y Sáenz Peña, éste herido)", y arriada por la mano del vencedor nuestra bandera...

"Han sucumbido en la lucha los coroneles don Francisco Bolognesi, don Juan C. Moore, don Alfonso Ugarte" (que se lanzó a caballo de la cima al mar para no ser aprisionado) "don José J. Inclán, don Justo Arias Aragüez, don Mariano E. Bustamante..." etcétera. ¡Oh larga lista de soldados de honor! **Dignos compañeros del héroe por excelencia, cuyo recuerdo hizo exclamar con amargo despecho al zar** Nicolás II, al saber la rendición de Puerto Arturo por Stoessel:

—¡Ah! ¡No haber tenido ahí un Bolognesi!

Sáenz Peña, en el parte de la comandancia de la octava división, decía así: "... Yo me hallaba herido, desde el principio del combate, de un balazo en el brazo derecho, que me permitió, sin embargo, mantenerme a caballo hasta los últimos momentos, en que tuve que abandonarlo por serme ya imposible darle dirección; fué entonces que nos reunimos con usted" (La Torre) "los señores coroneles don Francisco Bolognesi y don Guillermo Moore, cayendo a nuestro lado estos dignos jefes atravesados por el plomo de una fuerte descarga".

Los polvorines fueron volados: uno de ellos, por el niño de 16 años Alfredo Maldonado, quien esperó a dar ese golpe heroico cuando estuvo ya ocupada la batería por los enemigos, en entrevero a la bayoneta con los defensores. El monitor "Manco Capac" fué hundido por su comandante don José Sánchez Lagomarsino.

—

El Perú no ha cesado de honrar, año a año, al hombre que le legara el más alto ejemplo de pundonor militar y de abnegación al deber patrio. En la plaza de su nombre, en Lima, se eleva el monumento que perpetúa su memoria y dilata la solidaridad de su sacrificio. En esa obra del supremo cincel de Querol, Bolognesi, más alto que la gloria, aparece besando su pabellón al lanzar de pie el último suspiro.

Ahí juran la bandera los conscriptos y los escolares, todos los años, el 7 de junio, aniversario de la epopeya del Morro. Este año, la ceremonia se ha celebrado hoy, para honrar el centenario de Francisco Bolognesi.

Es ahí, al pie de esa estatua, donde se aprieta, año a año, el nudo del proceloso problema del Pacífico. Problema cuyos datos psicológicos más determinantes que los datos cancillerescos, son dos frases que condensan toda la suma de modalidades de los contendientes de ayer.

Y esas frases, hélas aquí:

La de Vicuña Mackenna, que rige los impulsiones del pueblo chileno a su cancillería:

—¡No soltéis el Morro!

La de Francisco Bolognesi, gravísima herencia de las generaciones peruanas:

—¡Tengo deberes sagrados, y los cumpliré hasta quemar el último cartucho!

Buenos Aires, 4 de noviembre de 1916.

Julio Félix Castro y C.

Monumento al coronel Bolognesi, héroe de Arica, en Lima. Plaza en que se realiza hoy 4, la ceremonia de la jura de la bandera

NO MAS INFECCIONES

La leche contaminada "desencuaderna" el organismo predisponiéndolo a infecciones gastro-intestinales, que se evitan, real y positivamente, con el uso de la

"LECHE ASÉPTICA"

Llevarla siempre y exigirla en los viajes.

Pedirla a Viñas, Paraguay 954.

Los cantos escolares

Próximas audiciones

La inspección de música de las escuelas primarias de la capital, a cargo del profesor Mastrogianni, comenzará el lunes próximo a dar audiciones de cantos escolares, con el propósito de hacer conocer el progreso realizado en el aprendizaje de esta difícil asignatura, por los alumnos que concurren a los establecimientos de educación.

A estas interesantes reuniones concurren algunas autoridades del Consejo Nacional de Educación, los maestros de música de las escuelas del distrito y las familias de los alumnos que deseen hacerlo, y tienen por objeto más inmediato mostrar a los padres como se educa la sensibilidad de los niños, a la vez que sirven como lecciones modelos a los profesores especiales.

En las audiciones musicales se evidencia la labor del año y el éxito de ellas recae directamente sobre la maestra de música, siendo la aprobación del inspector un estímulo para las que han cumplido con su deber.

Como la mayoría de las asignaturas del programa, la enseñanza del canto escolar ha evolucionado sensiblemente en la escuela primaria, por la intervención de la autoridad que ejerce el contralor de los textos y procedimientos a seguirse.

Con acertadas disposiciones, la inspección de música, analizando cada uno de los cantos a enseñarse, por el numeroso personal a sus órdenes, eliminando aquellas obras cuya escritura es demasiado elevada en unos casos, o muy bajos en otros, no de acuerdo con la potencia de la voz infantil, ha seleccionado una cantidad considerable de números cuya elección queda a cargo de los profesores, designándoseles los grados o secciones en que deben enseñarse.

En muchos cantos escolares, la inspección de música ha modificado la letra por no responder en su original a la dicción natural, motivando, a veces, esfuerzos que no deben exigirse, especialmente para alumnos de los grados infantiles.

Hemos asistido a alguna de las audiciones privadas que se han efectuado en las escuelas comunes; en ellas no es difícil comprobar la educación artística de los alumnos: cantan hermosas composiciones a una, dos y tres voces con uniformidad, buen gusto y perfectamente afinados. Juzgando, así, prácticamente, ante la realidad, se nota la evolución y progreso en la enseñanza de esta materia artística, debidos a la competencia de la mayoría del personal, y a la laboriosidad de la inspección del ramo. Con motivo de la visita de distinguidas personalidades extranjeras, las escuelas los han recibido cantando el himno de la nación a que pertenecían, con una preparación de uno o dos días, hecho demasiado significativo en relación a las condiciones de algunos maestros de música.

La primera audición del corriente año, para maestros y padres de familia, se efectuará el lunes 6 del corriente, a las 9 a. m., en la escuela núm. 2 del consejo escolar VI, cuya enseñanza se hace por la profesora Delia Dunato, y la inspección seccional a cargo del auxiliar, señor Ricardo Rodríguez.

Los padres de familia, a quienes interesa esta enseñanza, podrán apreciar en la audición el progreso realizado por sus hijos, concurriendo a las escuelas.

Exportación de plantas y semillas

La División de Fomento Agrícola ha recibido de la oficina sanitaria de importación, establecida en el puerto de la capital la estadística de las inspecciones y desinfecciones de plantas, tubérculos, bulbos, frutas, hortalizas, legumbres, etc., importados en el mes de octubre próximo pasado.

Se han introducido de España, Holanda, Francia, Inglaterra, Italia, Portugal, Estados Unidos, Brasil, Chile, Paraguay y Uruguay, diversos ejemplares, entrando entre ellos semillas de hortalizas, de frutales, de plantas de adorno, de forrajeras, etc.

Comparando las procedencias del mes transcurrido con el mismo del año anterior, se nota la ausencia de Bolivia, Australia y Japón.

En cuanto a los productos se ha notado un descenso sensible en el número y especies de plantas, así como también en tubérculos de patatas que ha sido nula, registrándose en el mismo mes del año 1915 de diversas procedencias, 9.437.470 kgs.

En frutas ha sido superior destacándose las manzanas, peras, ananás, con cantidades notables. Pero lo que sobresale en forma que llama la atención, son las importaciones de hortalizas frescas en cantidad y variedad, que podrían servir de estímulo a la horticultura nacional.

ESTADO DEL TIEMPO

Reina tiempo bueno y casi despejado en toda la República.

Cayeron lluvias ligeras en el sudeste de Buenos Aires. Prevalecen vientos del sud a sudeste en Buenos Aires, en el sud del litoral y principalmente del nordeste en las demás regiones.

La temperatura ha subido algo, excepto en puntos en el norte de Buenos Aires, Neuquen. En Buenos Aires y en el sud se encuentra algo baja la normal y unos grados superior a la misma en las regiones del centro y norte.

La presión atmosférica ha subido y reinan condiciones anticiclónicas en casi todas partes.

DEMOSTRACIÓN AL Dr. MOLINA

Los amigos del doctor **Víctor M. Molina** han resuelto obsequiarle con un banquete con motivo de su sobresaliente actuación parlamentaria.

La demostración se llevará a cabo el 10 del corriente en el amplio salón del Operai Italiani, Sarmiento 1374, y promete alcanzar lucidas proporciones.

Exteriorización de las simpatías que rodean al obsequiado en los círculos políticos y sociales ha de verse revestida de los contornos de un homenaje elocuente.

Entre las numerosas personas que han retirado cubiertos hasta hoy se cuentan los siguientes:

Carlos F. Melo, Arturo Goyeneche, Alfredo Espeche, Benjamín Bonifacio, Francisco Riú, Alberto Basco, Juan M. Basco, José León Rodeiro, Eduardo G. Molina, V. M. Nogués, F. Solá Torino, Juan B. Durán, N. Noguer Bosch, José Quartino, M. Ponce y Gómez, Teófilo Legurat, Restituto Canza, Carlos C. Pérez, Antonio Rinaldi, N. Potenelio, B. González Molina, Félix O. Touiller, Alberto V. Parks, Alfredo Quiros, Delfor de la Fuente, Pedro Cedrés, Eduardo Mangot, Antonio Crespo, Luis E. Peluffo, Cayetano Genitili, Elías A. Bonatti, Jerónimo Fernández, Mauricio Guerrero, Segundo López, Gregorio López, Antonio Farías, Pablo Fernandez, Telesforo Alfonso, Angel González, Cayetano Ripol, F. Fernández Benitez, Manuel Farines de Rosas, P. A. de la Canal, Alfredo M. Beranger, Simón Galiano, Octavio B. Laborde, Sadí E. Laborde, José J. Troglio, Esteban Elkin, Eduardo B. Surane, Francisco Texido, Mauricio de Vasen, León R. Coussio, Emilio N. Cirio, Martínez Sánchez, Carlos Merlini, Esteban Miranda, Senén Garaña Morales, Pedro Elordi, J. Quesada, Angel Molinero, Enrique Parks, Carlos Carlino, N. Salazar, N. Vázquez, Alejandro Goucelo, Alfredo Concepción, Marcelo Rosasco, Fco. Fazio, José Arapotrik, J. Aranda, Humberto Saconi, Manuel A. Molina, Eduardo Livingston, Alberto Spinetto, Agustín Spinetto, N. Costola.

La semilla de nabo

Su valorización actual

Entre los diversos productos de nuestra agricultura que en los últimos tiempos han adquirido un gran valor, se encuentra el que motiva esta publicación.

El alza considerable de precios que han tenido los aceites comestibles importados del extranjero y la reducción de ambos, han sido la causa del repunte de precios operado en la semilla de nabo, alcanzando ésta cotizaciones desconocidas en nuestro país, al extremo de pagarse por el producto superior hasta 22.80 $ m|n los cien kilogramos, precio pagado ayer en la Bolsa de Cereales, por la industria nacional.

Tampoco son ajenas a esta reacción las compras realizadas por una casa exportadora, cuyas operaciones, en competencia con el consumo interno, han originado un activo movimiento en el renglón, estableciéndose una puja tal, por la compra, que en pocos días provocaron un repunte de precios que se estima en tres pesos m|n. Si a esto se agrega la sequía reinante en las zonas de producción, es fácil suponer las perspectivas del mercado para este oleaginoso.

La consecuencia de tal reacción será una nueva alza de precios en los aceites comestibles, ya que una gran parte de nuestra población utiliza para su consumo el producto de la industria nacional, que es presentado en condiciones irreprochables como derivado del perfeccionamiento a que hemos llegado en el renglón.

Con todo estimamos que su encarecimiento producirá la natural protesta por parte de los consumidores, que al fin y a la postre son los que vienen a pagar los vidrios rotos.

Como la manteca y otras materias grasas de aplicación similar también han subido de precio, vemos que el encarecimiento de la vida va tomando aspectos sombríos.

EMBARQUES Y MATANZAS

Durante el mes de octubre del corriente año, el frigorífico The Smithfield and Argentine Meat Company Limited, ha tenido el siguiente movimiento:

MATANZAS

Lanares	Vacunos
2.745	13.354

EMBARQUES

Fecha	Vapor	Destino	Reses Carneros	Reses Corderos	Cuartos vacunos Congelados	Cuartos vacunos Enfriados
Octubre 2	Darro	A órdenes	—	—	5.863	—
„ 3	H. Loch	Londres	685	—	—	1.633
„ 5	Voltaire	Liverpool	—	—	3.405	—
„ 10	H. Laddie	Londres	—	—	—	1.449
„ 16	El Uruguayo	Liverpool	—	—	6.260	—
„ 18	H. Glen	Londres	—	—	—	1.572
„ 23	Desna	Liverpool	600	774	—	—
„ 24	La Negra	Liverpool	—	—	1.728	—
„ 25	H. Corrie	Londres	1.185	15	—	1.348
„ 27	El Paraguayo	Liverpool	—	—	2.361	—
„ 28	Resurrezione	Italia	—	—	4.270	—
		Total	2.470	789	23.883	6.002
Embarcado para Inglaterra			2.470	789	13.749	6.002
Embarcado para órdenes			—	—	5.863	—
Embarcado para Italia			—	—	4.270	—
			2.470	789	23.883	6.002

ARTE Y TEATRO

EL ESTRENO DE ANOCHE

Teatro Argentino. — "The Bánfield Petróleo Company", pieza cómica en 3 actos del señor Otto Miguel Cione.

El distinguido autor uruguayo don Otto Miguel Cione no tuvo suerte en esta temporada con dos obras de comedia dramática pertenecientes al elevado género que siempre cultivara con más o menos acierto, pero sí con una intención artística encomiable. Refractario a pensar y a dejarse emocionar sinceramente, el público bonaerense ha unilateralizado el teatro nacional exigiendo exclusivamente obras hilarantes, de las cuales dos o tres han tenido fortuna por su buena factura y su ajustada interpretación.

Puestos en el trance de satisfacer el gusto del "respetable" o de permanecer en un retraimiento peligroso, los autores de cartel han volcado por completo sus habituales tendencias y puéstose a buscar la comicidad en todos los recovecos de su cerebro; cayendo por tanto y por influjo de un ensañamiento enervado en la persecución del chiste y de la situación jovial a todo trance, en exageraciones fatales, mediante las cuales las obras así construídas se han salido de los límites de toda clasificación para zozobrar en las incoherencias de un género verdaderamente indefinible...

Los autores dotados de vena cómica, por naturaleza, han marcado el rumbo de la temporada y acertado plenamente en su intento; tal vez fracasaran lamentablemente si se ensayasen en lo dramático. Esto es lo que ha sucedido, a la inversa, a los comediógrafos "costumbristas" que, sugestionados por el doble éxito ajeno, de público y de boletería, se empeñan en "forzar su ingenio" para hacer reir mediante recursos técnicos ingenuos o supergastados y contando mayormente con la interpretación bufonesca de actores cuyo éxito personal radica en la misma exageración de caracteres antojadizamente trazados.

El señor Cione no ha escapado a esa especie de sugestión producida por una comedia cuyo argumento entraña una idea inicial desarrollada con mucha habilidad y "picardía" técnica, manteniendo un interés latente durante tres actos en que abundan las situaciones cómicas de buen talante sin excluir la veracidad observativa del medio ambiente y de los tipos que en él actúan. Se comprenderá que aludimos aquí a "El movimiento continuo", de los señores Discépolo y De Rosa. Lo que en esta obra se destaca, es la buena fe de los dos visionarios que creen haber encontrado el secreto del "perpetuum móbile" y persiguen su ilusión a despecho de engorros y contratiempos. En "The Bánfield Petróleo Company" el punto de partida lo constituye un "cuento" ingenuo y vulgar, crudamente fraguado por un alemán de pura convención, en complicidad con una caterva de aventureros que en ningún momento muestran una línea definida ni tampoco consiguen ser simpáticos.

La comedia del señor Cione abunda en movimiento escénico, con menoscabo de una unidad de acción que la haga coherente y medianamente verosímil en sus situaciones. La "ficelle" es allí demasiado gruesa, cuando habría bastado un poco más de mesura, comedimiento y discreción para disimular su espesor exagerado, poniendo en los tipos un poco más de verdad subjetiva y un tanto menos de exuberancia exterior.

No obstante, la obra tiene momentos en que parece querer enderezarse; como, por ejemplo, en las escenas en que Ernst Braun simula, mediante el recurso de empleados suyos utilizados como factores extraños, ser solicitado por poderosas influencias para enajenar la compañía petrolífera, en presencia de accionistas descontentos. Ante el apremio del "director" por recuperar las acciones que traen con ánimo de devolverlas, los tales accionistas cambian bruscamente de opinión y se las guardan, creyendo así ser más hábiles y astutos que el audaz "cuentero". Ese es un rasgo humano, bien explotado, en medio de un fárrago de episodios burlescos e imposibles.

En conjunto, "The Bánfield Petróleo Company" no justifica su calidad de "pieza cómica", porque en ella la comicidad resulta forzada en vez de espontánea; como dijimos más antes, pertenece a un género mal definible; tiene más de circo que de teatro y adolece del defecto primordial de las obras hechas "sobre medida" para determinados actores de primer plano, siendo los demás personajes sombras apenas esbozadas.

Si Parravicini creyó hacer un alemán auténtico, se ha equivocado por completo; tanto la bufonesca caracterización de Braun como sus actitudes y el lenguaje, le han resultado las de un ruso cambalachero en vez de las características de un súbdito del kaiser. Se ha distanciado enormemente del inglés de "Maridos caseros" y del francés de "Papá y mamá", en cuya imitación estuvo muchísimo más acertado. Hizo reir a ratos y por arranques espasmódicos — luego sin duración — a un público notoriamente receloso y al parecer un tanto fatigado por la constante repetición de los mismos gestos y de las mismas entonaciones.

Orfilia Rico, con peluca rubia y hablando con acento alemán, es un viviente contrasentido. Esta distinguida actriz, fundamentalmente "criolla", pierde sus características propias y la eficacia de sus recursos en adaptaciones extrañas cuya modalidad peculiar no conoce. Nos ha parecido cohibida y completamente fuera del marco en que se distingue habitualmente, por más que hiciera hasta lo imposible por dar contornos de verdad a su incoloro personaje.

Pablo Podestá está decididamente relegado al tercer término; con cierta dejadez y desgano encarnó a un "atorrante" mugriento y zarrapastroso, borracho consuetudinario por añadidura, que desbarra sobre los sucedáneos y derivados del petróleo, justificando, a su manera, por qué la bencina que trae de muestra tiene olor a... ginebra.

Excelentes los decorados de los dos primeros actos. Hacen cumplido honor al inteligente y laborioso artista escenógrafo señor Armando Coli.

Severo Justo.

GALERIA TEATRAL DE "LA EPOCA"

Miss Madge Saunders, del Empire, de Londres

CONCIERTOS

Primer concierto Dumesnil—

Hoy, a las cinco p. m. tendrá lugar en el salón teatro Cangallo 1362, el primer concierto de piano del eminente instrumentista Mr. Maurice Dumesnil, con el programa que ya conocen nuestros lectores.

INFORMACIONES

Opera—

La compañía Juárez pondrá hoy en escena, en función de noche, "El entierro de la sardina" y "El genio alegre".

—En sección vermouth selecta, representará "El genio alegre", integrando ambas representaciones los números de variedades de costumbre, a cargo de la Estrellita, la Malagueñita y Lola Membrives.

—Mañana, domingo, habrá dos funciones.

—El lunes se estrenará "La suerte de Salustiano", y el viernes 10 habrá una gran función extraordinaria en honor y beneficio de la excelente tiple cómica Lola Membrives, estrenándose "Adiós, juventud".

Coliseo—

Tendrá lugar esta tarde a las 3, la primera gran fiesta del teatro nacional organizada por la Asociación de la Crítica con el propósito de poner en evidencia el estado actual de nuestro teatro, en su doble manifestación de autores e intérpretes, y estimular su desarrollo distribuyendo importantes premios en dinero a cinco de las mejores producciones dramáticas estrenadas durante el corriente año por las compañías nacionales actualmente en actividad en la capital.

Prestarán su concurso las compañías de los eatro Apolo, Argentino, Buenos Aires, Nacional y Nuevo con sus principales artistas Sras. Felisa Mary, Orfilia Rico, Angelina Pagano, María Esther Pomar y señores Alippi, Casaux, Ducasse, Muiño, Parravicini, Podestá (Pablo), Pomar y Vittone.

La celebrada primera tiple Lola Membrives, de la Opera, la tonadillera argentina señorita Inés Berutti y el duo de cantores criollos señores Cardel y Razzano y la banda de música municipal, cedida especialmente por la intendencia, bajo la dirección del maestro Malvagni.

Examinará las obras presentadas en certamen y distribuirá los premios, de los cuales el primero no será menor de mil pesos, el grupo de escritores que forman los señores doctor Mario Bravo, Juan Pablo Echagüe, doctor Martiniano Leguizamón y Ricardo Rojas.

El público emitirá su voto en la tarjeta adjunta a las localidades.

Este voto se computará como el de un miembro del jurado.

Programa, a las 3 p. m. en punto: 1, Alberto Williams, overtura opus 18, por la banda municipal; 2, discurso de apertura por el presidente de la Asociación de la Crítica, señor José Ojeda; 3, "Las Víboras", boceto dramático en un acto, original de don Rodolfo González Pacheco, por la compañía Muiño-Alippi, del teatro Nuevo; intervalo; 4, Floro M. Ugarte, Cortejo chino, por la banda municipal; 5, primer acto de "El vuelo nupcial", comedia original del doctor César Iglesias Paz, por la compañía Angelina Pagano del teatro Buenos Aires; intervalo; 6, Pascual de Rogatis, preludio sinfónico opus 9, por la banda municipal; 7, "El hijo del coronel", sainete en un acto, original de don Carlos M. Pacheco, por la compañía Vittone-Pomar, del teatro Nacional; intervalo; 8, señora Lola Membrives, y su repertorio de canciones criollas; 9, segundo acto de "24 horas dictador", evocación histórica, original de don E. García Velloso, por la compañía Podestá-Parravicini, del teatro Argentino; intervalo; 10, duo de cantores criollos, señores Gardell-Razzano; 11, señorita Inés Berutti, en sus canciones criollas; 12, primer acto de "El movimiento continuo", comedia original de los señores A. Discépolo y R. J. de Rosa, por la compañía Casaux-Rosich-Mary del teatro Apolo.

—Por la noche, a las 9, el corresponsal de guerra de "La Nación" y "Fray Mocho", cav. Juan José de Soiza Reilly, dará la segunda y penúltima conferencia con proyecciones cinematográficas, y que se ajustará al siguiente programa:

Primera parte. — 1o. Himno Nacional Argentino; 2o. La Marsellesa; 3o. God save the King; 5o. Las batallas de Francia, conferencia con proyecciones fotográficas y cinematográficas por el cav. Juan José de Soiza Reilly; 5o. Marche Lorraine.

Segunda parte. — 6o. Marcha Rusa (Lo Game); 7o. Vals (Lo Game); 8o. Segunda parte de la conferencia sobre "El heroismo inglés", con proyecciones fotográficas y cinematográficas; 9o. Retraite (A. Bosi).

San Martín—

"Serafín el pinturero" y "Música, luz y alegría", monopolizan el cartel de este teatro en vista del éxito de público que ambas obras han obtenido.

La primera de dichas obras va hoy en sección vermouth y tercera de la noche y "Música, luz y alegría", en segunda y cuarta.

Comedia—

Se ha decidido que la nueva zarzuela de Viergol, con música del maestro Terés, titulata "La barbarie moderna", se estrene el lunes próximo, indefectiblemente.

Hoy se anuncia a las 5: "Temple baturro"; a las 6: "La alegría de España". En segunda, tercera y cuarta de la noche: "La fiesta de las flores", "La desconocida" y "Temple baturro".

Se ensaya "La maldición gitana", estrenada con gran éxito en el teatro de la Zarzuela de Madrid.

Argentino—

Suben hoy nuevamente a escena, "The Bánfield Petróleo Co." y "Novela y Realidad".

Mayo—

La compañía Ligero-Montero reprisará esta noche en tercera sección, la revista en un acto y cuatro cuadros de Viergol, música de Palacios y Padilla, titulada "La Europea", gran liquidación, subiendo la obra a escena de acuerdo con la siguiente distribución:

Cuadro 1o. — Seña Europa, señora Hernández; don Diplomacio, señor Ligero.

Cuadro 2o. — Seña Europa, señora Hernández; Iberia, señorita Fonrat; Franconia, señora Silles; Germania, señora Vila; Britania, señora Plá; Belgicana, señora Rolón; Holandilla, señora Delia; Otomana, señora Montenegro; Vienesa señora Rico; Moscova, señora Bustamante; Romana, señora Domínguez; Servio, niño Vidal; Luso, niña Fausto; Don Diplomacio, señor Ligero; El Terremoto, señor Reinado; Apache, señor Fernández; Jockey, señor Soto; Sargento, señor Hormaechea; Panadero, señor Madurell; Vendedor de pieles, señor Rozada; Vendedor de babuchas, señor Piñeiro; Un obrero, señor Muela; Holandés, señor Balsalobre; Tenorino, señor Bulfi; ninfas y esqueletos.

Cuadro 3o. — Seña Europa, señora Hernández; La Argentina, señora Rico; El Tío Sam, señora Silles; La civilización, señora Montenegro; Don Diplomacio, señor Ligero; La caridad, señora Fernández; El progreso, señora Reinado.

Cuadro 4o. — Seña Europa, señora Hernández; Don Diplomacio, señor Ligero; Tango argentino, señora Plá, señor Bulfi; La rumba, señorita Fonrat; Los peruanos, señora Llanas, señor Fernández; Café brasilero, señora Barrilaro, señora Montenegro, señora Domínguez, señora Vila, señora Plá; apoteósis; Carroza América.

Integran el espectáculo "Vaya calor" y "La eterna revista".

Esmeralda—

En la simpática sala de la calle Esmeralda se ha confeccionado el siguiente programa para la función de hoy:

1.a sección — Sexteto Moreira, cantos y bailes típicos. 2.a sección. — Trinidad Plá (La criollita), bailarina internacional. 3.a sección. — Inés Berutti, célebre tonadillera argentina. 4.a sección. — Greco-Riverol, dúo de cantos y estilos regionales.

Empire Theatre—

Se efectuará hoy, definitivamente, la rentrée de los anunciados números de atracción, que son estos: Rosario Guerrero, en su nueva pantomima musical "La Gitana". Reentrée: Cándida García, nuevos couplets. Debut: La Maravilla, célebre bailarina española, y el dúo nacional Salinas-Raggi, en sus canciones.

Casino—

Consecuente con su propósito, la empresa de este teatro anuncia dos grandes funciones, una por la tarde, a las 2 y 30, con función entera, dedicada a las familias con todos los artistas del numeroso elenco que posee, y la otra por la noche, a las 8 y 30, en la que se representarán los números de variedades así como el gran campeonato de lucha que se viene realizando en este teatro.

El célebre doctor Hermann, llamado con justa razón "El rey de la electricidad" presentará al público un nuevo número de ilusiones titulado "La ventana de la casa maldita" y La Follette estrenará un nuevo número de manipulación y transformismo, creación del notable artista, que sin duda alguna gustará al público concurrente.

Con estos nuevos números se efectuará también la matinée de mañana domingo.

Teatro 9 de Julio—

La compañía dramática española que dirige el primer actor José Casamayor, dará mañana una función extraordinaria en el teatro 9 de Julio, de General Urquiza, en la que pondrá en escena el drama "Don Juan Tenorio".

Dado el grandioso decorado y los elementos discretos que actúan en la compañía Casamayor, no hay duda que esta función alcanzará completo éxito y que será recibida con agrado por el numeroso público que asiste a esta sala.

Teatro Sudamericano—

La compañía nacional que dirige Angel Dell'Acqua está representando con éxito en este teatro "Cataplasma" y "La santa", obras que ha tiempo mantiénense en el cartel. Hoy se representarán de nuevo en sección vermouth y función de noche, respectivamente.

CINEMATOGRAFIA

La verdad oculta—

Se estrenará hoy en el Cine Callao una adaptación cinematográfica de Iván Abramsou, que se titula "La verdad oculta". La nueva película en la que el rol de la protagonista está a cargo de la célebre actriz Gertrudis Robinson (rol de Dora, secretaria del señor Gelnior), constituye uno de los mayores éxitos biográficos norteamericanos que justifícase por lo vivido e interesante del argumento y la excelente interpretación que de él hacen los artistas.

Instrucción Pública

COLEGIO NACIONAL MARIANO MORENO

El lunes 6 del corriente, de 8 a 12 a. m., se admitirán en este establecimiento las solicitudes de permisos de exámenes previos a los alumnos que no pudieron obtenerlos en la época reglamentaria.

LOCALES PARA EXAMENES

Los exámenes libres de instrucción primaria se realizarán el día 1° de diciembre en los 20 distritos. En cada distrito funcionarán mesas examinadoras parciales y de generales, a fin de facilitar la distribución de los alumnos. Nomina de las escuelas donde se dará examen:

Consejo escolar 1o., calle Libertad 1312, Santa Fe 1510 y Rodríguez Peña 747; 2o., Libertad 551 y Talcahuano 678; 3o., Piedras 860; 4o., Almirante Brown 768; 5o., Montes de Oca 455; 6o., Humberto I 3171; 7o., Rivadavia 2616; 8o., Sarmiento 2802; 9o., Santa Fe 2257 y San Juan 3710; 10, Alvarez 2849; 11, Almagro 850 y San Juan 3710; 12, Yerbal 2368 y Caracas 10; 13, Chubut 1246; 14, Santa Fe 3039; 15, Cuba 2051; 16, Triunvirato 4857; 17, Avenida San Martín; 18, Morón 3755; 19, Rioja 1732; 20, Iriarte 1802.

ASOCIACION FILANTROPICA ESCOLAR

Esa sociedad popular de educación, que presta su ayuda a la escuela número 14 del consejo escolar 19.°, dará en el salón Humberto I 3043, el día 5 del corriente a las 2 p. m., un beneficio para los niños pobres que socorre.

El programa preparado al efecto se compone de distintos números de declamación y canto, habiendo dos conferencias, una a cargo de la doctora Alicia Moreau y otra por la señorita Carmen Dayna.

BIBLIOGRAFÍA

"NOSOTROS"

Esta magnífica revista publica en su número correspondiente a octubre el siguiente interesante sumario:

La Dirección: El partido Radical en el gobierno; Alberto del Solar: Buenos Aires antiguo y su tradición nacional; José Martínez Jerez: Looping the loop (poesía); A. Colmo: Sobre cultura jurídica; Alejandro Castiñeiras: Nacionalismo musical; Vicente A. Salaverri: La novela del emigrante; Miguel F. Oss: América (poesía); Aquino C. Bourel Allen: Del Buenos Aires antiguo; Emilio Berisso: Pompeyo Gener; Ernesto Marsili: El bodegón de Estorre (cuento); Campoamor de Lafuente: El dulce juego del amor (poesía); Gregorio Reynolds: Cronos (versos); Folco Testena: Lorenzo Stecchetti; Julio Noé: Letras argentinas; Rinaldo Rinaldi: Crónica de arte; Gastón O. Talamón: Crónica musical; La Dirección: Revista de América; X. X.: Libros varios; "Nosotros": Notas y comentarios.

Por iniciativa de la dirección de "Nosotros" se reunirá el 6 del corriente, a las nueve de la noche en el Ateneo Hispano-Americano un núcleo de amigos del malogrado poeta Hugo de Achaval para tributar un homenaje a su memoria en la fecha de su aniversario que se cumple el 14 del mes en curso.

UNIVERSITARIAS

FACULTAD DE CIENCIAS MEDICAS

Damos a continuación la nómina de algunas de las comisiones examinadoras de la escuela de medicina de esta facultad:

Botánica médica, doctores: Duraona L., Enríquez R., Roccatagliata R.; Zoología médica, doctores: Lacavera P., Greenway D. J., Seeber J., Paradi S.; Anatomía descriptiva, 1.a parte, doctores: Gómez R. S., Risso Domínguez J. C., Lugones C.; íd. íd. íd., doctores: Sarmiento Laspiur R., Solé R., Jorge J. M.; íd. íd., 2.a parte, doctores: López Figueroa J., Tamini L., Cirio C. R.; íd. íd. íd., doctores: Belou P., González J. B., Galli E.; Histología normal, doctores: Gaínza R. de, Fernández J. G., Vitón A.; Química biológica, doctores: Pando P. J., Mésgos P. J., Calarco B.; Bacteriología, doctores: Malbrán C., Delfino J. C., Uriarte L.; Fisiología, doctores: Piñero H. G., Soler F. L., Houssay B., Rivarola R.; Física médica, doctores: Lanari A., Galiano J. J., Rumi T. J.; Anatomía patológica, doctores: Susini T., Badia J., Llambías J., Roffo A. H.; Higiene médica, doctores: Schatz R., Justo F. A., Carbonell M. V.; Anatomía topográfica, doctores: Gutiérrez A., Landívar R., Copello O.; Semeiología y ejercicios clínicos (1.a mesa), doctores: Arámburu Alfaro G., Vitón J. J., Goyena J. R., Bonorino Udaondo C.; íd. íd. íd. (2.a mesa), doctores: Speroni D., Santas M. A., Mariño R., Destéfano J.; Materia médica y Terapia, doctores: Ledesma J., Morsan P. J., Inaz I., Moreno J.; Patología externa, doctores: Cranwell D. J., Herrera Vegas M., Robertson C., Castro F. P.; Clínicas derm. sif. y genit.-urin., doctores Sommer B., Greco N. V., Maraini B.; 1.a mesa, hospital Ramos Mejía; Clínicas derm. sif. y genit.-urin., doctores: Benedit P., Aberastury M., Nin Posadas J., Baliña P.; 2.a mesa, hospital de Clínicas.

CENTROS RECREATIVOS

Agrupación artística de aficionados. — Acaba de fundarse con este título y bajo la dirección del señor Julio Vera un centro de aficionados, el que ha instalado su secretaría en el local Camargo 735.

Forman parte de la nueva sociedad los aficionados señores: José María Podestá, Dante Sala, Roger S. Redondo, Elía y Amadeo Rollo, Fernando Panigazzi, Aldo Rosio, Guillermo Torelli, Pedro Cigonli. Señoritas: Rosa, Carolina y Teresa Sala, Adela Mazzarella, Sara Mitone, Cristina Silvetti, Elena Cambre y Amalia Panigazzi, tomando la parte correspondiente a pintor y decorador el señor Emilio A. Branca.

La Rusticana Primitiva. — Esta sociedad realizará su baile diurno mensual mañana, a las 3 p. m., en la Unione e Benevolenza, Cangallo 1361.

El Despertar del Tea. — Se efectuará hoy en los salones del Círculo de Aragón, Tacuarí 253, un concierto y baile familiar organizado por esta institución.

Tertulia Artística Asturiana. — Organizada por esta sociedad se efectuará un festival artístico y baile familiar hoy, a las 8.30 p. m., en los salones de la Unione e Benevolenza, Cangallo 1362.

Tome y Traiga. — Este centro social efectuará mañana domingo, a las 3 y 30 p. m., una matinée danzante en el salón de la sociedad Española de Belgrano, calle General Paz 1760, en honor de los centros "Orfeón de España" club "Leandro N. Alem" y "Orfeón Argentino".

Centro social "General Pueyrredón". — Efectuará un gran baile extraordinario en conmemoración de su primer aniversario, el 11 del corriente, en los salones de la sociedad Italiana de Belgrano, calle Moldes 2153.

Arte y Armonía. — Esta sociedad recreativa en su última asamblea ha renovado su comisión directiva, la que quedó constituída así:

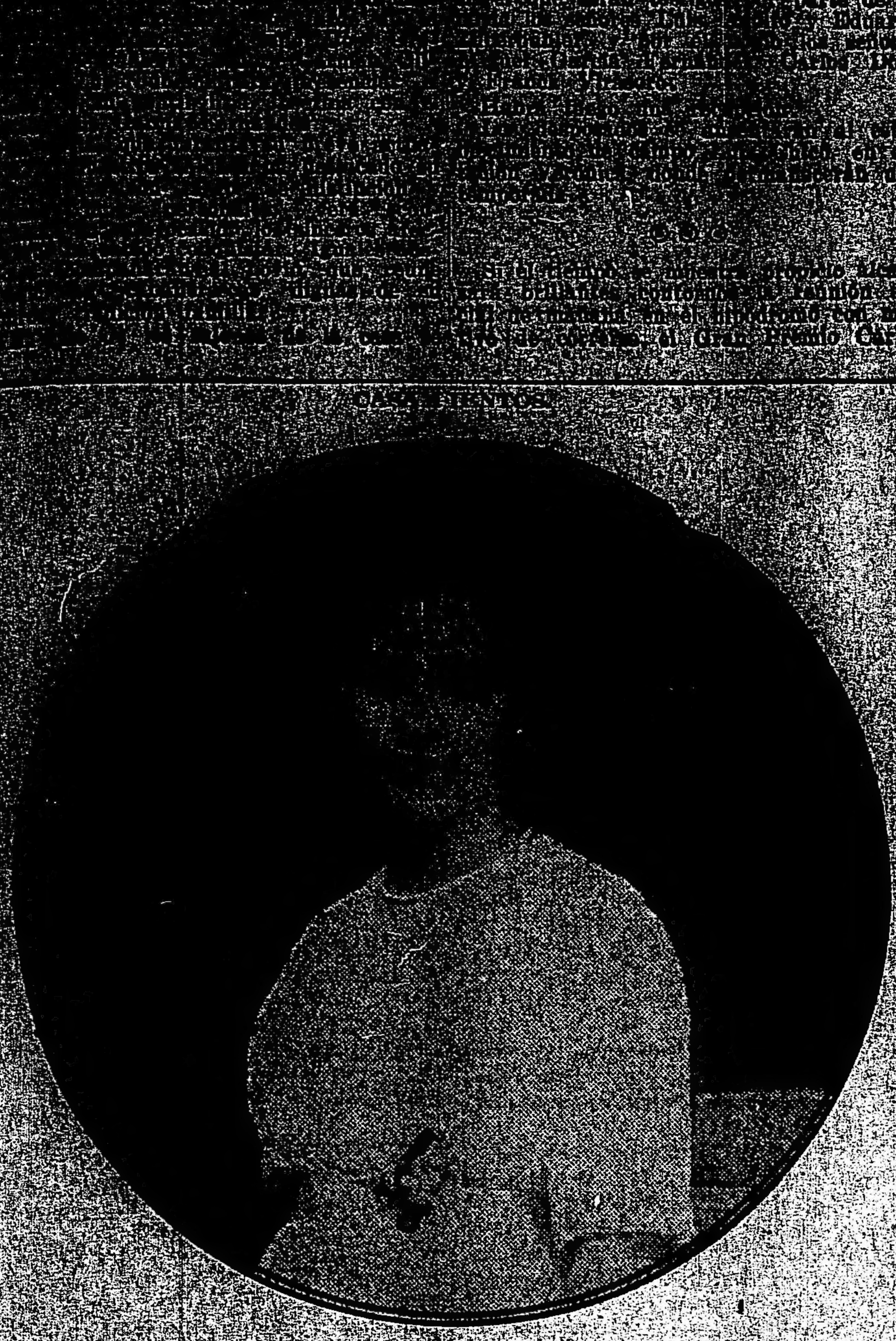
Presidente, Juan Guinjoon; vice, José Silva; secretario general, Antonio Pelizza; pro. Santiago Lázaro; tesorero, Pedro Pastor; pro Luis Bormbila; director artístico, Felipe Katz; vocales: Luis Levín, Esteban Spineti, Luis Sprovieri.

En breve dará una función y baile, en la que llevarán a escena el drama en dos actos "Amor que vence", del joven escritor Juan Guinjoon.

SOCIAL

[illegible]

CASAMIENTOS



Señorita María Cristina Beristayn

ha levantado un altar, ante el cual se efectuará la ceremonia religiosa a las 5.30 de la tarde.

La señora Justa Elortondo de García Fernández, madre del novio, y el señor José Gregorio Zuberbuhler, padre de la novia, serán padrinos de la boda.

Acompañará a los novios hasta el altar el siguiente cortejo:

Carmen Oliden de Zuberbuhler con Miguel García Fernández, María Teresa García Fernández de Bellocq con Eduardo Bellocq, Carmen Zubarbuhler con Rafael García Fernández, María Isabel García Fernández de Virasoro con Franck Virasoro, Zulema Saavedra de Zuberbuhler con Luis E. Zuberbuhler, Mercedes Elortondo de Alvear con Carlos María de Alvear, Celina Pirovano de Zuberbuhler con Adolfo Zuberbuhler, Mercedes de Alvear con Eduardo García Fernández, Juana María Barreto de Zuberbuhler con Eduardo Zuberbuhler, Adela Zuberbuhler con Carlos Zuberbuhler, Sofía Bengolea de Bemberg con Otto Bemberg, Zulema Zuberbuhler con Fernado de Alvear, Estela Zuberbuhler con Rodolfo Zuberbuhler.

Momentos antes de la ceremonia religiosa se efectuará el casamiento civil,

Pellegrini último de los cuatro clásicos de la temporada.

Las tribunas y jardines congregarán como de costumbre a toda nuestra sociedad más conocida.

◎◎◎

El enlace de la señorita Raquel Alvarez de Toledo con el doctor Dámaso Palacio será consagrado en las últimas horas de la tarde de hoy en la capilla de Nuestra Señora del Carmen.

El acto revestirá sin duda contornos muy simpáticos, pues se congregarán para presenciarlo la extensa parentela y numerosas amistades de los contrayentes.

Señorita Raquel Alvarez de Toledo

La novia reune a sus encantos físicos la bondad ingénita de un delicado espíritu femenil, que la ha hecho acreedora a las unánimes simpatías de que también disfruta el novio, perteneciente a una antigua y prestigiosa familia de Santiago del Estero, con ramificaciones en Córdoba y en esta capital.

Bendecirá la unión el presbítero don González Díaz y serán padrinos la señora Delia Hueyo de Alvarez de Toledo, madre de la novia, y el doctor Sebastián Palacio, padre del novio.

Formarán el cortejo nupcial las siguientes parejas:

La novia, con el ingeniero Belisario Alvarez de Toledo, Carlota Palacio con el doctor Dámaso Palacio, Delia Hueyo de Alvarez de Toledo y Sebastián Palacio, Carmen Díaz Vélez de Alvarez de Toledo con el doctor Mario Fuschini, María Delia Alvarez de Toledo con el doctor Raúl Pintos Escalier, Anita Palacio con Pedro León Zavalía, Emma Alvarez de Toledo con el doctor Carlos Zinny, Ester Rodríguez de la Torre con Carlos Alvarez de Toledo, Matilde Díaz Velez con Benjamín Alvarez de Toledo.

Del casamiento civil serán testigos los señores Carlos Alvarez de Toledo, Carlos Díaz Velez Alberto Lartigau y María Fuschini, por la novia, y los señores doctor Dámaso E. Palacio, doctor Pedro Olaechea y Alcorta, Paul Groussac y doctor Uladislao Padilla, por el novio.

El acontecimiento será festejado con una reunión íntima en casa de la novia.

◎◎◎

Ha llegado de Norte América el ingeniero Mr. William B. Hale, pariente cercano del doctor Albert Hale, ex agregado a la embajada de Estados Unidos en nuestro país.

El ingeniero Hale viene en misión de estudio de desarrollo de las industrias eléctricas en las repúblicas latino-americanas.

◎◎◎

Por la señorita Elisa Pinedo, recientemente fallecida, se celebró hoy antes de mediodía un funeral en la basílica del Socorro, con asistencia de nuestras principales familias.

El doctor Federico Pinedo y señora Magdalena Saavedra de Pinedo, vieron en esta ocasión renovados los testimonios de condolencia que la muerte de su malograda hija provocara en la sociedad porteña.

Entre otras estaban en el templo las señoras y señoritas:

Adela Maderna de Frederking, María Luisa Pereyra de Herrera Vegas, Cora Videla Dorna de Zemborain, Belén Zapiola de Cobo, María Cristina Méndez Terrero, Mercedes Lynch Gorostiaga, Josefa Bouquet Roldán de Figueroa Alcorta, Matilde Alvarez de Toledo de Díaz Vélez, Josefina Unzué de Cobo, Agustina Luro de Salsinena, Susana Ayerza, María Teresa Lamarca de Pereyra Iraola, Clara Figueroa Alcorta de Tobal, Elisa Alvear de Bosch, Carmen Díaz Vélez de Alvarez de Toledo, María Ayerza de Peró, Elisa Teodelina y María Teresa Bosch Alvear, Cora Fauvety de Jiménez Videla, Luisa Carabassa de Moreno, Magdalena Ortiz Basualdo de Cantilo, Susana Casares de Llobet, Mercedes Terrero de Méndez, Enriqueta Basavilbaso de Catelín, María Luisa Saavedra Zelaya de Carreras, Estela Lagos de Iriondo, María Luisa Ocampo de Urquiza, Mercedes Saavedra Zelaya, Adela Woodgate, Magdalena Peña de Aldao, Ernestina Urioste de Bullrich, Lola María Avellaneda de Lemos, María Luisa Gorostiaga de Lynch, María y Luisa Cantilo, Rosa Pirán de Harilaos, Mercedes Zapiola de Ortiz Basualdo, Magdalena y Mercedes Ortiz Basualdo, María Marta Saavedra de Oliveira Cézar, Arminda Luro Roca, Celina Huergo de Estrada, Virginia Saguier de Zemborain, Mercedes Lezica de Christophersen, Victoria Lynch de Pueyrredón, Alcira Casares de Tomkinson, Ester Alvarez de Toledo, María Alcira y María Lina Tomkinson Casares, María Carolina Harilaos, Baronesa De Marchi della Costa, Blanca Campos Urquiza de Amadeo Artayeta, María Augusta Estrada de Lezica Alvear, Angélica y Carola de Urquiza, María Elena Tomkinson de Pera, Marquesa Morra de Monterochetta, Mercedes Urquiza Anchorena, María Luisa Alvarez de Toledo de Broggi, Teodelina Alvear de Lezica, Susana Estrada de Balcarce, Angiolina Astengo de Mitre, Elena Irigoyen de Velar, Juana María Solé de Alzaga, Sara Lynch de Christophersen, Elena y María Jovita Gómez Pombo, Delfina Huergo de Astengo, María Delfina Astengo, Carmen y Adela Velar Irigoyen, Magdalena Murga de Peña, Adela Arning de Ayerza, Magadalena Madero de Tornquist, Magdalena Bosch de Harilaos, etcétera.

◎◎◎

Se hallan en esta capital, procedentes de Europa, el doctor Alejandro Arce y señora, y el doctor Carlos Díaz León, médico militar paraguayo en el ejército francés, que regresa a la Asunción.

◎◎◎

En casa de la familia de la novia será bendecido esta noche el enlace de la señorita Leonor S. Díaz Martín con el señor Luis Eugenio Medrano.

Serán padrinos del ato religioso el señor Fermín Casas Olmos y la señora Julia Martín de Díaz.

En la ceremonia civil actuarán como testigos de la novia los señores José Nolla y Leopoldo M. Díaz y del novio los señores Francisco Olazar y Antonio Quinterno.

◎◎◎

Mañana por la noche se inaugurará en el Círculo de Belgrano la "promenade concert" anunciada a beneficio de la escuela parroquial de varones y del asilo San José.

Se congregarán allí con tal motivo, las principales familias del elegante "faubourg" del norte.

Se ha confeccionado un interesante programa, con los siguientes números:

Overtura por la orquesta. Bailes clásicos acompañados por la orquesta: Carnaval de Schuman, por las niñitas Viggina Klappenbach y Lita Caprile. La esclava, por la niñita Ana M. Nieva. La coqueta, por la niñita Violeta Bizel. Mefistófeles, aria, Boito; Ernani, cavatina, Verdi, canto por la señorita Felisa Lacroix, acompañada por su profesor señor Héctor de Basavilbaso. Arpa, señorita Cora Bolauo Marana. Canto, señorita Cora Bolaño Marana Canto, señor Paderewski, por las niñas Ana María Niera y Violeta Bizel. La muerte del cisne, Saint-Saens, por la niñita Viggina Klappenbach.

◎◎◎

Se efectúa esta tarde la boda de la bellísima señorita María Cristina Beristayn Schulz Vivanco con el señor Joaquín Vedoya, pareja muy apreciada en el vasto círculo de sus vinculaciones sociales.

La ceremonia se llevará a cabo en casa de la novia, con carácter íntimo, a las 6 de la tarde.

Actuarán como padrinos la señora Susana Beristayn de Vedoya y el señor José J. Beristayn.

En el matrimonio civil serán testigos los señores Luis Romero, Arturo Nazar Basualdo y Jorge Beristayn, por la novia, y Justo Díaz de Vivar, Juan Balestra y Ramón Beltrán, por el novio.

◎◎◎

Se celebraron esta mañana las exequias del señor Alfredo Jiménez Zapiola, con numerosa concurrencia.

En el templo de la Concepción se dijo una misa de cuerpo presente, ceremonia que revistió contornos imponentes.

Estaban representados por numerosos miembros el Centro de Estudiantes y la Sociedad de Ex alumnos del Colegio San José.

Terminado el servicio religioso el cortejo partió a la Recoleta, donde se efectuó el sepelio, exteriorizándose en todos estos actos el sincero pesar causador por la prematura muerte del señor Jiménez Zapiola.

◎◎◎

Con objeto de dar variedad a las reuniones que con tan buen éxito vienen celebrándose los domingos en el Club Español, la de mañana constará de dos secciones distintas, una de concierto y otra de cinematógrafo.

El concierto estará a cargo de la notable rondalla Usandizaga, la que ejecutará el siguiente programa:

1. Pamploma, marcha, D. Navarro; 2. Semiramis, sinfonía, Rossini; 3. Molinos de viento, fantasía, P. Luna; 4. Aires españoles, Coté; 5. Tannhauser, fantasía, Wagner; 6. Las antorchas N.o 1, Meyerbeer.

◎◎◎

CASAMIENTO

Señorita Josefina Zuberbühler

La consagración del enlace de la señorita Adela Ocampo Vedoya con el señor Julián Aguirre Lynch motivó ayer en casa de la novia una reunión social muy lucida, dentro de las limitadas proyecciones que se había resuelto dar a la ceremonia.

Monseñor de Andrea bendijo la unión frente al altar improvisado en el salón de honor, sobre la chimenea de mármol en que descansaba la imagen del Corazón de Jesús, entre una armoniosa sinfonía de tules, pétalos blancos y tenue follaje.

En medio del brillante concurso que la rodeaba, la novia perfiló una figura muy elegante, luciendo con gentil donaire su atavío de raso marfil, corpiño de encaje a la aguja, amplio manto sujeto a los hombros y corona de diminutos azahares sosteniendo el velo de tul de ilusión que envolvía toda la silueta. Llevaba en la mano un ramo exuberante de rosas blancas, mirtos y azahares y entró al salón dando el brazo a su señor padre y padrino, don Martín Ocampo, mientras la orquesta ejecutaba una marcha nupcial.

El novio acompañaba a su señora madre y madrina, doña Enriqueta Lynch de Aguirre, de traje negro.

Luego seguía este cortejo:

Elena Aguirre Lynch, de liberty negro mangas encaje chantilly, adornos tul, sombrero negro con aigrette, con Roberto Ocampo; Victoria Aguirre Lynch, de liberty negro, encaje y tul, sombrero negro con aigrette, con Manuel Ocampo; Angélica Ocampo, de gasa blanca, sombrero paja de Italia con rosas, con Eduardo Aguirre; Josefina Ocampo, de gasa rosa, sombrero de paja con pluma, con Hortensio Aguirre; Elena Ocampo, de gasa blanca, capelina de cerda y pluma, con Ernesto Aguirre; María Luisa Bullrich, de voile rosa drapeado, capelina paja de Italia, con cinta azul y flores rosas, con Agustín Aguirre; Francisca Ocampo, de voile blanco drapeado, sombrero blanco con aigrette, con Rafael Aguirre; Mercedes Ocampo Paz, de gasa rosa, sombrero bleu natier, con Eduardo Bullrich (hijo).

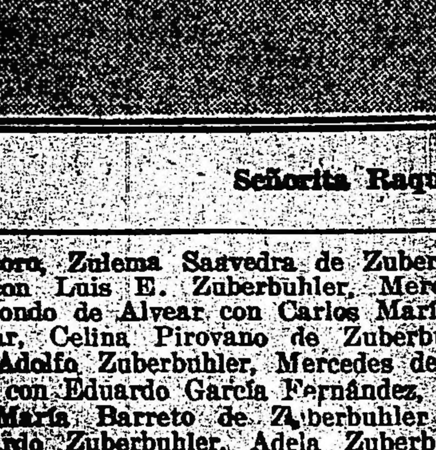
Después de consagrada la unión, en el comedor se bebió una copa de champán por la felicidad de la pareja.

La señorita Mercedes Guiraldes fué favorecida con el anillo en el reparto de la torta de boda.

Asistieron a la boda las señoras:

Hortensia Aguirre de Leloir, Angélica Ocampo de Ocampo, Susana Aguirre de Gómez, Ana Mayobre de Green, Isabel Zwank de Ocampo, Enriqueta Basavilbaso de Catelín, Enriqueta Peña de Malbrán, Luciana Acebal de Soto, Mercedes Gómes Aguirre de Lastra, Julia del Carril de Carabassa, Dora De Bary de Cazón, Julia Ocampo de Bullrich, Susana Gómes Aguirre de Quirno, Angélica Elía Urquiza, Adela Ocampo de Heimendahl, Sara Lagos de Becú, Etelvina Ocampo de Schlieper, Dalmira Cantilo de Gallardo, Albertina Ocampo de Villar, Laura Gófez Aguirre de Quirno, Angélica Elía de Riglos, Flora del Campo de Centeno, María Catelín de Campos, Magdalena Cantilo le Bullrich, Susana López de Hneyo, María Arning de Hasperg, María Carlota Peralta Alvear de Gowland, Mercedes Bullrich de Casares, Sofía Arning de Bengolea, María Luisa García Estrada de Aguirre, Lucila Anchorena de Urquiza, Sofía Bengolea de Bemberg, María Luisa Hasperg de Donhoff, Victoria Ocampo de Estrada, Rosa Schlieper de Herrera, María Urquiza de Blaquier, Nemesia Sierra de Vedoya, Francisca Ocampo de Ocampo, María Laura Vedoya de

PARA TODO EL MUNDO
TE TWINING
Pruébelo usted!!!
Importadores: A. PHILIP y Cía - Cangallo 456 - U. T. 3881 (Avda.)


Ultimo procedimiento para teñir las canas. — Podrá obtenerse en la casa de peinados y postizos de *MITIDIERO Hnos.*
CALLE C. PELLEGRINI 828
U. T. 3113, Juncal

Dres. Biocca y Palau
Aplicaciones eléctricas y electro coloides para las enfermedades del estómago e intestinos.
Consultas { Dr. BIOCCA 9 a 11 a. m.
Dr. PALAU 3 a 5 p. m.
CALLAO 357, 2o piso
U. T. 5224 Libertad.

Muebles finos y sólidos
HERMOSO DORMITORIO "MARQUETERIE" DE CAOBA, ARTISTICOS ADORNOS DE BRONCE Y LUNAS DE PRIMERA CALIDAD
$ 480 m/n

A. TORRE y Cía. Cangallo 760

[illegible] Vd. buena nota
[illegible] de nuestra nueva e importante
REBAJA DE PRECIOS
[illegible] $ 14.25
[illegible] 21.25
[illegible] 6.80
PUESTO EN SU COCINA
No tiene usted que gastar un centavo más.
¡PESO GARANTIDO!
HAGA SUS PEDIDOS POR ESTOS TELEFONOS:
U. T. 75, 95, 296, 319 Barracas o 545 Mitre — Coop. 253 Avellaneda y 239 Barracas
ROMA & Cía.
Pavón 66-70 — Avellaneda

[illegible] Martínez de Hoz, Ramona Aguirre de Ocampo, Lola Montes de Vedoya, Adela [illegible] de Lanús, María Luisa Ocampo de [illegible], Sara Ocampo de Cranwell, Fanny Rowland de López, Leonor Zimmermann de Vedoya, Emma Green de Vedoya, Saturia Olazábal de Ocampo, María Elena Green de Lanús, Amalia Frías de Urquiza, María Eugenia Aguirre de Inurrigarro, María Cristina Elía de Benavídez, Adriana Aguirre de Huergo, Carolina Cranwell de Malbrán, Adela Green de Casal.

Señoritas: María Emilia y Susana Arning, María Soto Acebal, Adela Ayerza, Adriana Harilaos, Susana Peralta Alvear, Ana María Green, Rosa Ocampo, Juana y Valentina Saenz Valiente, Mercedes Urquiza Anchorena, Marta Leloir, Susana Blaquier, Felisa Carabassa, Beatriz Gallardo, Ana Rosa Schlieper, María Julia De Bary, Magdalena Ocampo, Angélica y Carola Urquiza, Victoria Aguirre, Angélica Riglos Elía, Angélica y María Teresa Centeno, Clara Bech, Mercedes y Josefina Güiraldes, Sara y María Rosa Cranwell Ocampo, Marta Ocampo, Adela Vedoya, María Angélica y María Ester Martínez de Hoz, Susana y María Angélica Malbrán.

◎◎◎

Se ha concertado el enlace de la señorita Isabel Devoto con el señor Alberto Schatz.

◎◎◎

Con motivo de su reciente compromiso con el señor Alejandro E. Shaw, la señorita Sara Tornquist recibirá pasado mañana a sus amigas.

◎◎◎

Esta noche será bendecido en casa de la novia el enlace de la señorita Leonor S. Díaz Martín con el señor Luis Eugenio Medrano.

Serán padrinos la señora Julia Martín de Díaz y el señor Fermín Casas Olmos.

◎◎◎

En el mundo de las que trabajan y luchan — dice un diario del Uruguay — en el mundo de las que vencen, una nueva y gentil figura de mujer se destaca: Alice Armand Ugón acaba de terminar su carrera de médico-cirujano.

Para el corazón de la mujer, sensible y tierno, es una dura prueba la carrera que eligió la señorita Ugón, pero esa dolorosa vía crucis le había enseñado a ella que es una mujer inteligente, una verdadera mujer, que la piedad y el amor se demuestran con el gesto que consuela y que cura, con la acción que a la vez que alivia el mal sabe ir a buscar la causa que lo produce para destruirla. El trabajo asiduo y tenaz, la labor paciente llevada a cabo durante tantos años, dan sus frutos hoy y más hermosos los darán mañana, cuando cumpliendo la noble misión que significa el ejercicio de su profesión pueda la señorita Ugón derramar toda la bondad que pueden derramar las manos de una mujer-médico.

No recuerda la señorita Ugón a una de esas figuras de mujer tan magistralmente descriptas por Paul et Victor Margueritte. Valiente, serena y fuerte, teniendo a su servicio una clara inteligencia y un gran corazón, podrá responder al llamado del sufrimiento ajeno, no con la pueril sensiblería de unas vanas e inútiles lágrimas derramadas, que es como se manifiesta habitualmente la pseudo bondad de la mujer ignorante, ociosa y frívola, sino con el auxilio eficaz de su consejo autorizado, con el aliento de su palabra consoladora, que sabrá hacer obra de mujer a la vez que obra de médico, que sabrá curar y aliviar el dolor que se manifiesta desgraciadamente bajo tantas y tan diversas formas.

No es nuestro objeto hacer el elogio de la señorita Ugón: nos es conocida su gran modestia, lo que no impide que sus hermosas prendas de carácter sean apreciadas por las personas que la rodean.

Las profesoras de la Universidad para Mujeres, donde la señorita de Ugón desempeña el cargo de profesora de química práctica, han exteriorizado sus simpatías hacia ella ofreciéndole una artística medalla de oro.

◎◎◎

Siempre es y será tiempo para hablar del divino Rubén Darío. Sus versos retan y vencen al olvido. Su recuerdo es inmortal e inmarcesible. Llegamos a sus libros envueltos en su luz y cantando en nuestro corazón la sobrehumana armonía. Porque no es de aquellos, enemigos de sí mismos, a quienes daña y enturbia una segunda lectura; poetas de la primera impresión a quienes no conviene releer para que no se disipe el pasajero perfume o descubramos el maniquí sobre el cual las sedas y brocados nos mintieron un cuerpo de rey.

Rubén Darío es el Inagotable. Creéis que sus poemas os son harto conocidos y, sin embargo, cada vez que los evocáis imaginativamente o acudís a ellos en los libros, tienen fulgores nuevos y nuevos senderos para la emoción.

Sus versos y su vida. Porque este poeta del bello nombre y del feo rostro, fué por el mundo, como por la literatura, acosado de todas las curiosidades y sediento de todas las sensaciones. No fué jamás un espectador indiferente a los espectáculos dolorosos o alegres, ensombrecidos de noche o calenturientos de sol.

Así pudo ser rapsoda de las hazañas contemporáneas de la industria y de la ciencia; pagano extasiado de campo de femeninas voluptuosidades; pulido y pervertido galán del dieciochocentismo francés, escéptico hijo de su siglo... y cartujo... Sí, también fraile cartujo...

Como Verlaine, que después de sus "poemas saturnianos" y sus "fiestas galantes" escribió la "buena canción", Rubén Darío estaba en sus últimos años inquietado por el más allá. El ministerio le hirió en la frente con sus aletazos de ave agorera. Dentro de la carne que caldearon todos los fuegos del pecado mortal, el alma se retorcía por los terribles presentimientos del tránsito incambiable.

Y nadie como él expresó este deseo de anulación terrena, de holocausto de la propia vida humildemente, anónimamente:

¡Ah! fuera yo de esos que Dios quería
y que Dios quiere cuando así le place:
dichosos ante el temeroso día
de "losa fría" y "¡Requiescat in pace!"
Poder matar el orgullo perverso
y el palpitar de la carne maligna,
todo por Dios, delante el Universo,
con corazón que sufre y se resigna.

Sentir la unción de la divina mano,
ver florecer de eterna luz mi anhelo;
y oír como un Pitágoras cristiano
la música teológica del cielo.
Y al fauno que hay en mí, darle la ciencia
que al ángel hace estremecer las alas;
por la emoción y por la penitencia
poner en fuga a las diablesas malas.

¡Y quedar libre de maldad y de engaño,
y sentir una mano que me empuja
a la cueva que acogió al ermitaño
o al silencio y la paz de la Cartuja!

Cuando el poeta escribía estas estrofas de su poema "La Cartuja", vestía el blanco hábito de los desligados de la vida y veía amanecer acaso en la misma celda donde Jorge Sand aceleraba la muerte de Chopin.

Fué durante tres meses que el divino poeta pasó en la Cartuja de Valldemosa y escribía la epístola a Madame Lugones y el romance a Remigio Gourmont, y la novela autobiográfica que no llegó a terminar titulada "Oro de Mallorca".

Pero fué, sobre todo, cuando lloró todo un día porque imaginó haber perdido aquel Cristo de marfil que le regalara León XIII y que él — olvidado de ajenjos, wiskys y labios de vampiresas — besaba con la mística unción de un beato Francisco de Asís; cuando, enfermó y vidente de los cambios ultraterrenos, pidió confesión y lavó ante un sacerdote su alma perfumada de paganía: cuando en un viaje de Valldemosa a Palma hizo detener el carruaje y descendió al camino para, de hinojos, rezar un Padre nuestro...

◎◎◎

Han llegado:

—De estación Dennehey el señor Alberto Sundblad, su hermana Ernestina y las señoritas Alcira y Rosa García Mérou.

—Del Tandil el señor Valerio Zubiaurre.

—De San Pedro la señora Amelia Moneta de Noceti.

—De La Armonía las señoras Joaquina Arana de Torres Susana Torres de Castex y su hija Elena, Enriqueta Castex de Prad;re y sus hijos, el señor Antonio Apellániz, su señora Susana Castex y su hijo.

—Del Paraguay el señor Agustín Cichero.

—Del mismo punto, de paso a Europa, el señor Juan Casablanca.

◎◎◎

Han partido:

Para Martínez el doctor Carlos F. Melo y familia.

—Para Coronel Vidal el doctor José del Castillo.

—Para su estancia en la Magdalena el señor Rodolfo Hernández y su señora Sara Rolón.

—Para Girodias el señor Domingo de Achával, su señora Emma Boussom y sus hijos.

—Para Montevideo el señor Alberto Blancas y su hija Carmen.

—Para Divisadero el señor Saturnino Echegaray y familia.

◎◎◎

De Rosario:

Estuvieron ayer en Santa Fe don José Ortega Munilla y el doctor Estanislao S. Zeballos, quienes después de visitar varias instituciones oficiales en compañía de varios caballeros santafecinos, resolvieron partir con destino a Corrientes, donde el distinguido literato español se propone dar varias conferencias.

Los distinguidos visitantes fueron agasajados como se lo merecían.

—Ha quedado transferido para el próximo sábado 11 del actual, el garden-party que se había anunciado para el domingo en los jardines del chalet Suárez.

Como se sabe, dicho festival lo auspician las Damas de Caridad y con esta prórroga se le dará mejor organización, lo que influirá indudablemente en su éxito.

—Dió lugar a una sentida nota de duelo el sepelio de los restos de don Prudencio Andrade, acto realizado ayer tarde.

El pesar que provocara en el extenso núcleo de sus relaciones fué elocuentemente manifestado en esta ceremonia.

—Mañana a las 4 de la tarde tendrá lugar en el local de la calle Rioja 1059 una audición organizada por la Sociedad del Cuarteto.

El programa consta de números de música de cámara, cuyos ensayos se han efectuado con muy buen éxito.

—La postergación de la reunión sportiva que debió realizarse el miércoles en la plaza Jewell, ha contribuído a hacer más intensa la animación existente en nuestros círculos sociales.

La demanda de entradas para este torneo es cada día más considerable y en las listas de solicitantes se registran los nombres de nuestras más distinguidas familias.

Se han anotado también nuevas inscripciones para los diversos concursos.

—Celebrando su primera comunión la señorita Celia Facciano ofreció un te a un núcleo de sus amiguitas.

—Con éxito ha sido operada la señorita Zulema Baigorri. Su estado es satisfactorio.

—Se encuentra enferma, doña Rosa Cano de Vera Barros.

—En el mismo estado el doctor Pío Goyenechea.

—Igual el señor Guillermo Moya.

—Para la capital federal partió el doctor Agustín Araya.

—Para igual punto don Natalio Ricardone y sus hijas Tránsito, Margarita y Sara.

—Mañana, de Córdoba el subteniente de infantería don Gustavo Rodríguez Llames. Permanecerá en ésta una temporada.

—Para Santa Fe los diputados provinciales doctor Juan Luis Ferrarotti, Angel Ortiz Grognet, Romeo David Saccone y don Aristóbulo Lazo.

—Para la metrópoli don Dermidio T. González y su esposa doña María Brown Arnold.

—Para igual punto, don Octavio Grandoli y su esposa doña Carmen Freyre.

—Con el mismo destino las señoritas Josefa, Dorlisa y Magdalena Grandoli y Carmen Rodríguez Otero.

—Para la capital federal don Ricardo Rodríguez.

—Para la metrópoli el joven Raúl Casas Echesortu.

Unión Cívica Radical

COMITE DE LA PROVINCIA

En su local Suipacha 156, se efectuará hoy a las 5 p. m. la reunión a que ha sido convocado el comité de la provincia de Buenos Aires.

En ella serán consideradas las renuncias presentadas por varios miembros de la mesa directiva y elegidos sus reemplazantes en caso de aceptación de aquellas.

CIRCUNSCRIPCION 17

Palermo

Se invita a los miembros de la C. D. de este comité a la sesión que se efectuará hoy a las 8.30 en el local de la calle Federico Lacroze núm. 3170.

Círculos de Obreros

INFORMACIONES DIVERSAS

Esta noche, a las 8.30, se realizará la asamblea general de los adherentes del centro de acción social "Castro Barros", convocada para integrar la comisión directiva. Se recomienda a todos los socios puntual asistencia.

San Carlos. — Bajo los auspicios de este círculo de obreros, hoy se efectuará una asamblea popular con conferencias sociales en la calle Rivadavia esquina Castro Barros, a las 8.30 p. m., en la que harán uso de la palabra conocidos oradores.

N. S. de Buenos Aires. — La comisión de propaganda de este círculo de obreros sesionará esta noche en el local de costumbre.

Santiago del Estero. — La junta central de gobierno, en su reunión de ayer tarde acordó dirigir una nota de felicitación a los dirigentes del círculo de obreros de Santiago del Estero por los visibles progresos que la institución realiza y por la eficacia social que irradía en la citada ciudad.

Conferencias populares. — Mañana habrá conferencias populares, a las 4 y 30 p. m., en la plaza Italia y en la calle Rivadavia y Rojas, bajo el patrocinio del Círculo de San Francisco Javier y del centro Félix Frías, respectivamente.

General Urquiza. — El núcleo de jóvenes iniciadores de un centro de acción social en esta parroquia activa con verdadero entusiasmo los trabajos de organización, esperando alcanzar confiadamente un éxito completo en sus tareas.

Círculo de Obreros de Nuestra Señora de Buenos Aires. — Realización de obras prácticas y beneficiosas.

Esta noche se reunirá la comisión directiva del Círculo de Obreros de Nuestra Señora de Buenos Aires, para tratar importantes asuntos y entre ellos, resolver el proyecto presentado por el presidente de la misma, señor Juan Solari, referente a la instalación en su local social, Espinosa número 1022, de una academia de telegrafía gratuita para los socios e hijos de éstos.

El proyecto de referencia, fué presentado en la sesión del sábado anterior, y él pasó a estudio de una comisión especial formada por el reverendo padre fray Pablo Ferreyra Puebla, señores Félix Conforte, Juan Solari y Fermín de Mateos (hijo), quienes para llenar su cometido se reunieron el 2 del actual, a las 8 y 30 p. m., con asistencia de un grupo de empleados técnicos de la repartición de correos y telégrafos, entre los cuales se encontraban algunos jubilados; requerido el concurso de éstos para que dictaran algunas materias, manifestaron su conformidad y su complacencia, augurando un éxito completo a dicha iniciativa.

La comisión especial, en la sesión de esta noche, aconsejará a la comisión directiva la aprobación del proyecto, y es un hecho que éste será aprobado, por cuyo motivo la academia, se inaugurará dentro de 15 días.

El cuerpo de profesores lo formarán los siguientes señores: ingeniero Hilarión Villegas Ortega, José V. Sanjurjo, doctor Fernando A. Coni Bazán, Miguel A. Sáenz, Marcos E. Renoso, reverendo padre fray José H. Márquez, Carlos Fernández, reverendo padre fray Pablo Ferreyra Puebla, Juan A. Lladó, Gastón Gontier, Jorge G. López, Juan Solari, Paricio S. Liceda, Félix Conforte, Fermín de Mateos (hijo) y Casimiro Ipata.

Las materias que se dictarán son las siguientes:

Trasmisión, recepción, idioma nacional, telegrafía (técnica), instalaciones telegráficas, geografía, aritmética, doctrina cívica e higiene y urbanidad.

Las clases tendrán lugar los días lunes, miércoles y viernes, de 7 y 30 p. m. a 9 y 30 p. m.

Esta es la obra silenciosa, pero de beneficios reales, para la clase proletaria que desenvuelven los círculos de obreros.

El mismo círculo tiene a su estudio otro importante proyecto referente a la creación de la "Sección familia", a fin de que las esposas, hijos y parientes de los socios, reciban los mismos beneficios que se acuerdan a ellos; a ese efecto la comisión designada para proyectar el reglamento, se reunirá el miércoles 8 del actual.

El vicepresidente 1.º de la comisión directiva, señor Félix Conforte, en breve presentará un proyecto práctico de "Seguro de vida", para los socios de la institución.

La comisión de propaganda del Círculo de Obreros Nuestra Señora de Buenos Aires, se preocupa en organizar una serie de conferencias públicas y festival, a cuyo efecto se reunirá el jueves 9 del corriente.

Información General

CIRCULO BUENOS AIRES

La comisión directiva de este prestigioso club social ofrecerá hoy un gran baile de caridad a total beneficio de la "Liga Argentina contra la Tuberculosis", quien patrocina la fiesta.

Tendrá lugar esta fiesta en los salones de la calle Cangallo 1756 y comenzará a las 10.30 de la noche.

La "Liga Argentina contra la Tuberculosis" enviará a dicha fiesta alcancías a fin de hacer una colecta entre la concurrencia.

Estas alcancías estarán a cargo de una comisión nombrada especialmente para este acto, formada por las señoritas Gaibisso, Camazzi, Schiller, Fuentes, Novelli, Grilli, Ricetti y Wáshington.

Han sido designados por la "Liga Argentina" los señores Sebastián Berreta Moreno, Ricardo Sinistri, Carlos Pardo, Rodolfo Codazzi y Guillermo Núñez.

"LA REFORMA RIBUTARIA"

Las conferencias de mañana

Mañana, a las 5 de la tarde se realizarán tres conferencias de propaganda del Impuestos Unico, organizadas por "La Reforma Tributaria", institución defensora de esa idea, que viene efectuando una intensa campaña en este sentido.

Una se efectuará en esta capital, esquina Boedo y Carlos Calvo, donde hablarán los señores: Tomás Galli, Juan P. Burgos, Manuel Ca[illegible], Francisco Cortesano y el doctor Andrés Máspero Castro.

Otra se efectuará en Berisso (La Plata), donde hará uso de la palabra los señores: Juan B. Bellagamba y Francisco Panal.

Y la tercera tendrá lugar en Ensenada (La Plata), donde disertarán los señores: Ingeniero Solari y F. A. Carta.

Las conferencias a efectuarse en La Plata son patrocinadas por la Liga Provincial para el Impuesto Unico.

Figuran como temas a desarrollar, entre otros, los siguientes: "El impuesto Unico y nuestra situación actual", "Los impuestos indirectos y la carestía de la vida", "Protección y libre cambio", "La ciencia impositiva contemporánea y el impuesto único".

DEMOSTRACION

Mañana domingo, en el local "Centro Isleños Unidos" le será entregado un pergamino y una medalla de oro al señor Ulises Sabatini, premiando así el desprendimiento de este profesor que dicta una clase de dibujo gratuita a los vecinos de la Isla.

De La Plata

JURAMENTO DE MAGISTRADOS

Ante la Suprema Corte, y en presencia de un público numeroso, prestaron ayer juramento los doctores Wáshington Ocampo y Julio M. F[illegible]sio, ascendido recientemente el primero a camarista y el segundo nombrado juez de crimen del departamento de la capital.

CLAUSURA DE CLASES

La Dirección de Escuelas, a pedido de la Asociación de Maestros, ha resuelto que los cursos de las escuelas comunes se clausuren del 25 al 30 del corriente mes.

CAMARA DE DIPUTADOS

Con el propósito de evitarle al presidente de la cámara de diputados el conflicto que la diputación socialista pensaba promover a causa del levantamiento intempestivo de la sesión anterior, los diputados oficialistas no hicieron quorum ayer, razón por la cual la cámara no pudo sesionar.

CONTRADICCIONES

En su número de ayer, el diario socialista metropolitano en un suelto de tendencias anti-intervencionistas en lo que se refiere a la provincia de Buenos Aires, dice que algunos diarios de ella pretenden que la diputación socialista a la legislatura de la provincia solicitará la intervención nacional a dicho estado federal.

Y en su afán el diario sicalista de demostrar su complacencia al ugartismo, ridiculiza la versión que dan dichos órganos de publicidad.

Y bien: no constará en el diario de sesiones, pues ya se había levantado la sesión en medio de descomunal desorden, pero es lo exacto, y esto fué oído por la numerosa barra que se encontraba presente, que el diputado socialista señor Dickmann dijo a voz en cuello que la actitud de la mayoría conservadora reclamaba la acción del gobierno de la nación.

PIDAN
VIN BERGER
QUINA SUPERIOR

Folletín de LA EPOCA (6)

CARLOS LOPEZ

El crimen de la Avenida Alvear

NOVELA ARGENTINA

Hubo una breve pausa. De pronto interrogué:

—¿Posee usted joyas de mucho valor?

Carmen pareció titubear antes de contestar afirmativamente, luego respondió:

—Sí, señor, de gran valor.

—¿No ha notado usted la falta de alguna de ellas?

—No, señor.

—¿Cuál es la más valiosa?

—Este collar de perlas.

—¿En cuánto, aproximadamente, está avaluado?

—En doscientos mil pesos.

—¡Es una suma! Después de conocer semejante detalle, debe convenirse, señora, en que el robo no inspiró el crimen de anoche.

—¿Por qué?—preguntó Carmen, levemente sobresaltada, tan levemente, que apenas si se dibujó en el rostro la ansiedad de la duda.

—Es muy fácil deducirlo: el reloj, los billetes que he hallado en la cartera, las joyas de usted, están diciendo concluyentemente que otras han sido las causas de este crimen abominable.

—¿Otras causas? ¿Dice usted que otras causas?

Me pareció que vacilaba y aproveché la coyuntura para preguntar con estudiada pausa:

—¿Conoce usted a la señora de Lara?

Nunca, en mi larga carrera de pesquisante, he experimentado impresión [illegible] miedo.

Carmen se irguió violentamente, quiso caminar y cayó de nuevo sobre el diván. Luego, clavando en mí sus ojos, en los cuales el odio y el terror parecían confundirse, rugió, más que dijo, por tres veces esta imprecación:

—¡Miserable! ¡Miserable! ¡Miserable!

Y sacudida por un fuerte temblor nervioso se deslizó lentamente hacia atrás.

Estaba desmayada.

Al caer abrióse el peinador, descubriendo parte del busto escultural y del maravilloso cuerpo; la rubia cabellera rodó en ondas sobre las carnes de mármol; entornáronse los ojos y la boca entreabierta pareció como que esbozaba una sonrisa...

No me preguntes lo que pasó por mí, en aquel instante. Sería superior a mis facultades, expresarlo elocuentemente. Contemplé, durante breves momentos, a la extraordinaria criatura, presa de intensa admiración y profunda piedad y lloré, lloré de pena, de sorpresa, de horror, de.... ¡cuán difícil definir mi estado de espíritu en tan dolorosa circunstancia!

Después de tantos años, yo mismo no alcanzo a explicarme por qué aquella mujer trastornó mi existencia.

De ahí, de esa escena, que podrá parecerte incomprensible, y sin embargo, exacta en sus menores detalles, arranca la pasión de mi vida, arranca esa pasión que me ha consumido durante tantos años—¡los mejores!—y que ha tronchado mis anhelos, ilusiones y esperanzas!

—¡Gustavo!

—¡Es así, Alfredo! Las posteriores entrevistas con Carmen afirmaron esa pasión, hasta convertirla en incurable.

—¡Pobre loco!

—No, dí pobre apasionado. Lo he sido con todo mi ser, tan verídico y sincero, que mira, todavía brillan en mis ojos algunas lágrimas de amor y desconsuelo!

X.

Fuentes expiró a las tres de la tarde.

Momentos antes de morir tuvo un relámpago de lucidez y pidió conversar a solas con Carmen.

Quedaron ambos, sin testigos, en la lujosa estancia.

Fué la última conversación, interrumpida, de cuando en cuando, por los sollozos de la desventurada esposa.

De pronto se oyó un grito; luego otro... Corrimos: Don Martín había dejado de existir y, abrazada a su cuerpo, Carmen gemía, balbuceando palabras incoherentes:

—¡Perdón, perdón!—decía a veces.

Alcancé a percibir la súplica y quedé aterrado:

—¡Luego es ella!—me dije como si, en efecto, un rayo de luz hubiera iluminado las tinieblas!—¡Ella, ella, la autora de tan monstruoso delito! ¡Imposible!

El crimen, considerablemente agravado por la muerte era tema del día en la ciudad de Buenos Aires: las visitas y mensajes de pesar traducían elocuentemente el sentimiento público.

Aquel día no hubo en la metrópoli otro asunto. Se examinaban los detalles, se forjaban curiosísimas fantasías, se hacían conjeturas, se formulaban críticas...

Un inmenso gentío, silenciosamente estacionado frente al palacio, comentaba, en animados corrillos, aquel crimen tan extraordinario por las circunstancias en que había ocurrido, la manera como había sido herida la víctima y el espeso velo de misterio que rodeaba hecho tan inaudito.

Fué necesario llevar a la comisaría próxima a los sirvientes presos, por imposibilidad material de mantener la incomunicación.

Estaba todo Buenos Aires en aquella gran casa conmovida por el dolor y la desgracia. Desde el presidente de la república, íntimo amigo de Fuentes y las más encumbradas damas, hasta las gentes de circulación social más modesta. Invadían el hall, las salas, el comedor, la escalera principal, la galería y piezas íntimas.

Era una avalancha incontenible. Por la habitación de Fuentes pasaban conmovidos o indiferentes amigos o conocidos; contemplaban un momento el rostro, semidescubierto de la víctima, y se iban meneando la cabeza unos, suspirando otros, protestando no pocos contra el bárbaro crimen y la increíble incuria policial...

Carmen estaba en su habitación. La rodeaban todas las amigas que habían podido agruparse a su alrededor.

Había un afán de saber, solo explicable por el deseo de llevar, cada cuál, "su" noticia, "su" detalle, "su" hipótesis.

Como los capitanes de buque en primer día de viaje, los empleados de policía éramos interrogados con minuciosidad y, por supuesto, recibíamos consejos a granel y montones de "indicaciones útiles".

Por dos veces hice notar a Arboleya lo inconveniente de aquella situación.

Era imposible, no solamente conservar detalles que hubieran, tal vez, auxiliado a la policía; era imposible garantizar la seguridad de las pequeñas obras de arte colocadas al alcance de todo el mundo.

—Nada puedo evitar, me respondió. El jefe de policía ha recibido orden del presidente de la república de permitir la entrada de las relaciones de los señores Fuentes y como usted vé resulta que ellas son cuanto Buenos Aires tiene de más representativo y de más... curioso!

Los parientes de la opulenta viuda, mujeres y hombres, habían adoptado actitudes de circunstancia, recibían las sentidas condolencias de la multitud elegante y referían, aquí y allá por milésima vez, a su manera, el trágico suceso.

—Dice Carmen que cuando ella...

Yo recorría, silenciosamente, los grupos, cuanod de pronto en un ángulo del salón principal llamó mi atención una mujer hermosísima, sobresaliente en el grupo de lujosas damas que la rodeaban.

Era un tipo excepcional por la arrogancia de su porte, la belleza de su rostro y rara elegancia.

Vestía de gris claro. Sobre la altiva cabeza una pequeña toca roja con chispeantes lentejuelas y un macizo de finísimas plumas, también rojas, colocadas a manera de penacho, destacaba los renegridos cabellos y la palidez a marfil del rostro, fino y delicado.

Los enormes ojos negros estaban circundados por sombras, que eran cual atrevidos trazos de algún audaz pintor modernista.

La boca había sido intencionalmente recargada de carmín.

Lucían en sus orejas, su cuello y su busto, perlas y brillantes de todo tamaño, en notable profusión.

Cuando callaba, parecía como que el gesto prolongara la sonrisa anterior, la cual daba al rostro alegría y atracción particulares.

Movía el abanico con deliciosa coquetería y de cuando en cuando, descubría hilera de blanquísimos dientes, para sacar una lengüita insinuante y procaz que ofrecía, al parecer inocentemente, a la ávida contemplación del público masculino.

Era movediza y nerviosa. Volvía su cuerpo íntegramente para hablar con cada vecino y parecía que el asiento que ocupaba hubiera sido un suplicio inventado exclusivamente para mortificarla.

La nariz, la pequeñísima nariz, jugaba un papel de considerable importancia en la exhibición de los atrayentes encantos, porque no solo era pequeña, sino insolente.

La pollera, hábilmente recogida, descubría los pies diminutos y el nacimiento de las piernas admirablemente torneadas. La transparente media de seda, sobre el zapato semejante a un juguete, provocaba murmullos de admiración en los corrillos varoniles, los cuales, naturalmente, no pasaban desapercibidos, desde lejos, a la empedernida, pero maravillosa coqueta...

—¿Quién es?—pregunté a Arboleya...

—¿No la conoce? Esa es la famosa señora de Lara, esposa de un millonario cubano de paso por Buenos Aires.

—¡La señora de Lara!

Ese nombre provocó también en mí, en aquella hora solemne, una impresión profunda...

—¿Por qué está aquí la señora de Lara?

—¡Hombre, eso ya es más difícil de contestar! Pero espérese; y Arboleya se dirigió a un jovenzuelo que disimuladamente hacía anotaciones en un carnet.

—Amigo Pary, aquí hay un compañero que desearía informes sociales y nadie como usted para dárselos.

Y volviéndose a mí:

—El señor Alvarez, agente de pesquisas... el señor Gastón Pary, cronista de "Buenos Aires".

—Señor... deseaba saber, sencillamente, quién es aquélla dama.

Y señalé una vecina de la señora de Lara.

—La señora de Erlama.

—¿Y la otra?

Entonces me referí a la señora de Lara.

—¡La señora de Lara!

—Lara, Lara, no conozco,—respondí.—Es un apellido que no me suena...

—Es extranjera, señor, hace un mes que está en Buenos Aires.

—¡Ah!

—¿Maravillosa, verdad?

—¡Estupenda! Pagaría por oirle el metal de la voz.

—¿Quiere usted conocerla?

—No le oculto que me sería muy agradable.

—Venga.

Unos cuantos pasos y estuvimos ante la hermosa mujer.

—Señora, ¿me permite usted que le presente al señor Alvarez?

—Encantada, — respondió con particular acento.

Hice una reverencia y luego, comprendiendo que para interesarla, el tema del día era inmejorable, pregunté:

—¿Conoce la señora todos los detalles del crimen?

—Todos... los conocidos. ¿Tiene usted alguna nueva información?

—Creo que sí; soy uno de los agentes policiales encargados de la pesquisa.

Se puso de pie y acompañando un nervioso ademán con uno de sus irresistibles gestos, me invitó:

—Venga usted, venga usted, donde haya menos gente...

(Continuará)

CARRERAS DE CABALLOS

HIPODROMO ARGENTINO

EL CLASICO CARLOS PELLEGRINI

La Ñatita-Canora-Vadarkblar-Saint Emilion-Gran Señor

Si el tiempo no lo impide, mañana se llevará a cabo en el circo de Palermo uno de los más interesantes programas del año, con base del premio Internacional, prueba importante donde los representantes que más se destacaron en la vieja y nueva generación lucharán por el título de crack que les concede el predominio de nuestras pistas.

Todo hace suponer que la reunión de mañana alcanzará contornos verdaderamente notables; todo hace pensar en encuentros reñidos y finales inolvidables.

Este clásico que es el último importante de la temporada, tiene como hemos dicho el principal atractivo en la lucha de los campeones consagrados con los que recién se inician, y aunque de la vieja generación es de lamentar la ausencia de Dijital y Evoé que ocuparon los dos primeros puestos en el Gran Premio de Honor, lucharán con los productos más descollantes Vadarkblar, Saint Emilion, Gran Señor, etc., Canora y La Ñatita pareja formidable, que el público ungirá seguramente con su favoritismo.

La opinión está dividida y muchos son los que asignan todas las probabilidades a La Ñatita y Canora, pareja formidable que va a representar muy dignamente a las viejas generaciones. Y no están desencaminados los que así opinan, porque ambas yeguas en su paso por las pistas han revelado méritos positivos y tales aptitudes que aunque tendrán que dispensar el peso por edad, su chance no pierde fuerza y más bien aparece acrecentada con el alejamiento obligado de Dijital y Evoé, que habrían sido, en el concepto de sus partidarios, los únicos capaces de arrebatarle el premio.

En efecto, Canora durante el tiempo que Dijital estuvo fuera de forma dominó en la presente temporada, el campo de las pruebas clásicas, adjudicándose premios de mucha importancia y evidenciando calidades que no pueden discutírsele: gran velocidad y atropellada sin igual, inaguantable en todas aquellas carreras que, como la de mañana, puede correr al abrigo para hacerse valer en el final.

En lo que se refiere a La Ñatita no hay tampoco por qué dudar que tendrá en la carrera brillante desempeño; su foja de servicios del año 1915, tan superior como la de Canora en la presente temporada, y sus triunfos de este año la consagran como una de las enemigas más terribles para los potrillos. También como su compañera Canora, La Ñatita reune esas condiciones de ligerezas y docilidad que le permiten seguir cualquier tren a la expectativa para definir posiciones en los últimos tramos llevando a cabo ese rush incontenible que le conocimos y la consagró cuando triunfara en el clásico Vicente L. Casares de 1915, marcando 2.35 en recorrer los 2500 metros.

En atención a los antecedentes de la pareja del stud Los Rosales, como asimismo a la brillante preparación que ambas yeguas ostentan, LA EPOCA resuelve auspiciarlas como sus candidatos para el gran premio Carlos Pellegrini.

—

Saint Emilión y Sangre Azul contarán con mucha opinión, esperándose que el primero repita su hazaña del Gran Premio Nacional, y en realidad el potrillo puede hacerlo porque medios y calidades no le faltan; además está bien preparado para la carrera. De Sangre Azul no es posible opinar con optimismo, por mucho que conozcamos su brillante desempeño en privado; ha dejado pésima impresión la derrota que le infligiera Cabaret en el premio Casey y opinamos como la mayoría, que el hijo de Your Majesty es inferior a Saint Emilion.

—

Vadarkblar, ganador de la Polla de Potrillos y del premio Jockey Club, defeccionó en el Nacional, pero ello no le resta mérito ni chance, porque está plenamente comprobado que dicha defección fué motivada por la forma apresurada que se empleó en su dirección, debiéndose agregar también los varios accidentes que sufrió al girar el codo del ferrocarril, accidentes que forzosamente deben haber influído para que al final no tuviera la figuración descollante que se esperaba.

El hijo de Druid, sin desmerecer a la pareja del stud Don Gonzalo, nos parece el candidato más positivo para poner en jaque a los representantes de las viejas generaciones y siempre que sea conducido con inteligencia estamos seguros que ha de corresponderle realizar su performance más notable; se rehabilitará de su última derrota y confirmará definitivamente la superioridad que se le atribuyó cuando hizo suyos los premios de la Polla y El Derby.

—

Rosedal, Tabolango y Gran Señor, son, después de los citados los que pueden aspirar al triunfo; los tres bajan a la arena en condiciones de desempeñarse brillantemente. El hijo de Greenan sufre una dolencia a los vasos, pero en su caballeriza se cree que ella no lo ostaculizará mayormente, por haberle practicado una cura el veterinario que lo asiste, la que lo ha dejado en condiciones de poder disputar la importante carrera, sin sentir los efectos del mal que lo aqueja.

Gran Señor, mejor conducido que en el Nacional, ha de producir una buenísima carrera, máxime si consigue destacarse a la vanguardia sin que en los primeros tramos sus contrarios lo obstaculicen.

Y en cuanto a Tabolango su último triunfo sobre Maciste al que dispensaba dos kilos, fué muy bueno, pero no como para ser tomado en consideración, para esta carrera, porque él lo obtuvo en una pista completamente anormal y en contra de enemigos inferiores si se les computa con los que ha de llevar mañana. Hay pues, que ver cómo se conduce en el Pellegrini este hijo de Orinoco para recién entonces poder aquilatarlo en su justo valer.

—

En la primer carrera reservada para yeguas, Diane Royale de acuerdo con su última performance es la mejor candidata.

Pueden a más correr bien, Malilla, Herodias y Our Queen.

La sorpresa de la carrera puede estar a cargo de Malvasia de quien circulan los más favorables rumores.

—

En las potrancas perdedoras solo figuran cinco incriptas, siendo la única novedad, el debut de La Cotorra que tiene producidos muy buenos ejercicios.

De las conocidas, la que se impone es Crítica que termina de entrar segunda de Miss Tonta, figurando a más, con ciertas probabilidades Su Merced y Grana.

—

En el premio Mouchette para potrillos perdedores, la inscripción de Chispazo II es una novedad apreciable, desde que todos se han apresurado a atribuirle calidades estimables.

Los rivales del hijo de Your Majesty son Secante, Menos Uno y Britón.

Librón reaparece en condiciones bastantes favorables.

—

En los 2000 metros de la cuarta carrera, H. P. a pesar de sus 56 kilos puede correr bien. Gefe anda mucho. Corchito reaparece bien preparado. Don Ramiro viene conduciéndose honorablemente y Lauzun sabemos que ha mejorado en estos últimos días.

En cuanto a Gramillón debemos conceptuarlo siempre un serio enemigo.

—

El handicap de 2500 metros cuenta únicamente con cinco anotados, y ha sido colocado como sexta prueba del programa.

Retrechero 54 kilos, Pas-si-mal 52, Piélago 53 y Salvadora 42 son los candidatos a poder resultar vencedores.

Lógicamente el triunfo debe corresponderle a la defensora de la Petite Ecurie que va muy liviana.

—

El premio Dijital sobre la milla, aparece como mejor candidato Aguerrido, que en su última carrera fué batido por Nitrato.

Los enemigos del hijo de Polar Star son Radiant, Chucker Out y H. P.; también Palo Errao podría correr bien si le diera por responder a sus grandes ejercicios.

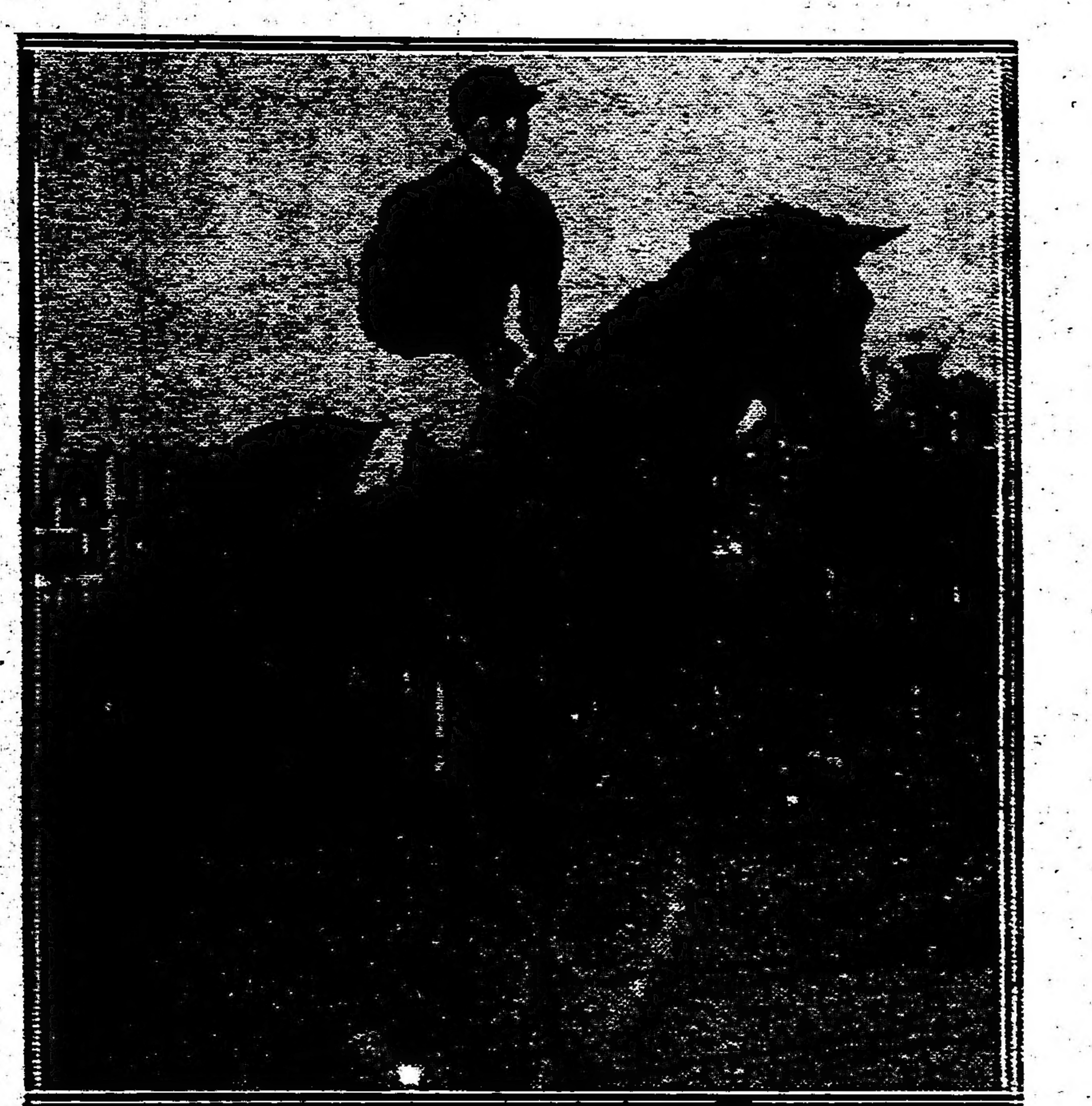
—

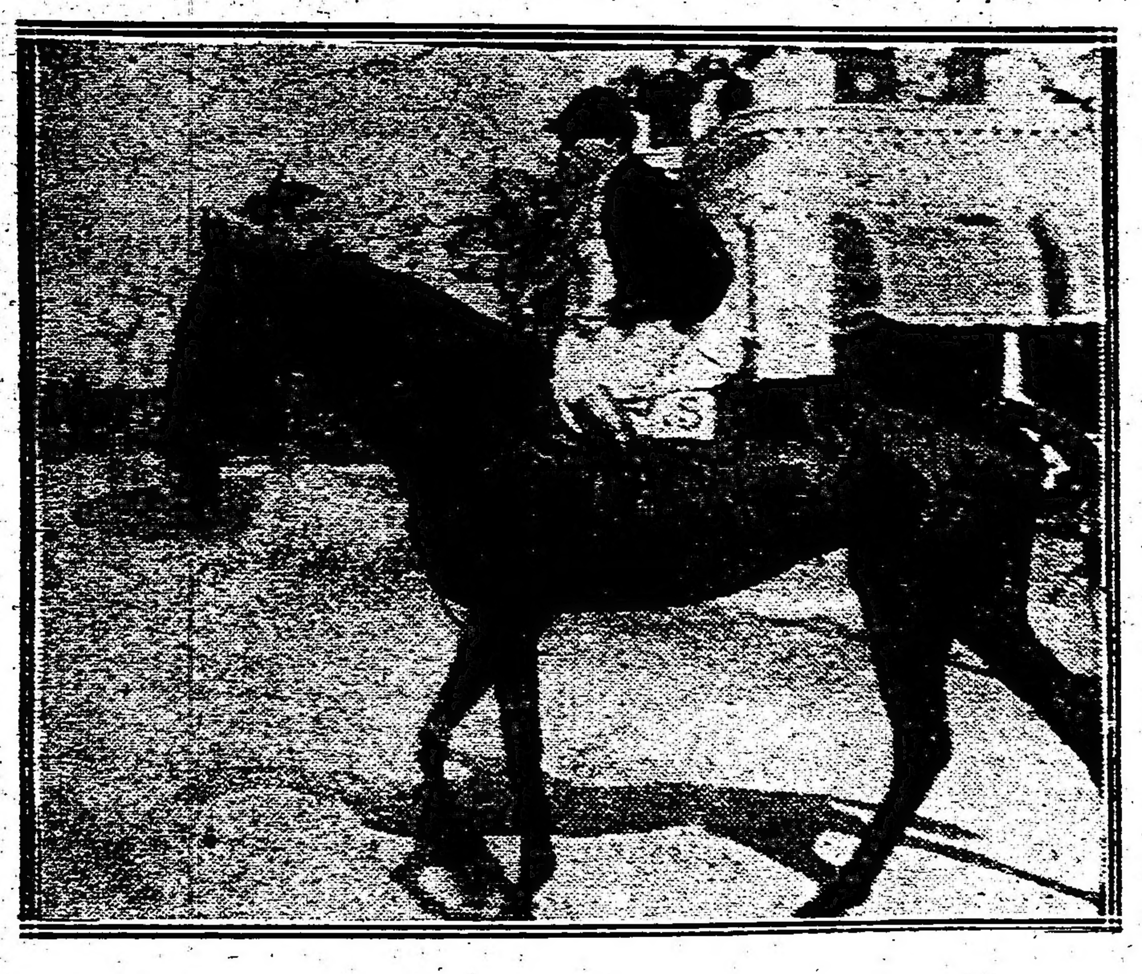
En el handicap final aparecen en primer término Preámbulo y Beware, pero dispensan ventajas.

Curiosity termina de correr mal.

Art Nouveau a pesar de lo modesto que es, a nuestro juicio es serio candidato. Parigot puede correr bien, y de quien se dice que no hay que tomar en cuenta su fracaso es de la representante del stud La Celina.

Vadarkblar, el más serio enemigo de la pareja del stud Los Rosales





Canora y La Ñatita, candidatas de LA EPOCA en el Gran Premio Carlos Pellegrini

Los competidores de mañana

SUS PERFORMANCES

Aprontes e informaciones generales

Como hemos hecho costumbre en esta sección, nuestros lectores encontrarán una guía interesante además de los últimos informes, los que facilitarán en mucho las tareas para hacer cálculos aproximados sobre cada uno de los concurrentes del programa que pasamos a detallar:

PRIMERA CARRERA

Distancia 1.500 metros

Malilla — En sus dos últimas presentaciones la hija de Orange ha tenido la siguiente figuración: Fué no placé con 49 kilos de Chaica 52 en 1'32" 2/5 los 1.500 metros y luego con 47 kilos fué cuarta de Herodias 45, segunda Gay Tina 44, tercera Chaica 53 en 1'27" 4/5 los 1.400 metros.

Con el peón hizo 700 metros conduciéndose bien.

Herodias — Ganó con 45 kilos siendo segunda Gay Tina 44, tercera Chaica 53 en 1'27" 4/5 los 1.400 metros y luego con 52 kilos fué no placé de Diane Royale 52 en 1'26" 2/5.

Anda mucho. El aprendiz Denna la trabajó en 800 metros marcando 48" 1/5.

Diane Royale — Después de ser no placé con 42 kilos de Herodias 45 en 1'27" 4/5 los 1.400 metros fué primera con 52 kilos entrando segunda Yerba Mota 49, tercera Ficaria 55 en 1'26" 2/5.

Con T. N. Fernández hizo 700 metros y anda mucho.

Yerba Mota — Fué no placé con 46 kilos de Herodias 45 en 1'27" 4/5 los 1.400 metros y luego segunda con 48 de Diane Royale 52 en 1'26" 2/5.

No creemos en ella.

Arene — Fué no placé con 45 kilos de Chaica 52 en 1'32" 2/5 los 1.500 metros y luego con 52 no placé de Diane Royale 52 en 1'26" 2/5 los 1.400 metros.

El aprendiz Ardouin la trabajó en la partida.

Our Queen — No placé con 45 kilos de Lucha 48 en 1'09" los 1.600 metros y luego no placé con 50 de Diane Royale 52 en 1'26" 2/5 los 1.400 metros.

En Belgrano aprontó bien.

Malvasia — Fué no placé con 49 kilos de La Delfina II 55 en 1'40" los 1.600 metros y luego no placé con 48 kilos de Herodias 45 en 1'27" 4/5 los 1.400 metros.

Con C. Fennoci hizo 700 metros en 42". Anda bien.

SEGUNDA CARRERA

Distancia 1.600 metros

Hoz — Fué no placé de Bayal en 1'34" 2/5 los 1.500 metros y luego no placé de Golden Moon en 1'27" 4/5 los 1.400 metros.

Dirigida por Ardouin cubrió 700 metros en 42" 2/5. Vale poco.

Crítica — Fué tercera de Ronguisa, segunda Su Merced en 1'41" los 1.600 metros y luego segunda de Miss Tonta en 1'46" 4/5 los 1.700 metros.

El jockey Englander la ensayó en 700 metros suave en 43". Debe ser la ganadora.

Su Merced — Fué segunda de Ronguisa en 1'41" los 1.600 metros y luego tercera de Miss Tonta segunda Crítica en 1'46" 4/5 los 1.700 metros.

R. Rodríguez la trabajó en Belgrano marcando 48".

Grana — No placé de Pacalea en 1'34" 2/5 los 1.500 metros y luego no placé de Realizu en 1'40" 1/5 los 1.600 metros.

Anda regular.

La Cotorra — Es debutante.

No cumplirá su compromiso.

TERCERA CARRERA

Distancia 1.600 metros

Aquiñón — Fué no placé de Art Nouveau en 1'32" 3/5 los 1.500 metros y luego no placé de Etrusco en 1'17" 2/5 los 1.100 metros.

Anda regular.

Secante — Cuarto de Sangre Azul II en 1'46" 2/5 los 1.700 metros y luego fué cuarto en la carrera ganada por Well Meant, segundo Etrusco, tercero Cornillón en 1'25" 4/5 los 1.400 metros.

R. Rodríguez lo ensayó en 800 metros marcando 48" 1/2.

Fratejo — No placé de Stayer en 1'46" 2/5 los 1.700 metros y luego no placé de Well Meant en 1'25" 4/5 los 1.400 metros.

Dirigido por E. Muraña hizo 700 metros en 42".

Imp — Fué no placé de Nougat en 1'14" 2/5 los 1.200 metros y luego no placé de Well Meant en 1'25" 4/5 los 1.400 metros.

J. Bastías lo pasó en la partida marcando 49" 2/5.

Chispazo II — Es debutante.

Fué aprontado a la par de Sangre Azul II. Por la forma de desempeñarse debe ser el ganador.

Florencio — Después de ser segundo de Art Nouveau en 1'33" 3/5 los 1.500 metros fué no placé de Sin Juicio en 1'48" los 1.700 metros.

R. Carbajal lo ejercitó en la partida.

Menos Uno — No placé de Stayer en 1'46" 2/5 los 1.700 metros y luego no placé en la carrera que hicieron puesta Leader con Oro y Azul en 1'32" los 1.500 metros.

Englander lo ensayó en 700 metros marcando 42" 1/5.

Chiste — Corrió una vez siendo no placé de Rotador en 1'12" 3/5 los 1.200 metros.

Es regular.

Betso — Fué no placé de Bardo en 1'39" 4/5 los 1.600 metros y luego no placé de Well Meant en 1'25" 4/5 los 1.400 metros.

No creemos en él.

Librón — No placé de Castelnau en 1'33" 2/5 los 1.500 metros y luego no placé de Dublin en 1'25" los 1.400 metros.

Hizo 700 metros con Englander, pero no anda gran cosa.

Britón — Fué no placé de Dublin en 1'25" los 1.400 metros y luego no placé de Gracian en 1'40" 1/2 los 1.600 metros.

No cumplirá su compromiso.

CUARTA CARRERA

Distancia 2000 metros

H. P. — Con 60 kilos fué segundo de San Luis 46 en 2'38" 3/5 los 2.500 metros y luego con 51 kilos fué tercero de Buril 51, segundo Matatías 52 en 2'5" 1/5 los 2.000 metros.

Dirigido por Denna hizo 1.000 metros en 1'1" 1/2. Está lindo y anda mucho.

Matchbox — Fué tercero con 42 kilos de Nitrato 50, segundo Full Hand 51 en 1'39" 1/5 los 1.600 metros y luego no placé con 53 de Buril 49 en 1'38" los 1.600 metros.

Puede correr bien.

Gefe — Con 51 kilos fué tercero de Desastre 51, segundo Corchito 45 en 2'5" los 2.000 metros y luego no placé con 53 de Buril 53 en 1'34" 1/2 los 1.500 metros.

R. Rodríguez lo trabajó en 800 metros marcando 48". Puede ser un buen sport.

Corchito — Fué segundo con 45 kilos de Gallipavo 44 en 2'20" 4/5 los 2.200 metros y luego con 50 no placé de Per Hidere 55 en 1'31" 1/2 los 1.500 metros.

G. Ardouin lo ensayó en 800 metros marcando 51".

Don Ramiro — Con 46 kilos fué segundo de Buril 49 en 1'38" los 1.600 metros y luego ganó con 56 siendo segundo Sunday 58, tercero Bosch 57 en 1'40" 1/5 los 1.600 metros.

Es gran candidato.

Gaiteiro — Con 45 kilos fué cuarto de Buril 49, segundo Don Ramiro 46, tercero Vicente López 56 en 1'38" los 1.600 metros y luego con 45 fué cuarto de Buril 51, segundo Matatías 52, tercero H. P. 51 en 2'5" 1/5 los 2.000 metros.

Puede andar cerca.

Lauzun — Fué tercero con 52 kilos de Buril 54, segundo Gramillón 47 en 1'38" 4/5 los 1.600 metros y luego no placé con 45 de Pañol 48 en 1'36" 2/5.

Con D. Englander hizo 700 metros en 42" 1/2. Anda bastante bien.

Gramillón — Con 47 kilos fué segundo de Buril 54 en 1'38" 4/5 los 1.600 metros y luego no placé con 52 de Batacián 54 en 2'6" 2/5 los 2.000 metros.

R. Rodríguez lo trabajó en 700 metros. Está muy lindo.

CLASICO CARLOS PELLEGRINI

Distancia 2.000 metros

Evoé — Con 62 kilos fué segundo en el clásico Belgrano ganado por Canora 58 en 2'38" 2/5 los 2.500 metros y luego con 62 kilos fué segundo en el Gran Premio de Honor ganado por Dijital 60 en 3'42" 3/5 los 3.500 metros.

Maciste — Fué tercero en el Gran Premio Nacional ganado por Saint Emilion, segundo Sangre Azul II en 2'38" 4/5 los 2.500 metros y luego con 54 kilos fué segundo en el clásico Unzué de Tabolango 56 en 2'7" 3/5 los 2.000 metros.

Tabolango — Fué no placé en el Gran Premio Nacional ganado por Saint Emilion en 2'38" 2/5 y luego con 56 kilos ganó el clásico Unzué, siendo segundo Maciste 54, tercero Changüí 52 en 2'7" 3/5 los 2.000 metros.

Saint Emilion — Fué cuarto de Tabolango, Rosedal y Changüí en 2'5" 1/5 los 2.000 metros y luego ganó el Gran Premio Nacional siendo segundo Sangre Azul II, tercero Maciste en 2'38" 2/5 los 2.500 metros.

Sangre Azul II — Fué segundo en el Gran Premio Nacional de Saint Emilion en 2'38" 3/5 los 2.500 metros y luego en el Eduardo Casey fué segundo de Cabaret en 2'19" 4/5 los 2.200 metros.

Mustafá — No placé con 62 kilos de Chucker Out 52 en 1'37" 4/5 los 1.600 metros y luego con 62 no placé en el clásico E. U. del Brasil ganado por La Ñatita 60 en 1'38" 4/5 los 1.600 metros.

Cabaret — Ganó el clásico Casey, siendo segundo Sangre Azul II, tercero Preámbulo en 2'19" 4/5 los 2.200 metros y luego ganó con 55 kilos, siendo segundo S. V. P. 52, tercero Bon Homme 50 en 2'20" los 2.200 metros.

Colenso — Fué no placé en el Gran Premio Nacional ganado por Saint Emilion en 2'38" 3/5 los 2.500 metros y luego en el clasico Unzué con 52 kilos fué cuarto de Tabolango 56, segundo Maciste 54, tercero Changüí 52 en 2'7" 3/5 los 2.000 metros.

La Ñatita — Ganó con 60 kilos el clásico Etoile, siendo segunda Ocurrencia 55, tercera Pas-si-Mal 58 en 1'38" 4/5 la milla y luego con 60 kilos ganó el clásico E. U. del Brasil siendo segundo Wotan 62, tercero Melik 60 en 1'38" 4/5.

Canora — Con 58 kilos ganó el clásico Belgrano, siendo segundo Evoé 62, tercero Melik 60 en 2'38" 2/5 los 2.500 metros y luego con 58 en el Gran Premio de Honor fué tercera de Dijital 60, segundo Evoé 62 en 3'42" 3/5 los 3.500 metros.

Gran Señor — Fué segundo de Vadarkblar en el Jockey Club en 2'5" 3/5 los 2.000 metros y luego fué cuarto en el Gran Premio Nacional ganado por Saint Emilion, segundo Sangre Azul II, tercero Maciste en 2'38" 3/5 los 2.500 metros.

Vadarkblar — Ganó la Gran Polla de Potrillos siendo segundo Dandalo, tercero Gran Señor en 1'37" 3/5 los 1.600 metros, luego ganó el Premio Jockey Club, siendo segundo Gran Señor, tercero Saint Emilion en 2'5" 3/5 los 2.000 metros y últimamente fué no placé en el Gran Premio Nacional ganado por Saint Emilion en 2'38" 3/5 los 2.500 metros.

Cracker — Ganó con 53 kilos siendo segunda Pas-si-Mal 58, tercero Retrechero 47 en 2'38" 3/5 los 2.500 metros y luego con 60 kilos fué no placé de Valentón 42 en 2'36" 4/5.

Rosedal — Fué cuarto en el premio Jockey Club ganado por Vadarkblar, segundo Gran Señor, tercero Saint Emilion en 2'5" 3/5 los 2.000 metros y luego fué segundo de Tabolango en el clásico Coronel M. F. Martínez en 2'5" 1/5 los 2.000 metros.

SEXTA CARRERA

Distancia 2.500 metros

Retrechero — Con 50 kilos fué cuarto de Duc de Róvigo 44, segundo Farol 50, tercero Estribor 56 en 2'17" 4/5 los 2.200 metros y luego ganó con 51 siendo segundo Piélago 53, tercera Salvadora 47 en 2'38 1/5 los 2.500 metros.

A. Denna lo pasó en 800 metros marcando 47" 2/5.

Pas-si-Mal — Con 52 kilos fué tercera de Pegaso 51, segundo San Luis 42 en 2'37" los 2.500 metros y luego con 60 kilos fué segunda en el Columbia de Cantaridina 49 en 2'20" 4/5 los 2.200 metros.

Trabaja a la tarde. Tiene carrera bastante buena.

Piélago — Con 53 kilos fué segundo de Retrechero 51 en 2'38" 1/5 y luego ganó con 49, siendo segunda y última Piridina 43 en 3'22" los 3.000 metros.

Siempre es candidato.

Salvadora — Con 58 kilos fué tercera en el clásico Columbia ganado por Cantaridina 49, segunda Pas-si-Mal 60 en 2'20" 4/5 los 2.200 metros y luego con 45 kilos fué tercera de Retrechero 51, segundo Piélago 53 en 2'38" 1/5 los 2.500 metros.

[illegible] 58" 2/5 en 1.000 metros. Va liviana y debe imponerse fácilmente.

Mamita II — Con 55 kilos fué cuarta de Nougat 55, segundo S. V. P. 54, tercero Factótum 54 en 2'8" 3/5 los 2.000 metros y luego con 54 segunda de Muñeira 53 en 1'41" 3/5 los 1.600 metros.

Nos parece muy difícil que pueda ganar.

SEPTIMA CARRERA

Distancia 1.600 metros

Siete y Medio — Con 56 kilos fué no placé de Grey Eyes 54 en 1'37" 3/5 los 1.600 metros y luego con 55 no placé de Nitrato 53 en 1'37" 1/5 los 1.600 metros.

No cumplirá su compromiso.

Chucker Out — Con 57 kilos fué tercero de Nitrato 52, siendo segundo Aguerrido 51 en 1'37" 1/5 los 1.600 metros y luego con 57 fué segundo de Duc de Róvigo 52 en 1'32" 2/5 los 1.500 metros.

Puede ganar.

Radiant — Con 52 kilos fué tercero de Chucker Out 54 siendo segundo Desastre 55 en 1'38" la milla y luego con 51 segundo de Espartillar 40 en 1'38" 2/5 la misma distancia.

Trabaja a la tarde. Tiene buena carrera.

Aguerrido — Con 55 kilos fué no placé de Duc de Róvigo 44 en 2'17" 4/5 y luego con 51 fué segundo de Nitrato 53 en 1'37" 1/5 los 1.600 metros.

D. Englander lo trabajó marcando 41" 2/5. Tiene el premio a su disposición.

Full Hand — Con 51 kilos fué cuarto y último de Espartillar 40, Radiant 51 y Grey Eyes 57 en 1'38" 3/5 los 1.600 metros y luego con 51 fué tercero de Duc de Róvigo 52, siendo segundo Chucker Out 57 en 1'32" 2/5 los 1.500 metros.

Con Quinteros marcó 47" 3/5 en 800 metros.

Palo Errao — Con 56 kilos fué no placé de Farol 48 en 1'38" la milla y luego con 50 tercero de Fachinero 52 en puesta con Chaica 42 en 1'11" 3/5 los 1.200 metros.

Arcuri lo trabajó en el tiro derecho. Está muy lindo.

H. P. — Con 60 kilos fué segundo de San Luis 46 en 2'38" 3/5 los 2.500 metros y luego con 51 fué tercero de Buril 51, siendo segundo Matatías 52 en 2'5" 1/5 los 2.000 metros.

No cumplirá su compromiso.

OCTAVA CARRERA

Distancia 1.800 metros

Preámbulo — Ganó con 53 kilos, siendo segunda Curiosity 51, tercero Mirabeau II 52 en 1'52" 4/5 los 1.800 metros y luego en el clásico Eduardo Casey, tercero y último de Cabaret, segundo Sangre Azul II en 2'19" 4/5 los 2.200 metros.

Apronta a la tarde. Puede ganar.

Beware — No placé de Saint Emilion en el Gran Premio Nacional en 2'38" 3/5 los 2.500 metros y luego ganó con 57, siendo segundo Bardo 54, tercero Factótum 51 en 1'52" 1/5 los 1.800 metros.

Su presencia es dudosa. Lo tendió el peón.

Submarino — Fué no placé de Dapeful en el clásico Río de la Plata en 2'7" 4/5 y luego con 57 no placé de Beware 57 en 1'53" 1/5 los 1.800 metros.

Enrique Saavedra lo pasó suave en 1.000 metros.

Curiosity — Fué segunda de Cantaridina en el clásico Selección en 2'6" 1/2 los 2.000 metros y luego con 51 kilos fué cuarta de Muñeira 52, siendo segunda Mamita II 54, tercera Bucólica II 49 en 1'41" 3/5, pista pesada, los 1.600 metros.

R. Rodríguez lo trabajó suave en 800 metros.

Espartal — Con 52 kilos fué no placé de Preámbulo 53 en 1'52" 4/5 los 1.800 metros y luego con 54 fué no placé de Beware 57 en 1'53" 1/5 los 1.800 también.

Con M. Lema marcó 48" en 800 metros. Corre bastante.

Zapirón — Con 52 kilos fué cuarto de Preámbulo 53, siendo segunda Curiosity 51, tercero Mirabeau II 52 en 1'52" 4/5 los 1.800 metros y luego con 54 fué no placé de S. V. P. 54 en 2'21" los 2.200 metros.

A. Denna lo ejercitó en la partida.

Parigot — Con 50 kilos fué cuarto de Cabaret 55, siendo segundo S. V. P. 52, tercero Bon Homme 50 en 2'20" los 2.200 metros y luego con 52 fué tercero de S. V. P. 54, siendo segundo Bon Homme 52 en 2'21" los 2.200 metros.

R. Rodríguez lo ensayó en 800 metros marcando 48" 2/5.

Art Nouveau — Fué tercero de Stayer, siendo segundo Sin Juicio en 1'46" 2/5 los 1.700 metros y luego salió de perdedor siendo segundo Florencio, tercero Well Meant en 1'33" 3/5 los 1.500 metros.

Está lindísimo. Con Arcuri hizo 800 metros en muy buen tiempo. Puede correr bien.

Mercenario — Con 55 kilos fué tercero de Mangoré 54, siendo segundo Colenso 57 en 1'53" 2/5 los 1.800 metros y luego con 54 no placé de Beware 57 en 1'53" 1/5 los 1.800.

Corrió mal.

Letrado — Con 52 kilos fué no placé de Preámbulo 53 en 1'52" 4/5 los 1.800 metros y luego con 49 no placé de Red Jacquet 54 en 1'38" 2/5 los 1.600 metros.

Es difícil.

ANTIQUARY WHISKY ESPECIAL EL GRAN FAVORITO
E. M. DE SANTA COLOMA. CHACABUCO 319
GORDON'S DRY GIN

GINEBRA "Bols" LA MEJOR QUE EXISTE

PRONOSTICOS DE LA PRENSA PARA LA REUNION DE MAÑANA EN PALERMO

DIARIOS	1.a carrera	2.a carrera	3.a carrera	4.a carrera	5.a carrera	6.a carrera	7.a carrera	8.a carrera	Gan.	Placé	N/c.	Gan.	Placé	N/c.
LA EPOCA	Herodias	Crítica	Chispazo II	H. P.	St. Los Rosa	Salvadora	Aguerrido	Preámbulo	243	157	33	5	4	2
The Standard	Diane Royal	Crítica	Chispazo II	Don Ramiro	St. Los Rosa	Salvadora	Aguerrido	Parigot	226	168	33	7	4	1
Ultima Hora	Diane Royal	Crítica	Secante	Don Ramiro	St. Don Gons	Salvadora	Aguerrido	Art Nouveau	224	157	33	7	3	1
Rev. Americana	Diane Royal	Crítica	Chispazo II	Don Ramiro	St. Los Rosa	Retrechero	Aguerrido	Preámbulo	223	149	31	6	7	1
Gaceta de B. A.	Diane Royal	Crítica	Chispazo II	Lauzun	St. Don Gon	Salvadora	Aguerrido	Preámbulo	223	118	42	6	4	—
El Diario	Diane Royal	La Cotorra	Florencio	Corchito	St. Los Rosa	Salvadora	Aguerrido	Preámbulo	219	117	32	4	3	2
Los Sucesos	Diane Royal	Crítica	Chispazo II	Don Ramiro	St. Don Gons	Salvadora	Aguerrido	Art Nouveau	209	126	41	5	3	1
La Tribuna	Diane Royal	Crítica	Chispazo II	Corchito	St. Los Rosa	Salvadora	Aguerrido	Beware	208	121	44	4	4	—
La Voz del Norte	Diane Royal	Crítica	Chispazo II	Don Ramiro	St. Don Gon	Salvadora	Aguerrido	Preámbulo	206	153	43	5	4	—
Fray Mocho	Diane Royal	Crítica	Chispazo II	Don Ramiro	St. Los Rosa	Salvadora	Aguerrido	Preámbulo	197	125	31	7	2	—
El Oeste	Diane Royal	Crítica	Chispazo II	Don Ramiro	St. Los Rosa	Salvadora	Aguerrido	Preámbulo	197	125	31	7	2	—
Revista Sportiva	Our Queen	Crítica	Chispazo II	H. P.	St. Los Rosa	Piélago	Radiant	Beware	192	151	68	5	2	3
El Diario Español	Diane Royal	Crítica	Chispazo II	Don Ramiro	St. Los Rosa	Retrechero	Aguerrido	Beware	191	142	57	6	2	1
La P. degli Italiani	Our Queen	Crítica	Secante	Corchito	St. Don Gon	Pas-si-Mal	Aguerrido	Parigot	188	151	45	6	2	2
El Nacional	Our Queen	Crítica	Chispazo II	H. P.	Vadarkblar	Salvadora	Aguerrido	Art Nouveau	185	132	35	2	2	2
O'Balilla	Diane Royal	Crítica	Chispazo II	Don Ramiro	St. Los Rosa	Salvadora	Aguerrido	Beware	180	122	63	10	1	—
La Mañana	Herodias	Crítica	Chispazo II	Corchito	St. Don Gon	Salvadora	Chucker Out	Preámbulo	180	121	29	6	3	1
Giornale d'Italia	Our Queen	Su Merced	Chispazo II	Lauzun	St. Los Rosa	Salvadora	Radiant	Art Nouveau	179	127	48	5	2	—
Il Roma	Malilla	Crítica	Chispazo II	Don Ramiro	St. Don Gon	Salvadora	Aguerrido	Beware	168	125	64	4	2	2
Vida Porteña	Herodias	Crítica	Chispazo II	Corchito	St. Los Rosa	Salvadora	Aguerrido	Beware	138	123	22	4	3	4
La P. de Belgrano	Malilla	Crítica	Chispazo II	Gefe	St. Los Rosa	Salvadora	H. P.	Curiosity	116	82	24	4	3	2
Guarino	Malilla	Crítica	Secante	Lauzun	Tabolango	Salvadora	Radiant	Parigot	88	96	34	2	2	1
Los Aliados	Diane Royal	Crítica	Chispazo II	Don Ramiro	St. Los Rosa	Salvadora	Aguerrido	Preámbulo	69	34	11	8	1	4
Gaceta de España	Diane Royal	Crítica	Chispazo II	Corchito	St. Los Rosa	Piélago	Aguerrido	Beware	62	50	50	4	1	2
Tits-Bits	Herodias	Crítica	Chispazo II	Lauzun	Vadarkblar	Salvadora	Aguerrido	Art Nouveau	47	40	36	0	1	—
La Palabra (S. M.)	Diane Royal	Crítica	Chispazo II	Lauzun	St. Los Rosa	Pas-si-Mal	Aguerrido	Beware	22	17	7	3	5	2

RESTAURANT ARMENONVILLE
AVENIDA ALVEAR ESQUINA TAGLE
HOY INAUGURACION
DE LA TEMPORADA DE VERANO
DINERS CONCERTS
Orquesta Firpo
SOUPERS TANGO
Champagne Vve. Clicquot

EL GRAN PREMIO CARLOS PELLEGRINI

LOS COMPETIDORES Y SUS ULTIMOS EJERCICIOS

El stud Los Rosales—

La Ñatita y Canora vienen a la carrera con un floreo en la distancia de 3'16".

La pareja del stud Los Rosales, que en el Gran Premio Carlos Pellegrini tan descollante papel le corresponde desempeñar y que será nuestra favorita, ha seguido en inmejorables condiciones, produciendo muy recomendables ejercicios donde se deja traslucir las bondades y clase de las dos sobresalientes hijas de Old Man.

Sin embargo, es mejor la impresión que recogemos de los ejercicios de La Ñatita, y a título de información diremos que el jockey Englander ha declarado su preferencia por la hija de Pomona, correspondiéndole dirigir como se sabe a la hija de Campanilla.

En el stud Los Rosales tienen una opinión única y terminante: la victoria será de cualquiera de las dos yeguas y el segundo puesto también de cualquiera de las dos.

No nos parece exagerada esa opinión si la carrera se hace como ellos esperan y la suerte los favorece otra vez más.

Hoy, dirigida La Ñatita por Ardouin cubrió 1.000 metros en 1'4" y Canora por Englander 1'2" 4|5 en 1.000 metros, sin exigirlas mayormente.

Teniendo la prueba un desarrollo normal, nos parece muy difícil que puedan ser vencidas.

Saint Emilion-Sangre Azul II—

La pareja de productos del stud Don Gonzalo se ha colocado en el máximum de preparación y a más de contar con muchísimos partidarios merece a su caballeriza ilimitada confianza.

El trabajo que tiene el hijo de Cyllene sobre la distancia total que fué de 3'16" y 42" 2|5 los 700 metros finales, lo hemos clasificado como muy regular.

Hoy ha sido ensayado por el jockey Torterolo en 1.000 metros aparcado a Krondorf con Cardoso, cubriendo la distancia en 1'1' 2|5. Los últimos 200 metros en 12" 1|5.

Sangre Azul que será un buen auxiliar fué aprontado por Cardoso aparcado a Chispazo con Triani marcando 1' 4|5 suave. Los últimos 200 metros el hijo de Your Majesty los hizo en 12". A nuestro juicio los dos potrillos se desempeñarán bien, pero difícilmente han de conseguir vencer a las dos célebres yeguas.

Vadarkblar—

Al hijo de Druid, en el que siempre confiamos, se le ha dado esta mañana, dirigido por el jockey Juan Fernández la corrida preparatoria para disputar el clásico Carlos Pellegrini, donde según su entraineur obtendrá una plena reivindicación.

Piloteado por Juan Fernández hizo 1.000 metros en 1'2", pero sin exigírsele en parte alguna.

La corrida que tiene el pupilo del stud Provincial es de las mejores.

Recorrió los 2.000 metros en 3'13" 1|5 marcando además los siguientes tiempos parciales:

Ultimos 2.500 metros en 2'42" 1|2.
Ultimos 2.000 metros en 2'10" 1|2.
Ultimos 1.600 metros en 1'45".
Ultimos 1.000 metros en 1'5".
Ultimos 700 metros en 45".

Puede considerarse esta corrida como un espléndido ejercicio que revela el alto grado de preparación a que ha llegado el hijo de Druid, merced a los trabajos y solícitos cuidados del competente entraineur que lo prepara.

Vadarkblar que fué nuestro favorito en el Gran Premio Nacional, es el único que puede oponerle alguna resistencia a la pareja y nada nos extrañaría que llegara a ser el ganador. Su actuación en la presente temporada así lo permite suponer.

Gran Señor—

El regular pupilo del stud Montiel también será de la partida en el clásico Carlos Pellegrini, y es seguro que su competente entraineur no ha de presentarlo para hacer mala figura, por cuanto tiene una exacta guía de su estado en los ejercicios preparatorios que se vienen realizando con todo éxito.

El ejercicio de esta mañana puede considerarse más un floreo suave en la distancia de 1.000 metros marcando 1'1" 2|5 lo mismo que el floreo, empleando 3'21" 3|5 en los 3.000 metros y en los últimos 1.000 1'10".

Fué piloteado por su jockey oficial Máximo Acosta. Este ejercicio no nos puede dar mayor idea de sus progresos, pero si hemos podido comprobar que su estado es espléndido y su aspecto seductor.

Al entraineur Planezzi el hijo de Le Samaritain le merece mucha confianza y si tienen el propósito de correr en la punta, se le presenta una ocasión muy favorable, con la seguridad de que nadie lo ha de molestar.

Rosedal—

El crack del afortunado entraineur Islas, sigue su training sin interrupción, completando su estado al punto de poderlos presentar en el Carlos Pellegrini con la esperanza de salir airoso si la suerte lo favorece un poco nada más.

Rosedal recorrió a la par de Pasteur 800 metros marcando 49" dirigidos por Lema y Blanco.

Rosedal que ya nos ha demostrado ser muy regular y con no pocas bondades, dará a su simpático entraineur muchas satisfacciones siempre y cuando pueda continuar como hasta ahora su training en perfectas condiciones.

Es, según muchos entendidos, la sorpresa de la carrera, pero francamente nos resulta demasiado para un hijo de Greenan...

Tabolango—

El stud Borbón César según parece será representado en el gran premio con muchas probabilidades, y bien pueden equivocarse los que atribuyen su reciente triunfo, pura y exclusivamente al estado en que se encontraba la pista.

Tabolango corre mucho y fallando los favoritos, cuidado con él.

En el ejercicio de hoy dirigido por Fenucci hizo 700 metros suave en 43".

Es algo difícil, pero en fin... en su casa lo creen.

Maciste—

Al hermoso hijo de Old Man se ha resuelto presentarlo en el clásico de mañana donde si bien sus probabilidades no son pocas, tendrá para imponerse que luchar con enemigos respetables, con lo cual queda dicho que no puede estimarse como correrá.

El jockey oficial del stud Alvear lo tendió en 800 metros. Le tomamos 48" 3|5. El hijo de Indígena está hermosísimo, y cuando más contemplamos su distinguida silueta más lamentamos su dolencia a las vías respiratorias.

Mustafá—

El stud Iceache si bien no cuenta con un digno representante, hará representar sus colores en la gran carrera.

Se le trabaja a la tarde, pero como no creemos en él, ni vale la pena citarlo.

Cabaret—

Viene a la gran carrera con el prestigio de sus dos últimas carreras.

Al hijo de Druid lo trabajó Enrique Saavedra en 1.000 metros marcando 1'2".

Les gusta algo... es todo lo que podemos decir de él.

Cracker—

Para que corre no lo sabemos.

Lo aprontó Eloy García en 1.000 metros marcando 1' 3|5.

Ha sido el mejor apronte!

Esto ya puede ser una satisfacción para su propietario.

H. P.

Su ejercicio en mil metros

El hijo de Master Willie que en todas sus derrotas ha denotado una falta de corazón absoluta, mañana puede obtener una nueva victoria sin necesidad de luchar, a pesar de llevar un enemigo como Don Ramiro que pasa por un momento excepcional.

Será mañana dirigido por el aprendiz Denna y con el descargo que le corresponde aumentan sus probabilidades.

H. P. ha recorrido esta mañana mil metros marcando 1'1" 1|2.

Su estado de preparación es insuperable.

DIANE ROYALE

Será la favorita del público porque su reciente victoria impresionó muy favorablemente, con el agregado de que en esa oportunidad venció a las mismas que mañana han de disputarle el triunfo.

Su preparación continúa siendo inmejorable; no hay necesidad, pues, de agregar que producirá una gran carrera.

Pero nosotros no le concedemos nuestra preferencia porque seguimos creyendo en Herodias, cuya última mala carrera no debe tomarse en cuenta.

Diane Royale aprontó esta mañana muy bien en la partida reglamentaria dirigida por T. N. Fernández.

HIPODROMO ARGENTINO

MONTAS Y COMPETIDORES

Primera carrera—1.500 metros
A la 1.30 p. m.

1 Malilla	4	49	G. Benvenutti
2 Herodias	4	47	A. Denna
3 Diane Royale	4	47	A. Quintéros
4 Yerba Mota	4	46	S. U. Morales
5 Arene	4	45	V. Ardouin
6 Our Queen	4	45	F. Barrozo
7 Malvasia	4	43	M. Acosta

Segunda carrera—1600 metros
A las 2 p. m.

1 Hoz	3	56	G. Ardouin
2 Crítica	3	56	D. Englander
3 Su Merced	3	56	R. Rodríguez
4 Grana	3	56	G. Benvenutti
5 La Cotorra	3	56	D. Torterolo

Tercera carrera—1.600 metros
A las 2.30 p. m.

1 Aquilón	3	56	C. Fenucci
2 Secante	3	56	R. Rodríguez
3 Fratello	3	56	E. Muraña
4 Imp	3	56	F. Arcuri
5 Chispazo II	3	56	D. Cardoso
6 Florencio	3	56	R. Carabajal
7 Menos Uno	3	56	D. Englander
8 Chiste	3	56	X. X.
9 Betso	3	56	A. Navarro
10 Librón	3	56	No corre
11 Britón	3	56	No corre

Cuarta carrera—2.000 metros
A las 3 y 5 p. m.

1 H. P.	4	56	A. Denna
2 Matchbox	4	56	E. García
3 Gefe	4	53	P. Cichetti
4 Corchito	4	51	D. Torterolo
5 Don Ramiro	4	51	M. Acosta
6 Gaiteiro	4	50	C. Alvarez
7 Lauzun	4	49	D. Englander
8 Gramillón	4	48	A. Quinteros

Quinta carrera—3.000 metros
A las 3.45 p. m.

1 Evoé	5	61	No corre
2 Maciste	3	52	F. Arcuri
3 Tabolango	3	52	C. Fenucci
4 Saint Emilion	3	52	D. Torterolo
5 Sangre Azul	3	52	D. Cardoso
6 Mustafá	6	61	T. N. Fernánd
7 Cabaret	3	52	E. Saavedra
8 Colenso	3	52	No corre
9 La Ñatita	5	59	G. Ardouin
10 Canora	4	58	D. Englander
11 Gran Señor	3	52	M. Acosta
12 Vadarkblar	3	52	J. Fernández
13 Cracker	4	60	A. Quinteros
14 Rosedal	5	52	M. Lema

Sexta carrera—2.500 metros
A las 4 y 20 p. m.

1 Retrechero	5	54	A. Denna
2 Pas-si-Mal	4	52	T. N. Fernánd
3 Piélago	4	53	A. Quinteros
4 Salvadora	4	42	M. Acosta
5 Mamita II	3	40	X. X.

Séptima carrera—1600 metros
A las 4 y 55 p. m.

1 Siete y Medio	4	57	J. Etchechurr
2 Chucker Out	5	56	M. Acosta
3 Radiant	5	52	P. Cichetti
4 Aguerrido	5	50	D. Englander
5 Full Hand	4	50	A. Quinteros
6 Palo Errao	5	50	F. Arcuri
7 H. P.	4	49	No corre

Octava carrera—1.800 metros
A las 5.30 p. m.

1 Preámbulo	3	57	D. Torterolo
2 Beware	3	52	E. Saavedra
3 Submarino	3	52	No corre
4 Curiosity	3	51	M. Lema
5 Espartal	3	50	A. Quinteros
6 Zapirón	3	50	R. Rodríguez
7 Parigot	3	57	M. Acosta
8 Art Nouveau	3	50	F. Arcuri
9 Mercenario	3	50	T. N. Fernánde
10 Letrado	3	49	X. X.

S. V. P.

1'2" en 1.000 metros

El tordillo del stud Alvear ha continuado en espléndidas condiciones y está listo para disputar cualquier carrera.

Piloteado por Arcuri hizo 1.000 metros en 1'2", pero sin ser exigido mayormente.

HERODIAS

No nos ha convencido su última performance y en la seguridad de que en esta nueva oportunidad ha de conducirse mucho mejor, henos resuelto hacerla nuevamente nuestra favorita.

Su estado de preparación es perfecto, en sus ejercicios se conduce bien — esta mañana con el aprendiz Denna hizo 800 metros en 48" 1|5 — tiene performances anteriores muy sugestivas... y aunque en Diane Royale veamos la más seria de las enemigas le concedemos nuestra preferencia por tercera vez.

WOTTAN

En la partida

No es poca hazaña informar sobre el estado de preparación de los pensionistas del stud Tricolor; hoy por casualidad, y porque no hicieron unos yores esfuerzos por esconderlo, vimos el ejercicio de Wotan en la partida reglamentaria marcando 43" 1|2 sin que su piloto Eloy García lo exigiera en ningún momento.

Wotan está lindísimo; completamente listo para reanudar su campaña en cualquera de los handicaps que han de disputarse en breve.

LAURO MULLER

En la partida

Este potrillo ha servido de base para la fundación de una caballeriza que no ha prosperado debido a la poca suerte tenida en su iniciación.

Lauro Müller pertenece todavía a la categoría de perdedores, pero es porque su entraineur no ha querido presentarlo todavía en público esperando que su estado de preparación fuera lo suficientemente completo, para obtener un éxito en el primer compromiso que disputara.

Para el jueves nos han anunciado su debut dirigido por el jockey Ardouin, el cual esta mañana lo ejercitó en la partida reglamentaria desempeñándose satisfactoriamente.

DOVE

50" en 800 metros

La hija de Calepino ha seguido en espléndidas condiciones.

Dirigida por el jockey Arcuri hizo 800 metros en 50".

Reaparecerá en una carrera de ganadoras.

MAJESTAD

Floreo en 2.800 metros

El hijo de Your Majesty tiene rachas periódicas brillantes que se suspenden con intermedios de breves aunque reparadores descansos.

Majestad acaba de actuar discretamente en los handicaps de fondo donde más se avienen sus medios, y después de un reposo de un par de semanas, se apresta a reaparecer en breve con todo éxito.

El jockey Arcuri lo floreó en 2.800 metros marcando 2'42" 3|5 en los últimos 2.500 metros.

Su estado de preparación es inmejorable.

LA ÑATA

Floreo en la milla

El ejercicio de la hija de Cyllene no nos ha dado mayor idea de sus progresos, pero su entraineur ha creído conveniente darle un nuevo floreo a fin de completar su estado de preparación.

Está lista para realizar su debut, y siguiendo la costumbre de la casa iniciará su campaña ganando, aunque después quién sabe cuál será su porvenir...

En el floreo de esta mañana la montó el jockey Ardouin y marcó 1'42" y medio.

Si respondiera a su estampa sería La Ñata una crack, pero sus corrientes de sangre, desgraciadamente este año, a excepción de un "fenómeno" no ha tenido sino fracasos.

OCURRENCIA

Floreo en 2.500 metros

La hija de Val d'Or no cumple ninguno de los compromisos que tiene anunciados, no obstante en privado su entraineur le hace ganar bien la avena con que se alimenta, exigiéndole corridas, floreos, partidas y todos los sistemas de training imaginables a fin de conseguir ponerla en condiciones de reanudar con éxito su nueva campaña.

Hoy la hemos visto valentras el jockey Torterolo la tendía, muy suave, en 2.500 metros como ensayo preparatorio para el clásico Chile.

Esto es ahora el primer encuentro que tiene anunciado; quién sabe si para esa fecha está en condiciones de disputarlo.

No será por falta de ejercicios ni de cuidados, pues más la cuida su competente entraineur a ella que al resto íntegro de los componentes de la ecurie Indecis.

Ocurrencia merece todas esas atenciones... pero no progresa.

CHISPAZO

Un buen debut

Inicia mañana su campaña en las pistas este pupilo del stud Don Gonzalo que con Saint Emilion, Mangoré y Sangre Azul forma el cuarteto sobresaliente de la casa.

Si su entraineur o quien sea, ha resuelto presentarlo mañana, es porque tiene su victoria como cosa segura, lo cual no es muy difícil preverlo dada la manifiesta inferioridad de todos sus rivales.

Los ejercicios de Chispazo los hemos venido noticiando con toda puntualidad hasta el de hoy en la partida reglamentaria a la par de Sangre Azul, y como todos los anteriores de excelente resultado.

Chispazo debe imponerse fácilmente, de lo contrario creeremos que no sabemos nada o la seriedad de ciertas caballerizas es una palabra en desuso en estos tiempos modernos.

MIGUEL ANGEL

800 metros en 49" 2|5

Este hijo de Bronce al cuidado del entraineur Caimi defenderá los colores del stud Amistad, viene completando su estado para no llegar a fin de año sin haber salido una vez en público y con éxito.

El ejercicio de hoy sobre 800 metros en 49" 2|5 no tiene mayor importancia pues su piloto Englander tampoco lo exigió.

Los hijos de Bronce que este año no han hecho absolutamente nada, tal vez empiecen a repuntar con Miguel Angel.

SALVADORA

1.000 metros en 59" 3|5

La hija de Silver Shot no cumplió su último compromiso porque el estado de la pista no era el más favorable a sus medios, y tal vez sea para bien, pues de esta manera mañana ha de conducirse mejor en una carrera que tiene a su disposición.

Salvadora cubrió esta mañana mil metros en 59" 3|5, excelente apronte que confirma su descontada victoria, puesto que demuestra su buen estado de preparación.

SACA-CHISPAS

700 metros suave

El stud Montiel ha adoptado con el hijo de Sibila un temperamento de paciencia y resignación... Con una calma extraordinaria esperan que complete su desarrollo, que mejore su figura, para recién ejercitarlo nuevamente en procura de hazañas que el ex pensionista del Gran Muñeca necesariamente ha de realizar.

700 metros suave hizo esta mañana en 45" dirigido por el jockey Acosta.

Confesemos que el sistema empleado por el stud Montiel va dando buenos resultados; Saca Chispas está casi cambiado.

DESPUES DEL APRONTE

A medio día llegó la noticia al Jockey Club que la pareja del Don Gonzalo era imbatible...

No lo [illegible] en duda, pero conforme con nuestro modo de ver, preferimos a los representantes de la guardia vieja.

Es un sistema que nos ha dado muy buenos resultados.

DEL ENTRAINEUR JAEN

Damos a continuación tres ejercicios realizados por otros tantos pensionistas del competente entraineur Antonio Jaén que con discretos elementos tan descollante papel viene realizando en la temporada actual.

Montefiore fué floreado en 2.000 metros marcando 2'40" 3|5.

Buril con Arcuri hizo 1.000 metros en 1' 1|5. Sigue en inmejorables condiciones.

Pachinal con Etchechurry pasó 1.000 metros en 1'1". Reaparecerá pronto.

FACUNDO III — ESTRO

Los dos pupilos de la Petite Ecurie no tardarán en reaparecer, pues su preparación parece ya completa.

Facundo dirigido por Amoroso cubrió los 1.700 metros en 1'48" y Estro piloteado por Acosta marcó en la misma distancia 1'47" mejorando en un segundo el tiempo de su competidor.

La Petite Ecurie, una de nuestras caballerizas de mayor prestigio, obtendrá muchas victorias antes de terminar el año, sin necesidad de recurrir al hermoso lote de productos que tiene para la temporada próxima, la que indudablemente realizarán también las hazañas a que nos tiene habituados la casaca blanca y oro.

Del entraineur Torterolo

Embeleco reaparecerá en breve, seguramente en condiciones de obtener una nueva victoria, pues en sus ejercicios privados se conduce regularmente. Hoy fué floreado en 2.000 metros marcando 2'11".

La Cotorra se nos informa que no cumplirá su compromiso porque anda todavía muy poco.

Británon igualmente será reservado para mejor oportunidad, pues ha tenido un ligero contratiempo que le impide cumplir su compromiso de mañana.

DEPORTES

Football-Pelota-Lawn Tennis-Atletismo-Ciclismo-Yachting-Natación Colombófila-Lucha romana-Varias

FOOTBALL

ASOCIACION ARGENTINA DE FOOTBALL

PARTIDOS PARA MAÑANA
TEAMS Y HORAS

Primera división—

Semifinal de la copa de Competencia.

Independiente v. Central Córdoba, se jugará en el field del Club Racing, en Avellaneda a las 2.

Independiente: S. Miguens; A. Ferro y R. O. Sande; J. Cánepa, E. A. Sande y J. Ventureira; J. Strittmater, N. N., A. Garré, A. Arroyuelo y G. Galeano.

CAMPEONATO

Gimnasia y Esgrima v. Gimnasia y Esgrima de La Plata, en La Plata, a las 3.

Gimnasia y Esgrima: J. Sagastume; A. Apraiz y A. Reparaz; I. Valdez, A. H. Molfino y J. Pedacci; A. E. Bourdieu, C. F. Aguilar Pinedo, M. Hiller, N. Faverio y C. Iraola.

—Porteño v. Estudiantes, en Golf, a las 3.

Estudiantes: M. Croce; A. Pawlosky y A. Spinelli; M. Madero, A. Sáenz y A. Ochandio; L. C. Bownas, J. M. Madero, J. M. de la Barrera, A. Maiztegui y F. Casado.

—Columbian v. Argentino de Quilmes, en Barracas, calles Vélez Sársfield e Iriarte, a las 3.

Columbian: A. Rotondo; A. Bruno y A. Lanata; L. Viviani, S. Pardo y A. López; M. Ginebra, J. Gianetto, P. Alessi, J. Gelmi y E. Sacchi.

—Platense v. Racing, en Núñez, a las 3.

Platense: A. Pérez; A. Ansaldo y E. Berti; D. Santangelo, J. Zacheo y A. Felisari; L. Felisari, M. Fraga, M. Balmaceda, T. Sinigalia y L. Amores.

Racing: S. Arduini; A. Reyes y R. Castagnola; R. Pepe, F. Olazar y N. Vivaldi; Z. Canaveri, A. Obaco, A. Marcovecchio, J. Hospital y J. N. Perinetti.

—Tigre v. Atlanta, en Tigre a la llegada del tren que sale de Retiro a la 1.10.

Tigre: E. J. Calzetta; F. Hammerer y A. Dell'Armellina; A. Ferreira, M. Lestrade y J. Kehoe; A. Heinsinger, P. Boide, A. Martín, L. Pravato y D. Bernasconi.

Atlanta: E. Bolinches; R. Valentini y M. Lesa; L. Busso, F. Demacini y A. Frodes; J. Orradre, S. Palamenghy, D. Gallardo, A. Urso y R. Vigiani.

—Boca Juniors v. Huracán, en la Boca, calles Ministro Brin y Senguel, a las 3.

Boca Juniors: S. Solans; J. Benincasa y M. Cappellini, M. Pieralini, A. Ellis y P. Calomino; E. Colla, A. Artigas, A. Bertolini y R. Repetto.

Huracán: F. Pazos; A. Alberti y J. Idiarte; V. Chiarante, M. Bassadone y F. Martínez; E. Acevedo, J. Santos, N. Carabelli, M. Salvarredi y J. Chavin.

División intermedia—

Platense v Racing, se jugará en Núñez a la 1.

Platense: F. Celli; H. Magliano y S. Dupont; E. Bergoncelli, N. Maestre y C. Costas; A. García, R. Figueroa, S. Borgonovo, O. Piaggio y J. Mazzini.

Racing: Gufanti; Etchalecu y Presa; Aussenac, Perinetti y Machain; Bo; Forni, Carabelli, Pezzani, Vivaldo y Bustince.

—Columbian v Argentino de Quilmes, en Avenida Vélez Sársfield e Iriarte a las 12.45.

Columbian: M. Campos; J. Viviani y A. Bedoya; Y. Taffuro, J. J. Amoroso y M. Rodríguez; J. Gil, J. Orna gui, J. J. Tedesco, A. Faurguet y V. Cacace.

—Boca Juniors v Huracán en Senguel y Ministro Brin, a la 1.

Huracán: F. Blanco; J. Vázquez y A. Dijer; E. Sarmean, A. Salerno y A. Aragón; J. Brun, H. Basadone, A. Nigil, A. Pirolo y A. Santos.

—Gimnasia y Esgrima de La Plata v. Gimnasia y Esgrima, en La Plata a la 1.

Gimnasia y Esgrima: I. Diez; S. P. Gallino y M. O'Gorman; J. P. Garbarini, N. T. Coggan y J. Molfino; L. Derrithou, F. Rothschild, R. Costa Bertani, L. J. Parraud y J. Luperna Repente, H. del Río.

—Atlanta v. Tigre, en Tigre (tren de Retiro a las 11.00).

Atlanta: E. S. Gualco; R. Moro y E. Castro; J. Fortini, R. Gibertino y J. L. Crovetto; V. Juan, J. Fortini, E. Baila, L. Barberis y A. Fermenti.

Segunda división—

Sportiva Barracas v. Boca Juniors A., en las calles Senguel y M. Brin, a las 11 a. m. (tercera rueda competencia).

Sportivo Barracas: A. Strianessi; J. Villagut y P. de Vita (capitán); E. Marque, A. Tarenghi y C. Fiorito; L. Pinchetti, J. Olhagaray, A. Caron, I. Venturello y D. Abuin.

Tercera división—

Gimnasia y Esgrima de San Fernando v. Porteño A.: por la semifinal de campeonato, en el field del club Unión Excursionistas en Belgrano, a las 3 p. m.

Porteño: O. Medina; J. Lanús y L. Destuet; C. de la Serna, A. Galup Lanús y M. A. Lanús; E. Medina, C. Saravia (capitán) S. Destuet L. Portillo y A. Lanús, Suplente J. Destuet.

Partidos amistosos—

Estudiantil Porteño v. Sportiva Barracas, en Campichuelo y Garay, a las 3.

Estudiantil Porteño: L. Cariés; J. E. Benítez y J. Garasa; E. Matozzi, G. Romero y F. Basurto; A. Costas, F. Pisa, C. Cennaschi, J. Pisa y M. Rogers.

Sportivo Barracas: C. Mattoni; B. Philippe y O. Bergalli; G. Aller (capitán), G. Cumo y J. Jordán; A. Sevessi, P. Fiorito, P. Aller, A. Sisa y T. Inchausti.

—Liberal Argentino v. Ensenada, en la Ensenada, a las 2.

L. Argentino: P. Rossi; R. Antonioli y P. Vieyro; Bianchi, J. Cappelletti y A. Cappelleti; J. Rubbo, E. Matturo, J. Del Giudice, A. Adet y J. Adet.

—Sportivo Barracas v. Progresista, semifinal de competencia en el field del River Plate, a las 2.15 p. m.

Sportivo Barracas: Vinaghi; Podestá y Raglzi; Gregori (capitán); Díaz y Fernández, Ré, Lucena, Narcinbene y J. Carraro.

Programa de partidos—

El sábado 11 del corriente, día feriado, se disputará el match Racing v. F. C. Oeste, primera división.

El 12 se disputará la final argentina de la copa de honor entre los teams de los clubs Independiente y Rosario Central. Por el campeonato jugarán Columbian v. Gimnasia y Esgrima de La Plata, Platense v. Gimnasia y Esgrima, Huracán v. Quilmes, San Lorenzo de Almagro v. Argentino de Quilmes.

Por el campeonato de la división intermedia, sección B, jugarán Chacabuco v. Tigre Juniors; sección C, Martínez v. Barracas Central.

FEDERACION COMERCIAL

Partidos para mañana—

Tercera división. — Sansinena v. E. Dell'Acqua y Cía., en La Paternal, field del Dreyfus, por la final de la copa competencia, a las 3.30 p. m.

Sansinena: F. Humara; D. Cam[illegible]ri y J. A. Garofoli; F. D. Tourn[illegible]

..., S. Darre y B. Costa; J. Cainzos, J. Villareal, F. Canaveri, J. Cilliani y M. Baños.

E. Dall'Acqua, T. Carele; S. Sánchez y V. Laurito; G. Finkelstein, E. Cartona y D. C. Morgantini; A. Sala, F. Finkilstein, T. Bianchi y V. Sánchez; suplentes, A. Cuesta y J. García.

Heinlein y Cía. v. Buenos Aires F. C. en Núñez (amistoso), a las 8.45 de la mañana.

Heinlein y Cía.: L. M. Pardo; P. Pisa y A. Hold; D. Farina, J. Ruiz y E. Murias; T. D. Alvarez, J. Vega, J. P. Bortehiry, J. L. López y E. Schnorr.

Buenos Aires F. C.: L. Corrales; E. Devoto y C. Grimosi; A. Ghibaudi, D. Balla y A. Schiaffino; E. P. Alvarez, B. Alsuyet, L. Domínguez, E. Charrier y E. Cartasso. Suplentes, A. Garibaldi y N. Ruiz Díaz.

PELOTA

CLUB DE PELOTA ALMAGRO

Mañana, a las 9 p. m., en la cancha de este club, se efectuará un partido de pelota entre los jugadores J. Bancora y A. Etcheverts v. J. Mocito y P. Bosarino.

FRONTON BUENOS AIRES

Anoche se jugaron dos partidos de pelota a cesta, el primero a treinta tantos, entre Ugarte y Navas v. Sueta y Americano, venciendo los primeros por cinco tantos.

En el segundo partido, a 40 tantos, jugaron Eguiluz (menor) y Egoscue v. Sánchez y Modesto, ganando los primeros por tres tantos.

Jugarán esta noche Iraola y Ermúa v. Ortiz y Egoscue.

CAMPEONATO MUNICIPAL DE PELOTA A CESTA

Mañana, a las 3 p. m., se jugarán en el Parque Centenario, los partidos finales de este campeonato, entre los equipos de Centenario y Chacabuco.

Los cuadros estarán formados por los jugadores siguientes:

Centenario A: Juan J. Lassa, Angel Perna, José Varela y Roberto Longhini; Juan Lanatta, Carlos Longhini. Alejandro Gasquet y Esteban Garibaldi; Dino Rossi (capitán), Ernesto Lopardo, Emilio Sánchez y Ricardo Santianez.

Chacabuco A: César Cardoso, José Travigante, Alberto Goenaga, Héctor Ichuste; Felipe L. Gallegos, Ricardo Daprá, César Moro, Carlos Blasi; César Isola, Alfredo B. Gatti (capitán), Raúl Ichuste y José Chavín.

Centenario B: Pedro Zilberay, Alfredo Daniele, Aurelio Secane y Antonio Maldonado; Pablo Pagano, Enrique Longo, Angel Ambrosetti (capitán) y Manuel Fughi; Luis Grosso, Roberto Vitale, Manuel Maldonado y elestino Negri.

Chacabuco B: Raúl Alcántara, Angel Agness, Emilio A. Conci y Nicolás Besio; Manuel Jané, Osvaldo Hansen, Ricardo Martino y Jesús Porretti; Emilio Soresina, Manuel Mauso, José Siri y Horacio Serrano (capitán).

Entre los partidos y con los mismos niños se disputarán carreas de banderitas.

LAWN-TENNIS

BUENOS AIRES LAWN TENNIS CLUB

Publicamos a continuación el horario de partidos para mañana:

A las 9.30 a. m.: L. J. Jenkins contra C. Morea y E. D. Norman contra R. Madero; 10.30 a. m', T. Colvill Jones contra R. Fraser y R. S. Trillia contra (ganador de F. W. Dodd contra C. Blamey), señora Norman contra señora Mackenzie; 11.30 a. m., W. Russell contra C. Morea; 1.45 p. m., señorita M. T. Obarrio contra señorita Lilyy Moss; ganador de F. W. Dodd contra C. Blamey) contra R. S. Trillia, contra ganador de R. G. Blamey Lafone contra J. Medici; ganador de E. D. Norman contra R. Madero, contra ganador de E. Pfeiffer contra E. V. Brown; ganador de señora Norman contra señora Mackenzie, contra señorita E. Schindler; ganador de señorita Inés Frers y G. Frers contra señorita Hernández y D. Belgrano, contra señorita Ligniérés y F. de Carabassa; 2.45 p. m., C. Morea y R. Leslie contra J. Medici y F. F. Keen; L. H. Knight y T. Colvill Jones contra ganador de W. D. Sibbald y R. S. Trillia, contra C. Gerolimich y H. Scopinisch; 3.45 p. m., D. E. Cerboni y G. Capdepont contra E. D. Norman y Ortega Belgrano; señorita J. Mucahy y R. G. Blamey Lafone contra señorita M. T. Obarrio y A. L. Jacobs; señoritas E. Schindler y A. M. Podestá contra señoritas H. Murga Lynch y Sara Navarro Viola; ganador de señorita F. Eeilberg y H. H. Woodgate contra señora Mackenzie y W. S. Mac Hardy contra señora ones y A. S. Turner.

LIGA ARGENTINA DE LAWN TENNIS

El programa de partidos a jugarse mañana por el campeonato es el siguiente:

Primera división. — San Isidro v. General Urquiza en San Isidro; Buenos Aires A v. Belgrano, en Golf.

Segunda división, sección B. — Belgrano v. Villa Ballester, en Belgrano.

El partido de primera división, San Isidro v. General Urquiza, se jugará mañana en San Isidro a la 1.45 p. m. tren de Retiro C. A., a la 1 p. m. Representará a San Isidro: A. J. Villegas, F. Elortondo, R. Hoevel, H. Manley, H. M. Paz y D. de Urquiza.

ATLETISMO

ASOCIACION CRISTIANA DE JOVENES

Festejando la terminación de la temporada de invierno esta asociación ha organizado para esta noche un interesante festival deportivo.

Consiste el programa que se ha redactado en el desempate de basket ball del torneo final interno entre los teams Nacional y Estudiantes.

A las 10.15 p. m. comenzará el partido en el que actuará como referee el señor C. Hernadorena. Los equipos concurrirán así constituídos:

Estudiantes (rojos). — J. R. Qniroga (cap.) y R. Renault; L. A. Agote, R. Dellepiane y A. Estin.

Nacional (celestes). — J. Amaro (capitán) y M. Berro; aBrbier, F. Ibáñez y C. B. Partierra.

Don Hugo Wilson, que preside la comisión de Educación Física, al finalizar el match distribuirá los premios a los vencedores, consistentes en cinco copas Premio Estímulo.

Antes de este match, a las 9.45 a. m., el team Endurance, que se ha clasificado tercero en el torneo final, jugará con un team de combinados.

Representados pos los siguientes señores estarán los equipos:

Endurance. — R. J. Grassi (cap.) y A. Freixas; H. Zambra F. Mango, R. Enright y M. Hernandorena.

Combinados. — H. Arraya (cap.), J. Dellepiane y J. Ortiz; J. Caciro, R. Lancaglini.

CICLISMO

C. A. VELOCIDAD Y RESISTENCIA

Para el 12 del corriente, este club ha preparado una carrera ciclista para menores y debutantes, en el trayecto Núñez-San Isidro-Núñez.

Las inscripciones se reciben de 8 a 10 p. m. en la secretaría, Larrea 588.

C. A. UNIVERSAL

Mañana se disputará una carrera ciclista organizada por este club en el recorrido Congreso-Rodríguez-Liniers, reservada para amateurs de segunda categoría.

CLUB CICLISTA GIRO D'ITALIA

Se disputará mañana, bajo el patrocinio de este club, el campeonato social de resistencia en el trayecto, Congreso-San Fernando-Núñez.

YACHTING

CLUB NAUTICO BELGRANO

Tal como ya había sido anunciado, mañana se correrá en este club la copa Comisión directiva, inaugurando la temporada.

Se han inscripto los siguientes yates a vela: Slyde del C. N. San Isidro; Buchardo y Scasso, del C. N. Buchardo, y Chiquila, Hortensio, Penguin, Macá, Tortuga y Chubut del C. N. Belgrano. A la 1. p. el oficial de regata teniente coronel Camilo Anschutz, dará la señal de partida. A las 3 p. m. se correrá la copa Club Náutico Belgrano, para socios, en canoas a remo.

NATACION

ASOCIACION CRISTIANA DE JOVENES

Una interesante fiesta de natación se realizará el sábado 18 del mes actual en la pileta que esta entidad deportiva y de educación física posee en el Paseo Colón.

El conocido nadador profesor Enrique Tiraboschi activa los trabajos tendientes al feliz éxito de la fiesta.

COLOMBOFILA

LA PALOMA MENSAJERA

El concurso para palomas adultas organizado por esta sociedad sexta serie del año, se realizará mañana en un recorrido de 288.000 metros, desde Vedia a esta capital.

Las palomas que participen en la prueba de mañana, en la que se disputa el premio Palomar Los Wegge, deberán ser presentadas hoy de 5 a 6 p. m. en el local calle Sarmiento 3889.

SOCIEDAD LA ARGENTINA

En la secretaría de esta institución colombófila, Pasaje Coronel Cabrera 4934, deberán ser presentadas hoy, de 6 a 7 de la tarde las palomas que participen en el concurso a realizarse mañana en un recorrido de 485 kilómetros, desde Laboulaye a esta capital.

Los señores R. Barassi y S. Bagnato han sido designados para presenciar el embarque de las palomas.

LA INTREPIDA MENSAJERA

La cuarta carrera para palomas adultas que ha organizado esta sociedad, se efectuará mañana en un recorrido de 107 kilómetros, desde la localidad A. Carboni a esta capital.

Se disputa el premio Palomar River Plate. En la secretaría Arenales 312, hoy, de 6 a 7 p. m., deben presentarse las palomas que concurran a la prueba.

LUCHA ROMANA

Con el asalto pendiente entre Le Boucher y Yousouf continuó anoche en el teatro Casino el campeonato de lucha romana, sin que llegara a definirse en toda la hora y media que lucharon. A causa de haberse enfermado el luchador Yousouf, este asalto ha quedado en suspenso.

Lucharán esta noche a las 11 Barsanti v. Baldis, Massetti v. Priano y De Roa v. Lobmayer.

VARIAS

ESTUDIANTES DE COMERCIO

Con el nombre de Estudiantes de Comercio se ha fundado un nuevo club para la práctica del football, cuya comisión directiva ha quedado así formada:

Presidente, A. Navarro; vicepresidente, E. Bonora; secretario, J. M. Hiquet; tesorero, J. Otero; y vocales: E. Piatti, M. Navarro y M. Silva.

La secretaría funciona en el local Talcahuano 913.

LOMAS F. C.

La nueva comisión directiva de este club está compuesta por los siguientes señores:

Presidente, L. Miglio; vicepresidente, V. R. Pacheco; secretario, A. Marchessini; tesorero, J. Miglio; vocales: A. Guevara, V. Gómez y J. García; capitán S. J. Coral; subcapitán, O. Ziegler.

C. A. CAFE PAULISTA

Ha quedado constituído un nuevo club con el nombre del epígrafe, formado por el personal de la Sociedad Anónima "Café Paulista". La comisión honoraria y directiva (provisoria), está compuesta por los siguientes señores:

Comisión honoraria: O. Alves de Lima, presidente; Alberto A. de Lima, vicepresidente; Antonio de Q. Telles, secretario; Horacio Watson, prosecretario; Luis Rocha, tesorero; Antonio J. Ruiz, protesorero.

Comisión directiva (provisoria): Ramón Fernández, presidente; Emilio Feijóo, vicepresidente; Andrés R. Pedroni, secretario; Luis Mathón, prosecretario; Ernesto Mathón, tesorero; Pascual Pazos, protesorero; E. Martínez de Castilla, revisor de cuentas; vocales: Fausto Amaral, Enrique Colturi, Daniel Ferráz, Agustín Morandi, José M. Ramallo y Rodolfo L. Bogo.

CONVOCATORIAS

CAJA INTERNACIONAL MUTUA DE PENSIONES. — Fundada en 1901. — Convocatoria. — Se convoca a os señores socios de la institución, al Referéndum Plebiscitario que de acuerdo con el estatuto y el reglamento, se efectuará durante los días comprendidos entre el 8 y 15 de noviembre próximos, inclusives, con el fin de sancionar las reformas proyectadas a los artículos 30, 39, 44 y 57 del estatuto, creación de los artículos 88 y 89 (Reformas publicadas en los Boletines de la Institución correspondientes a los meses de Septiembre y Octubre de 1916) y autorización al presidente para efectuar las tramitaciones que deban hacerse para la aprobación del S. G. de las reformas proyectadas, pudiendo aceptar o nó las modificaciones que imponga el P. E., facultándolo para reducir los nuevos estatutos a escritura pública ante el Tribunal de Comercio.

Buenos Aires, octubre de 1916. Juan B Giudice, presidente; Alfredo Borlasca, secretario. 1|983 v. Nov. 8.

BANCO PROVEEDOR DEL RIO DE LA Plata. — 2.a Convocatoria. — Por resolución del Directorio y no habiendo tenido lugar la Asamblea en primera convocatoria por falta de número, se convoca a los señores accionistas a la asamblea extraordinaria que tendrá lugar en las oficinas del Banco, el miércoles 15 de noviembre próximo, a las 6 p. m., con el objeto de tratar la siguiente

ORDEN DEL DIA:

1.o Disolución anticipada de la sociedad y nombramiento de liquidador.

2.o Nombramiento de dos señores accionistas para que en representación de la asamblea firmen el acta de la misma.

De acuerdo con lo dispuesto en el art. 25, de los estatutos, los señores accionistas deberán depositar sus acciones antes del día 13 de noviembre próximo a las 4 p. m.

Buenos Aires, octubre 28 de 1916. — El secretario. 2|43 v. Nov. 13.

MUNDO COMERCIAL

MERCADO DE VACUNOS (Liniers)

Con las ventas efectuadas esta mañana se ha dado por terminada la semana de operaciones en este mercado.

Las entradas han sido mayores a las de la semana anterior, superando éstas, a las necesidades del mercado, lo que ha permitido a los compradores efectuar sus compras dentro de un límite de precios muy flojos.

En general, no existió en ningún momento interés por los lotes de haciendas expuestas a la venta; cerrando el mercado con precios flojos para todas las categorías.

La entrada de hoy en este mercado fué de 4168 cabezas, clasificadas en la siguiente forma: novillos 2586, vacas 1134 terneros 392 y bueyes 56. Porcinos entraron 702.

Los precios corrientes de la mañana fueron los siguientes;

Bueyes para frigorífico, a pesos 220; bueyes para consumo, de 140 a 161; novillos m. especiales para frigorífico, de 20 a 210; novillos especiales para frigorífico, de 180 a 192; novillos m. gordos para frigorífico, de 152 a 168; novillos para consumo, de 77.50 a 149; novillitos para consumo, de 35 a 154; vaquillonas para consumo, de 39.50 a 112; terneros para consumo, de 10 a 70.

Pora porcinos los precios variaron entre pesos 0.29 a 0.37 el kilo.

VENTAS DE HOY

Anasagasti Juan—

18 novillos carne gorda San Luis pesos 115; 15 vacas gordas id. 125; 70 id. carne gorda id. 110; 15 id. id. 105; 5 novillitos flacos id. 55.

Alonso y Blaquier—

100 novillos carne gorda Córdoba pesos 110.

Bunge y Born—

14 vaquillonas carne gorda Entre Ríos pesos 80; 7 terneros regulares id. 41.

Bayona y Ferrazzini—

5 vacas gordas Lobería uesos 115.

Cucullu Felipe L.—

22 novillos especiales La Plata pesos 185; 2 toros c. gorda id. 140; 9 terneros regulares Córdoba 28.

Crespo y Rodríguez—

9 novillos carne gorda G. López pesos 121; 10 id. id. 111.

Córdoba e hijo Pedro—

30 novillos m. gordos Dorego pesos 164 8 vacas especiales id. 138; 1 id. m. gordas id. 125.

Cooperativa de Hacendados—.

10 novillos especiales Olavarría pesos 190.

Cascallares Cendoya y Cía.—

23 terneros regulares Monte pesos 28; 7 terneros id. id. 35; 2 id. buenos id. 46.

Crespo Hnos. y Ezcurra—

10 novillos carne gorda Nogoyá pesos 115; 30 id. buena carne id. 100.

Devoto y Cía. Tomás—

9 bueyes m. especiales Carlos Tejedor pesos 220; 2 vacas carne gorda Salta 90 4 id. id. Supacha 110; 2 novillitos m. especiales Salto 125; 9 bueyes id. id. C. Tejedor 220; 21 novillitos carne gorda Santa Fe 79; 3 id. gordas d. 120; 7 vaquillonas carne gorda T. Lauquen 65; 4 vacas gordas id. 125; 5 id. id. 108; 8 terneros gordos id. 69; 2 id. id. 69.

D'Hers y Cía. Francisco—

15 terneros gordos V. Tuerto, pesos 65 2 id. buenos id. 55; 13 id. id. 49; 3 id. regulares id. 35.

De Lelis y Fages Hnos.—

7 novillos carne gorda 9 de julio, pesos 135; 10 id. id. 112; 4 vacas gordas id. C. Casares 118; 4 terneros regulares id 40; 8 terneros maniones id. 10.

Guillón y Cía Rodolfo—

8 vacas buena carne Escuña, pesos 75 2 vaquillonas id. id. 60; 2 novillitos id. id. 60; 4 terneros buenos id. 55; 8 id. buenos id. 45.

Lanusse Pedro y Antonio—

4 terneros regulares Santa Fe, pesos 25 6 id. buenos id. 54.50; 6 vacas m. gordas id. 132S; 3 id. c. gorda Córdoba, 109; 22 id. gordas id. 121; 22 id. id. 109; 17 id. id. 115.50; 3 id. id. 85.50, 25 id. id. 98; 11 id. gordos id. 119, 22 novillos carne gorda id. 115; 13 id. id 97;16 id. id. 115.50; 24 id. id. 78; vaquillonas buena carne id. 78; 12 id. carne gorda id. 86.50; 20 vaquillonas flacas Córdoba, 50; 20 id. b. carne id. 62; 20 id. id. 66.50; 20 id. id. 66; 5 id. Santa Fe, 70; 4 id. c. gorda id. 41.50 6 novillitos buena carne id. 66; 13 novillos id. id. 94; 14 id. flacos id. 77.50 4 id. id. 113; 3 id. carne gorda id. 144; 3 id. id. 149; 7 id. buena carne id. 93. 80 vacas gordas id. 160; 7 vacas carne gorda id. 98; 4 id. especiales id 140; 40 id. id. 135; 1 id. buena carne id. 72 1 buey carne gorda id. 140; 16 id. gordos Entre Ríos, 161; 3 vacas id. id. 123 12 novillos carne gorda id. 142; 79 id. carne gorda id. 120.50; 44 id. especiales Belgrano 190; 76 id. c. gorda Olavarría 119; 20 id. especiales Pergamino, 180 5 vacas m. gordas Rojas, 132.50; 13 id. carne gorda id. 107.

Lalor Juan—

4 vaquillonas carne gorda Azul, pesos 89; 13 vaquillonas buena carne id. 67. 1 2terneros regulares id. 41.50; 13 id. buenos id. 60; 5 vacas carne gorda id. 110; 3 id. id. 100; 5 novillitos id. Olavarría, 87; 15 vaquillonas buena carne id. 71; 2 novillitos id. Azul, 99; 11 novillos carne gorda id. 120; 11 id. carne gorda id. 142; 18 id. id. 137; 2 id. carne gorda Córdoba 117; 1 id. flacos id. 80; 11 vaquillonas carne gorda id. 87.50; 3 novillits buena carne id. 60; 7 vacas especiales id. 140; 12 vacas flacas id. 35; 2 vacas carne gorda id. 93, 4 id. flacas id. 55; 17 id. m. especiales C. Suárez. 158; 4 novillos id. id. 210; 19 id. especiales Córdoba. 190; 10 id. id. Belgrano 139; 2 torunos id. Entre Ríos. 150; 7 novillitos flacos id. 57; 6 id. id. 36; 2 vaquillonas id. id. 39.50; 5 vaquillonas id. id. 54; 8 terneros regulares id. 43.50.

Lourtet Hnos. y Cía. —

11 vacas m. gordas Azul, pesos 130; 12 id. gordas id. 124.

Mihura Hermanos—

3 vaquillonas m. gordas Rocamora, pesos 112; 2 vacas carne gorda id. 110; 4 vaquillonas carne gorda id. 83; 7 terneros buenos id. 55; 3 novillos carne gorda id. 110; 6 vacas id. Gualeguay, 100; 15 vaquillonas id. id. 92; 10 terneros buenos id. 55; 5 id. m. gordos 70; 9 novillitos carne gorda id. 90.

Méndez y Cía. Jl. M.—

60 novillos especiales G. Paz, pesos 192.

Méndez Hnos. y Cía.—

5 terneros buenos Pehuajó pesos 55.

Oján y Cía. Francisco—

2 novillos carne gorda Necochea, pesos 150; 9 novillitos m. especiales id. 130, 10 id. m. gordos id. 115.

Palacios Hermanos—

18 novillos carne gorda Entre Ríos, pesos 105; 2 vacas gordas id. 120; 8 novillitos carne gorda id. 80; 3 vaquillonas carne gorda id. 95; 4 id. flacas id. 60.

Peña y Cía. Julio L.—

5 novillos carne gorda Entre Ríos, pesos 125; 9 id. id. 9 de julio, 108; 7 vacas carne gorda Entre Ríos, 85; 6 vacas id. Entre Ríos, 80.

sos135; 4 id. carne gorda id 133; 21 terneros buenos randzen, 47.50; 29 id. regulares id. 88.

Petersen y Gutiérrez—

72 novillos carne gorda Ferrari, pesos 105.

Rubín, Cesario Zubiaurre y Cía.—

45 novillos m. gordos Olavarría, pesos 168; 11 vacas id. id. 125; 2 id. id. 85; 3 id. flacas id. 40; 8 terneros regulares id. 40; 4 id. id. 30; 34 novillitos buena carne Monte 70.

Robredo A.—

40 novillos especiales Torterolo, pesos 180; 2 id. m. especiales id. 205; 4 vacas m. gordas id. 130.

Rodger y Cía. Gmo. H.—

44 novillos carne gorda San Luis, pe-

Suc. Beltrán Sansot—

6 vacas m. especiales Ayacucho, pesos 147; 6 id. gordas id. 122; 6 id. id. Dorrego, 115; 3 id. carne gorda id. 88.

Salaberry y Bercetche—

8 vacas carne gorda Córdoba, pesos 93 2 vacas carne gorda id. 106; 5 novillos carne gorda id. B. Blanca 99.50; 10 id. buena carne id. 117; 10 id. c. gorda id. 117; 10 id. buena carne id. 97; 4 id. c. gorda Olavarría 105; 14 id. id. 107 50; 9 id. id. 107; 4 vacas c. gorda Monte 105.50; 3 id. especiales id. 140; 5 id. m. gordas id. 127.50; 4 id. gordas id. 122.50.

Schoo y Cía. Alejandro—

4 terneros buenos Pergamino pesos 54; 16 terneros regulares id. 44.

Urtazun e hijos Martín—

108 novillos carne gorda Rauch pesos 142; 2 toros id. id. 140.

Unzué Alzaga y Cía.—

14 toros gordos Pehuajó pesos 160; 44 novillos carne gorda id. 152; 15 terneros regulares Monte 43; 48 vacas especiales Rojas 140; 147 id. m. gordas id. 133.

Velaz y Cía Angel—

29 novillos m. gordos Santa Fe pesos 167; 20 vacas m. especiales id. 154; 12 id. especiales id. 135; 2 terneros buenos id. 50; 7 novillitos carne gorda Entre Ríos 100; 2 vacas carne gorda id. 80; 8 novillitos flacos id. 55; 22 vacas criollas carne gorda id. 92; 9 vaquillonas flacas id. 60; 21 novillos carne gorda Santa Fe 107; 12 id. buena carne id. 90; 5 terneros buenos Arrecifes 45; 7 id. gordos id. 65; 8 id. buenos id. 55.

VENTA DE CERDOS

Lanusse Pedro y Antonio—

34 lechones especiales Rivadavia pesos 5 cada uno; 47 cerdos buenos Pergamino 0.32 el kilo; 40 id. m. especiales Azul 0.37.

Nogueras y Aralos—

49 lechones buenos C. Tejedor pesos 3 cada uno.

Alzaragaray, Schindler y Gowland—

20 cerdos especiales Chascomús, pesos 0.34 el kilo.

Lalor Juan—

50 terneros chicos Castelli, pesos 2.10 cada uno; 100 id. flacos Pergamino. 1.60 17. id. chicos id. 2.10; 174 cerdos regulares d. 0.29; 110 id. id. Córdoba, 0.30; 38 id. buenos R. Pérez. 0.38; 20 id. regulares Lobos. 0.29; 80 lechones chicos id. 2.10; 36 cerdos buenos Santa Fe. 0.33 185 id. id: Córdoba, 0.32 el kilo.

MERCADO DE LANARES (Tablada)

En las mismas condiciones de días anteriores se efectuaron hoy en este mercado las transacciones de lanares, con las cuales terminaron las operaciones semanales.

Debido a que las entradas fueron durante todos los días de bastante importancia, las cotizaciones en general sufrieron una baja, siendo los lotes más perjudicados los borregos y corderos de matadero, por los cuales no existió interés en ningún momento.

La entrada del día fué de 9478 animales, habiéndose vendido durante la mañana, 6267 cabezas, repartidas en esta forma: Compañía Sansinena 139, La Blanca 211, Argentino Central 706, Armour 1706, y 3505 para los matarifes locales.

Los precios corrientes fueron hoy los siguientes:

Capones para frigorífico, de pesos 10.50 a 18.50; id. para matadero, de 21 a 23.80; ovejas para matadero, de 9.50 a 17.10; borregos para frigorífico, de 10.20 a 16.50; corderos para frigorífico, de 7 a 10.20; id. para matadero, de 3.60 a 6.50; capones pelados para frigorífico, de 11.20 a 15; ovejas para matadero, de 9.50 a 17.40.

VENTAS DE HOY

Cash Colvill Jones y Cía.—

55 corderos Frigorífico Arboledas, pesos 8.20; 45 ovejas peladas matadero id. 11; 124 corderos id. id. 5.40.

Urtazun hijo Martín—

50 ovejas peladas matadero Oriente, pesos 14.50; 37 corderos id. id. 5.50; 18 corderos id. id. 6.30.

Girál A. Lastra—

65 corderos Frigorífico Aparicio, pesos 8.50; 54 id. matadero id. 5.50.

Bracht y Cía.—

248 corderos matadero Entre Ríos, pesos 4.80; 150 ovejas id. id. 10.

Lalor Juan—

35 ovejas invernada Rawson, pesos 12 20 borregos matadero id. 12.20; 48 corderos id. id. 5.50.

Lourtet Hnos. y Cía.—

62 capones Frigorífico Perdido, pesos 22.30; 14 borregos id. id. 16.50.

Nogueras y Avalos—

85 corderos Frigorífico Castellanos, pesos 11.

Crespo y Rodríguez—

24 ovejas matadero Asunción, pesos 10.30; 24 corderos id. id. 6.

Sansot Beltrán Sucesión—

110 corderos matadero Cascallares, pesos 5.50; 10 corderos id. id. Dorrego 12 43 id. id. 10.50; 26 id. id. 11; 150 id. id. Cascallares, 15.50; 41 id. id. 12.80 103 corderos id d. 7.20.

Belloeq e Hita—

127 corderos Frigorífico Cascallares, pesos 10.20.

Dodds y D. D. Ramsay—

30 capones pelados Frigorífico Herrera, pesos 15; 120 id. id. 13.50; 135 id. id. M. Maíz, 13.50.

La Cooperativa de Hacendados—

230 capones Frigorífico Muñoz, pesos 23.80; 40 corderos jenados Rodríguez, 6; 63 ovejas id. id. 9.80; 10 corderos matadero d. 4.60; 71 ovejas id. id. Muñoz, 17.10.

Velaz y Cía. Angel—

14 capones pelados Frigorífico Garma pesos 14; 28 ovejas fatadero id. 15; 60 corderos id. id. 6.50; 11 id. id. 13; 27 ovejas id. id. 12; 43 corderos id. id. 5.30; 41 corderos id. id. 5.60.

Bargo L. y Etcheyaray—

21 ovejas peladas matadero La Madrid pesos 13.80; 48 corderos Frigorífico id. 8; 60 id. matadero id. 5.80.

Devoto y Cía. Tomás—

25 borregos pelados Frigorífico Berutti pesos 6.50; 55 ovejas matadero id. 11.30; 22 id. id. 16; 48 ovejas matadero id. 11.50; 46 corderos pelados Matanza 24.

Patrón Costas y Peró—

176 capones Frigorífico Rocha pesos 18.50; 99 id. pelados id. 11.50. —

Santamarina hijo—

25 capones Frigorífico Aparicio pesos 17.50; 102 id. id. 17.20; 18 ovejas matadero id. 14; 14 capones id. id. 13.

Unzué Alzaga y Cía.—

450 capones pelados Frigorífico Carabelas pesos 15; 600 capones id. id. 13.

Bunge y Born—

28 corderos Frigorífico Cascallares pesos 9.50; 12 id. matadero id. 5.50.

Gioja y Etchart—

27 capones matadero Echague pesos 7.80; 78 ovejas id. id. 8.60; 21 id. id. 9.50; 11 capones id. id. Castelli 9.50; 14 capones id. id. 4.

Lanusse P. y A.—

89 corderos Frigorífico Rivadavia pesos 11; 29 borregos id. Berutti 16.30; 52 ovejas matadero id. 16; 73 corderos Frigorífico id. 8.20; 133 ovejas peladas Dorrego 7.50; 164 corderos id. id. 4; 180 id. matadero Entre Ríos 4; 50 id. pelados Gil 5.50; 70 id. id. 5.30; 50 id. Frigorífico El Perdido 8.20; 45 corderos matadero id. 6; 25 id. id. 4.50; 16 capones pelados B. Hondo 11.60; 15 id Frigorífico id. 18.20; 116 corderos id. id 8; 18 ovejas peladas Frigorífico id. 13.50

Errea hijo Antonio—

280 corderos matadero S. Román pesos 5.80; 43 ovejas peladas id. 10.70; 90 ovejas matadero id. 13; 133 corderos id. id. 6; 42 ovejas peladas id. 9.70 37 corderos id. id. 5; 166 ovejas peladas B. Hondo 9.90; 132 capones pelados Frigorífico id. 10.50.

Méndez Hnos. y Cía.—

29 corderos matadero Cascallares pesos 7.50; 36 id. id. 6; 39 capones pelados Frigorífico id. 11.20; 61 ovejas id. matadero id. 10; 40 corderos id. id. 7; 100 id. matadero id. 6.80; 241 ovejas peladas matadero Capetinas 13; 35 corderos id. id. 6.50; 45 id. id. 5.50.

Gioja y Etchart—

36 capones pelados Frigorífico Echague pesos 12; 16 corderos matadero id. 3.50 107 corderos id. id.; 42 borregos id. 6.

Etcheverry y Cía. José—

91 corderos matadero Sampacho pesos 5.50; 75 corderos d. id. 7.

Salaberry y Bercetche—

28 ovejas peladas matadero Colina pesos 17.40; 52 id. id. 15; 146 capones pelados Frigorífico Villanueva 13.40; 38 corderos id. id. Colina 9; 49 ovejas peladas matadero M. Juárez 9.50; 55 corderos id. id. 4.10; 16 corderas id. id. Verónica 7; 64 id. matadero id. 5.30; 89 ovejas id. id. Molina 9.50; 29 corderos pelados matadero A. Seco 3.60; 48 capones id. id. 8.30; 19 ovejas id. id. 7; 11 ovejas id. id. 8.

Tabacco Hermanos—

114 corderos matadero Mayol pesos 6; 10 capones id. id. Sopetones 21; 26 corderos id. id. 180; 86 corderos id. S. Mayol 6.40.

ADUANA

RECAUDACION

La aduana de la capital recaudó desde el 1.o de enero hasta la fecha, por derechos de importación almacenaje, eslingaje, sellos y adicionales, $ 86.763.476.13 curso legal.

Diferencia a favor del corriente año $ 10.300.635.05 curso legal.

MARITIMAS

MAREA Y VIENTO

Desde las 6 hasta las 9 a. m. de hoy según el semáforo del Riachuelo:

6 a. m., 20 pies, 8 pulgadas; viento S. E.

7 a. m., 20 pies, 4 pulgadas; viento S. E.

8 a. m., 20 pies; viento S. E.

9 a. m., 21 pies; viento S. E.

VAPORES ESPERADOS

Español Cádiz, de Barcelona con pasajeros y carga.

Noruego Hermes, de Rosario a cargar.

Argentino Reformer, de Campana, con carnes.

Español Cabo Menor, de Cádiz con carga.

Holandés Fauna, de Rotterdam en lastre.

Barca noruega Niefield de la rada, en lastre.

VAPORES A SALIR

Británico Singapore, para Liverpool con carga.

Holandés Salland, para Amsterdam con carga.

Italiano Luisiana, de Génova, con pasajeros y carga.

Holandés Eemland, para Amsterdam con carga.

Id. Maasland, para Amsterdam con carga.

Sueco Thai, para Gothenburg, con carga.

Noruego Helna, para Nueva York con carga.

Italiano Prócida, para Génova con carga.

Sueco Margaret, para Gothenburg, con carga.

Barca rusa Carradale para la rada con carga.

VAPORES DE LOS RIOS

Llegaron: Ciudad de Montevideo y Cabo Santa María, de Montevideo.

Golondrina, de Gualeguaychú.

Helios, de Salto y escalas.

Salen: México para Asunción y escalas, salió a las 11 a. m.

Golondrina, para Gualeguachú, salió a las 5 p. m.

Ciudad de Montevideo y Cabo Santa María, para Montevideo, salen a las 10 p. m.

LINEA DE LA COSTA SUD

Presidente Mitre en ésta, saldrá el 9 de Noviembre para Río Gallegos y escalas.

Presidente Quintana, salió el 26 para C. Rivadavia, salió ayer de Madryn.

Camarones, de Río Gallegos para ésta, salió el 31 de octubre, llegó a Deseado.

Unión, de Bahía Blanca para ésta, salió el 2, llegará mañana.

Libertad, de Rosario para Santos, salió el 29, llega hoy.

Atlántico, de Punta Arenas para ésta salió el 20, salió el 3 de Madryn, esperado el 7.

Bolivia, de San Antonio para ésta, salió el 3.

Argentino, salió el 21 para Punta Arenas y escalas, llegó a Río Gallegos.

Pellegrini, saldrá hoy para San Antonio.

Asturiano, en ésta, saldrá el 14 para Punta Arenas y escalas.

LINEA DEL BRASIL

Roma, en esta.

Porvenir, en ésta.

Toro, en ésta.

Independencia, en ésta, saldrá el 4 para Bahía Blanca.

Benjamín, en Rosario.

Juanita, en Paranaguá.

Pomona, en ésta.

Perú, salió el 31 de Octubre para Porto Alegre y escalas, llegó a Río Grande.

Vaquillona, en Santos.

Brasil, de Porto Alegre para ésta, salió el 2.

CASA VACCARO

ESTABLECIDA EN EL AÑO 1883

Para el cambio general de moneda y la compra y venta de acciones y títulos de renta nacionales, provinciales y extranjeros. Es la casa más recomendada de la República.

SEVERO VACCARO

Av. de Mayo 646 — Buenos Aires

Guía comercial de LA EPOCA

R. A. Mercado, comisiones, A. de Mayo 840.

HOTELES

GRAN HOTEL ESPAÑA, Av. de Mayo 902|58

MADRID HOTEL, Av. de Mayo 1137

BIARRITZ HOTEL, Rivadavia y Callao

ROTISERIAS

PETIT SAVOY, Callao 147

SASTRERIAS

GABRIEL BONOMI, Rivadavia 1727

DENTISTAS

Dr. JULIO TELLO, Av. de Mayo 1346

GARAGES

"EL MOLINO", Rivadavia 1760, U. T. 4050 L.

POSICION DE LOS VAPORES DE PASAJEROS DE LA MALA REAL INGLESA

Araguaya, de ésta para Liverpool, salió el 19.

Amazón, de Liverpool para ésta, salió el 27 de octubre.

Demerara, salió el 20 de Liverpool para ésta.

Desna, de La Plata para Liverpool, salió el 19.

Darro, en Liverpool.

Deseado, en Liverpool.

Drina, de Liverpool, para ésta, salió el 14, esperado el 8.

DE LA NELSON LINE

Highland Piper, saldrá el 7 de La Plata

Highland Rover, de Londres para ésta salió el 26 de octubre.

Highland Pride, de Londres para ésta, salió el 2.

Highland Loch, en Londres.

Highland Laddie, de La Plata para Londres, salió el 10.

Highland Corrie, salió el 24 de La Plata

Highland Scot, de Londres para ésta, salió el 12 de octubre, esperado el 6.

Highland Gleen, de La Plata para Londres, salió el 17.

DE LA LINEA PINILLOS

Catalina en ésta, saldrá el 9 de noviembre para Barcelona.

Balmes, de ésta para Barcelona, salió el 25.

Valbanera, en Barcelona.

Cádiz, salió el 15 de Cádiz para ésta, esperado hoy.

DE LOS TRANSPORTES MARITIMOS

Pampa, en ésta, saldrá el 7 de noviembre.

DE LA SUD ATLANTIQUE

Sequana, en Burdeos.

Garonna, en ésta, saldrá el 9 para Burdeos.

Samara, de ésta para Burdeos, salió el 9, de Santos el 14.

Liger, de Burdeos para ésta, salió el 30 de octubre.

Amiral Latouche Treville, en Burdeos.

Amiral Nielly, en Burdeos.

TRANSATLANTICA ITALIANA

Garibaldi, en ésta, saldrá el 13 para Génova.

Cavour, salió el 18 para Génova, de Santos el 23.

DEL LLOYD ITALIANO

Indiana, de ésta para Génova, salió el 17.

Cordova, en Génova, requisado por el Gobierno Italiano.

Luisiana, en ésta, saldrá hoy para Génova.

Ravenna, en Génova.

DE LA VELOCE

Savoia, en Génova.

Toscana, salió el 7 para Génova.

DEL LLOYD REAL HOLANDES

Frisia, en Amsterdam, salió el 11 para ésta, de Lisboa el 22.

Hollandia, de ésta, salió el 20 para Amsterdam, de Río de Janeiro el 25.

Zeelandia, en Amsterdam, saldrá el 8 de noviembre para ésta.

Gelria, en Amsterdam.

DE LAMPORT Y HOLT

Byron, en Nueva York, saldrá el 4 para ésta.

Vasari, en ésta, saldrá el 16 de La Plata.

Vauban, en ésta, salió el 19 de La Plata.

Vestris, en Nueva York.

Verdi, de Nueva York para ésta, salió el 21.

Voltaire, en Nueva York.

ENTRADAS Y SALIDAS DE BUQUES DE ULTRAMAR HABIDAS EN EL PUERTO DE LA CAPITAL DESDE LAS 8 A. M. DE AYER HASTA LAS 8 A. M. DE HOY:

Italiano Garibaldi, de Génova, en el dique 4 con vasajeros y carga.

Francés Garonna, de Burdeos, en la dársena norte con pasajeros y carga.

Id. Amiral S. de Lamornaix, de El Havre con carga.

Argentino Porvenir, de Paranaguá, en la Boca con carga.

Noruego August, de La Plata, en la dársena norte a cargar.

Griego Nicolaos Athanassoulis, de Rosario, en el dique 2 a cargar.

Barca noruega Auldgirth, para la rada en el dock sur con carga.

Británico Ludgate, para San Vicente con carga.

Argentino Ministro Ezcurra, para C. Rivadavia en lastre.

Holandés Alphard, de Rotterdam con carga.

Británico Freylon, para Tenerife con carga.

Holandés Ootmarsun, para Amsterdam con carga.

VAPORES CON CORRESPONDENCIA A SALIR

Día 4: Luisiana, llevará correspondencia para Brasil, Senegal, Francia, Gran Bretaña, Portugal, Suiza, Grecia, Egipto e Italia, a las 8 a. m. sin alcance.

Día 7: Highland Piper, llevará correspondencia para Rusia, Suecia, Noruega, Holanda, Francia, Gran Bretaña, a las 8 a. m. con alcence hasta las 7 p. m.

Día 13: Orita, llevará correspondencia para Port Stanley, Punta Arenas, Chile, Perú, Ecuador y Panamá, a las 7 p. m. sin alcance.

REMATES

Adolfo Bullrich y Cia.

4.530 NOVILLOS Y VACAS EN VIDAL — Haciendas de buena mestización Durham y en su totalidad en buen estado, en el establecimiento "La Tomasa", distante 4 leguas de Coronel Vidal, 2 1|2 de Vivoratá, 8 de Balcarce y 10 de Mar del Plata, estaciones todas del F. C. Sur.

La venta se realizará

El sábado 11 de noviembre, a las 12 m., en el mismo establecimiento, después de un almuerzo campestre, con las haciendas a la vista.

Otros informes en nuestra casa. — Adolfo Bullrich y Cía. 2|79 vnov.10

2.600 VACUNOS DURHAM EN DAIREAUX. — Haciendas de muy buena clase y estado, incluso 1.500 novillos de 2 1|2 y 3 años, de los cuales unos 650 sola marca de La Larga, por orden y cuenta del doctor Antonio Robirosa.

El domingo 12 de noviembre, a las 12 m., en las proximidades de la estación Daireaux, ferrocarril Sur, con las haciendas a la vista y en lotes apropiados.

Oportunamente detalles completos. —Adolfo Bullrich y Cía.

2|107-v-nov 11

PEDRO Y ANTONIO LANUSSE

EN HUINCA RENANCO F.C.P.

3850 vacunos 3850

VARIOS LOTES GORDOS

600 lanares 600

240 yeguarizos 240

El martes 7 de noviembre

A LA 1 P. M.

EN NUESTRAS INSTALACIONES, con las haciendas a la vista, perfectamente clasificadas en lotes y de acuerdo con el siguiente detalle:

100 novillos mestizos, 3 años, gordos; 300 novillos tipo frigorífico, 2 1|2 años, mochos, sola marca; 300 novillos tipo frigorífico, 2 1|2 años, muy buen estado; 100 novillos tipo frigorífico, 2 1|2 años, mochos; 250 novillos mestizos Durham, 2 años, buen estado; 1.000 novillos tipo frigorífico, 1 año, mochos, sola marca; 200 novillos tipo frigorífico, 1 año, sola marca; 130 vacas mestizas Durham, servidas, parte gordas; 70 vacas gordas, especiales; 50 vacas mestizas Durham, tamberas; 350 vacas mestizas Durham, al corte; 600 vaquillonas mestizas, 2 y 2 1|2 años, servidas, 2 marcas; 300 vaquillonas Durham, de 2 años, sola marca; 100 vaquillonas de gran clase, 1 marca, 1 año. Lanares: 600 ovejas Lincoln y Rambouillet; 3 carneros Lincoln. Yeguarizos: 50 potritos pesados, 2 y 2 1|2 años, 1 marca; 50 yeguas pesadas, 2 y 2 1|2 años, 1 marca; 60 yeguas tiro pesado y liviano; 50 yeguas y potros criollos; 30 mulas. Reproductores: 15 toros Durham. Comisión, 2 o|o a cargo de los compradores y 2 o|o a cargo de los vendedores en haciendas generales y 3 o|o a cada parte en reproductores y yeguarizos.

Trenes—Los concurrentes de Buenos Aires tienen tren el lunes 6, que sale del Retiro a las 8 p. m. y pasa por Mercedes a las 10.32 p. m., por Bragado a las 9.32 a. m., llegando a H. Renancó a las 12 m. del día del remate.

De Bahía Blanca sale tren el lunes a las 6.30 a. m., de López Lecube a las 9 a. m., de Darregueira a las 10.30 a. m., de Rivera a las 12 m., de Maza a la 1 p. m., de Catriló a las 2.05 p. m., de Quemú-Quemú a las 3.10 p. m., de Pico a las 4.16 p. m., de Chanilao a las 5.24 p. m., de Realicó a las 6.17 p. m. y llega a Huinca Renancó a las 7.05 p. m.

Por más datos a nuestro escritorio en ésta, o en Huinca Renancó, a los señores Casenave Hnos.—Pedro y Antonio Lanusse, Belgrano 836.

2|105 v n 5

EN BAHIA BLANCA

1500 vacunos 1500

5000 lanares 5000

El miércoles 8 de noviembre

A la 1 p. m.

EN LAS INSTALACIONES DE LA Sociedad Rural en Bordeu con las haciendas a la vista clasificadas en lotes y de acuerdo con el siguiente detalle: Hacienda vacuna, 100 novillos mestizos gordos, para frigorífico; 100 novillos mestizos, 2 años; 100 novillos mestizos y cuarterones, para invernada; 150 novillos mestizos para carnicería; 200 vacas mestizas gordas; 200 vacas mestizas para cría e invernada; 100 vacas mestizas con cría; 150 vaquillonas mestizas de uno a dos años, Hacienda lanar: 1000 capones Rambouillet, para carnicería; 2500 ovejas cruza, peladas; 500 ovejas cruza, peladas; 1000 ovejas cruza, al corte. Comisión, 2 por ciento a cargo de los compradores y 2 por ciento a cargo de los vendedores. Por más datos a nuestro escritorio en ésta o en Bahía Blanca a los señores P. y A. Lanusse y Olaciregui. — Pedro y Antonio Lanusse, Belgrano 836.

2|126 v. 6 nov.

ADOLFO CALVETE

JUDICIAL. — EN BANFIELD. A largos plazos, 2 casas de familia y negocio en un block. Por disposición del señor juez en lo civil doctor Fernando M. Colombres y como perteneciente al juicio seguido por el Banco El Hogar Propio contra don Patricio Niella, remataré el **domingo 5 de noviembre,** a las 4 p. m. sobre las mismas, a saber:

Casa calle Vieytes núm. 405 con sala, vestíbulo, 3 habitaciones y demás dependencias. Negocio en la calle Vieytes esquina Manuel Castro con salón y una pieza y la casa calle Manuel Castro núm. 1715 con 2 habitaciones y dependencias. Estos edificios están construídos en un terreno que mide 39.80 metros de frente al este a la calle Manuel Castro por 35 metros de fondo frente también a la calle Vieytes. Su edificación es en cal y en barro, con cielorasos de yeso, pisos pino tea, patios de mosaico, con carpintería pino. Dista 4 cuadras de la estación Banfield F. C. S.

Tasación $ 18.965 m|n. Base 2|3 partes o sean pesos 12.643.33 m|n pagaderos en la siguiente forma: Tercera parte al contado y el resto en mensualidades durante diez años de 6 o|o de amortización y 8 o|o de interés o sean $ 11.67 mensuales por cada mil pesos.

Exigiré al comprador 8 o|o de seña y a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. Otros informes a los Tribunales, secretaría del doctor Manuel C. Olmos o a mis escritorios Cangallo 442. — Adolfo Calvete. 2|28v4 nov

JUDICIAL. CON 25 o|o DE RETASA. En Belgrano. 9 espléndidos lotes de terreno. Verdadera oportunidad de comprar para negocio. Paraje espléndido de edificación moderna. Alerta especuladores. Calle Cuba entre Quesada e Iberá. Por disposición del señor juez en lo civil doctor Juan Carlos Lagos, y como perteneciente al juicio seguido por don Luis Vanasco (su sucesión) contra don Marcos Antonio Bontá, por cobro de crédito hipotecario, remataré, el **domingo 12 de noviembre,** a las 2 p. m., sobre los mismos, 9 lotes de terreno situados en calle Cuba entre Quesada e Iberá con tranvía eléctrico al frente, calle adoquinada, rodeados de edificación moderna y paraje alto, a 2 cuadras del bulevar Cabildo. Las superficies varían entre 320 y 436.63 m. c. cada lote. Tasación $ 14 el m. c. Base de venta 2|3 partes con 25 o|o de retasa o sean $ 7 el metro cuadrado igual a $ 5.25 cada 0.75 decímetros cuadrados o sea la vara cuadrada. Las escrituras se otorgarán ante el escribano señor Juan E. Durao, Rivadavia 755. Exigiré al comprador 8 o|o de seña y a cuenta de precio y 2 o|o por mi comisión. Otros informes y planos a los tribunales, secretaría del señor Juan E. Pagano o a mis escritorios Cangallo 442. — Adolfo Calvete. 2|66-v-nov. 11

A. M. CALDEIRA

JUDICIAL. TERRENO EN VICENTE López, provincia de Buenos Aires, a diez cuadras al SO. de la estación Florida F. C. C. A. Orden del señor juez doctor César A. Campos, secretaría Giménez Zapiola, en el juicio La Ibero Platense con Rafael Arguello. Tasación $ 201.48 moneda legal. Base 2|3 partes o sea $ 134.32 curso legal.

El jueves 16 de noviembre, a las 3, en mi local de venas Lima 223. Es el lote número 6 de la manzana 1, plano especial. Mide 10m92 de frente al NO. por 12m30 de fondo. 8 o|o a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. — A. M. Caldeira.

2|88-v-nov-15

Salaberry y Bercetche

Defensa 188, Buenos Aires, y Córdoba 951, Rosario

8000 vacunos

alta mestización Durham en muy buen estado del establecimiento "San Pascual del Moro", a 5 leguas de Quequén F. C. S.

El domingo 19 de noviembre, a las 12 m., en el mismo establecimiento.

En la venta se incluyen los planteles puros por mestización, origen de Raúl y Héctor Villanueva, vacas lecheras especiales, toros de pedigree y p. p. c., a galpón y a campo.

Detalle:

4560 novillos Durham, 2, 3 y 4 años.
650 íd. íd. 1 año.
1700 vacas Durham con y sin cría.
200 vaquillonas de 2 años.
690 terneros de 1 año.
Planteles: 65 vacas con
42 terneros.
96 vacas con
54 terneros.
20 vaquillonas de 2 años.
Toros: 12 toros a galpón.
61 toros a campo.

Las haciendas serán debidamente clasificadas y se presentarán en lotes apropiados. Más adelante publicaremos detalles completos y horarios de trenes.

Informes a nuestras casas, Buenos Aires y Rosario. — Salaberry y Bercetche.

2|106-v-nov. 18

Pereyra, Wallace y Cía.

EN DOMSELAAR

F. C. S.

450 vacunos 450

EL LUNES 6 DE NOVIEMBRE, A la 1 p. m., en nuestras instalaciones.

Detalle: 20 vacas mestizas gordas; 65 vacas gordas; 15 vacas carne gorda; 50 novillos de 2 y 2 1|2 años buen estado y clase; 50 novillos de 2 años, buen estado y clase, una marca; 50 novillos 1 1|2 y 2 años, buen estado y clase una marca; 110 novillos 1 y 1 1|2 años, buen estado y clase, 30 vaquillonas 2 y 2 1|2 años, tamberas, buen estado; 35 vaquillonas 1 1|2 y 2 años, tamberas, buen estado y clase; 15 vacas tamberas habiendo sanas de teta y ubre con 15 terneros al pie.

Con seguridad habrá más hacienda.

Los interesados de la capital podrán tomar el tren que sale de Constitución el día 6, a las 9.20 de la mañana, pudiendo regresar en el día.

Por datos y pedidos de local a nuestro escritorio, Perú 875. U. T. 704, Avenida. — Pereyra, Wallace y Cía.

2|115-v-nov. 5

Ayarragaray Schindler Gowland

EN VILLA SAUZE, (F. C. O)

Partido de General Villegas

EL MARTES 7 DE NOVIEMBRE DE 1916

ESPECIAL Y EXCEPCIONAL REMATE

6000 - novillos - 6000

Procedentes del establecimiento "LA MAGDALENA", en Córdoba, marca líquida de los Sres. BARRETO Hnos.

DETALLE:

1.300 novillos de 3 años, Durham, muy buen estado, gordos y carne gorda.
800 novillos de 3 años, Polled Angus, muy buen estado, carne gorda.
900 novillos de 2 años, Durham, mochos, muy buen estado, carne gorda.
800 novillos de 2 años, Polled Angus, buen estado.
1.500 novillos de 1 año, Durham, mochos, gran estado.
700 novillos de 1 año, Polled Angus, buen estado.

Toda esta hacienda es de alta mestización, de un establecimiento, una marca y criados en alfalfa.

Los numerosos campeonatos y premios de reproductores Polled Angus obtenidos en la Exposición Rural por los señores Barreto Hermanos, son la mejor recomendación de la clase de la hacienda a venderse.

Horario de trenes: Salida del Once el lunes 6 de noviembre a las 7.05 de la noche. Terminado el remate habrá un tren de regreso a las 8.54 p. m.

En la estación Villa Sauze quedarán un vagón-restaurant y los coches dormitorios.

Informes a nuestro escritorio, Lavalle 757, Buenos Aires.

2|71-v. nov. 6

"LA GANADERA"

SOCIEDAD ANONIMA

2000 Vacunos muy buena clase Durham, gran estado, habiendo un 30 por ciento gordo.

Estancia La María, a dos leguas de la estación Valdéz (F. C. S.) Pdod. de 25 de Mayo.—Liquidación por alivianar el campo por cuenta y orden del señor Angel González. El sábado 11 de noviembre a las 2 de la tarde, después de la llegada de los trenes de afuera de Buenos Aires.

La estancia La María, está ubicada a dos leguas de la Estación Valdéz (F. C. S.) una de la estación Morea (F. C. Midland), cuatro de la estación Patricios (F. C. C. C. de la Pv. de Buenos Aires) y Nueva de Julio.

5500 lanares, 150 yeguarizos de pecho y silla en su mayor parte.

Remate especial en Laguna Alsina, estación Bonifacio F. C. S., el miércoles 15 de noviembre de 1916, a la 1 p. m.

1500 vacunos, 500 lanares, 50 caballos silla y pecho. 86 remate-feria en Bolívar, F. C. S., el viernes 17 de noviembre de 1916, a las 2 p. m.

630 vacunos. 100 lanares y 25 yeguarizos en Caseros F. C. Sur, estación Daireaux, F. C. Sud.

El viernes 24 de noviembre, a las 2 p. m. 46 remate feria

Comisión 2 o|o en vacunos, lanar y 3 o|o en yeguarizos a cada parte, o excepción de la liquidación del establecimiento La María, que se cobrará el 4 o|o al comprador.

2|96-v-nov. 5

RAUL ALMEIDA

JUDICIAL. — EN BELGRANO 1 lote de terreno, calle Blanco Encalada entre Forest y Washington, próximo al hospital Pirovano y a los tranvías 35 y 37 y de la estación Coghlan F. C. C. A.

Orden juez civil doctor Balarino (hoy a cargo del doctor Colombres), secretaría Dobranich en el juicio Bruno Antonio contra Macleod William (cobro hipotecario).

Base $ 2.389.38 m|n. o sea las 2|3 partes de su tasación.

El domingo 5 de noviembre, a las 4 p. m. sobre el mismo.

Mide 8.66 mts. de frente N. O. por 45.84 mts. de fondo, lo que dá una superficie de 396.97 metros cuadrados. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Datos, secretaría Dobranich o en mi escritorio Lavalle 1059. (U. T. 3316 Libertad). — Horacio H. Debranich.

2 27-v-nov. 4

Peralta Martínez y Serna

JUDICIAL. EN VILLA INDUSTRIA-les, partido de Avellaneda, como a 20 cuadras de la estación Lanús. Casa calle Gaboto 3643 (antes Santiago Plaul). Juez doctor Padilla, secretaría del doctor Palacio. Juicio Sociedad La Constructora Americana con Ricardo Pérez Martínez.

Base, $ 1.519.55, o sean las dos terceras partes de la tasación.

El domingo 5 de noviembre, a las 2, en la misma propiedad.

El terreno mide 17m32 de frente por 34m64 de fondo. Superficie 599.96 metros cuadrados. El edificio se compone de 2 habitaciones de material, galería y w. c., 1 cocina de madera, pozo con bomba, etc. 8 o|o como seña y a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. — Peralta Martínez y Serna.

NOTA: La sociedad acreedora facilitará al comprador en hipoteca hasta la suma de $ 1.000, pagadera en las condiciones en que esta sociedad acuerda sus préstamos. Por más informes, ocurrir al local de la misma, calle Maipú 17, o a nuestra casa, 320 San Martín 326. 2|20-v. nov. 5.

JUDICIAL. — TERRENO EN CA-ballito. — Paysandú esquina Planes, a 2 cuadras del bulevar Gaona y de los tranvías de ida y vuelta al centro. Orden del señor juez doctor Lagos, secretaría del doctor Pallejá. Juicio Ghioldi Mon y Cía. con el propietario del terreno referido.

Base, $ 6 los 75 centímetros cuadrados o sea la vara cuadrada, suma que representa las dos terceras partes de la tasación.

El domingo 5 de noviembre, a las 2, en el mismo terreno.

Mide 11m08 de frente al oeste sobre Paysandú, 25m80 en su otro frente al sur sobre Planes, 12m05 en el lado este y 25m80 en el del norte. Superficie, 298.50 metros cuadrados (398.02 v. c.). 8 por ciento como seña y a cuenta de precio y 2 o|o de comisión. — Peralta Martínez y Serna.

2|88-v. nov. 5

M. Vilar Saenz Peña y Vidal

JUDICIAL—157 LOTES EN VICENTE López (F. C. C. A.). A plazos. Parte de la quinta de Cano. Con trenes eléctricos. Sobre la hermosa barranca del norte y rodeado de grandes mansiones y casas-quintas de lujo. A tres cuadras de la estación Vicente López y sobre la Avenida Santa Fe (adoquinada hasta el Tigre), con doble vía de eléctricos de plaza de Mayo a Olivos. Dentro del marco formado por los aristocráticos pueblos del norte: Tigre, San Fernando, San Isidro, Olivos, Belgrano, San Martín y Florida, es decir, donde convergen las principales arterias que rodean la capital, pavimentadas de asfalto y granito, comunicando a todos los pueblos nombrados. Orden del señor juez de 1.a instancia doctor Arturo Seeber, secretario doctor Cabrera y como perteneciente al expediente N.o 6220 (curatela del señor Roberto Cano).

Base, el 25 o|o de renta o sea $ 2.60 el metro cuadrado (igual a $ 2.18 la vara cuadrada) pagaderos una tercera parte al contado, una tercera parte a 6 meses y una tercera a un año, con el 7 por ciento de interés anual, con garantía hipotecaria.

El martes 7 de noviembre, a las 3 p. m. en nuestra casa, Perú esq. Victoria. Superficies que varían de 271 a 552 metros cuadrados cada una. Con frente a la avenida San Martín, al camino de automóviles al Tigre y a las vías del ferrocarril, a las calles General Díaz Vélez, Tapiales, Madero, San Antonio, Monasterio, Ramos Mejía y Atucha. Especial para edificar la casa habitación, pues está solamente a 10 minutos de la capital. Lotes amojonados y dentro de líneas municipales. Se dará opción. Escrituras inmediatas por ante la escribanía de los señores Ferrari. Seña, 8 o|o a cuenta de precio. Comisión, 2 o|o. Más datos a la secretaría citada. Palacio de justicia, 6.o piso o a nuestra casa Perú esq. Victoria. U. T. 762 Avenida. Pidan planos. — Juan M. Cabrera, secretario.

2|117-v-nov.6

JUDICIAL — 718 HECTAREAS, 95 áreas, 73 centiáreas. En Merlo (F. C. O.) La Benigna, de Cano, dividida en 15 magníficas chacras con superficies que varían de 40 a 56 hectáreas y dentro del ejido del pueblo. A 35 minutos de la capital federal, con 40 trenes diarios. A diez cuadras de la estación Merlo, a igual distancia de la estación Libertad (F. C. Midland) y con la estación Mariano Acosta dentro del campo. La Benigna, de Cano, renombrada y conocidísima por su fama de campos inmejorables para agricultura, ganadería y con riquísima agua dulce a poca profundidad, lo que quiere decir especial para cabaña, granja o tambo.

Base, $ 566.66 m|n. la hectárea. A plazos.

El lunes 6 de noviembre, a las 4, en nuestro salón de ventas, Perú esquina Victoria, capital federal. Los compradores podrán dejar en hipoteca el equivalente en oro de pesos 300 m|n. la hectárea más o menos, según planilla que acompaña a los planos y que pueden solicitarse en nuestra casa, con el 8 1|2 o|o de interés anual a pagar por semestres adelantados con vencimiento el día 19 de octubre de 1918, es decir, 2 años de plazo y en las condiciones que estipula en su contrato de hipoteca la Compañía Agrícola Hipotecaria Argentina, con escritorio en la calle 25 de Mayo 267. Las escrituras serán otorgadas por el escribano señor Federico Pasquinetti No cobra en la venta el gasto del establecimiento. Orden del señor juez de lo civil doctor Arturo Seeber y como perteneciente al expediente N.o 6220 (curatela de don Roberto Cano). Todo comprador abonará el 8 o|o a cuenta de precio y el 2 o|o de comisión. Mayores datos al palacio de justicia, 6.o piso, secretaría del doctor Cabrera. Por planos y más informes a nuestra casa, Perú esq. Victoria. U. T. 762 Avenida. — Juan M. Cabrera, secretario.

2|119-v-nov 5

JUDICIAL — A PLAZOS, EN EL pueblo de Merlo (F. C. O.). 46 espléndidos terrenos sobre la estación, limitados por las calles Buenos Aires, Jujuy, Córdoba y Tucumán. Los terrenos en venta, son conocidos por del señor Cano y se denominan "La Feria". Están destinados a una valorización que supera los cálculos más optimistas. La electrización del Oeste, elemento que permitirá trasladarse a Merlo hasta la plaza de Mayo en pocos minutos y los adelantos edilicios de este importante pueblo veraniego del Oeste, hacen recomendable el negocio que ofrecemos. Sin base, a tanto el metro cuadrado.

El domingo 5 de noviembre, a las 4 p. m., sobre los mismos terrenos, aunque llueva. Facilidades de pago, una tercera parte al contado, 1|3 a 6 meses y 1|3 a un año y 7 o|o de interés anual. Orden del señor juez de 1.a instancia doctor Arturo Seeber, secretaría doctor Cabrera y como perteneciente al expediente N.o 6220 (curatela del señor Roberto Cano). Las escrituras serán otorgadas por el escribano señor Pedro Cedrés. Perú 84. Seña, 8 o|o. Más datos a la secretaría citada, palacio de justicia 6.o piso, o a nuestra casa Perú esq. Victoria. U. T. 762, Avenida. Pidan planos. — Juan M. Cabrera, secretario. 2|118-v-nov. 4

FÉLIX PINEDA

JUDICIAL. EN VILLA DEVOTO, 2 casas, Avenida Tres Cruces Nos. 4567 y 77, miden en conjunto por estar unidas 17m32 de frente al S. E. por 42m50 de fondo, constando su edificación de dos y tres piezas con sus dependencias respectivamente

El **Domingo 5 de noviembre,** a las 5 p. m. en las mismas.

BASE $ 4.960 m|n.

Por orden del señor Dr. Mackinlay Zapiola en el juicio Valle Don Juan con cónyuges Juana Guiñez y Fidel Albornoz seguido por la secretaría del Doctor Marín por cobro hipotecario. Seña 8 o|o. Comisión 2 o|o. Informes Maipú 286. Sobre raspado Fidel Vale. 2|52 v nov 4

Banco Hipotecario Nacional

SUCURSAL SANTIAGO DEL ESTERO

CAMPO EN EL DEPARTAMENTO GENE-ral Belgrano, con superficie de 11.249 hectáreas y 34 áreas. Préstamo N.o H.o 64|1615 serie C. H. A. 6 o|o, de $ 100.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local calle 25 de Mayo N.o 245 (Capital Federal), el día **MARTES SIETE DE NOVIEMBRE DE MIL NOVECIENTOS DIEZ Y SEIS A LAS DOS DE LA TARDE,** una estancia denominada Quinza Cruz o República, ubicada en el departamento de General Belgrano, a corta distancia de la estación Finto y Malbrán (F. C. C. A.) con superficie de 11.249 hectáreas y 34 áreas; lindando: al norte, con don Gaspar Taboada o Ramón J. Chaves; al sur, con sucesión de San Miguel; al este con el fisco Malbrán y Casares y al oeste, con el río Salado. Toda la estancia está subdividida en potreros y alambrada, y aparte de ser costa del río Salado, tiene agua permanente de represas y lagunas. Existen también en la referida propiedad, dos casas, varios ranchos y dos grandes corrales.

BASE DE VENTA $ 101.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 100.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 94.268 con 669 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional 25 de Mayo 245, (Capital Federal o a su sucursal en la ciudad de Santiago. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 24 de octubre de 1916. 2|43 v. Nov. 7.

CAPITAL

POR EJECUCION JUDICIAL. — FINCA calle General Urquiza números 176.78 entre las de Victoria y Alsina. N.o H.o 1703, serie C. H. A. 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el **VIERNES 10 DE NOVIEMBRE DE 1916, A LAS 2.30 P. M.,** una finca ubicada en la calle General Urquiza números 176.78, con edificio compuesto de dos plantas, con las siguientes distribuciones: PLANTA BAJA, con entrada por el N.o 178, se compone de vestíbulo, sala, 4 habitaciones, comedor, baño cocina, despensa, un pequeño cuarto, en entrepiso dos piezas de servicio, y PLANTA ALTA, consta de vestíbulo, sala, antesala 4 habitaciones, comedor, baño, cocina, despensa, y en altos dos piezas de servicio. Terreno mide: 8.66 metros de frente al O., por 27.07 metros de fondo en el costado S.; teniendo en el costado N., 27.50 metros, y en el contrafrente al E., 8.67 metros, o lo más o menos que resulte dentro de sus paredes divisorias.

BASE DE VENTA $ 32.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de pesos 29.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a pesos 26.522 con 483 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 27 de octubre de 1916. 2|59 v. Nov. 10

CAPITAL

FINCA, CALLE PINO N.o 2465, ENTRE las de Cabildo y General Paz. N.o H.o 2925, serie C. H. A. 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el **LUNES 13 DE NOVIEMBRE DE 1916, A LAS 2.30 P. M.,** una finca ubicada en la calle Pino número 2465, con edificio compuesto de dos plantas con las siguientes distribuciones: PLANTA BAJA con dos zaguanes de entrada, se compone de sala con gran balcón, hall, escritorio, comedor, ante-comedor con sótano, cocina, antecocina, lavadero, w. c. y en altos 2 piezas de servicio; y PLANTA ALTA, se compone de 5 habitaciones, vestíbulo, baño, terrazas etc. Terreno mide: 8.66 metros de frente al S. E., por 42.50 metros de fondo, o lo poco más o menos que resulte.

BASE DE VENTA: $ 81.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de pesos 22.000, que reconoce la propiedad, reducida hoy a $ 20.282 con 043 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 30 de octubre de 1916. 2|75 v. Nov. 13.

SUCURSAL LA PLATA

FRACCION DE CAMPO EN EL PARTIDO del Pilar, paraje denominado Pueblo Escobar. Préstamo N.o H.o 2401|16589 serie C. H. A. 6 o|o, de $ 28.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de La Plata, establecida en la calle 51 número 529, el día **MIERCOLES 15 DE NOVIEMBRE DE 1916, A LAS 3 DE LA TARDE,** una fracción de campo con todo lo en ella existente, situada en el partido de Pilar, jurisdicción de la provincia de Buenos Aires, paraje denominado pueblo Escobar, la que se compone según el título de una superficie de 67 hectáreas, 94 áreas, 53 centiáreas y 38 decímetros cuadrados; lindando: al N. E. con Enrique González; al S. E. con tierras denominadas "Sobras de la Cañada de Escobar", propiedad de don Antonio Oliveras; al S. O., con la fracción N.o 8 de propiedad de la sucesión de Segundo Arce, y al N. O., con la fracción N.o 6 de doña Leocadia Cruz, según el plano que se tiene a la vista firmado por el ingeniero don Alberto Romagosa y agregado al expediente respectivo, la fracción de campo que se hipoteca, consta de 67 hectáreas 52 áreas y 30 centiáreas y según la tasación, agregada a ese expediente, los linderos de dicha fracción, son calles públicas.

BASE DE VENTA $ 31.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de pesos 28.000 que reconoce la propiedad, reducida hoy a pesos 26.755 con 073 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional 25 de Mayo 245, (Capital Federal) o a su sucursal en La Plata. Aviso iniciado en LA EPOCA el 1.o de noviembre de 1916.

2|99 v. Nov. 11.

CAPITAL

Casa calle Jachal Nos. 1730|32 entre las de Manuel Artigas y Zequeira. N.o H.o 19.913, 1.a serie 2.a Ley N.o 9155. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el **MIERCOLES 15 DE NOVIEMBRE DE 1916, A LAS 12 30 p. m.,** una casa ubicada en la calle Jachal Nos. 1730|32, con edificio compuesto de 3 habitaciones, cocina, etc., y entrada para carros por el No. 1732, y terreno que mide: 8.66 metros de frente al S. O. por 36.67 metros de fondo, o lo poco más o menos que resulte dentro de sus linderos.

BASE DE VENTA $ 2.300

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de pesos 2000, que reconoce la propiedad, reducida hoy a pesos 1923, con 875 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional.

Aviso iniciado en LA EPOCA el 1.o de noviembre de 1916.

2|100 v. Nov. 11.

SUCURSAL LA PLATA

POR EJECUCION JUDICIAL. — CASA en Lomas de Zamora. Préstamo N.o H.o 3466|21727 1.a ley N.o 9155, 1.a serie, de pesos 68.000. El Banco Hipotecario Nacional rematará en el local de su sucursal en la ciudad de La Plata, establecida en la calle 51 número 529, el día **JUEVES 16 DE NOVIEMBRE DE 1916, A LAS DOS DE LA TARDE,** una casa ubicada en Lomas de Zamora, jurisdicción de la provincia de Buenos Aires, calle Francisco Portela, antes Bulnes número 251, edificada en terreno compuesto según sus títulos de 56.29 metros de frente a la calle Garzón, hoy Leandro N. Alem, por 112.58 metros de fondo, lo que según su plano que se citará enseguida encierra una superficie de 6.337 metros, 13 decímetros cuadrados; lindando: al este con la calle Leandro N. Alem, antes Garzón; al oeste con la calle Acevedo; al sur, con la calle Francisco Portela, antes Bulnes y norte, con la sucesión de Miguel Noguera, M. Enviro y otros. Según plano agregado al expediente de préstamo firmado por el ingeniero don Alejandro R. Amoretti, el terreno deslindado mide: 54.79 metros al este sobre la calle L. N. Alem, siguiendo hacia el sur, donde tiene una ochava de 2.80 metros que da frente al S. E., de aquí siguiendo hacia el oeste y dando frente al sur sobre la calle Portela, tiene 109.47 metros, de aquí arranca una línea hacia el norte, formando una ochava de 2.85 metros, con frente al S. O., de aquí siguiendo hacia el norte y dando frente al oeste tiene 54.29 metros y de aquí arrancando hacia el este y con frente al norte hasta llegar al punto de partida tiene 113.52 metros; lindando con los herederos de Espiro, Buchanan y González Vidal y encierra una superficie total de 6.413 metros 10 centímetros cuadrados.

BASE DE VENTA: $ 51.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 51.000, que reconoce la propiedad, reducida hoy a pesos 55.124 con 161 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional, 25 de Mayo 245, (capital federal) o a su sucursal en la ciudad de La Plata. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 1.o de noviembre de 1916. 2|101 v. Nov. 11.

CAPITAL

POR EJECUCION JUDICIAL. — CASA calle Gaona números 2901|7, esquina Naza N.o 1110, N.o H.o 12352, Serie C. H. A. 6 o|o. El Banco Hipotecario Nacional rematará en su local el **VIERNES 17 DE NOVIEMBRE DE 1916, A LAS 2 P. M.,** una casa ubicada en la calle Gaona números 2901|7, esquina Naza N.o 1110, con edificio en el estado en que se encuentra, el que se compone de salón de negocio con sótano, dormitorio, comedor, baño, cocina, etc., y una pieza de servicio en altos. Terreno mide: 8.66 metros de frente al S. E., por 17.32 metros de fondo al N. O., que también es frente.

BASE DE VENTA $ 10.000

El comprador continuará haciendo el servicio de la hipoteca originaria de $ 7.500 que reconoce la propiedad, reducida hoy a pesos 7.070 con 104 milésimos y abonará en dinero el exceso sobre esta suma, hasta el precio de compra. Los títulos pueden ser examinados en la oficina del Banco antes del remate. Verificado éste, no habrá lugar a reclamo. Seña 5 o|o y comisión 1 o|o, que serán exigidas en efectivo en el acto del remate, el que se efectúa con sujeción a lo dispuesto en las leyes vigentes números 8172 y 9155. Por informes ocurrir al Banco Hipotecario Nacional. Aviso iniciado en LA EPOCA, el 3 de noviembre de 1916.

2|810 v. Nov. 17.

Banco Francés del Río de la Plata

RECONQUISTA 157

Administración de Propiedades

Esta oficina se ocupa muy especialmente de la administración de propiedades, cobra los alquileres o arrienda, alquila las casas y paga los impuestos por cuenta de los propietarios. Cobra las pensiones y las rentas, ahorrando su importe a los interesados.

Se ocupa también de la colocación de dinero en HIPOTECA por cuenta de sus clientes, y de la cobranza de los intereses hipotecarios.

BANCOS

BANCO FRANCES DEL RIO DE LA PLATA. — Reconquista 157, Buenos Aires. — Sucursales: Rosario de Santa Fe y Bahía Blanca. Corresponsal en París, Banque Argentine et Francaise, 35, Boulevard Haussmann 35.

Abona por año, oro sellado y curso legal
Por depósitos en cuenta corriente . . . . . 1 o|o 1 o|o
Id. id. a plazo fijo de 30 días . . . . . 1 1|2 „ 1 1|2 „
Id. id. a plazo fijo de 60 días . . . . . 2 1|2 „ 2 1|2 „
Id. id. a plazo fijo de 90 días . . . . . 3 1|2 „ 3 1|2 „
Id. id. a mayor plazo . convencional.
Id. id. en la Caja de Ahorro, después de 60 días . . . . . 4 o|o 4 o|o
Cobra:
Por adelantos en cuenta corriente . . . . . 9 o|o 9 o|o
Descuentos de pagarés y letras convencional.

Todas las operaciones bancarias. Emisión de giros y cartas de crédito. Transferencias telegráficas.

Títulos, Cobranzas de cupones y valores. Administración de propiedades. Colocación de hipotecarias por cuenta de terceros.

Servicio especial de giros postales franceses y remesas de fondos a los movilizados. — La Dirección.

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA. — Casa matriz en Buenos Aires, Reconquista número 200.

Capital suscripto . .	$	100.000.000.—m|n
Capital realizado . .	„	98.0..880.— „
Fondo de reserva . .	„	47.5..176.12 „
Prima a cobrar . . .	„	1.1..472.— „

Sucursales:

En el exterior: Barcelona, Bilbao, Corcega, Génova, Hamburgo, Londres, Madrid, Montevideo, con una agencia, París, Río de Janeiro, San Pablo, Santos, San Sebastián, Valencia y Vigo.

En el interior: Adolfo Alsina, Bahía Blanca, Balcarce, Bartolomé Mitre, Concordia, Córdoba, Dolores, La Plata, Lincoln, Lomas de Zamora, Mar del Plata, Mendoza, Mercedes, (Buenos Aires), Mercedes, (San Luis), 9 de Julio, Pehuajó, Pergamino, Posadas, Rafaela, Rivadavia, Rosario con una agencia, Salta, Salliqueló, San Juan, San Nicolás, San Pedro, Santa Fe, Santiago del Estero, Tres Arroyos, Tucumán y Villaguay.

Agencias en la capital:

Número 1, Pueyrredón 185; núm. 2, Almirante Brown 1422; núm. 3, Vieytes 2000; número 4, Cabildo 2027; núm. 5, Santa Fe 2201; núm. 6, Corrientes 3200; núm. 7, Entre Ríos 2145; núm. 8, Rivadavia 6902; núm. 10, Bernardo de Irigoyen 1500; núm. 11, Caseros 2965; núm. 12, Charcas 1357; núm. 15, Bernardo de Irigoyen 364; núm. 16, Reconquista y Paseo de Julio.

Corresponsales directos en todos los países.

Abona por depósitos en moneda local
En cuenta corriente . . . . . Sin interés
A 30 días . . . . . 1 1|2 o|o
A 60 días . . . . . 2 „
A 90 días . . . . . 3 „
A mayor plazo . . . . . convenc.
Depósitos a premio con libreta desde 10 $ moneda nacional hasta 10.000 $ después de 60 días . . . . . 4 o|o
Cobra:
En cuenta corriente . . . . . 8 o|o
Descuentos generales . . . . . convenc.

El Banco se ocupa de toda clase de operaciones bancarias en general — Buenos Aires, octubre 1.o de 1916.—Elías D. Arambarri, gerente general.

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA. — Buenos Aires, Bartolomé Mitre 39. — Barracas al Norte, Montes de Oca 701. — Once, Pueyrredón 301. — Santa Fe 2122. — Bernardo de Irigoyen 1133. — Boca, Almirante Brown 1159.

	Papel	Oro
Abona por año		
Por depósitos en cuenta c.	sin int.	sin int.
Id. a la vista, con libreta.	sin int.	sin int.
Id. id. a plazo fijo de 3 meses	2 o|o	1 o|o
Id. id. a plazo de 6 meses.	3 1|2 o|o	1 o|o
Por depósitos en Caja de Ahorros hasta 10.000 $ papel, después de 60 días.	3 „	sin int.
Cobra por año		
Por adelantos en c. cte.	8 o|o	8 o|c

Depósitos en Caja de Ahorros se reciben en las siguientes sucursales: Once de Septiembre, calle Santa Fe, calle Bernardo de Irigoyen, Boca y Barracas.

Buenos Aires, abril 1.o de 1916. — James Dey, Barry Scott gerentes.

LICITACIONES

Consejo Nacional de Educación

Llámase a licitación pública por el término de 30 días para realizar las obras de ampliación del edificio fiscal calle Lambaré 967, ocupado por la escuela N.o 3 del Consejo Escolar 11.o, de acuerdo con las bases, pliego de condiciones, presupuesto y planos aprobados al efecto, que tendrán los interesados a su disposición en la Oficina de la Dirección General de Arquitectura de esta repartición.

La apertura de las propuestas que deberán presentarse escritas a máquina, por duplicado y de acuerdo con lo establecido por las leyes de sellos, contabilidad y obras públicas tendrá lugar el día 14 de noviembre próximo, a las 2 p. m.— El secretario general. 1|961 v13 nov.

Consejo Nacional de Educación

Llámase a licitación pública por el término de treinta días para la provisión de registros, planillas, formularios, etc., etc., que necesitarán las Escuelas de la República durante el año 1917. El pliego de bases y condiciones podrán consultar los interesados en la Oficina de Estadística de la Repartición.

La apertura de las propuestas que deberán presentarse en sobres cerrados por dupliado, escritas a máquina y de acuerdo en un todo a lo establecido en las leyes de Sellos y Contabilidad, tendrá lugar el día 23 de noviembre próximo a las 3 de la tarde. — El secretario general. 2|32 v. Nov. 22.

Comisión de Superintendencia de Marcos Paz

Se llama a licitación pública, por el término de treinta días, a contar desde la publicación del presente aviso, para la provisión de vestuario de verano y ropa interior, con destino al personal y menores de la Colonia de Menores Varones, de Marcos Paz. El pliego de condiciones y demás antecedentes se encuentran a disposición de los interesados en el local de la comisión, Bolívar 65, todos los días hábiles, de 1 a 5 p. m. El acto de la licitación tendrá lugar el día 30 de noviembre, a las 3 p. m., en presencia del señor escribano general de gobierno.

Buenos Aires, octubre 27 de 1916. — Pedro L. Manguero, secretario. 2|67 v. Nov. 26.

ESPECTACULOS

TEATROS

OPERA. El entierro de la sardina —El genio alegre.

COLISEO. — Hoy a las 9 de la noche, segunda conferencia de abono: "Las batallas de Francia" y "El heroísmo inglés" Orquesta de 20 profesores.

POLITEAMA ARGENTINO. — Próximamente debuto de la gran compañía nacional que dirige don José J. Podestá.

COMEDIA. — La fiesta de las flores — La desconocida — Temple batorro.

APOLO. — Sancho Panza en el gobierno — El movimiento continuo.

ARGENTINO. — Novela y realidad—The Banfiled Petróleo Co. (La fuente maravillosa).

NACIONAL. — ¡Qué calor con tanto viento! — El frío de la calle — Buenos Aires en cine — La guardia del auxiliar — Don Cuan Tenorio (Al uso nostro).

SAN MARTIN. — Música, luz y alegría— Serán el panturero — Música luz y alegría.

BUENOS AIRES. — ¿Cuál de los dos? El gaucho Robles.

NUEVO. — El pavo del Intendente —El capitán Metralla — El cabo Gallardo — A 0.05 el copetín.

VICTORIA. — Compañía dramática española A. Cordero.—Primera actriz Soledad Pestalardo. — Hoy: El drama en siete actos: Don Juan Tenorio.

MAYO. — ¡Vaya calor! — La Europea— La eterna revista.

MARCONI. — La paz en peligro.

MODERNO. — Los pícaros celos — El arte de ser bonita — El pueblo quiere saber de lo que se trata.

AVENIDA. — La dueña del mundo — La tierra del sol — La última película.

BATTAGLIA (antes Nacional Norte). — Variado programa y el dúo Gardel-Razzano y Duarte.

VARIEDADES. — El tenorio musical — Marina — Cambios naturales.

VARIEDADES Y CIRCOS

CASINO (Maipú 336). — Compañía de variedades y atracciones. — Hoy: Variado programa. Exito de Sasetas, Chyo and Chyo, Miss Tiperary, Pura JJannetti, Le Salvaggis, The Poker's, Gerard et miss Hut Ell, Sidney and Colina. De 11 a 12. Gran campeonato de lucha romana.

Entrada general $ 1.50.

ROYAL THEATRE (Corrientes 825). — Compañía cómica-lírica nacional de operetas, revistas y obras de gran aparato. — Dirección: Bayón Herrera.—Maestro director y concertador, Manuel Coll. Espectáculos por secciones. — Hoy: El tesoro del mandarín — Amor gitano — Mundo Argentino — Don Juan Tenorio en Cosquín.

PABELLON DE NOVEDADES (Corrientes y Bermejo). — Compañía dramática española en la que figuran los primeros actores José Prado y Francisco Mateu. Hoy (Estreno) El matrimonio civil — (Estreno) La nodriza.

CIRCO HOLMER (Cabildo esq. Monroe) Belgrano. — Gran compañía ecuestre y de novedades Manager A. Holmer. Ecuestres gimnastas, acróbatas, animales amaestrados clowns, tonys, payasos, etc. El mejor conjunto artístico actualmente en jira por la América del Sud. Función todos los días matinées los jueves, sábado y días festivos. Hoy, debuto de la compañía.

FRONTON BUENOS AIRES (Córdoba 1130 — Hoy a las 9 p. m.: dos partidos de pelota a cesta. El primero a 30 tantos, entre Josechu y Latatu contra Felipe y Arana. El segundo a 40 tantos, entre Iraola y Ermúa contra Ortiz y Irozcue.

PISCINA LAS ROSAS (Avenida Alvear y Bustamante). — Abierto todos los días de 8 a 12 a. m. y de 3 a 9 p. m. — Espléndida y grandiosa piscina. Capacidad de 2.000.000 de litros de agua. Renovación de 200.000 litros de agua por hora. Waterchute, trampolín y demás aparatos de natación. Baños y ropa, 1 $. Abonos de 12 baños, con ropa, 10 $.

ESMERALDA (Esmeralda 453). — Función todos los días, tarde y noche: Variado programa. Orquesta dirigida por el maestro E. Manfredi.

PARQUE JAPONES (Callao y Paseo de Julio). — Temporada de invierno — Abierto todos los domingos y feriados, de 2 de la tarde a 12 de la noche. Números de atracciones en el Teatro Romano.

PALAIS DE GLACE — Patinaje sobre hielo. — Paseo de la Recoleta — Todos los días.

SKATING RINK L'AIGLON (Florida 149) — Patinaje sobre ruedas. — Tres secciones diarias.

EXCURSIONES. — Viajes de recreo a las islas del Delta, con el vapor Rivadavia, exclusivamente para excursiones.

SKATING RINK LAS ROSAS (Avenida Alvear y Bustamante). — Patinaje sobre ruedas. Tres secciones diarias: Mañana, de 9 a 12, tarde de 3 a 6.30 y noche de 9 a 12. Días de moda: domingos y feriados de tarde, y martes y viernes de noche. Lecciones gratis. Grandes concursos. — Entrada 0.50 $.

PANORAMA DE LA BATALLA DE SALTA (Carlos Pellegrini y Corrientes). — Interesante vista panorámica que reproduce el histórico episodio de la Batalla de Salta ejecutándose durante la exhibición el grandioso poema sinfónico original del maestro Pavanelli. —Espectáculos por secciones desde las 10 a 12 m., de 2 a 6 y de 8 a 11 p. m., Entrada general $ 0.50. Niños y militares, $ 0.25.

CINEMATOGRAFOS

PALACE THEATRE (Corrientes 757). — Pathé Journal núm. 360, Los aliados en Corfú, El ángel guardián, La usina hidráulica, 11.o episodio de La garra de hierro.

SELECT (Salpicha 432). — Hoy función tarde y noche: El infortunio de un hombre, El enemigo de la sociedad, Fiebre de gloria.

SPLENDID THEATRE (Santa Fe 1845)— Séptimo y octavo episodios de La garra de hierro, Lacryme rerum, Salustiano y mecanígrafa.

LAVALLE (Lavalle 921). — Hoy función tarde y noche: Mercado de almas, drama en 16 partes.

ELECTRIC PALACE (Lavalle 836). — Séptimo episodio de La garra de hierro.

PETIT PALACE (Libertad 976). — Hoy El ángel guardián, 11.o episodio de La garra de hierro.

SMART PALACE (Corrientes 1279|1283)— Riqueza inútil Pasa el amor, En el campo de la muerte.

Abono a ocho grandes conciertos cinema-sinfónicos, 55 profesores de orquesta. Dirección artística R. Pecan del Sar. Maestro directores: C. Gaito y F. Ulivi. Estreno de la película "Cuore" de Edmundo De Amicis. Inauguración el 7 de noviembre. Precio del abono: Palcos, 64 $; platea, 10.40 $.

TEATRO CINE BOLIVAR (Bolívar 1032. — Quinto episodio de La garra de hierro, La ciudad de Narra, La educación física, Los dramas de la ambición, Las dos heridas.

REAL CINE (Esmeralda 429). — Hoy El paraíso del amor, Los zíngaros, Serbia heroica, La suegra de Canillita.

GENERAL BELGRANO (Cabildo 2166).— El hijo del destino, Pathé Journal, La castaña de oro, 11.o episodio de La garra de hierro.

THE AMERICAN PALACE (Córdoba y Callao). — Hoy: Variado programa con estrenos.

CINE PARC (Santa Fe y Thames). — Variado programa con estrenos.

BIOGRAFO CENTRO SUD (Belgrano 1816) Variado programa con estrenos.

MAJESTIC THEATRE (Lavalle 889). — Variado programa con estrenos.

GRAN CINE RADIUM N.o 3 (Rivadavia 2970. — Variado programa.

BIJOU SALON (Pueyrredón 905). — Hoy Variado programa con estrenos.

DON JUAN DE GARAY (Garay 2467).— Variado programa con estrenos.

CRYSTAL PALACE (Corrientes 1550). — Variado programa con estrenos.

CINE OPERA (Corrientes 846). — Hoy Variado programa con estrenos.

DE LAS FAMILIAS (Cabildo y F. Lacroze) Variado programa con estrenos.

MUNDIAL PALACE (Belgrano 1200). — Variado programa con estrenos.

VELEZ SARSFIELD (Rivadavia 5342).— Variado programa con estrenos.

GRAN SALON ALMAGRO Rivadavia 1380 Variado programa con estrenos.

CINE GENERAL URQUIZA (Guanacach 5354). — Variado programa con estrenos.

CINE MODERNO (Corrientes 980). — Variado programa con estrenos.

MIGNON PALACE (Juramento 2443). — Variado programa con estrenos.

CINE OPERA (Corrientes 848). — Hoy Variado programa con estrenos.

CINE COVEN GARDEN (Santa Fe 2541)— Variado programa con estrenos.

TEATRO "9 DE JULIO" (Báñez 2523 (Villa Urquiza).—Biógrafo y atracciones.

IMPERIAL (Cangallo 771). — Hoy, función tarde y noche: Variado programa.

CINE NUEVO (Cangallo y C. Pellegrini)— Variado programa con estrenos.

TEATRO CINE PARIS. — Hoy: Variado programa con estrenos.

ETOILE PALACE (Corrientes 2859) — Variado programa con estrenos.

CINEMATOGRAFO CALLAO.—(Callao 27) —Variado programa.

AVISOS VARIOS

"LA MERCANTIL"

Es la que adelanta más dinero sobre pólizas de empeño.

886 - LAVALLE - 886

Banco El Hogar Argentino

Avenida de Mayo 886

Tiene casas y departamentos en alquiler, en esta capital y pueblos suburbanos.

ESPLENDIDO LOTE DE TERRENO en Martínez F. C. C. A., a 3 cuadras de la estación, mide 30x60, todo alambrado en tejido de 1.80 m., una pieza, pozo de balde y muchos árboles frutales. Venta al contado. Ocurrir Publicidad LA EPOCA, Avenida de Mayo 769.

JOSE PERINI DOMICILIADO CALLE Brandzen 130, ruega encarecidamente a las personas que hayan presenciado el accidente de que fué víctima por el tranvía línea 35, el día 28 de febrero del corriente año, a las 6 y 50 a. m. esquina Sarmiento y Paseo de Julio, pasar por mi domicilio y favorecerme con sus nombres y declarar lo que vieron, quedaré agradecido.

v. Nov. 5.

CHACAREROS, COMPRAMOS PLANtas de malva secas, Valentín Gómez 3778.

WHISKY BUCHANAN

PROFESIONALES

ABOGADOS

Dr. FRANCISCO BEIRO
TALCAHUANO 287 U. T. 976 Libertad

Estudio de los doctores
José María Sáenz Valiente
y Andrés Ferreyra (hijo)
Abogados
Lavalle 1378 U. T. 4240, Libertad

Dr. VICENTE C. GALLO
Estudio: Avenida de Mayo 1411
U. T. 665 (Libertad)

Dr. FERNANDO SAGUIER
Estudio: Florida 440
U. T. 6087 (Avenida)

Dr. HIPOLITO LEYS
Estudio: Lavalle 930. U. T. 3608 (L.)

Dr. DOMINGO E. SALABERRY
Defensa 188

Dr. JOSE M. GIUFFRA
Estudio: Talcahuano 446

Dr. PEDRO A. FOX
Estudio: B. Mitre 454

Dr. LEONARDO PEREYRA IRAOLA
Estudio Florida 880, U. T. (Av.)
Esmeralda 1212, U. T. 1521 (Juncal)

Dr. RAUL MANRIQUE
Estudio: Av. de Mayo 822
U. T. 193 (Libertad)

Dr. JULIO A. ROJAS
Estudio Uruguay 646. Dpto. 3. — U. T. 1955, (Libertad).

L. BOUSQUET y Cía.
Asuntos judiciales. Cobranzas a comisión. Cangallo 521, Esc. 19.

LUIS F. MAGALDI
Agrimensor nacional
Estudio. San Martín 142. Esc. 37
de 10 a 11 y de 4 a 5

DENTISTAS

Dr. MIGUEL ELKIN
Cirujano dentista. — Consultas de 8 a 11 y de 2 a 6. Chacabuco 409.

Clínica dental nocturna y diurna
Dr. NATHAN BLITZ
Cirujano dentista
De 8 a 12 a. m. y de 1 a 6 p. m. Nocturna de 7 p. m. a 1 a. m. — Av. de Mayo 915, primer piso. — U. T. 1672, Lib. — Buenos Aires.

MEDICOS

ANALISIS LABORATORIO y FARMACIA *Abierto Día y Noche*
SUIPACHA 477 U. T. 318 Libertad DOCTORES **NELSON**

Doctor PICCININI
Especialista en enfermedades secretas, gastro intestinales y piel. — Consultas de 11 a 12 a. m. y de 2 a 5 p. m. Consultas 5 pesos, aplicaciones del 914, 20 $. — Corrientes 1211.
196|viJul. 16

Dr. A. C. REBUFFO
Enfermos de los ojos
Consultas de 10 a 11 y 2 a 6 p. m.
Bmé. MITRE 1038

Dr. A. NOCETI
Enfermedades de los ojos y prescripción de anteojos. De 1 a 6 p. m.
MAIPU 535

Dr. MARTIN M. TORINO
Médico cirujano. Enfermedades crónicas e internas. Ha trasladado su escritorio a ARENALES 1640. Consultas de 1 a 3. 219|VJul. 24

Dr. E. G. FIGUEROA
Afecciones intestinales, estómago y abdominales, tratamiento especial de las hemorroides. — Santa Fe 1273. De 4 a 6 de la tarde.

Dr. ENRIQUE E. MANSON
Médico del Hospital Rivadavia. Señoras, Partos y Cirujía abdominal. — Consulta de 2 a 4. Montevideo 927. — Director del Sanatorio Althabe, Crispo y Mánson de la calle Estados Unidos 1038.

EDICTOS JUDICIALES

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña ANDREA CAMAÑO DE PULLEIRO, ya sean como herederos o acreedores, para que, dentro de dicho término comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir, sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, 6 de Octubre de 1916. — Carlos Sonatz, secretario. 1|876 v. Nov. 6

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Pedro V. Meléndez, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por DOMINGO ANTONIO SOFIA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, octubre 7 de 1916. — José F. Oderigo, secretario. 1|916 v. Nov. 9.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Arturo Seeber, se cita y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don HERMAN ROSEN, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, octubre 3 de 1916. — Juan M. Cabrera, secretario. 1 |922 v. Nov. 10.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Pedro V. Meléndez, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don SALVADOR FONTANA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, octubre 4 de 1916. — Horacio Marcó, secretario. 1|941 v. Nov. 10.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de doña MERCEDES DIAZ DE PAEZ y BENEDICTA PAEZ DE CARABELLI, ya sean como herederos o acreedores para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, 9 de octubre de 1916. — F. Guillermo Espeche, secretario. 1|955 v. Nov. 13.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Matías Mackinlay y Zapiola, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por doña SERVILIANA OLIVERA DE MARQUEZ, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, octubre 17 de 1916. — José A. Quirno Costa, secretario. 1|997 v. Nov.18

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don ENRIQUE ENRIQUE JUAN 6 ENRIQUI JUAN BAUTISTA HUYSKENS, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, 18 de octubre de 1916. — José E. Cirio, secretario. 2|6 v. Nov. 18.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Matías Mackinlay Zapiola, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días, contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por don RAMON o JOSE RAMON CELAYA, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, octubre 13 de 1916. — Carlos G. Marín, secretario. 2|9 v. Nov. 19.

El señor juez de 1.a instancia en lo civil de la Capital de la República. Doctor Don Matías Mackinlay Zapiola, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por Don Carlos Casalini ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término comparezcan a deducir sus acciones en forma, por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho. — Buenos Aires, octubre 16 de 1916. — Carlos G. Marín, secretario. 2|195-v-nov. 19

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la capital, doctor César A. Campos, se hace saber por medio del presente y por el término de quince días, que se ha declarado abierto el juicio de concurso de don MARCELO ANACLETO ITUARTE, habiéndose nombrado síndico del mismo, al doctor Ismael P. Viñas, a quien deberán los acreedores, dentro de dicho término, presentarle los certificados de sus respectivos créditos, a cuyo efecto ha constituído domicilio en la calle Talcahuano número 174. Lo autos tramitan por la secretaría a cargo del que suscribe.

Buenos Aires, septiembre 4 de 1916.— Gabriel Fernández, secretario. 2|17 v. Nov. 4.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor Fernando M. Colombres, se hace saber por el término de quince días a los acreedores del concurso de don JOSE LOSCOCCO, que el juzgado ha señalado la audiencia del día siete de noviembre a las 4 p. m., para que tenga lugar la junta de verificación de créditos, previniéndose que los que no asistiesen, se entenderá que se adhieren a las resoluciones que se tomen por la mayoría de los acreedores comparecientes.

Buenos Aires, octubre 20 de 1916 — M. C. Pizarro, secretario. 2|31 v4nov.

El señor juez de 1.a instancia en lo civil de la capital de la República, doctor don Pedro V. Meléndez ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de treinta días contados desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don REGINO DE LA CANAL, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, 9 de octubre de 1916. — Luis Demaría, secretario. 2|51 v. Nov. 24.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República doctor don Vladislao F. Padilla, se cita y emplaza por el término de treinta días, a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don MANUEL LORENZO y doña BENIGNA SENTEN DE LORENZO, ya sean como herederos o acreedores, para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, octubre 25 de 1916. — Damaso E. Palacio, secretario. 2|56 v. Nov. 25.

Por disposición del señor juez de comercio de la Capital, doctor Alberto Estrada, se cita, llama y emplaza por el término de quince días a don RICARDO BAWAL, a contar desde la primera publicación del presente edicto, para que comparezca dentro de dicho término ante este juzgado y secretaría del autorizante, a practicar el reconocimiento de la firma que suscribe el documento de fs. una por valor de un mil setecientos catorce pesos con setenta centavos moneda nacional, en el juicio que le ha iniciado el Banco de Londres y Brasil, bajo apercibimiento de dársela por reconocida en su rebeldía si no comparece; debiendo igualmente comparecer dentro del mismo término a tomar la intervención que le corresponde bajo apercibimiento de nombrarle Defensor de Ausentes que lo represente en su rebeldía. A los efectos del art. 31 del Cod. de Ptos., se señalan los lunes y jueves.

Buenos Aires, octubre 18 de 1916. — Alberto F. Jordán, secretario. 2|58 v. Nov. 10.

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República, doctor don Arturo Seeber, se cita y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don ERNESTINA COBO de LAVALLE, ya sean como herederos o acreedores para que dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, octubre 28 de 1916. —Juan M. Cabrera, secretario. 2|105 v. Dic. 7

Por disposición del señor juez de comercio de la Capital Federal, doctor Alberto Estrada, se hace saber que la sociedad que giraba en esta plaza con el rubro de E. VIGNOLO HERMANOS, ha quedado disuelta y liquidada por fallecimiento del socio ESTEBAN SANTIAGO VIGNOLO, haciéndose cargo del activo y pasivo los socios don Francisco y don Juan Mateo Vignolo, según escritura otorgada en 10 del corriente mes de octubre, ante el escribano don Fernando Beade.

Buenos Aires, octubre 30 de 1916. — M. Grandoli, secretario. 2|116-v-n. 7

Por disposición del señor juez de comercio de la capital, doctor Alberto Estrada, se hace saber al público en general por el término de tres días a contar desde la primera publicación del presente edicto, que la razón social que giraba en esta plaza bajo el rubro de E. D. LINARES y Cía., ha quedado disuelta por escritura pública pasada por ante el escribano Ricardo A. Leyro, con fecha 3 de octubre del año 1916, haciéndose cargo del activo y pasivo de la misma, don Alberto Leopoldo Linares.

Buenos Aires, octubre 25 de 1916. — Alberto F. Jordán, secretario. 2|121-v-nov. 5

Por disposición del señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital Federal, doctor Fernando Klappenbach, se cita, llama y emplaza por el término de treinta días a contar desde la primera publicación del presente, a todos los que se consideren con derecho a los bienes dejados por fallecimiento de don EMILIO PACHETTI, ya sean como herederos o acreedores para que, dentro de dicho término, comparezcan por ante su juzgado y secretaría del que suscribe, a deducir sus acciones en forma, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar por derecho.

Buenos Aires, 4 de agosto de 1916. — Carlos Schatz, secretario. 2|131 v. Dic. 7.

El señor juez de primera instancia en lo civil de la Capital de la República Argentina, doctor Adolfo Casabal, ha dispuesto se cite, llame y emplace por el término de quince días contados desde la primera publicación del presente a don CONSTANTINO SCARDAMAGLIA, a fin de que comparezca a tomar la intervención que le corresponda en el juicio seguido por el Banco El Hogar Argentino contra CONSTANTINO SCARDAMAGLIA, sobre cobro de un crédito hipotecario bajo apercibimiento de nombrársele defensor de ausentes si así no lo hiciere.

Buenos Aires, octubre 25 de 1916. — Enrique Aranda, secretario. 2|133 v. Nov. 19.

CASA IRIBARNE

COCHERÍA

CALLAO 416

Carruajes — Automóviles — Servicio fúnebre

TELÉFONOS | Unión Telefónica 620 Libertad. " " 994 " Cooperativa Telefónica 51 Central.

La casa no tiene sucursal

Automóviles y carruajes para paseo
SERVICIOS FUNEBRES
IRIBARNE y Cía.
Casa central: TACUARI 244
TELEFONOS: U. Telef. 446 y 1513 Libertad—Coop. 682 Central
NO CONFUNDIR

AVISOS FUNEBRES

MISAS Y FUNERALES

✝ MIGUEL ALBERTO MARTINEZ FLORES. — (q. e. p. d.) — Falleció el 3 de noviembre de 1916. — Sus padres, Miguel Martínez y Celina Flores de Martínez; sus hermanos, sus abuelos, tíos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a acompañar los restos del extinto al cementerio del Oeste hoy sábado 4 del corriente, a las 4 p. m. — Se ruega no enviar coronas. — El duelo se despide por tarjeta. — Casa mortuoria, José M. a Moreno 734. — Nota: Carruajes en la casa Iribarne, Callao número 416. 2|125 v. Nov. 4.

✝ ADELA VIDELA. — (q. e. p. d.) — Falleció el 3 de noviembre de 1916. — Adela B. de Claria, madre; J. M. Claria, padre político; sus hermanos Horacio, César, Angélica y Celina, sus hermanos políticos, Antonio García y Felipe M. Somoza, sus tíos, primos y demás deudos, comunican a sus relaciones el fallecimiento.

2|129 v. Nov. 4.

SEPELIOS

✝ CARMEN GARCIA DE BENITEZ — (q. e. p. d.) — Falleció el 21 de octubre de 1916, confortada con los auxilios de la santa religión y la bendición papal.—Por el eterno descanso de su alma se dirán misas en la iglesia de San Nicolás do Bari, el lunes 6 de noviembre, a las 10 a. m. El duelo se despedirá por tarjeta. Unica invitación.

✝ ELISA S. de QUINTERNO.— (q. e. p. d.) — Falleció el 4 de noviembre de 1916 confortada con los auxilios de la santa religión y la bendición papal. — Su esposo, Antonio Quinterno; sus hijos, hijos políticos, su nietita y demás deudos, invitan a sus relaciones a las misas que se rezarán en sufragio de su alma el 4 de noviembre en la iglesia de San Nicolás de Bari, de 8 a 10 a. m. La familia asistirá a la última misa. El duelo se despedirá por tarjeta.

✝ DOCTOR ENRIQUE A. BANCALARI. — (q. e. p. d.) — Falleció el 5 de noviembre de 1915. — Por el descanso de su alma se dirán misas el día 6 del corriente en la iglesia de San Miguel Arcángel a las 11 a. m.

✝ EMILIA V. DE RAMOS. — (q. e. p. d.) — Falleció el 8 de noviembre de 1915. — Las familias de Viejobueno, Lamarque, Méndez Concalves, Beruti y Ramos, invitan a sus relaciones al funeral de cabo de año que por el eterno descanso de su alma se celebrará en la capilla de N. S. del Carmen, el martes 7 de noviembre a las 10.30 a. m. — Favor que agradecerán.— El duelo se despedirá por tarjeta.

✝ VICENTE PANDO. — (q. e. p. d.) — Falleció el 18 de enero de 1901. — DOROTEA A. DE PANDO. — (q. e. p. d.) — Falleció el 7 de noviembre de 1908. — Por el eterno descanso de sus almas se rezarán misas en la iglesia de Nuestra Señora del Pilar el martes 7 del corriente de 8.30 a 9.30.

✝ ANTONIO MARTIRENE. — (q. e. p. d.) — Falleció el 7 de octubre de 1916, confortado con los auxilios de la santa religión. — Sus hermanos Honorio, Elisa M. de Cressatti, Graciana M. de Moutons y Benita M. de Arduino, sus hermanos políticos Antonio Cressatti, Juan J. Moutoua, Félix E. Arduino y Ezequiela A. de Martirene, tíos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones al funeral que por el eterno descanso de su alma se celebrará el martes 7 de noviembre a las 10 a. m., en la iglesia del Espíritu Santo, Medrano y Mansilla. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta.

✝ JACINTA CONTARDI DE CAVALLO. — (q. e. p. d.) — Falleció el 5 de noviembre de 1915. — Sus hijos Francisco, Catalina, Angel, Angela Emilia, T. C. de Viani e Isabel, sus hijos políticos Isabel M. de Cavallo, María L. de Cavallo y doctor José M. L. Viani, su hermano, hermanos políticos, nietos, sobrinos, primos y demás deudos invitan a sus relaciones a rogar a Dios en el funeral que por el eterno descanso de su alma se celebrará en la parroquia del Espíritu Santo (Paraguay y Salguero), el 6 de noviembre a las 9.30 a. m. Favor que agradecerán. El duelo se despedirá por tarjeta.

INFORMACIONES DE ÚLTIMA HORA

Servicio telegráfico del Exterior

(De la Agencia Havas y de nuestros corresponsales)

La ofensiva italiana en el Carso

Detalle de las operaciones

ROMA, noviembre 4. — Una nota de la Agencia Stefani anuncia que durante el día 2 del corriente mes nuestra marcha adelante continuó victoriosamente sobre el Carso septentrional y sobre todo, al largo de la orilla montañosa que domina hacia el norte del valle del Fugido (Vipaacco) y hacia el sur de la zona central de la meseta recorrida por la importante ruta que saliendo de Doberdo por Oppachiasella y Castagnavizza alcanza a Comeno y de la cual se desprende después toda la red de comunicaciones del Carso. Trepando sucesivamente los escalones pedegrosos que del valle suben en terrazas hacia el este, nuestras tropas continuaron enérgicamente a rechazar al enemigo hasta arrancarle una nueva importante línea de alturas que saliendo del monte de Faite (Faile Hrib) de cota 432 mets. corta en dirección meridiana la ruta de Oppachiasella a Castagnavizza a algunos centenares de metros de esa aldea, nudo caminero de toda la zona del Carso Goriziano. Así en un sector muy importante del Carso septentrional, nuestra marcha adelante se prolongó en una profundidad de más de cinco kilómetros desde el valle y después de haber dominado a los dos primeros débiles sistemas defensivos preparados por el enemigo en el largo del meridiano de Nad Logen, Oppachiasella y de Velik, Hribach, Loquizza, alcanzó al tercero sistema al mediano de Castagnavizza.

Además nuestras tropas poseen ahora preciosos observatorios que se encuentran 170 metros más altos que los de la línea de donde se inició el ataque.

Se ha dicho ya ayer que el sistema defensivo tomado por asalto el 10 por nuestras valientes tropas del undécimo cuerpo de ejército, estaba formado por líneas sucesivas de la cual la primera tenía el trazado característico preferido por los austriacos de Grecа, separado por numerosos y robustos transversales formadas de diferentes elementos, de manera de permitir a la guarnición de cada una, de resistir hasta el extremo aún mismo si las tropas de ataque hubiesen podido penetrar en alguna transversal.

Las defensas accesorias estaban constituídas por una triple orden de caballetes por alambres de púa tendidos de árbol a árbol en el bosque y por tejidos metálicos de alambre de púa.

La segunda línea, en la cual el enemigo había trabajado sin descanso durante los últimos tres meses, estaba en toda su parte norte que tomamos por asalto, constituída por trincheras de un tipo muy perfeccionado de más de un metro y medio de profundidad y cavadas en gran parte en la roca.

En los puntos de mayor importancia, como por ejemplo en el punto que domina el camino que va de Oppacchiasella a Costagnavizza, su trazado era de cuadros sucesivos unidos por medio de traversas.

Más de una línea de trincheras podría haber sido llamada una línea de reductos.

El avance de nuestras tropas, después de haber roto la línea enemiga, nos permitió incluir en nuestras nuevas posiciones las localidades habitadas de Loquizza, Segeti y Raits, así como la densa red carretera que desde esos puntos converge en Castagnavizza.

En su conjunto, el resultado de esas victoriosas jornadas no solamente extendieron notablemente nuestra ocupación en el Carso, sino que hicieron también mucho más sólida nuestra situación.

También fué importante la segunda jornada por la cantidad de pérdidas infligidas al enemigo: y una prueba de ello son los 3.500 prisioneros más o menos, tomados y la presencia entre ellos de oficiales de alta graduación, como serían un comandante de brigada, lo que revela la impetuosidad de nuestro ataque y el alcance de su penetración en las líneas enemigas.

CHOQUE DE VAPORES

LAS DOS NAVES HUNDIDAS

Todos los tripulantes ahogados

LONDRES, noviembre 4. — El paquete Connemara chocó anoche a lo largo de Greenore (Irlanda) con el vapor Retriever.

Ambos se hundieron.

Habría trescientos ahogados y un solo sobreviviente.

Elecciones en Portugal

LISBOA, noviembre 4. — Corre el rumor de que el congreso en la sesión del día 8 del corriente tratará sobre la fecha de las elecciones.

El regreso del Deutschland

Será escoltado por un submarino de guerra

NUEVA YORK, noviembre 4. —Telegrafían de New London (Connecticut) que el capitán del submarino comercial "Deutschland" declaró que un submarino de guerra llegaría en breve para escoltar al "Deutschland" en su viaje de regreso a Alemania.

Muerte de un héroe

PARIS, noviembre 4. — El general Ancelin, quien dirigió el asalto de las tropas francesas contra el fuerte de Douaumont el día 24 de octubre, falleció a raíz de las heridas recibidas en esa acción.

LA FABRICACIÓN DE MATERIALES DE GUERRA

Declaración del subsecretario inglés de municiones

LONDRES, noviembre 4. — El doctor Addison, subsecretario de Municiones, hablando en Woolwich, declaró:

La extensión de nuestras fábricas de acero, con una probable economía de seis millones por año, nos harán, para marzo próximo, completamente independientes de las importaciones de acero del exterior, siempre que nuestro programa se desarrolle de una manera satisfactoria.

Durante la ofensiva del Somma, el consumo de municiones ha sido alrededor de diez veces mayor que el del mes de enero último y, sin embargo, hay ahora más obuses cargados en Francia que había a principio de la guerra.

Preveo que, por lo menos, 315.000 hombres adicionales y 100.000 mujeres serán necesarios para que todo el programa sea realizado.

La industria de Inglaterra será mejor provista que lo era antes.

Los fabricantes estarán más dispuestos que nunca a adoptar los métodos científicos modernos.

Sería necesario que fuese una condición absoluta en todas las extensiones proyectadas, la instalación de máquinas de último modelo.

INGLATERRA

La retirada alemana en Verdún y la batalla del Somme

LONDRES, noviembre 4. —"The Times" de fecha de hoy, en un editorial, dice:

Cuando se mira la distancia de la campaña de 1916 en el frente occidental en su verdadera perspectiva, se notan dos rasgos salientes que resaltan, a saber: el fracaso del colosal ataque alemán contra Verdún y el éxito de la ofensiva común de los aliados en el Soma.

Una íntima relación existe entre ambos hechos. La retirada alemana de Verdún es el resultado directo y evidente de la batalla del Soma, cuyos efectos continúan haciéndose sentir en todas las zonas de operaciones de Europa.

Estamos lejos aún del final de las operaciones en el Soma. Avanzamos con paso seguro y continuaremos avanzando siempre que las condiciones del tiempo lo permitan. Mientras tanto tenemos motivos para sacar los mejores augurios de los acontecimientos de los cuatro últimos meses.

Nadie puede negar que el gran ataque iniciado en julio fué no solamente político, sino necesario. Ese ataque salvó a Verdún, transformó completamente la situación de los aliados, y demostró al mundo que era posible hacer frente y vencer a los ejércitos alemanes por más formidables que fuesen los obrajes defensivos preparados por el enemigo. Y todos esos resultados fueron obtenidos a un precio muy moderado.

FRANCIA

Comentarios sobre la caída del fuerte Vaux

PARIS, noviembre 4. — El fuerte de Vaux, que habían tomado los alemanes el 7 de junio, vuelve hoy a ser francés.

El corresponsal en Berlín de la Associated Press, telegrafía: "Los alemanes han juzgado que los sacrificios que eran necesarios para conservar el fuerte de Vaux no estaban en proporción con el valor que le atribuían en el conjunto de sus planes estratégicos, ahora que los franceses reconquistaron Douamont.

En consecuencia, como el terreno que rodea a Vaux era difícil de defender contra los ataques que procedían del sur y del oeste, éste ha sido abandonado y las líneas alemanas conducidas a posiciones menos expuestas al fuego de la artillería francesa".

De esta manera el alto comando alemán reconoce la importancia, anteriormente negada por él, de nuestra victoria del 24 de octubre y de la ocupación del fuerte de Douaumont.

Ahora tratará, aunque vanamente, de restar importancia al nuevo triunfo obtenido por la valentía de nuestras tropas y la potencia de nuestro material.

El público alemán se acuerda de los cantos de triunfo de los días 9 y 10 de junio pasado y de los entusiastas artículos de su prensa parecidos al de la Gaceta de Francfot, la cual escribía en esa fecha: "Hemos cerrado el puño sobre nuestra conquista. Nadie nos la arrebatará. Los vencedores de Vaux frente a Verdún acaban de efectuar algo sobrehumano, y verá que ha sido engañado.

Los telegramas enviados desde el cuartel general alemán a los diarios norteamericanos hacen ya prever que el enemigo alegará como excusa de su derrota que el fuerte de Vaux no tenía ya ningún valor militar.

Sobre este punto también es fácil sorprender al enemigo en contradicción con él mismo.

Efectivamente, una nota insertada en los diarios alemanes el 10 de junio último demostraba que la extrema importancia del fuerte de Vaux, pilar del frente noreste de Verdún, se debía a la posición que ocupaba.

Ahora bien, la configuración del terreno y la distribución de los caminos no cambiaron después; y, en consecuencia, el enemigo no podrá discutir que los dos pilares del frente noreste de Verdún: Douaumont y Vaux, se encuentran nuevamente en poder de los franceses, y que la cintura de fuertes ha quedado, de esta manera, reconstituída en el único sector donde el enemigo la había mellado.

BRASIL

(De la Agencia Americana)

El tratado del A. B. C. Las declaraciones del diputado Souza e Silva. — Viaje presidencial. — Los cambios diplomáticos. — El honor del doctor Callorda. — Mal tiempo.

RIO DE JANEIRO, noviembre 4. — Respecto a las declaraciones hechas por el diputado Souza e Silva, miembro de la comisión de diplomacia de la Cámara, en el diario "A Noite" debemos agregar que él mismo declaró encontrar necesaria que la Cámara de diputados de la Argentina apruebe el tratado denominado del A. B. C.

Agregó también, que nada hay en la crítica hecha por el doctor Carlos A. Becú, anterior a su incorporación al ministerio del dotcor Ligoyen, al aludido tratado que le impida que él trabaje por su aprobación, siendo natural que el citado ministro de relaciones exteriores haya transferido el viaje a aquí, pues sin la previa aprobación del tratado, se sentiría en una posición poco cómoda al lado de los cancilleres de Chile y del Brasil.

Y terminó diciendo: la visita de los cancilleres debe ser el verdadero corolario de la aprobación del tratado del A. B. C."

—El presidente de la república, doctor Wenceslao Braz, por invitación del presidente del estado de Río Janeiro, doctor Nilo Pecanha, parte esta noche con destino a la ciudad de Campos, adonde va a inaugurar las obras de saneamiento y embellecimiento realizados allí últimamente.

El primer magistrado será acompañado por el jefe de la casa militar.

—En los círculos oficiales se desmiente la publicación hecha por el diario "A Rua", de esta capital, respecto a los próximos cambios diplomáticos, que serían originados por la vuelta a Río de Janeiro, del doctor Sabino Barroso, ex ministro de hacienda.

Ni este último volverá al ministerio, ni es probable que el doctor Eneas Martins que figuraba en la combinación, abandone la presidencia del estado de Pará, para la que será reelegido.

En cuanto al doctor Souza Dantas, es versión generalizada que volverá a Buenos Aires, satisfaciendo las simpatías con que cuenta en las esferas gubernativas y sociales de esa república.

—Los miembros del cuerpo diplomático ofrecieron anoche al ex encargado de negocios del Uruguay, doctor Erasmo Callorda y señora, un brillante banquete despidiéndolo con motivo de su próxima partida para Montevideo.

En el momento de los brindis hablaron el señor Joahn Paues, encargado de negocios de Suecia y el doctor Justino Montalvao, secretario de la embajada portuguesa.

—Continúa el mal tiempo, con fuertes e intermitentes lluvias.

CHILE

SANTIAGO DE CHILE, noviembre 4. — El canciller señor Torconal telegrafió a su colega peruano su condolencia en nombre del presidente de la república, señor Sanfuentes, con motivo del fallecimiento de la señora madre de piloto señor Pardo.

—En breve se creará el cargo de adicto comercial en la embajada de Wáshington.

SANTIAGO DE CHILE, noviembre 4. —Los diarios anuncian que el gobierno se preocupa nuevamente del problema de las adquisiciones de los vapores alemanes internados en Chile; agregan que sólo falta la aquiescencia de la "Entente".

—La cancillería está preparando un proyecto de escalafón en el personal diplomático.

—El ministerio del interior prepara un proyecto para prohibir el anuncio de las loterías extranjeras a los órganos de publicidad.

—El diario "La Unión" dice que en los círculos políticos se habla que en el mes de enero de 1917 el ministro brasileño en Chile iniciará su expediente para su jubilación.

—La cancillería ha ordenado que partan inmediatamente para asumir sus cargos los diplomáticos y cónsules que se encuentran en el país.

—La renta aduanera en el mes de octubre pasado alcanzó a 15.259.949 pesos oro y 6.721.497 pesos papel.

—La intendencia designó a una comisión formada por caballeros para que confeccione un programa para la celebración del centenario de la batalla de Chacabuco.

—La Unión Ibero-Americana nombró como miembro honorario al canciller señor Tocornal.

—El lunes próximo regresará a su patria el encargado de negocios uruguayo señor Grunevald Cuestas.

PROVINCIAS

CORDOBA

Sanidad escolar. — Nombramiento. — Circo. — El ministro de guerra. — Varias.

CORDOBA noviembre 4. — "La República" refiriéndose a la necesidad de la clausura de escuelas, dice:

"Lo avanzado de la estación de los fuertes calores unido al estado sanitario nada satisfactorio de nuestra ciudad, da ocasión a que el porcentaje de niños enfermos que concurren a las escuelas provinciales provoquen la consiguiente alarma entre padres y profesores, los que miran con agrado que se anticipara la fecha de las vacaciones para evitar el desarrollo de alguna epidemia de grandes y graves proyecciones.

Haciéndonos intérpretes de este deseo, lo damos a la autoridad, para que lo resuelvan en lo que tenga de prudente y justo.

Respecto al agua que bebemos, dice el doctor Garraizábal, distinguido miembro del círculo médico que concurriera a la jira realizada al Dique San Roque: "Las aguas que conduce el Río Primero, no pueden ser peores, pues cree que éstas contienen gran cantidad de materias orgánicas nocivas en alto grado para la salud pública; que los filtros destinados a su saneamiento no podrán mejorar en la magnitud debida". Asimismo, manifestó que del análisis de las muestras traídas, cree que el resultado no podrá ser peor.

El suministro de agua está a cargo de las autoridades nacionales.

—Nombróse asesor letrado de la policía el doctor Enrique Otero Caballero.

—Dentro de unos días llegará el circo Netky, quien posee una de las más notables colecciones zoológicas.

—Llegó el doctor Epidio González siendo recibido en la estación del ferrocarril por un representante del ejecutivo y numerosos amigos.

—Asegúrase que la nueva cámara comercial procederá con el criterio de justicia y equidad, que deseaban implantar el año pasado los miembros de la cámara civil, al formar la lista de los contadores, prefiriendo elemento preparado y diplomado en las instituciones del Estado. Con este motivo fueron muy aplaudidos los camaristas doctores Carlos Ordóñez, José Del Viso y J. Valdez.

—El respetable hogar de los esposos Vicenta Páez Carranza y Manuel Maciel, ha sido ingratamente sorprendido con la inesperada muerte de la nenita Eusebia Cira, quien constituía el encanto y alegría de sus padres.

SANTA FE

Varias noticias

RECONQUISTA, noviembre 4. — El receptor de rentas del departamento, señor Angel Rapaccioli, presentó la renuncia del cargo y con el carácter de inadeclinable, por razones de índole personal. No se sabe quién lo reemplazará.

—Reina tiempo agradable, con gran descenso de temperatura.

—Renunció el comisario de V. Ocampo, señor Bustamante, como consecuencia de una jira que hizo por esos lugares el jefe político señor Carlos Berli, quien procede con la rectitud que el cargo exige con respecto a sus empleados y el público en general.

—Empezóse a levantar la cosecha de lino en la sección rural de este distrito. Las chacras próximas a la ribera de Paraná prometen buen rendimiento, porque no están atacadas del gusano y se cree que sea por la abundancia de pájaros en esa región.

—Entraron a la población cuatro autos más. Es necesario la reglamentación del tráfico para prevenir accidentes graves.

—El sepelio de los restos de don Domingo Capózzolo, antiguo vecino de ésta, ha dado motivo para una imponente manifestación de duelo. La Sociedad Italiana izó la bandera a media asta, porque el extinto era socio honorario de la corporación.

—Se nota cierta agitación política originada por la vagancia de la senaturía por el departamento. Suenan candidatos de todas las fracciones políticas. Los radicales ex situacionistas aseguran el triunfo de su candidato, señor Habbeger. Los disidentes, que encuéntranse divididos en dos grupos, lucharán con candidatos propios.

GUERRA Y MARINA

EN EL CIRCULO MILITAR

En los salones del círculo militar dará esta tarde una conferencia el doctor Juan E. Guastavino.

El acto dará comienzo a las 5 p. m. versando el tema de la disertación sobre el general O'Brien, primer ayudante de campo del Libertador en las campañas de la independencia.

HOSPITAL MILITAR CENTRAL

Se anuncia que el doctor Julio R. Garino, director del Hospital Militar Central, ha solicitado el relevo de su puesto, que será concedido por la superioridad.

TRANSPORTE "CHACO"

Esta tarde seguirá viaje de la dársena norte para Puerto Militar, el transporte "Chaco", con objeto de dejar un cargamento de carbón en el arsenal, regresando luego a Buenos Aires.

CORONEL ARANZADI

Esta noche se ausenta para Paraná el director general de personal del ejército, coronel Gerardo Aranzadi, quién se encontrará de regreso en esta capital el lunes próximo.

PASES EN LA ARMADA

Se han dispuesto los siguientes:

Al crucero acorazado "San Martín", el teniente de fragata Lucio González; al cañonero "Rosario", el alférez de fragata Emilio Rodríguez Villar; a la dirección general de administrativa, en comisión, al electricista de 2.a Octavio D. Michetti.

INTRODUCCION DE MODIFICACIONES

Siendo indispensable introducir algunas modificaciones en los roles de los buques tipo San Martín debido a la supresión de la artillería de pequeño calibre e instalación de estaciones de tiro los señores comandantes de esos buques y de los cruceros Buenos Aires y 9 de Julio que se encuentran en las mismas condiciones, elevarán las planillas de las modificaciones que a su juicio sea necesarias, conjuntamente con las que se deriven para los demás roles.

LIQUIDACION DE SUELDOS

Se ha hecho saber a la armada, que de acuerdo con las disposiciones vigentes, desde el 1.o del mes en curso sólo será liquidado el importe de un sueldo a los empleados civiles que tuvieren más de un empleo, circunstancia que deberán tener en cuenta las direcciones respectivas, a sus efectos.

ECOS DE LA VARADURA DEL RIVADAVIA

Parte esta noche para Puerto Militar el teniente de navío Francisco Bengolea, con objeto de ampliar las trabajos de sondeos en el punto donde varó últimamente el acorazado Rivadavia.

Dicho oficial conversó ayer extensamente sobre el particular con el secretario general del ministerio, capitán de navío Galíndez.

MUNICIPALES

COLOCACION DE BARRERAS

Careciendo de barreras el paso a nivel existente en la calle Centenera, cruce con las vías del ferrocarril de la provincia de Buenos Aires, se ha solicitado de la empresa mencionada, que proceda a la reparación de aquella deficiencia en el término más breve posible.

PARQUE CENTENARIO

Respondiendo a una solicitud de la Dirección de Paseos, los peones de la Subintendencia de Flores están efectuando trabajos de desmonte y relleno en la cancha para ejercicios físicos instalada en el Parque Centenario.

DIRECCION DE ALUMBRADO

La compañía Italo-Argentina de Electricidad ha pasado una nota a la Dirección de Alumbrado informando que ha puesto en función en la calle Entre Ríos, trayecto de Belgrano a Chile, doce focos de filamento metálico de mil bujías cada uno, en substitución de nueve lámparas de arco pertenecientes a la Compañía Alemana.

TEATRO INFANTIL

El teatro infantil municipal funcionará mañana domingo, por la tarde, en el parque Los Andes, con el programa de costumbre.

PREFECTURA GENERAL DE PUERTOS

Reemplazando interinamente al director general de administrativa, en la Prefectura General de Puertos, se encuentra actualmente el capitán de fragata Carlos Miranda, ayudante de la misma oficina.

PALACIO DE JUSTICIA

TURNOS

Fuero civil: juez doctor Roberto Bunge, con los secretarios Luzuriaga el 9; doctor Marini el 10; doctor Alsina el 4 y 13; doctor Echegaray el 6 y 14; doctor Quesada el 7 y 15, y doctor Rawson el 8.

Agente fiscal doctor de Vedia y Mitre.

Recusaciones: juez doctor Uladislao Padilla.

—Fuero Comercial: juez doctor Félix Martín y Herrera con los secretarios doctor Britos el 7 y 13; doctor Casares el 8 y 14; doctor Matienzo el 4, 9 y 15 y doctor Romero el 5 y 10.

Fiscal: doctor Federico Tobal.

Recusaciones: juez doctor Juan B. Estrada.

REGISTRO PUBLICO DE COMERCIO

Se han inscripto en los libros de este registro los siguientes contratos de sociedades comerciales:

Matalón Hnos. Socios: José y Moisés Matalón. Ramo: tejidos en general y anexos con local en Pueyrredón 860. Capital social: 57.000 pesos. Duración: 3 años. Orden: juez doctor Alberto Estrada.

—Guaglia y Menerou. Socios: José Quaglia y Marcelino Menerou. Ramo: compra y venta de toda clase de frutos del país. Capital: 30.000 pesos. Duración, 4 años. Orden judicial: juez doctor Alberto Estrada.

—Mordoh y Mesulan. Socios: Isaac Mordoh y Alejandro Mesulan. Ramo: bonetería y anexos con local en Viamonte 334. Capital: 11.638 pesos. Duración de la sociedad, 2 años.

—Pedro Mastrogiacomo y Cía. Socios: Pedro Mastrogiacomo y Rafael Seine Pita. Ramo: peluquería, cigarrería y agencia de lotería. Capital: 5.400 pesos. Duración, 2 años. Orden: juez doctor Alberto Estrada.

CAMARA COMERCIAL

Se han dictado por este tribunal las siguientes resoluciones:

Definitivas: Banco de la Provincia de Buenos Aires contra Cipriano Muñoz y Pérez, se revoca; Caja de Crédito Hipotecario contra Juan Arturo Aguirre, se confirma; Arsenio Guidi Buffarini contra J. Weiss y Preusche, se confirma; Massad Hnos. contra Alberto Milwich y otra, se confirma; Saturnino Navarro contra Luis Dreyfus y Compañía, se revoca; Felipe Saettone contra G. Kiva y M. Chapiro, se confirma; Weiss y Preusche contra A. Guidi Buffarini, se reforma.

Autos interlocutorios: Borzine hijo Augusto, su quiebra, se confirma; Domingo Corral contra Ernesto Lozardi La Pereyra, se revoca; Amadeo Fernández y otros; nombran en autos: "La Platense" sociedad anónima, se confirma; Domingo Gandolffi contra Juan Trein, se revoca; Matías Labor de contra Ernesto Fernández se confirma; Félix M. de Olazábal, convocatoria de acreedores, se confirma; Marcos Paryszevski contra Max Chesñavzky, se confirma; Secondo y Cía. contra Fernando Toyos, se revoca; Federico Scarpecci, tercería; Allardici y Dimalow y José Mucciachini, se confirma.

COBRO DE PESOS

El juez doctor Pedro V. Meléndez con actuación de la secretaría del doctor S. F. Oderigo ha resuelto el juicio seguido por cobro de pesos por el Banco de Galicia de Buenos Aires contra la sucesión de José Hipólito Martínez haciendo lugar a la demanda sin costas.

—Marcelino Dopico contra la sucesión de Domingo Borghi, cobro de un crédito hipotecario, hace lugar a la nulidad pedida por el representante de la sucesión de todo lo actuado con costas.

—Por la secretaría del doctor Miguens resolvió el mismo magistrado el juicio seguido por Francisco Bonifacio contra Rafael Rinaldi, por cobro de pesos; desestima la excepción de inhabilidad de título opuesta, con costas.

SENTENCIAS

El juez doctor Meléndez falló el juicio V. de M. contra don I. E. M. Addio de divorcio seguida por doña M. mite la acción con costas.

El mismo juez se expidió en el expediente por daños y perjuicios seguido por Roberto Nieves contra Augusto C. M. de Carthy; rechaza con costas la demanda.

MUNDO COMERCIAL

EXTERIOR

Trigo

LIVERPOOL, noviembre 4. — El trigo tipo Manitoba N.o 1, entregas en noviembre y diciembre, se cotizó hoy en las operaciones realizadas en este mercado a 74 chelines.

En las operaciones de ayer se anotó a 74 chelines por quarter.

CHICAGO, noviembre 4. — Se realizan operaciones con mercado flojo.

Para el trigo colorado americano embarque en el mes de diciembre se obtuvo en la primera rueda de hoy el precio de 183 1|2.

Ayer cerró a 185 1|4 en centavos oro americano por bushel.

Para remesas a entregar en el mes de mayo se anotó hoy al precio de 184 1|4.

En las operaciones últimas se negocio a 185 5|8.

WINNIPEG, noviembre 4. — El trigo colorado americano entrega en el mes de diciembre se negoció en la primera rueda realizada hoy en este mercado al precio de 181.

El precio adquirido para remesas a entregar en la misma fecha, en las operaciones últimas fué de 182 1|8.

Estos precios son en centavos oro americano, por bushels.

Maíz

LIVERPOOL, noviembre 4.—El maíz del Río de la Plata para embarques a realizar en los meses de noviembre y diciembre obtuvo hoy el precio de 56|6 chelines por bushel. El precio obtenido en las operaciones últimas fué de 55 chelines y 6 peniques por bushel.

Para el maíz disponible, el precio del día, por cental, fué a 11 chelines y 8 1|2 peniques, contra 11|6 con que cerró en la clausura anterior.

CHICAGO, noviembre 4. — Para el maíz mixto americano a entregar en diciembre se registró hoy el precio de 86 1|8 centavos oro americano por bushel.

En las operaciones realizadas ayer se cotizó a 86 1|2 centavos oro americano.

LINO

DULUTH, noviembre 4. — El lino a entrega en diciembre se negoció hoy en el mercado a 266.

El precio obtenido para las remesas a entregar en la misma fecha, en las operaciones de ayer fué de 266.

Para remesas a entregar en el mes de mayo hoy se anotó el precio de 2[illegible], anotándose ayer a 269 centavos oro americano por bushel.

CALCUTA, noviembre 4. — El lino cuyas entregas deben efectuarse en los meses de noviembre y diciembre, se negoció hoy a 94 chelines, anotándose ayer a 94 chelines por quarter de 410 libras.

HULL, noviembre 4. — Se realizan hoy operaciones en lino entrega en noviembre-diciembre a 91 chelines.

El precio registrado ayer en las operaciones de este mercado fué de 91 chelines por quarter de 416 libras.

BOLSA DE MONTEVIDEO

MONTEVIDEO, noviembre 4. — Respondiendo a la característica de todo sábado, en el cual se establece una hora oficial de operaciones en títulos, el movimiento de los negocios en este centro fué muy limitado, realizándose tan solo dos papeles oficiales de renta, los cuales quedaron en la clausura con los siguientes precios de cotización:

Deuda consolidada, a 62.40.

Banco Comercial, a 140.

—Las entradas de vapores registradas hoy en este puerto son las siguientes: Roomberg, de Rotterdam: Rachara, de Liverpool, y Cádiz, de Barcelona.

Sale hoy de aquí para ésa el vapor Ciudad de Buenos Aires.

INTERIOR

BOLSA DE COMERCIO

Unica rueda

Cédula hipotecaria argentina de 6 o|o antigua emisión, al contado: 10.500 a 94.70; 52.000 a 94.60; 5.000 a 94.75; 5.000 a 94.80; total, 73.500.

Id. para noviembre 5: 3.000 a 94.60.

Id. para fin de mes: 10.000 a 94.60; 50.000 a 94.70; total, 93.000.

Deuda interna consolidada de la provincia de Buenos Aires de 6 o|o, segunda serie, 2.000 a 78.

Bonos municipales de pavimentación (cupón semestral), al contado: 14.[illegible] a pesos 74.20.

Certificados municipales de 7 o|o al contado: 2.350 a 91.

Banco de Galicia, al contado: 19 a pesos 73.50.

Certificados 80 o|o del Banco Hipotecario Argentino, al contado: 47 a 151; 5 a 150; 70 a 152; total, 142.

DEMANDA Y OFERTA DE TITULOS

En la Bolsa de Comercio se anotó hoy solicitado en compra el título siguiente:

La Mundial (seguros).

Ofrecidos en venta se anotaron estos títulos:

Banco Argentino de Hipotecas y Edificación, y Caminos y afirmados de la provincia de Buenos Aires.

CAMARA GREMIAL DE CEREALES

Hoy la comisión de cerealistas de esta cámara, encargada de fijar los precios oficiales para los productos agrícolas con destino a exportación, registró estos precios:

Trigo: clase barletta, colocado sobre dársena, para el Brasil, a 15; para Europa, a 14.80; id clase de pan: para Europa, a 14.70; id colocado en Bahía Blanca: par Europa, a 14.70; para el Brasil a 15.

Avena: colocada en Bahía Blanca, a 7; id sobre dársena, a 7.

Lino: base 4 o|o, colocado sobre dársena, a 21.20.

Maíz: clase amarillo, colocado sobre dársena, a 7.70.

MERCADO DE CEREALES A TERMINO DE BUENOS AIRES

Unica rueda

Trigo: para diciembre, entrega sobre dársena, 200 toneladas a pesos 15.30; 200 íd. a 15.25; 800 íd. a 15.30; 300 íd. a 15.15.

Maíz: para diciembre, entrega sobre dársena, 200 toneladas a $.12; 400 íd. a $.14; 600 íd. a $.12; para enero, 200 íd. a $.45; 200 íd. a $.43; 200 íd. a $.48; 200 íd. a $.50; 200 íd. a $.53; 200 íd. a $.53.

Precios de ajustes

Para los productos agrícolas a entregar a término, se registraron hoy, después de la única rueda de este mercado, los precios que se definen a continuación:

Trigo: entrega sobre dársena, en noviembre, 14.90; en diciembre, 15.15; en enero, 15.40; en febrero, 15.30 y disponible, 14.90 pesos.

Maíz: entrega sobre dársena, en noviembre, pesos 7.95; en diciembre, 8.10; en enero, 9.50 y disponible, 7.95.

Lino: entrega sobre dársena, en noviembre, 22.30; en diciembre, 22.30; en enero, 22.75; en febrero, 22.60 y disponible, a 22.30.

Avena: entrega sobre dársena, en noviembre, pesos 7.10 y en diciembre, 7.30.

MERCADO DE CEREALES A TERMINO DE ROSARIO

Unica rueda

Maíz: para diciembre, 200 toneladas a pesos 7.82; 2000 íd. a 7.80; para enero, 200 íd. a 8.13; 3200 íd. a 8.12; 1000 a 8.13; 400 íd. a 8.12; 200 íd. a 8.11; 600 íd. a 8.10.

Precios de ajuste

Una vez realizada hoy la única rueda de cereales de este mercado se anotaron para los productos agrícolas cuyas entregas se efectúan a término, los precios que se enuncian en seguida:

Trigo: entrega en noviembre, a pesos 14.40; en diciembre, a 14.80 y en enero, a 14.85.

Maíz: entrega en noviembre, a pesos 7.65; en diciembre a 7.80; en enero, a 8.10 y en febrero, a 8.30.

Lino: entrega en noviembre, a 21.70; en diciembre, a 22; en enero, a 22.20 y en febrero a 22|30.

BOLSA DE CEREALES DE ROSARIO

Precios oficiales

Trigo: base 80 kgs. a	14.85
Trigo: base 77 íd. a	14.15
Lino: base 4 o|o a	21.45
Maíz:	7.55
LONDRES, noviembre 4.—	
Consolid. Británicos 2 1|2 o|o	58 1|4
PARIS, noviembre 4.—	
Renta Francesa, de 5 o|o	87.65
Renta Francesa, de 3 o|o	61.[illegible]